MON D'UN AVOCAT PARISIEN lucune orchestration

ection de la police judiciaire

étident que nous nrone de na bonnes relations avec l'ensemble des avocats et il n'y a absolument aucante orchestration, comme meut bien le dire, de la police comtre les membres du barrent El notamment cette affaire pronu que ce n'est pas de la police que rient cette fameuse orchestration mais que la police n'était pas de HIMPEN H Serali a de rene à la pré-diciaré, ce mais que la police n'était pas ét mandat qu'elle a apprise par la presse. > no becure et on en

nne jaste tends, est i jast nor-

i un gene-

e ia police

prerusoi

ton selon

i el cette trasper de trasper de

**Hominations** militaires 1ES GÉNÉRAUX BIRÉ ET BRASAN RECOIVENT LEUR QUATRIÈME ÉTOILE

Au consell des ministres à le barrent mercredi 14 juin ent été élevés à l'appellation de général de corps d'armée les générals à l'appellation de générals de corps d'armée les générals à l'appellation de générals de corps d'armée les générals à gart.

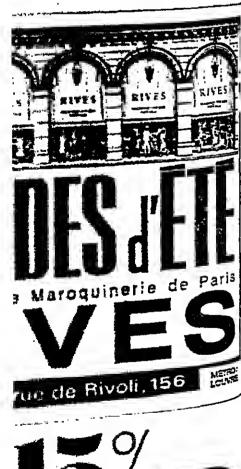
refrigher et marie pour faire pour faire et commandant le l'ecopi d'ame et commandant le l'ecopi de l'ecopi d'ame et nome de l'ecopi d'ame et nome d'ame et nome e

Old England choisi pour vous

Young Man's Shop non dauble, 1150 F . Crequille, kaki, beige... sail & Wears raye, vien ou un, à partir de...

415 F : kyer, tolle exouteheurse La cu bermuda. Countile, baki, beige ... rectional & Asset, 200 F

Old England bd dis Capacines, Paris 9° 30, 12 h 30 - 14 h / 18 h 30





TRENTE-CINQUIÈME ANNÉE -- Nº 10382

**36 PAGES** 

Les députés s'inquiètent des choix énergétiques du gouvernement et de l'EDF.

LIRE PAGE 36



Fondateur: Hubert Beuve-Méry

Directeur: Jacques Fauvet

1,70 F

Algérie, 1,38 BA; Marce, 1,80 dir.; Tumiste, 130 m.; Allemagna, 1,20 BM; Antriche, 12 sch.; Belgique, 13 fr.; Casada, \$ 6,75; Bonemark, 3,78 fr.; Expagne, 40 pes.; Srande-Bratagne, 20 p.; Grèce, 22 dr.; Iran, 50 ris.; Italia, 400 l.; Likan, 200 p.; Luxembourg, 13 fr.; Norvège, 3 fr.; Pays-Bas, 1,25 fr.; Partugai, 22 scs.; Sudda, 2,80 fr.; Suisse, 1,10 fr.; U.S.A., 65 cts; Yongoslavie, 13 die. l'arti des abonnements case 10

> 5, RUE DES ITALIENS 75427 PARIS - CEDEX 09 C.C.P. 4207-23 Paris Têlex Paris nº 650572 Téi.: 246-72-23

#### ITALIE

## L'épilogue du scandale Leone

#### L'heure de la rigueur ?

La démission de M. Giovanni Leone, six mois avant la fin de son mandat, ne bouleversera pas ses compatriotes. Ceux-ei, qui ont fait un triomphe de libratrie en pamphiet composé de coupures de presse, qui dénonce ses turpitudes, ont déjà montré à plusieurs reprises le peu d'estime dans laquelle ils tiennent, d'une manière générale, ceux qui gerent les affaires

Le parallèle avec le Watergate vient évidemment à l'esprit. Mais l'Italie n'est pas les Etats-Unis, M. Leone n'est pas M. Nixon, et les pouvoirs des deux présidents, surtout, ne sont ancunement comparables. Les conséquences politiques des deux affaires sont donc fort différentes. Les origines

M. Leone, et avec lui ses fils,

surtont Mauro, l'ainé, se sont vu accuser de frande fiscale, de spé-

enlation immobilière, de corrurtion. Prouvées on non, ces pratiques relèvent moins de l'ambition politique proprement dite que des traditions de la société méridionale Italienne, dont les notables, qu'on appellerait mieux, sonvent, des chefs de clan, ent tendance à estimer que le pouvoir doit être mis an service de la fortune, au sens materiel dn terme. De même ne sanrait-on pousser blet. loin le parallèle entre l'au-dace dn « Washington Post » et les campagnes de dénonciation qui emplissent périodiquement les colonnes da la presse transalpine. Trop souvent, elles se sent développees, en l'absence de preuves convaincantes, à partir de robeirs plus on moins foudées. Si la loi anglaise était appliquée en Italie, la diffamation y serait certainement pratiquée aver moins de légéreté de cœur.

Dans l'état actuel des chose la justice n'a pas encore engr' de poursuites sur le fond. Il r que l'a intime conviction » partis politiques, qui redoutaient jusqu'alors de porter, ce faisant, um coup aux institutions, a suffi à provoquer le départ de M. Leone et que personne n'n songé à invoquer en sa faveur la présomption d'Innocence. On en était, en effet, parvenu an point où la convergence et l'éclat des etlaques coutre le chef de l'Etat affectaient gravement la dignité de sa fonc-

Est-ce à dire que la campagne de presse ait été menée dans le seul souci de moraliser la vie publique? Il est de fait que le départ du président résulte d'une offensive menée par des hebdomadaires de la gauche laique. Le rôle des socialistes et des républicains au sein de la majorité entre les deux grands partis de e ne peut que s'en trouver valorisé. De même, se tronvent remis en question les équilibres de pouvoir au sein du parti socialiste au bénéfice éventuel de personnalités qui ne se sont pas

An-delà de la peripétie, l'évé-nement, venant après tant d'af-faires et de scandales, après les efforts patients de M. Andreotti, après le meurtre d'Aldo Moro, doit être situe dans unc perspective à long terme, toujours la même : celle de la gestation, oh ! combien difficile, ob,! combien déconcertante, d'un Etat italien

Trot longtemps l'idée s'est imposée que celui-ci, mal libéré du souvenir des dominations étrangères, était par essence un tyran dont le citoyen pouvait explaiter impunément tes ressources et même s'arroger les pouvoirs. La démission de M. Leone suit d'antres chutes dont les victimes. pour être moins en vue, détenaient souvent plus de puissance réelle. Il faut souhaiter à l'Italie et avec elle à l'Europe — que la leçon serve à arrêter une évo-

lution inquictante. Plus que jamais, l'avenir de la Péninsule dépend de l'aptitude a s'entendre des communistes et des démocrates-chrétiens. Mais il faut qu'ils sachent que, a historique » on pas, il n'est plus de compromis concevable entre enx que celni que, dans tous les sens du terme, inspirera et imposera la rieueur.

• Le collège électoral se réunira avant le 30 juin

La vie potitique italienne connaît une nouvelle crise eprès la démission de M. Glovannt Leone, président de la République. Le chef de l'Etat s renoncé à son mandat sur l'insistance des partis communiste et démocrate chrétien, à le suite d'une campagne de l'extrême gauche et d'hébdo socialistes, l'accusant da corruption et de traude fiscale.

M. Amintore Fantani, président du Sénat, assure par intérim la charge de chef de l'Etat. M. Pletro ingrao, président da la Chembre, doit convo-quer le coftège électoral (Chambre, Sénet el délégués des conseils réglonaux) avant le 30 juin.

De notre correspondant

mela surtout excédé, qui e lu, jeudi soir 15 juln, son ultime message télévisé eux itsilens. Il e parlé très vite, en orateur professionnel, evec l'eccent napelitain qui, cetta fois, preneit presque des ellures de défi. Pas un sourire, das une jerme. La désir d'en finir, eprès s'être tent eccroché à ce fautaull présidential. Sitôt le discours terminé, M. Leone e d'allleurs tait charger ges valises et quitté le Quirinel en lemille, pour sa rendra à sa villa das environa Reme, cette belle propriété qui lul e valu l'estocade. - L'affaire Leona - durait depuis

près da daux ans. On eveit mêma fini par l'oubliar. Il parelssatt évidant eux milleux politiquas — surtout eprès l'enlèvement et l'assassinat d'Alde Mord - que le chef de l'Etat restaralt au Quidnal Jusqu'à la fin de son septennat. Pour les six ou sept mois qui restant, disait-on encore la semaina dernière, on na valout de même pes déclencher une crise institutionnelle.

En moins de quarante-huit heures, les choses se sont précipilées. L'ex-Irème geuche e exigé la démission ; d'eutres petits partis de l'epposition (ilbéraux) ou de le majorité (répubilcains) ont approuve cetta initiative, tandis que te leader du parti radical, M. Marco Pannella, menacalt da faira une grève de la faim sa spécialité - devant la Outrinal. Rian de tout cela ne mettalt vrai-

AU JOUR LE JOUR

L'alibi Paut-il considérer comme

exemplaire ce qui urrios à M. Giovanni Leone ? Ce n'est pas la première fois qu'un chef d'Etat ou de gouverne-ment tombe victime de ses faiblesses. Cola s'est passé récemment dans bien d'autres

L'erreur des hommes politiques qui ont succombé à la tentation est de l'apoir fait dans l'exercice de leurs jonc-

Es qualités, un gouvernant peut mentir, voler, espionner, frauder, voire tuer. La raison d'Etat le couvre. Qu'a-t-il besoin, des lors, de prétendre agir pour son compte quand le bien public lui offre le meilleur des alibis?

ROBERT ESCARPIT.

• M. Fanfani assure par intérim les fonctions de chef de l'État

Rome. - C'est un homma ému ment en péril M. Leone, Mais quand les communiates sont entrés en scène à leur tour, jeudi, é l'heure du déjeuner, il a comdita qu'il n'avait plus qu'é rédiger son discours de démission. Le président du conseil M. Giulio Andreotti, le secrétaire général da la démocratia chrétianne M. Benigne Zaccagnini, se sont d'allieurs précipités à la présidence pour lui expliquer da viva voix que la perti gouvernemental était, lui eussi, favoreble é son dépert. La nouvelle a fait immédiatement les gros titres des journeux de l'eprèsmidi, comma au temps da l'affaira More, mals sans drovoquer l'Inquiétude at les mouvement de foule

> ROBERT SOLÉ. (Lire la suite page 3.)

L'argent envahit at Investit ta poll-

tique. Avec une paiable essurance.

Avec una tranquille erregance.

Comme si le démocratie était é ven-

dre. Comme si tout deuvait a'echater :

les elèges, les volx, les électeurs,

Ainsi va la pollution de la peli-

tique (1). Au mieux, Ruy Blas. Au pis,

Demein, la démocratia sera la

kermesse da l'argent-rol si la lei n'y

met bon ordre. C'est pourquoi, sans

ettendre le dernière conférence da

presse présidentielle, le M.R.G. e

annoncé, le 25 mai, qu'il ellait déposer une drodesition de lei eur le financement de la vie publi-

que. Afin de préserver l'Intégrité,

te dignità de le politique. Afin d'em-

décher catte dression de l'argent, qui comporte troia greves dangers

(1) Cf. R.-G. Schwartzenberg. 

Rendre le suffrage univarsel » (le Monde du 5 avril 1974), « Paris-Spectacles» (le Monde du 1d mars 1977) et «Le pouvoir de l'argent» (la Nej de juillet 1977).

pour la démocratie.

ISRAËL

## Menace de crise à Jérusalem

## Le gouvernement Begin est profondément divisé sur l'avenir de la Cisjordanie

De notre correspondant

Washington à propos de l'avenir de la Cisjordanie — après la période de cinq ans d'autonomie administrative, prévue par la plan de paix de M. Begin (le Monde du 14 juin). Une réunion extra-

ordinaire était prévue pour le cou-rant de cette semaine. Elle a été annulée. Les « consultations » en-treprises par M. Begin n'ent donné pour l'instant aucun résultat, et la suite du débat ne pourra avoir lieu avant la prochaîne réunion hebdomadaire du conseil des mi-nistres, le dimanche 18 juin.

D'autre part, le premier ministre

D'autre part, le premier ministre est absent de son bureau. Il a décidé de « se reposer » chez lui jusqu'à dimanche afin, précise son cabinet, de mieux se consacrer à la recherche d'un compromis entre les membres du gouvernement qui s'affrontent. L'annonce de ce « repos » a fait renaître d'autres rumeurs concernant l'état de

rumeurs concernant l'état de

Depuis jeudi 15 juin, des rumeurs sur l'éventualité d'une démission du premier ministre, M. Menahem Begin, circulent à Jérusalem. Elles ont fait la manchette da tous les journaux israéliens. Bien que la présidence dn conseil ait indique qu'il s'agissait « d'una simple spéculation politique », les informations sur les dissensions à l'intérieur du gouvernement se font de plus en plus précises, ainsi que

Francis Cornu.
C'est le projet de réponse aux questions

posees par les Etats-Unis sur l'avanir da la Cisjordanie qui divise le cabinet de M. Begin en trois courants principaux. Cependant, il n'est pas exclu que la premier ministre, qui garde la chambre dapuis mercredi et dont la santé est précaire, alimente lui-même ces bruits de façon à faire pression sur ses ministres.

partiel occupés.

le rapporte noire correspondant en Israël,

Jérusalem. — Si les rumeurs n'ont pas plus de valeur ici qu'ailleurs, elles prennent sou-vent en Israel une signification vent en Israel une signification particulière, car elles font partie du jeu politique et sont amplifiées par l'écho d'une presse dont l'audience et l'influence sont réputées plus déterminantes que dans de nombreux autres pays. Plusieurs journaux ont arinoncé, le jeudi 15 juin, que le bruit d'une éventuelle démission de M. Begin et de son cabinet commençait à se répandre dans les milleux politiques de Jérusalem. L'entourage du premier ministre déclare qu'il ne premier ministre déclare qu'il ne s'agit là que de «spéculations», mais ce démenti officieux n'est pas jugé très convaincant en regard de la crise qui se fait jour

Après deux semaines d'un débat qui avalt été différé à plusieurs reprises, les ministres n'avalent pu se mettre d'accord, la 11 juin, sur les réponses qu'Israël doit ap-porter aux questions posées par

par ROGER-GÉRARD

SCHWARTZENBERG (\*)

D'ebord, à mesure que l'ergent

t'investit, la politiqua devient un speciacle, une ruineuse mise en

scène, où s'affichent profils et por-

On recourt à drix d'er à des agen-

trelts plus qua projets et drogrammes.

ces de publicité et de relations publi-

ques qui lancent un candidet comme

une lessive ou un dentifrice. A grand

renfort de panneaux commercieux

et da portraita géants, on • vend • le

candidat, sa personnalité, sen » Imaga de merqua », bien plus qua ses

options et idées - quand elles exis-

Second Inconvénient : l'inégalité

des chances selon les movens finan-

ciera disponibles. Demain, l'élection

peut devenir le privilège de partie

et candidate fortunés ou richemant

(\*) Délégué général du Mouve-ment des radicaux de gauche.

Page 4:

 Le roi des Belges se donne un délai avant d'ouvrir la crise

par Pierre de Vos

Page 6:

 Le Sud-Est asiatique malade de ses réfugiés par R.-P. Paringaux

L'argent-roi et la

rumeurs concernant fetat de santé toujours fragile de M. Begin. Celui-ci, qui a déjà souffert de plusieurs malaises cardiaques, avait, au début du mois, repoussé l'actuel débat alors qu'il était atteint d'une « ficore persistants ». Deux hypothèses

démission de M. Begin — qui, dans ce cas, devrait être normalement appelé à former un nouveau gouvernement — autorise deux hypothèses. Selon la première, M. Begin serait arrivé à la conclusion que tout compromis est devenu impossible entre

politique

peut n'être qu'illusion.

vénalité des offices.

detés, et le libre choix des citoyens

A le ilmite, certains candidels

angagent de tels trais de camagana

qu'ila echètent presque leur siège.

Selon une pratiqua qui rappelle étrangement l'Ancien Régime et le

(Lire la suite page 9.)

Les ministres de l'autre ten-dance, qui a la faveur de M. Be-gin, se refusent pour l'instant à cette idéa qui leur paraît préma-turée. Sans le dire clairement, ils préféreraient maintenir, au-delà des einq ans, le statut d'a au-tonomie administrative » sous le contrôle d'Israël, au prix de quel-ques assouplissements, s'il le faut. « In extremis »

un terrain d'entente

les ministres et qu'il ne peut plus diriger le cabinet actuel. Deux principales tandances s'opposent en ce moment et les positions sont désornais blen connues. Autour de M. Ezer Weizman, ministre de la défense, se retrouvent ses coltègues qui souhaitent répondre positivement au gouvernement américain en définissant le statut qui devrait remplacer

le statut qui devrait remplacer celui d'autonomie de la Cisjor-danie après cinq ans. Cela ne pourrait que signifier à terme le dégagement d'Israël — même

- dans les territoires

Entre ces deux options, se trouve celle de M. Dayan, qui, tout en étant proche de la seconde, lui apporte une précision, dé jà désapprouvée par les partisans de M. Begin : la Jordanie devrait être associée au dévetoppement de etre associee au devetoppement de la deuxième phase de l'autonomie. M. Dayan est si isolé à ce propos, qu'il a dû faire démentir la nou-velle de son prochain départ.

La seconde hypothèse sur l'éven-tuelle démission du premier minis-tre paraît la plus vraisemblable. M. Begin, rompu an jeu politique, laisserait lui-même courir cette rumeur afin d'amener les minis-tres à trouver in extremis un tres à trouver in extremis un terrain d'entente, si pen satisfai-sant soit-il. Mais la première explication pourrait devenir fina-lement. la bonne, an cas où ce moyen de pression détourné serait sans effet.

Quelle que soit dans tout cela la part de vérité, il est évident que le gouvernement de M. Begin ne s'est jemais trouvé depuis un an dans une situation eussi diffi-

FRANCIS CORNU. (Lire la suite page 5.)

## L'AMÉNAGEMENT DES HALLES

## Jardin de béton

de citernes . Deux conseillers socialistes de Paris, MM. Jeck Lang et Georges Dayen, lancent un véritabla cri d'alarme à propos de l'amé-nagement des Halles. Ils ont présenté é la presse, jeudi 15 juin, une mequette du quartier où figurent, colo-riées de rouge et da bleu, toutes les excroissances - de béton qua nécessiteront, selon leurs informations, les constructions souterraines. Ces intermetions sont contestées par les responsables de le Société d'aménagement des Halles ; lia affirment en effet qu'ils s'efforcent d'Intégrer dans les bâtiments riverains la plupart des prises et sorties d'air néces-

L'Intervention de MM. Lang et Dayan retance le débet sur les Halles au moment où le gouvernement met eu point un projet de palais de la musique, construit à l'est du carreau. Les conseillers socielletes souhaltent que soit édifiée, plutôt qu'un suditorium isolé, une · véritable cité de le musique, éparpillée autour du site et offrant, vingtquatre heures sur vingt-quatre, tous les styles de musique ». Ile damandent aussi qu'un seul erchitecte (• Bailli eu un eutre ») soit le chef d'orchestre pour les bâtiments qui resteni à construire (les logements, le palais de la musique et l'hôtel).

- Ce na sere pas un jardin é la Dans una opération comme celle des française, maie un immense champ Hettes qui s'étale aur des lustres, toutes les remises en cause cont possibles... maie d'autant plus coûteuses que la teme passa. Où an

> L'eménagement des Halles, qui doit en principe se terminer en 1981 avec la création d'un jardin sur dalle de 5 hectares, est en ce moment dans une phase décieive. La station du mètro régidnal est ouverts depuis

MICHÈLE CHAMPENOIS.

(Lire la sutte page 31.)

**LEMONDE** diplomatique

> DU MOIS DE JUIN **EST PARU**

LE ZAIRE, PARI PERDU?



"Un livre admirable" ROGER-GERARD SCHWARTZENBERG, Forum "Historia"

"Un livre important et emportant" MAURICE CLAVEL, Le Nouvel Observateur

"Très important ouvrage... Une approche globale, neuve et convaincante d'un problème qui se pose à tous les Français, quelles que soient leurs préférences politiques". FRANÇOIS GOGUEL, Le Monde

800.000 exemplaires

## LES ADOLESCENTS SINGULIERS

rations me genent. Toue les quinze ans, on nous explique que le nouvelle génégénérations précédentes. L'abime entre les génératione est, avec le péril jaune et la crise du roman, un des serpents de mer préférés des chroniqueurs en al de cople. Et comme il ne e'egit pas seulement de décrire les jeunes gens, maie eussi de les flatter, on exalte leur prétendue priginalité. Tout cela sur un ton prophétique ed hoc qui est d'une involontaire et irrésis-

Ce ne sont pas les générations qui eom différentes, ca sont les individus. Dans une génération, il y a quelques rares originaux et une immense masse conforme. Une génération rebelle, ca n'existe pas, et le diral de la singularité ce que Nietzsche disait de la beauté : qu'elle est le privilège de quel-

Ce sont las médiocres qui se mbient et qui e'assemblent. Un garçon ou une fille, des lors par GABRIEL MATZNEFF

qu'Illette a plus d'Intettigance st de cœur que son entourage, fait ment l'épreuve de le solitude et l'expérience de le rupture. Quand l'interroge un gosse fin et sensible sur ses camerades de classe, j'el toujours droit à la même réponse : · l'a n'ont eucun Intérêt, ils sont

Lorsque l'avais seize ens. te monde adulte me falsalt horreur, et j'étals résolu à ne lamale m'y incorporer; mais je me sentaie égalemant très différent des garçons de mon Age. « Comme tout serait plus facile, si l'étaie pareil eux eutres i », écrivais-je. Je ne ressemblala à personne et personne ne me ressemblait. Je faisale miens les mots de l'homme du cous-col, chez Oostoievski : - Je sule soul, tandle qu'eux. Ils sont

maie elles n'ont qu'un Intérêt minuscule. Les adolescents de I'un et l'autre sexe qui me captivent ne sont pas ceux qui

eulvent les modes, mais ceux qui y échappent. Au reste, même chez ceux qui se conforment sux modes, cellse-ci n'ont pas l'importance que l'on croit, L'uniformité des vétements, des distrac-tions, des mœurs, du langege, n'est qu'apparente : sous la grisaille de surface, demeure la chatoyante diversité des tempé-

Cela est d'autant plue vrai

que les modes de la leunesse na cont couvent que des invantions du mercantilieme edulte. Adolescents, nous avons dansé eur le musique des Pletters ; nos cadete immédiate ont dansé sur celle des Bastles ; eujourd'hul, ce sont de nouveaux groupes que l'on entend è le radin et dans les discothèques ; male pas plus dans les années 50 que dans lesannées 70, les jeunes Françale n'euront, dane ce domaine, fait eutre choes que aubir la loi de ce qu'il est convenu d'appeler le

cente, qui est en première A

dens un tycée de la région perisienne, me disalt l'étonnem réprobateur de son professeur de français, quand il l'a surprise doute. Glde ne figure-1-11 pas sur le liste officielle des auteurs que sont censés lire les moins de ving) ans. C'est à la lole risible et effrayant. Risible, car, grace lescents qui se moquent dee oukases de la mode. Effrayant, car noue eurione tort de sous estimer le pouvoir conjugué du dogmatieme et du anobieme.

Beaucoup de Jaunes, impressionnés par un article péremptoire sur le façon dont les gane de leur génération doivent penser et vivre, risquent de ne plue oser être eux-mêmes; ile peuvent être tenlés de ce conformer à l'image prête è porter gu'on feur offre. Avoir une relation de tendresse et d'évail avec un/una edolescent (e), c'est lui epprendre à rire des discours préfebriqués sur le génération nouvelle : c'est l'eider à échapper au troupeau at à aimer eon Immarcescible singularité.

## Répliques à...

## UN JEUNE LECTEUR BRETON

La publication, dans « le Monde - du 1er juin, d'un article d'un jeune lecteur breton qui nous avait demandé de conserver son anonymat («Ne mélangez plus l'amour a vec les devoirs à faire » la provoque des répliques dont nous donnons ci-dessous les plus stanificatives.

#### A votre avis

C'est après avoir lo le « témoigrage » du « jeune lecteur bre-ton » dans le Monde do 1 " juin que j'ai décidé que, moi aussi, je vous écrirais. J'ai dix-sept ans, je suis Française et étudiante à l'École polytechnique fédérale de

J'al peur parce que, autour de moi, je vois des gens à l'aise dans leur confort, des gens qui man-gent trois fois par jour trois fois leur ration alimentaire pormale. et que je sais que deux tiers de l'humanité crèvent de faim. J'ai peur de l'indifférence du monde occidental. J'ai peur des gros titres annonçant la mort d'UN Français queique part dans le monde (oui, mais lui, il est Français), à côté d'entrefilets laconiques disant qu'eu millier d'Alghans viennent d'être extermines lors du coup d'Etat mili-

Peut-être est-ce parce que le suis jeune, peut-être parce que je suis juive et que mou peuple a pendant deux mille aus été systémaliquement méprleé, « po-gromé», entassé dans des ghettos, injurié, et finalement (ou presque) gazé dans les camps hitlé-

Est-fi vrai que je vais, moi aussi, sombrer dans cette indif-férence qui vous caractérise, vous les adultes, vous les gens « qui ont vecu», qui ont de l'experience, qui sont « assez grands pour atteindre le lavabo et la seconda de l'experience qui sont « assez grands pour atteindre le lavabo et la seconda de la seconda d savonnetto pour (vous) laver les

Si c'est cela être un aduite responsable et intelligent, je ne

objet:

confi-

dentielle:

**ECOLE SUPERIEURE** 

DE SECRETARIAT

**ENSEIGNEMENT PRIVE** 

DE LA RUE DE LIEGE

veritable collaboratrice.

secrétariat de direction

L'Ecole assure les connaissances

pratiques indispensables... mais elle

s'attache surtout à développer les

qualités qui font d'une secrétaire, une

40, rue de Liège - Paris 8º

tél. 387.58.83 • 387.52.90 s

secrétariat médical

veux pas grandir, pardon, je veux grandir, mais pas comme cela. (...)
Mais il y a une eutre chose

Mais il y a une eutre chose qui me tient au cœur; il m'est souvent arrivé, comme il arrive à tout le monde, de lire des articles sur le viol; aucun rapport, direz-vous; patience, il y en a un i Dans l'un d'eux, j'ai relevé des phrases de jeunes, interrogés au sujet du film de Yannick Bellon, l'Amour violé, Effarant i « La teume qui se juit violer est touforme qui se fait violer est tou-fours consentante, disait l'un d'eotre eux (une fille, qui plus est), et « faire du stop est un ris-

Si une femme seule fatt du stop.
e'est qo'elle veut être violée i Que
des jeunes puissent proferer des
énormités pareilles tend à prouver que non sculement la plu-part des aduites, mais aussi des adolescents, des gens de mou âge, adolescents, des gens de mou âge, peuveot entourer leur cœur d'une épaisse coquille de glace (...)

Que faut - ll faire ? S'asseoir par terre, vêtue d'un sac et la tête cooverte de cendres ? Ce n'est sûrement pas une bomne solution. Peut-être qu'une attaque venant d'une autre galaxie al-derait les individus à lever le

alderait les individus à lever le nes de leur nombril et de son eovironnement immédiat. Je m'egare... A votre avis, que fant-li ANNE-LEVY MANDEL,

#### Un bandit anonyme

Je voudrais croire que vous n'avez pas lu cet article délirant, et que la dernière phrase vous a échappe. La voici donc : « Un jour, moi aussi, je sortirat dans la rue ovee un jusil, et personne ne pourra m'empêcher, enjin,

d'être libre et de vivre. » Le courageux auteur anonyme de cet ignoble papier est, paralt-il, un jeune lecteur breton. En fait, et à l'évidence c'est un adulte, disciple des Brigades rou-ges ou de la bande à Baader. Il serait bon de s'enqoérir de son identité. Le justice (si elle existe encore eu France) doit y voir une apologie du crime ou plutôt une initiation an meurtre (...).

Si, par hasard, vous aviez l'idée de faire paraître ma réponse dans votre journal (je n'y crois pas...) je vous demanderais de la signer seulement de « A. I., Paris ». Je n'al eo effet pas le goût de me faire fusiller dans la rue par ce bandit anonyme auquel le Monde ouvre ses portes et ses quatre colonnes.

A. L.

#### L'héritage des temps totalitaires

(...) Il resterait à dire, et no-tamment à propos de cet héri-tage des temps totalitaires qui ignorent la personne pour ne considérer que la casquette dont on la coiffe. «Tu es adulte, tu es prof, tu es dooc mou ennemi», formule lapidaire directement dérivée de toutes celles qui oot engendré lyn-chages, ratonnades et autres carops de concentration. (...)

juste titre l'environnement de violence que créent à l'eovi par-ticuliers et Etats, si riches en armements de tous calibres, re-connaissez que la vôtre, vos motos petaradantes, vos musi-ques, vos bais du samedi qui s'acbèvent en affrootements sangiants, ne manque pas de Il demeure que Gérard Bur-

Il demeure que Gérard Burgon, jeune professeur, à peine plus âgés de les plus âgés de ses élèves, et qui fut mon élève dans uo collège parisien il y a quelque quinze ans est mort, assassiné par un de ces griboulles dont vous faltes vos héros. Fidèle à ses maîtres il neros. Fronte a ses matters in revint souvent me voir. Je me souviens d'un garçon très doux dont la pensée était sérieuse et sollde, bien que disposée au rève et à la coutemplation. Ce scientifique était soucieux de justice et aimait la vérité.

PIERRE DESCAZAUX,

## L'amour n'est pas au bout du fusil

par STAN ROUGIER (\*)

Celui qui a été réellement humilié jour après jour par des parents indignes et des professeurs sadiques peut, en effet, raisonner comme vous le taites. Il verra en tout adulte un ennemi de son bonheur et de sa liberté. « Chat échaude craint Peau froide. » Vous avez peut-être vous-même

J'ai été très proche de onze jeunes qui se sont donné la mort. Le message que la pin-part out laissé avant de filer en donce rejoignait le voire :
« Il n'y a pas d'amour » : « La
vie n'est pas un cadeau à faire de mépris. » (« Il y a trop de mépris. » (...) Et pourtant, en lisant votre témoignage, j'al pensé que votre cri risquait de n'être

J'ai sous les yeux une lettre qui vient de m'être adressée : qui vient de m'etre adressee :
« Nous sommes acculés à
recepoir notre statut des
adultes. Ce sont eur qui définiesent le mauvais et le bon,
le faux et le vrai, le normal et
l'onormal. On veut nous muti-

pas entendu.

Conormal. On seut nous mutiler, nous détruire... et l'on 
réclame noire consentement, 
sinon on est un fils indigne...
La généralisation à tous les 
adultes de ces propos et des 
vôires est injuste. (...)
Si « devenir adulte » c'est 
« devenir un salaud », les jeunes vont avancer dans la vie 
à reculons, terrorisés à la 
pensée de ce monstre qu'ils 
v on t étre inéluctablement 
demain.

vont être ineluctablement demain.
« Généraliser » lorsqu'on rend hommage à une qualité n'est pas très grave. Aucun Africain ne se scaudalisera d'entendre dire : « Les Notrs ont le rythme dans le sang. » Mais lorsque l'on traite toute une catégorie d'hommes de brutes, résignés et passifs devant les génocides on est en train de créer de noovelles cibles, de nouvelles victimes innocentes.

cibles, de nouvelles victimes innocentes.
Votre thèse semble être :
« Vous accusez un élère qui tue son professeur. Avez-vous réalisé que depuis des années nous subissons vnire vuolence? » Ne croyez-vous pas que vnus avez un peu « poussé » ? (...)

J'al conno un grand nom-bre d'enseignants, chaleureux, respectueux de tous. (...) Certains, à force d'être re-gardés en bials, comme un ennemi virtuel (« Si ce n'est tot, c'est donc ton frère), sont tombés en deprime grave. Les plus nombreux clients des hopitaux psychiatriques sont

des enseignants. (...)

Il faudralt s'en prendre à des «mentalités» et non à des personnes. Les personnes n'ont qu'un tort : être des hommes limités en intelle-geme et pauvres en géuéro-sité. Ils suivent les idées du temps, les mœurs du temps. Ils voudralent bien donner un Ils voudralent bien donner un surcroit d'amour, mais cela ne s'obtient pas en tournant un robinet. Ce qui les bloque souvent c'est de remâcher leurs vieilles rancunes, de panser leurs vieilles blessures.

J'étals fou de rage à vingt ans lorsque j'entendals des phrases du serme de contentendals.

phrases du genre : « Les guer-res ont du bon, elles font faire un bond à lo science. » Ceux qui véhiculaient ces « germes de mort » étaient peut-être des malades contagieux, mais à guérir, pas à tuer. (...)

A guérir, pas à tuer. (...)

Au Népal, il y a plusieurs siècles, le jeune Gautama fut giflé par le versant hideux du moude et ne trouva la paix que dans l'extinction de tout désir de bonheur. Ce jour-là naquit le bouddhisme : école de sérénité. « Deviens comme le bots de santal qut parfume la hache qui l'abat.»

L'Occident, lul, a choisi de lutter contre lee causes de mal et du malheur. Mais, si c'est pour voir partout des

c'est pour voir partout des coupables à hair ou à tuer, le monde va revenir à l'état sauvage : un vaste réglement de comptes...

Nous pourrious peut être essayer le « pardon », pour voir ou pour empêcher que la haine accumulée partout ne serve de détonateur aux réserserve de detonateur eux reserves atomiques. Le pardon ne nie pas le mai; il cherche à délivrer celui qui le propage. Il n'entre pas dans l'escalade Le point de vue de...

Patrick WEIL

## L'ESPÉRANCE VOLÉE

4I 1968 et mars 1978: M deux échecs politiques pour la gauche, qui sont aussi deux rendez-vons manques avec la jeunesse. Le parti socialiste avait été pourtant bien force de tirer les leçons des événements de mai et de l'abseuce totale de débouché politique que la gauche française avait offert à cette époque.

C'est un peu mai 1988 qui a enfanté » le congrès d'Epinay, le choix d'une stratégie de rupture avec le système capitaliste, basée sur l'unité de la gauche autour d'un programme commun, le choix de construire un veritable parti socialiste, capeble de prendre en compte les aspi-rations des travailleurs et des jennes, capable d'assurer, eu Frauce, un processus de transition an socialisme autogestionnaire. Les jeunes socialistes unt pu très vite comprendre l'ambiguité de ce choix.

Dès le début de l'aunée 1975, intervenait la dissolution des directions du Mouvement de la tennesse socialiste (M.J.S.) et des Etudiants socialistes et, petit à petit, la mise à l'écart du secteur entreprise et des organisations de jeunesse. A l'epproche do pouvoir oe

fallait-il pas redevenir a sérieux » et « responsable »? La stratégie de « rupture » servait eucore dans les congrès à « faire des mandats ». La construction du parti était, elle, renvoyée aux calendes grecques; un parti peut bien servir de machine à gagner les élections; il faut peot-être eviter que soo poids soit trop encombrant lorsque le pouvoir approche, Les jeunes, li fallant s'en méfier. « Jeunes socialistes, vous ne valez rien en tant que tel. » Cette phrase de François Mitterrand à la convention du M.J.S. à Lille, en décembre 1975,

filustre bien la philosophie qui dominait et qui domine toujours à la direction du parti scelaliste.

Le congrès de Nantes est venu concrétiser dans les statuts du parti socialiste cette « philosophie s en retirant au M.J.S. toute spécificité et en felsant désigner sa direction nationale par le congrès du P.S. Pouvaiton croire un instant développer l'influence du P.S. dans la jeunesse, reconstruire une organisation puissante, alors qu'étaient retires aux jeunes socialistes le droit de définir l'application de la ligne de leur parti dans la jeunesse, le drolt de désigner ses responsables inrs d'un congrès (le dernier date d'il y a presque cing ans), alors que le parti socialiste se montrait de plus en plus incapable de repreodre à son compte les revendications et aspirations nouvelles des jeunes?

Au moins pouvait-ou espérer que des responsables cooptés garantissent à la direction du P.S. une direction du M.J.S. formée, connaissant, pour y avoir milité et travaillé, les problèmes de la jeuuesse, et, en tout cas, fidèle, disciplinée et respectueuse de la ligne du P.S. Un an après le congrès de Nantes, l'expérience montre qu'il n'eu a rien été, bien au cootraire.

Les jeunes français ne s'y sont d'ailleurs pas trompés. On penen" qu'ils voteraient massivemeut pour la gauche en 1978. Les études socinlogiques et électorales montrent déjà que, entre l'abstention, la non-inscription sur les listes électorales, le vote écologique ou en faveur de l'extrème gauche, attitudes qui marquent toutes un refus de la gauche institutionnelle, la gaoche, et particollèrement le P.S., n'ont pas recueilli les fruits électoraux du vote de la jeunesse.

#### Une coupure

vie à la construction du parti socialiste et à préparer la victoire de l'union de la gauche, auralent bien aimé fêter mai 68. dix ans après, d'un autre manière. On comprend leur découragement, le repli sur sol, le sentiment de révolte devant l'espérance voice. Les centaines de militants qui, depuis quelques années, ont lutt' en ellence pour maintenir allumée à l'université. dans les lycées ou ailleurs, la faible flamme du P.S. (que d'aucuns cherchaient en fait à éteindre), ont le droit aujourd'bui de parler et de dire franchemeut que la politique du parti socialiste dans la jeunesse, et sans doute ailleurs, doit changer,

Car el la feunesse subit, plus qua toute antre couche sociale, le chômage et la déqualification, si les jeunes remettent en cause l'ensemble de la société de ses valeurs morales, sociales et culturelies, et s'ils ne se reconnaissent pas dans la gauche, c'est qu'il y a quelque chose qui cloche, La tache d'un jeune socialiste est de réfléchir comment récoocilier la gauche et le P.S. avec la jeunesse et ses aspirations.

En fait, la coupure de plus en plus grande entre la jeunesse et la société est directement liée à la crise de restructuration profunde et mondiale du système capitaliste que subit la France. Crise economique, blen sûr, mais aussi crise idéologique, cultu-relle, institutionnelle. Les institutions (armée, police, justice, école), l'idéologie, les valeurs morales s'ascitées et créées par la vieille bourgeoisle nationale, sont en crise, sous les doubles coups de boutoir de la gauche, certes, mais aussi des couches sociales llées au capitalisme muitinational qui doivent, elles aussi, susciter de nouvelles valeurs, une nouvelle idéologie dominante, de nouvelles institutions qui permettent d'asseoir une domination économique qu'elles veulent imposer.

Il n'est donc pas étonnent que la jeunesse, qui est traversée par la lutte des classes, mais qui a ceci de commun de n'être pas encore intégrée au système pro-ductif, social, culturel et moral dominant, soit particulièrement sensible à cette crise de société. La contestation de la familie, de l'ecole, de l'armée, de l'Etat, de l'exploitation economique,

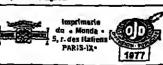
Les jeunes socialistes qui, institutions que représentent les comme moi, avaient dix ans en partis porte en elle les germes mai 1968 et qui ont consacré pd'une contestatinn globale de la quatre ou cinq aunées de leur cociété. Mais cette contestation CLeut toot aussi bien être récupérée 14r la nouvelle bourgeoisie. Après i. t la cellule familiale, sa structure, ses tabons, est remise en cause par la gauche, mais est aussi un frein au développement du marche et de la société de consommation. Il o'est qu'à regarder les thèmes que developpe le mouvement des jeunes giscardiens Antrement sur l'armée, la fa-llie ou l'école pour comprendre que, ces structures-là, le capitalisme n'en a plus besoin et

les remet en cause Cette contestation Idéologique, culturelle, porte en elle ct de manière contradictoire les germes d'une modernisation du capitalisme français et donc d'une sortie capitaliste à la crise, mais aussi celle d'une transformation profonde de la eociété. L'issue dépend grandement du choix que fera le perti socialiste. S'il ne fait que reprendre ces aspirations sans les relier à une stratégie de rupture économique avec le capitalisme, sans montrer que le moyen de cette rupture est l'unité de la gauche, il ne servira que de bouée de sauvetage nu même de levier à une modernisation giscardienne du système, qui ne dispose pas encore aujourd'hui d'une assise sociale et politique suffisante. Il n'est d'ailleurs pas évident que les thèmes dévelop-pes après le 19 mars par un certain nombre de responsables du parti socialiste n'aboutissent pas à la réalisation de ce projet. En fait, les jeunes socialistes n'ont plus besoin ni de matrone, ni de Père Fouettard. Pour regagner la confiance de la jeunesse. ils unt besoin de retrouver celle

. .

de leur parti et donc de disposer d'une organisation démocratique. \* Patrick Wed est membre du bureau national du Mouvement de la jeunesse socialiste. Il appartient à la minorité (CERES) du parti.

Edité par la B.A.R.L. le Monde. Gérapie : screes Fauvet, directeur de la publication.



Reproduction interdite de tous arti-cles, sauf accord arec l'administration.

Ø,

هَكُذَا مِن الأصل

Un avocat

A DEMISSIO

répisogue

. all and a

There is a product of نوي هما درخودي دري و خال درخواد ्री का शास्त्रक 

> RE VIRET-PA

7 1 To \$ 3 TO 10

A HOLDER OF THE . . . . . . بهزيون فناها The state of the second The second second

programme The East Charles ha 1 1 --- A 12 1 The second programs.

10 11 G 15 GA 4 · = 04444 4 e to the same again Contract to the Ty  $\mathbb{E}_{\mathcal{F}} = \mathbb{E}_{\mathcal{F}} \mathbb{E}_{\mathcal{F}} \mathbb{E}_{\mathcal{F}_{\mathcal{F}}} = \mathbb{E}_{\mathcal{F}_{\mathcal{F}}} \mathbb{E}_{\mathcal{F}}$  $M = 1.23 \, \mathrm{erg} \, \cdot \, 2.2$ Same and the same Table 11 the second to the company of the

in Additional Applications

\*\*\*\*\* \*\*\* TV# 4

Cartina in the Section

111 4年 11条6里7

- 174 Figur The many to be party of 

a symmetry For 145 day in the File terr ties he The Market of Terre Bri Breige Me 

1100 FR 18 18 ¥ .€507

1. A. (4) 

Fire Citation TERMINAL A The second

vue de...

milliques

qui sont

TEATIGNES.

TJ 50C.2-

unt bien

i'absence

acre que

ii effer.

a tup 29

d'Epinay,

pitaiste.

4 gauche

EP C001-

muire un

· rapable

ics aspi-

s et des

After, en

to training

PERSONAL PROPERTY.

75 DES

- Jamest-

THE 1975.

ಓಲಗಿ **ಭೆಗ**ತ

್ದಾರ್ಥಿಯೇ 🌤

1.3.2. 7

· 6 ( 1877)

4 4

CODE CISA-

121017 ME

件 电 选

\* " Las

4 35774 2

ひ たまははる

and the things

THE WHITE

is the part

ない。なら、病なでの

F. 1.100.

N 43 777

TIPE CKE

The Part of

meter #33

: '보 '다구'.

S 474 ER

1 : " ...

g 's More

2 - 1 - 3 No.

or 11 🖼

A 10 E085

Committee to the second

· 1927年1922年

. .....

्त्र ते क्षाप्त

4 - Walt

1990 NO 382 TO SH

1.5

A 16 1 8

급선의 프로토의

17 10 2475

Constitution of the

机砂块 整理

N 3777 44

20 10 Buston

+ 1 1 1

- 48 W

A PERSONAL PROPERTY.

المعالم والماء أأوا في

1.5

Section 1

1. 18.35

JE BAL PA 145 M. 18

Sec. 25.

- m 13

THE PART OF

7.45

Patrick WEIL

ANCE VOLÉE

fliustre bien la philosophie qui

dominait et qui domine toujour à la direction du parti secialisie

Le congrès de Nantes est venu

concretiser dans les statuts da

parti socialiste cette e philoso-phie > en retirant en MJS

toute spécificité et en laisan désigner sa direction nationale

par le congrès du P.S. Pouraix

on croire un instant développe

l'influence du P.S. dans le jeu-

nesse, reconstruire une organi-

sation puissante, elors qu'étaient

retires aux jeunes socialistes à

droit de définir l'application de

is ligne de leur parti dans la

jeunesse, le droit de désigne

ses responsables lors d'un congre

ile dermier date d'il y a presque

cinq ens), alors que le par

socialiste se montrait de plus e

n'us incapable de reprende ;

son compte les revendications

aspirations nouvelles des jeunes

Au moins pourait-on esper-

que des responsables comit

garantissent à la direction de

PS. une direction du MJS in-

mée, commaissant, pour e and milité et travaillé, les prolens

ein in jeunesse, et, en wit er

Lideie, Cac.pl. nee et respectione

de la ligne du P.S. Un an appe

le compres de Namies. l'expensite

receive quil n'en a fier aie be

Les Jeunes français ne s'y se

Cally terrorient mann.

d'allieum que trempés. On pe-

missis pour la cauche en 1978. Le

grades castologicates et electoria gramment as a que, entre lub

tention, a non-intemption of

les lutes e unterples, le vote et

cograçue et en faveur de l'a

treme galette, attitudes m reacqueent four as un refus de la grande institutionnelle. In pre-

ene, et partitut, coment le Pa.

That pas retiet and fruits die-

terena de voto te la jernese

to the second section of the section is

partia porte en ele les jerze

grune contestat in plobae de a

Courte Mass terre contestant

The transplace with the transplace to the terminate.

in the service between me. And

turn, her falcula, wh remue &

tree for a court mine at

Sand an from all the organic

the matter of the in section is recommendated in the part of the pro-

Billagen bei Julianen, den Thatian

in the transfer let like the

errors Authorities and theme

then the day are elemented in

CAN LACOUR TO A DESCRIPTION

The restrict and the mail.

The restrict and the mail.

The restrict and the mail a

fully unprivationally by bene-

Lage francia et aine dure fi

الله على المادة الله الله الله

Mining which the real strains and

And with the latest th

péger d'ammediant au de la

terms in the control of the control

CONTRACTOR OF THE PROPERTY.

Ad Comitte. To.

عكذا من الأصل

prèsidentiel qui eut, jedie, pour

locetaires des pepes et des rois. M. Leone n'a jamate reçu autent d'éloges. La démocratie chrétlenne fustige les euleure d'une « cempegne de dénigrement injque - et vante le sacrifice du président. Se « décision retrouver tous les movens de détendre aon honorabilité et celle de ee

Quoique plue réservé, le P.C.I. ne menque pas de saluer « le geste » de M. Leone, qui « contribue à la stabilité démocratique ». It e agit, écrit l'Unite, d'un scte « è la fois traumatisent et constructif », le seul, en tout cae, qui permet de résoudre les deux aepects du probléme : le défense personnelle de M. Leone et

sible spéculetion e. manœuvre autour de la plus heute megistrefure républiceine -. Le quolidisn comm reconneît enlin à M. Leone de n'evoir jemeie outrepassé ees prérogatives, ni opposé d'obstacle é l' « évolution

L'affaire Lockheed

M. Leone evalt eubl deux vegues d'asseut successives. La première, à partir du printemps 1976, quand les deux fréres Letebvre, aes amle napoliteine bien compromettants, ont été eccueés de concussion dans l'etnom e été essocié au myatérieux - Antelope Cobbler » qui eurelt négocié les pots-de-vin avec la lirme eéroneutique américeine. Une eutre tempéte a été déclenchée eu printempa de cette ennée avec la publicetlon d'un livra eu vitriol, le Cerrière d'un président, qui e velu la la nécessité de dissiper e toute poe- fortune à son euteur. la journeliste

Csmilla Cederna, L'Espresso a sussitôt prie le releis, essénent dans chacun de ess numéros des • révélations - troublantes sur les ectivités de M. Leone el de ses trole fils. La coneietance apparente des ulti-

mes informations (traude fiscale et immobilière) ne suffi) pas à expliquer le repide dénouement de l'etfeire. Il tallelt davantage que cee gouttes d'eau pour faire déborder le vaes. Ou'set-ce qu' e poussé les deux grenda pertis — communiete et démocrate-chrétien - à provoquer la chule du président alors qu'ils craignelent, l'un el l'autre, une - déstabilisation - du cadre poll-

D'ebord, sane aucun doute, résultet du référendum des 11 et 12 juin sur le financement public des partis. En se prononcant pour le suppression de cette menne. 44 % des citoyens ont foriement inquiété les milleux politiques. Avac sa repl-dité habitusile de réaction, le P.C.t. e tiré la leçon le premier. Et il e fait d'une pierre deux coups : reppeler eon image de « parti eux maine propres - et reprendre l'ini-Ls démocratie chrétienns n'avait

plus qu'é eulvre, eprès evoir pris ses distances, depuis quelque tempe, evec M. Leone. Elle y trouveit, du reste, son intérêt. Le chef de l'Etat était le négelif de la « nouvelle lmege - du perti gouvernementel. L'ectuel groupe dirigeant, composé de cethollquee progressistes
— MM. Zaccsgnint, Gelloni, Bodrato - n'a jamale fait l'objet du moindre soupcon. « L'effeire Moro nova e chengés; certeines mœurs politiques ne eeront plus loiéréss », déclareit récemment M. Gelloni au Monde (daté 14-15 mal). La démission très digne du ministre de l'intérieur, M. Francesco Cossiga, le 10 mai, devait en être le première preuve; celle de M. Leone en est

En principe, c'est M. Zaccegnin nal la mois prochein. Cet ex-pédietre de epixante-aix ans, venu é la politique un peu par hesard, symbotlee même e'll appartient eu mêma parti le président démisel La deuxième nom cité est celui

de M. Amintore Fantani, président du Sénei, deux fois candidet maiheureux au Oulrinal, Il a de grandes compétences, une réputation d'homme è polgne, meie une lmege de droita et beaucoup d'edversaires. Enfin, le démocratie chréllenne peut proposer M. Giulio Andreom qui d'une part, a toutes les quelités nécessaires pour faire un président, et, d'aulre pert, e'est ecquis depuis deux ene les feveurs des communietes, Mels eon âge relativemen Jeune (cinquante-neut ans) est un handicap pour lui-même. Que ferelt-il

après son septennet? Les eccisitates et les sociaux démocrates réclement que le règle de l'eltemence soil eppliquée, c'està-dire qu'un « leīc » euccède à M. Leons, ils manquent cependant de candidete. Si Aldo Moro a été physiquement supprimé per les Brigades rouges, l'ancien secrétaire général du P.S.I., M. Francesco De Martino e été politiquemant démoil l'an demier, après le rapt mysténeux de son fils qui l'e contraint à négocier une rançon. Les autres « leics » cités sont MM. L'oc La Malfa, Antonio Giolitti, Sandro Pertini et Noberto Bobbio.

Un candidet leic ne plairait pas forcément eu P.C.I., qui ee méfie beaucoup de l'opposition des sociatistes au compromis historique. Le choix de M. Berlinguer sere déterminant, il ne e'est sans doute pas lencé tête balssée dens cette even-

ROBERT SOLE

#### < Ah quel malheur d'avoir un fils!>

Les accusations portées contre le professeur Giovannii Leone auruient peut-être eu moins de portée si elles n'étaient renforcées par celles cui prépart ses file au parqui visaient ses fils, en par-ticulier l'atné, M. Mauro Leone, qui dès l'élection à la présidence de la République, a joue un rôle de conseiller privé, omniprésent aux côtés prioé, omnipresent aux côtés de son père, même au cours des entretiens les plus conjidentiels. M. Aldo Moro, excédé, l'aurait un jour prié de sortir, ce dont le président de la République se serait montré fort étonné.

M. Mauro Leone s'est un reprocher son goût immodéré des privilèges attribués aux jonctions de son père, une pratique du trafic d'influence et un sens de l'amitié poussés irès loin.

Cette affaire, qui ne fait

Cette affaire, qui ne fait que commencer, rappelle les conditions de la démission de conditions de la demission de Jules Grévy, président de la République française, le 2 dé-cembre 1887. Personnalité effacée, qui du moins sui manifester du couragé et du sens politique dans le

grave incident franco-allemand de l'aaffaire Schnabele», Jules Grevy accordati une confiance aveugle à son gendre, Daniel Wilson, député, qui logeait à l'Elysée et utilisatt la griffe présiden-tielle pour aes affaires per-sonnelles.

Un trafic de Légions d'hon-neur fit éclater le scandale en aeptembre 1887. Après une campagne de presse, la Cham-bre constitua une commisbre constitua une commission d'enquête. Le préjet de police dut démissionner, le cabinet Rouvier fut renversé par Clemenceau. Et l'on chantait dans Paris : « Ah ! quel malheur d'avoir un gendre !», lorsque Jules Grévy n'eut plus d'autre choix que de renoncer à son mandat. Il jut remplacé par Sadi Carnot, tandis que Daniel Wilson, acquitté du délit d'escroquerie par la cour d'appel de Paris, continuait sa carrière. Paris, continuait sa carrière.

C'est dans ce climat que le général Boulanger, les liques nationalistes et les campa-gnes contre la République prirent leur essor. — J. N.

#### L'élection du successeur devra avoir lieu avant le 30 iuin

De notre correspondant

Rome. — La démission de M. Leone crée une elimation politique eans précédent. Si M. Enrico De Nicola, le premier des six présidents de la République, démissionna en 1946, c'était pour une question de forme, le temps que soit mise en place la nouvelle Constitution ; et M. Antonio Segni ne fut contraint de quitter le

Quirinal en décembre 1964 que pour des raisons de santé. La démission est une préro-gative du chef de l'Etat. Il 'n'a besoin de la faire approuver par personne. L'article 86 de la Constitution attribue l'in-térim au président du Sénat, dans le oas présent à M Amintore

térim au président du Sénat, dans le oas présent à M. Amintore Fanfani (démocrate-chrétien), lequel est lui-même remplacé par le vice-président le plus ancien.

Les pouvoirs du chef d'État intérimaire ne sont pas établis de manière suffisamment précise par la Constitution. C'est en tout cas au président de la Chambre des députés — le communiste Pietro Ingrao — qu'il revient de réunir les électeurs dans un délai maximum de quinze jours. La Constitution ne prévoit aucune prorogation possible de cet interrègne. Le 30 juin, au plus tard, les députés et les sénateurs, auxquels se seront jointes les délégations de vingt conseils régionaux — mille onze personnes au total — commenceront leurs votes à builettes corrette pour les trois commenceront leurs votes à bul-letins secrets. Pour les trois premiers tours, la majorité des deux tiers du total des membres du collège électoral est requise; pour les suivants, il suffit de la majorité absolue. Le président de la République n'est pas forcément choisi par-mi les parlementaires. Tout ci-

mi les pariementaires. Tout ci-toyen agé de cinquante ans et jouissant de ses droits civiques peut être élu. C'est ainsi, par exemple, que le philosophe socia-liste Norberto Bobbio est souvent cité parmi les papabili laics. — R. S.

LE MESSAGE DE DÉMISSION Voici les principaux extraits du message de démission de M. Leone :

M. Leone:
«L'idée de me démettre m'était
déjà venue à l'esprit et je l'aurais
mise à exécution depuis quelque
temps déjà si je n'avais pas été
retenu par la considération que
la démission d'un président de la
République n'est jamais un fait
qui le concerne endustrement en République n'est jamais un fait qui le concerne exclusivement en tant qu'individu. Une démission peut créer dans un moment inadéquat des troubles graves, elle peut influer sur l'équilibre politique général et avoir des répercussions à l'extérieur du pays.

3 Si aujourd'hui je me suis décidé à franchtr ce pas, c'est parce que je considère l'intérêt des institutions comme prééminent par rapport à mon intérêt personnel. En fait, jusqu'à ce que les institutions comme doutes les accusations, fassent l'objet d'une campagne de presse, sans être campagne de presse, sans être soutenus par aucun fait, f'ai pu faire peser dans la balance la nécessité de ne pas dramatiser. L'amère réserve que je me suis imposée m'a elle-même été repro-

» Au moment où la campagne de diffamation semble avoir en-tame la confiance des forces poli-

tamé la confiance des forces poli-tiques, mon choix ne pouvait être que celui-là.

s Pendant six ans et demi vous avez eu comme président de la République un homme honnête qui estime avoir servi la paye dans le respect de la Constitution, avec dignité et moralité.

A diportitui de na servette » Aujourd'hui, je ne regrette pas d'abandonner cette charge

pas a abandonner cette entarge qui, croyez-moi, a été source de peu de satisfactions, de nombreu-ses préoccupations et aussi d'amertume. Mais ce serait un a ameriume. Muis ce serau un regret profond que de vous laisser l'ombre d'un doute sur l'institu-tion suprème de la République. » Je suis certain que la vérité finira par illuminer le présent et le passé et par désavouer une me-thode qui, si elle s'enracinait, deviendrait un instrument trop commode pour déterminer le sort des hommes et les affaires de la



(Dessin de KDNEJ

# Un avocat napolitain

Rome. - La cortèga": présidentiel trevarse les rues de Pise. Des étudiants eifflent. Impessible, sourisni même, le chef de l'Etel leur adresse un salut. Mels les dolgts de sa main gauche se délieni : li • /ail iss comes - pour conjurer le mauvals eort. Immorialieee per un photogrephe, cette dine du 19 octobre 1975 feran e toute le classe politique. Elle re, sens vra'ment s'étonner, car la superatition du protessore est un vieux eujet de pleisanterie au Parie-

M. Glovannt Leone incame l'evocat napolita-n tsi qu'on l'imegine : petit, g:os, mouelachu, portant le cannotier é ls pisge et se risquent même é chantes Santa Lucie, au coure d'une solree é l'ambess de britannique, en l'honneur de M. Harold Mec-Son image det Inséparable de

celle de Donna Vittorie, se belle épouse, de /lix-huil ene plus Jeune que L'at : une Jeckie Kannedy. St son mari lui dédie jadis un gros traité de droit pénal, un journaliste lul e conseeré récemment un livre suggestif : Donna Vittorie, emore mio. Pour compléter ce tableeu de famille, an eouvent illustré dans les megazines, il teut cilar Meuro, Paolo et Glencario, les trois fils aux sourcils très noire que Camil·le Cederne essassine ent dene eon beetseller, la Carrière du préeldent. Pariant de teurs nuits romainee, de leurs caprices de luxe et de leurs trefics euppoaés, elle les ce qui lui vaut un triple procés

en diffamation. Député ou ministre, chef de gouvernement ou président de la République, M. Glovanni Leone n/o jamsis pu se départir de son Image d'avocat napolitein. Elle le poursuit et il l'entrelient. Un peu comme Richard Nixon evec tequel le parallèle e'impose for-

M. Laone a mené trois carrières de front : protesseur de droit, notable politique et homme d'attaires. Lee deux demiéres se cont souvent confondue et c'est bien ce gu'on lui reproche. Il n'est pas l'homme d'un Watergets, male le protagoniste, réel ou supposé, de toute une serie d'épisodes douteux, petits ou grands. A Rome, on en a conclu une fois pour toutes qu'il aveit profité de ees cherges pour a'enrichir. La presse peut écrire n'importe quoi sur son comple, cele paraît evident en attendant d'être vérifie. M. Laone s'est mis — ou on l'a mis —

De notre correspondont

dans une situation telle qu'aucun d'effet. Il a compris - ou on lui e fait comprendre - qu'il n'avail plus qu'une sauls chose à laire : s'en ellsr.

#### Eiu au vingt-troisième tour

M. Leone eurail du féler ses soixente-dix sns eu Quirinal juste svant de conclure le esptennat. Il est né, en ellei, le 3 novembre 1908. Son père, evocat lui eussi, et noteble; joueit un rôle de premier plen é section nepolitaine du Perti populeire (catholique). Le file, Giovenni, décroche deux licences (droit, sciences politiques et sociales), elle enseigner eux universités de Messine et de Berl, pule ravint é Naples, en 1944, pour ouvrir un cebinet et s'inscrire à la démocratie chrétienne neissante. L'ennée d'eprès. Il en était le secrétaire local et n'evait plue qu'à gravir les échelons : député à trente-six ans. vice-président de le Chembre à quarante ana, président é qua-

rante-cing ens. M. Leone mit eu service du Perlement ses capecités juridiques. Comme président, de 1953 à 1963, il renouvela le règlement de l'Assemblée et prit quelques mesures que la pelite histoire retiendra : celle, per exemple, de ne plue exiger des huiesière le taille minimele de 1,80 métre qui deveil personnellementle complexer; ou celle d'acheter un lot de cravates pour les honorebles parlementeires que la chateur romaine pousseit eu

On fil eppel à M. Leone, en juin 1963, pour présider un cabinel de transition, dit a belnéaire », composé uniquement démocrales - chréliens, en atlendant que les « grands » du Perti - Moro et Fenteni - mettent en piece le nouvelle coalition de centre gauchs. M. Leone s'acquitta de cette tâche habilement L'année aulvants, is D.C. Is choisit comme candidat à la présidance de le République. Msis au vingt at unlems tour de scrulin, M. Leone déclera forfeit, leissant le feuteuil è M. Giuseppe Saraget (social-democrate). Celui-ci l'an remercie le même année en le nomment séneteur à vie - pour evoir honoré l'Italia par ses mérites exceptionnels dans le domaine scientifique et social --On réclama, é nouveau, tes

services de M. Leone, en juin 1968 pour un eutre gouvernement démocrate-chrétien de Iransition, le temps de reconstituer coelition centre-geuche était en difficulté. Au bout de quelques mois, ea tâche eccomplie, Il se mit eagement en réserve de le République. Ii retrouva le berreau et l'enselgnement, compléle ae notice blographique per toute une eérie de sublicatione sur la procédure et le droit pénel.

L'élection présidentielle de décembre 1971 evalt pour principaux protagonistes le démocretechrétlen Fanfani et le socieliste De Martino. Ile se bettirent treizs jours dene l'hémicycle. Finalement, on fit appel é un outsider n'eppartenent à aucune tendance, meie représentant en fait le centre droit : M. Leons, qui fut élu le vellle de Noël, au vingt-troleléme tour de scrutin, per 519 volx contre 408 eu eocialiste Nenni, grace é l'epport des voix d'extrême droite, ce que la gauche ne lui perdonnere pes.

#### Habileté, courtoisie humour

Au cours de son esptennat, le président démissionnaire e dù dissoudre deux tols les Chambres : en 1972 et en 1976. Du Quirinal, Il a assisté è une série d'événements qui ont ébranté la République : le référendum sur le divorce, l'arrestation de l'ancien chef dee servicee secrets, le bond en evant des communistes, leur association au pouvoir, enfin l'enlèvement et l'eseassinat d'Aldo Moro, eon guccesseur désigné. L'hebilelé, le courtoisle et le sena de l'humour du chel de l'Etat lui ont permis da jouer son rôle politique sans faux pas greve. Prisonnier d'une Constitution

les chryssnthémes . M. Leons e été tenté, comme ses prédéceseeurs, d'outrepesser ees prérogetives. Simple tentation? En février 1975, l'ancien secréteire général du perti socialiste, M. Giecomo Mancini, l'a accusé d'être - eu cenfre des luttes entre les corps séperés de l'Etal ». L'effaire a tourné court. Les vreies polémiques visant M. Leone étaisnt d'une autre nature. Et c'est précisément parcs que la président de la République Italienne s une fonction aurtout décorative - mise à pert le faculté de dissoudre les Chambres - qu'on n'e pas tolére que son Image soit ternie.

qui le contraignait « à ineugurer

## Françoise Parturier. la romancière

Ses pamphlets audacieux, ses essais brillants, ses chroniques percutantes, ont failli nous faire oublier la grande romancière des «Lions sont lâchés», ou de «l'Amant de cinq jours».

Nous la retrouvons dans «Calamité, mon amour» avec, en plus, cette sensibilité exacerbée à l'égard des êtres et des sentiments qu'apporte la maturité.

Un vrai roman où le héros principal persécute des victimes souvent consentantes: l'amour... cette calamité.



ALBIN MICHEL

THE RESERVE OF THE PARTY OF THE THE SECOND SECON 1.114 5 5 ent todayers 10 1 mit? ETOTE BOOK STORES OF SOLUTIONS to the sec ENGLES CONTRACTOR OF THE STATE y or spire 🕾 garage de 🍇 The state of the s ST MAN WAS THE RESERVE · Agrandan The late of the second The second of th 1,72 × 753 3 greet in the second A SECTION OF THE SECT Fig. 3-17 Tast. 61 and 2 A 27 A من المجاز وموان State regard state services THATE I THE The second secon THE PARTY OF STREET 2.98.0° A S KIND **表现**的表现 Buttle the in S.A.S.I. is Month. market in Gernale Series is in the **2000年** The state of the s Notice and Fiebe isty July 182 41 GERT ادار الروايين المارين الماري

De notre correspondant

Bruxelles. — M. Tindemans, premier ministre belge, a présenté le jeudi 15, dans l'après-midi, la le jeudi 15, dans l'après-midi, la démission de son gouvernement au roi, qui s'est accordé un détai de réllexion de quelques jours avant d'accepter ou de refuser cette démission (nos dernières éditions du 16 juin). D'ici, il consultera les présidents de partis et d'autres personnalités politiques pour juger e'il est possible de maintenir la même coalition avec le premier ministre ou e'il faut e'orienter vers une autre formule : soit un remaniement mifaut é'orienter vers une autre for-mule : soit un remanlement mi-nistériel, soit une autre coalition. L'hypothèse de nouvelles élec-tions est cependant excine, compte tenn de la proximité des vacances. La très large coalition que pré-sidait M. Tindemans était compo-sée des soclaux-chrétiens (le parti du premier ministre), des socla-listes et des deux partis (éléralistes et des deux partis fédéra-listes : le Front démocratique des listes: le Front démocratique des francophanes i Bruxellois) et le parti nationaliste flamand (Valksunie), soit une majorité groupant 80 % des pariementaires. Formé au début join 1977, le gouvernement s'était a ce ig né comme tache essentielle l'exécutian du pacte d'Egmont, qui evait été conclu entre les divers partis de la majorité et qui prévait l'instauration d'un régime fédéral en Belgique. Les préoccupations financières cependant imposèrent à l'équipe de M. Tindemans une autre priorité : le préparation à l'équipe de M. Tindemans une autre priorité: le préparation d'un projet de lai « anticrise » qui devait prévoir à la fois des écanomies budgétaires et des « réformes de structures » dans une aptique socialiste.

C'est la négociation de ce projet de loi « anticrise » qui, paradoxalement, a provoqué la crise actuelle, les socialistes s'apposant aux « poquairs spéciaux » propo-

doxalement, a provoqué la crise pas à exclure pour autant. Un pas à exclure pour autant. L'est pas à exclure pour autant. Un pas à exclure pour autant pas à exclure

direct du Parlement. En outre, une proposition des socialistes de lier le vote de la loi « anticrise »

lier le vote de la loi «anticrise» à l'exècution du pacte d'Egmont fut approuvée par les partis fédéralistes mais se heurta à l'opposition des sociaux-chrétiens, surtout du côté flamand.

Au-delà de ce conflit entre partis d'idéologies différentes, on relève aussi l'hostilité des divers présidents des partis de la majorité à l'égard de M. Tindemans, accusé de mettre des bâtons dans les roues de la réforme institutionnelle. A vrai dire, le premier ministre, qui est d'un naturel prudent, pèse le pour et le contre avant d'engager son pays dans avant d'engager son pays dans une aventure singulière, aux contours encore indécis, que les experts hésitent à qualifier de « régionale », « fédérale » on e confédérale », II a été contraint,

e confédérale ». Il a été contraint, en outre, de reporter l'examen, au sein du gouvernement, des textes concernant le pacte d'Egmont en raison de préoccupations prioritaires telles que le redressement des finances publiques mais aussi les relations de la Belgique avec le Zaire.

Il n'est pas exclu que la démission de M. Tindemans soit une e fausse sortie » lui permettant de reprendre plus fermement la direction d'une coalition d'entant plus faible qu'elle groupe un plus grand nombre de formations politiques. Compte tenu de la nécessité de réaliser la réforme de la majorité, on imagine mai une cessité de réaliser la réforme de la majorité, on imagine mal une solution de rechange ramenant les libéraux au pouvair ou en écartant soit les socialistes, soit les deux partis fédéralistes. Mais un remaniement ministériel, même à la tête du gouvernement, n'est

Union soviétique

# Moscou se montre très sensible aux décisions de boycottage de socientifiques français et américains De notre correspondent Moscou. — Les tentatives ciens (1) et des orgenes de presse jugement sera « exécuté ». Ils lumina de la production de la presse jugement sera « exécuté ». Ils jugement sera « exécuté ». Ils

d'exercer des pressions eur l'Union soviétique n'ont lamais eu de succès dene le passé. Elles échoueront aussi dens favenir. - Ces fortes paroles de l'agence Tass sont edressées eux personnes qui, en Occident, voudraient • lier le question de le - liberté - pour l'activité antisoviétique d'un groupe de renégats evec le problème des contects scientifiques et culturels et des relaiques et politiques entre les Etais occidentaux et notre pays . Elles ne saurelent cependant cacher le falt que l'Union soviéti-que e été très senelble aux décleions prises par un grand nombre de scienlifiques de premier plen, en France, eux Etats-Uzis et ellieurs, de boycotter les échezges evec Moscou Dout protester contre le condamnetion é sept ans de camp et à cinq ane d'exil intérieur du physicien Youri

Entre autres indices, la longue dépêche de l'agence Tass - qui tente une nouvelle fois de justifier ls condamnation de M. Orlov - en est la preuve. Les responsables soviétiques répétent que M. Orlov n'e pas été condamzé pour ses opiniozs mala - pour les crimes qu'il e commia -. Tess rappelle les eccusatione portées contre M. Orlov, en Insistant notamment eur ses · contects avec des organisations subversives antias aituées é l'étranger Ella tridique que ces crimes » n'ont rien à voir avec le surveillence de l'application des eccords d'Helsinki. Le peuple saviétique sait parlaite-ment que toutes les dispositions de l'Acte final d'Helsinki sont termement observées par le gouvernement so-» contrôleurs » payés de l'étrenger par les adversaires de la détente ». Selon l'agenca soviétique, le campegne menée autour de la *- défense* des droits de l'homme = en U.R.S.S. est orchestrée par des - politi-

Le 15 fuin 1978, huitième anniversaire de l'incarcération d'Edouard Koumetson, une délégation du comité international pour sa libération (MM Maurice Clavel, Viadimir Jankélévitch, Bernard-Henri Lévy, Claude Roy, Mines Hélène Parmelin, Marthe Robert, M. Marek Halter et Mr Daniel Jacoby, avocat à la cour), a vraiment tenté de remettre à l'ambassade soviétique une lettre rappetant l'ensemble des démarches effectuées depuis décembre 1978 par le comité pour obtenir la libération d'Edouard Koumetsov, Sous une plule battante, la délégation a été brutalement repoussée par les fonctionnaires musclés de l'ambassade.

Moscou. - Les tentatives ciens (1) et des orgenes de presse réactionneires . Affirmer que d'e hon nét. . gens - sont condamnés pou leurs idées n'a • rien à vair avec le réalité ». • Le peuple soviétique e de grandes possibilités d'exercer se droits politiques et de participer activement aux affaires de l'Etel ; le liberté de critique é tous les niveeu et le discussion élendue et franche de toutes les questions de politique Intérieure et étrangère sont les normes de natre vie », ajoute Tass.

Sens feire référence su procès Imminent contre l'écrivain Guinz-bourg qu', evec M. Oriov, ételt membre du groupe moscovite de surveil lence de l'epplication des eccorde d'Helsinki, l'egence officielle soviétique déclere : - Oriov et ses sembiebies n'ont et ne peuvent avoir eucun soutien sociai » en U.R.S.S. lie ne représentent rien, sinon des forces hostiles à l'U.R.S.S. C'est pourquoi un tribunal représentant le conscience légale de deux cent soixante millions d'hommes a

En effirment que le société soviétique e traité Orlov : - comme un criminel, en pertalte conformité ave le loi », Tass n'est pas très loir tique parmet, an effet, des condem nations pour délit d'opinion.

DANIEL VERNET.

(1) Dans la version anglaise de l'agence Tass, li s'agissait de erecctionary peanut politicions e (politicions résctionnaires de la cacabouète). Vingt minutes après, cette allusion trop transparente su président Carter et à ses amis était corrigée par la suppression de la cacabouète. Il se serait agi de el'arreur d'un perforofeur de bande » pour téléscripteur.



## **AFRIQUE**

#### M. VORSTER VEUT METTRE FIN AU SCANDALE DU DÉPARTEMENT DE L'INFORMATION

Johannesburg. — M. John Vorster, premier ministre, a tenté jeudi 15 juin de mettre fin au ecandale qui secoue depuis plu-sleurs semaines le département de l'information, en décidant la mise l'information, en décidant la mise à la retraite anticipée, le 1se julilet du très controversé secrétaire à l'information, M. Rhodie, et la suppression de ses services.

M. Varster a annancé, afin de remplacer les services de M. Rhoodie, la créatian d'un a bureau pour les communications nationales et internationales s, demeurant sous la responsabilité de M. Mulder, et dirigé par un fonctionnaire, M. A. Van W. Schoeman.

fonctionnaire, M. A. Van W. Schoeman.

Le scandale a commencé par des révélations de la presse angiophone sur des cas évidents d'usage abusif de fands de la part d'usage abusif de fands de la part des principaux responsables du secrétariat d'Etat à l'information. Il e'est par la suite transfarmé en une vaste controverse sur l'existence de fonds secrets ntilisés pour des missions s'apparentant plus à celles d'un service de renseignement qu'an travail d'information. Un des objets du fonds était d'u acheter » des jaurnalistes étrangers.

etalt d'« acheer » uto juinta-listes étrangers.

Bien que les révélations de la presse aient clairement montré des irrégularités, M. Vorster a précisé que son enquête s'r les activités on département n'en-trainerait pas de poursuites judi-daires.

di scandale, a promis de garder secrètes les informations en sa possession sur le fonctionnement du département. — (Intérim.)

Le conflit du Sahara occidental

#### LES PÉCHEURS ESPAGNOLS ENLEVÉS PAR LE POLISARIO SERONT JUGÉS

jugement sera «exécuté». Ils répondront du « pillage des richesses des eaux territoriales de la R.A.S.D. sans l'autorisation des autorités sahraouies ».

Cette « mise au point » répond Cette « mise au point » répond à un article du journal Diario de Las Palmas publié aux Canaries, qui avait annancé que les pêcheurs seraient remis en liberté après leur passage devant un tribunal. Le texte diffusé par le Polisario affirme enfin que le gouvernement espagnal n'a en aucune manière tenté d'entrer en contact avec le Front an sujet de cette affaire. — (Reuter). de cette affaire. - (Reuter).

[Le gouvernement de Madrid p [Le gouvernement de Madrid ne reconnaît ni ?'s Etat e sahraoui ni son e gonvernement e et dénie donc anx dirigeants de la e République arabe sahraouie démocratique e le droit d'arraisonner des bâtiments et de juger des ressortissants espagnols. Les législations européennes retiennent sentement de la serve fer ettel. retiennent seulement dans les affaires de ce genre la responsabilité du epatron de pêches et non celle des mambres de l'équipage. Les sauctions grononcées par les tribonaux sont, par ailleurs, d'ordre économique (amendes, confiscation de fa cargaisco et des engins de pêche).]

● La Yougoslavie et l'intervention en Afrique. — Un porte-parole officiel yougoslave a implicitement admis, jeudi 15 juin, à Belgrade, qeu des différends opposent la Yougoslavie à Cuba à propos de l'intervention cubaine en Afrique.

el l'est bien connu qu'il peut y avoir des divergences parmi les pays non alignés. De telles divergences existent entre Cuba et la Yougoslavie particulièrement au sujet du développement et du rôle du non-alignement », a dit le porte-parole. — (A.F.P.)

#### République Sud-Africaine

LE SECOND ANNIVERSAIRE DES ÉMEUTES ANTI-APARTHEID

## L'atmosphère est tendue à Soweto

Johannesburg. - Comme un défl. lancé é le veille de le commémoration, ce vendredi 16 juin, du début ment sud-africain e ennoncé, jeudi 15 juin, l'interdiction de l'hebdomadaire cacuménique noir The Voice, ee réclamant de le philosophie de la conecience noire -. The Voice, limance par le Conseil sud-africain des Eglises, n'a pu publier que trente numéros depuis sa créallan, dont sept avalent déjà tait l'Objet de meeures d'interdiction pour atteinte à la sécurité de l'Etat » qu « incitation é l'hostilité

Aucune menifestation n'est convoquée pour le commémoration du début des émeules, les partisane da la - consciance noire - et les étudients eyent appelé à une semaine de deuil et de recueillement à le mémoire des quelque sept cents victimes des affrontements entre policiers et jeunes Noirs en 1976. Les commerçants africains et indiens ont accepté de fermer leurs magasins, toutes tes rencontres aportives sont amulées, el les débits de boissons ant firmé

Des cé:émonies religieuses sont prévues pour vendredi el samedi à Sowato. Plusieurs areteurs, doni le Dr Motiene, président du comité des - dix -, et le révérend Desmond Tutu, président du Conseil sudafricain des Eglises, develent y prendre la perole.

Cependani, un importent dispositif de policiers armés et d'angins blindes a été mis an plece mercredl, Au cours des dernières querente-hull heures, six cents personnes oni été arrêtées à Soweto même, dans la cité indienne de Lenesle el le Quertier metls de Kliptown, dans le cedre d'une operation de - lutte

Le 16 juin est commémoré par les Africeins comme le début d'une nouvelle ére dans l'histoire de la résistance noire à l'apartheid, et de nombreux epoels on été lences efin que cette journée demeure pacifique. Le Post souhsite, dans un éditorial gublié vendredi à le - une -, que les événements tregiques du 16 juin 1976 ne se reproduisent jamaie, et eppelle é arier pour que l'Alrique du Sud - devienne un jour un paradis de justice et de paix ». — (Intérim.)

## « Rien n'a changé depuis deux ans... »

nous déclare le porte-parole de l'opposit ion dans la cité noire

Jahannesburg. — Le bouc gri-sonnant bien taillé, vêtu d'une blouse blanche, le docteur Nthato Motlana martéle ses mots et dur-clt le ton lorsqu'il affirme : a Rien n'a changé depuis deux ans. » Nous recevant dans son cabinet médical, à Soweto, le président du e comité des dix », qui demande l'autonomie municipale totale des cltés africaines, ne mâche pas ses mots pour condamner l'attitude du gouvernement, qui l'a placé en détention pendant cinq mois e au lieu d'écouter ce que nous avions

lieu d'écouter ce que nous avions à dire ».

Principel porte-parole de l'opposition militante à l'apartheld à Soweto, ancien responsable de la ligue des jeunes de l'African National Congress (A.N.C.), interdit depuis 1960, le docteur Motlana est respecté par la presse afrikaans, qui n'bésite pas à reproduire ses déclarations, et à l'orelle des étudiants radicaux de la cité naire. Nons lui avons demandé d'évaluer les changements a u cours des deux années écoulées depuis le début des émeutes antiapartheld, le 16 juin 1976.

« Rien n'a changé, rien de significatif. Le gouvernement essaie de convaincre le monde entier qu'il y a des changements, mais

qu'il y a des changements mais quelle importance de pouvoir aller diner dans un hôtel cinq étoiles? On vient d'ouvrir vingt-six thédtrès à toutes les races, mais c'est une insulte d'avoir à aller au thédire grâce à un permis. Tous les théâtres devraient être ou-verts à tout le monde, simple-

» Juin 1976 a commencé avec des manifestations de lycéens contre le système d'éducation bantoue, et s'est progressivement transformé en une protestation générale des Africains contre le pouvoir blanc. Dans ce contexte,

De notre correspondont

tème d'éducation bantoue de-meure sous un autre nom les lois sur les pass (carnets d'identité restreignant les déplacements des Africains) ant été durcies. Le logement, l'empioi... C'est la que le changement pourrait commencer, mais an ne voit rien venit, pas même des projets, à peine des pra-

n Les manifestations ont été importantes parce qu'elles ont permis de faire connaître à la face du monde les revendications des Africains, elles ant ébranlè le gouvernement sud-africain en montrant la puissance et la réalité du mécontentement. Et si nous n'avons rien obtenu en termes matériels, pour la première fais depuis de longues années, des Afrikaners ont commencé à douter de la direction qu'ûs suivent. C'est un fait nouteau, et nous allons naus effarcer de les faire douter encore plus. n Les manifestations ont été de les faire douter encore plus.

Soweto apparaît privée de lirigeants, le gonvernement emaction de la convernement enaction d « Soweto est un monstre » pechant tonte forme d'organisa-tion. Comment voyez-vaus cette

— Je ne peux pas vaus répondre. Il cxiste une impasse. Je préfère ne pas penser à ce qui peut se produire. Le gauverne-ment ne veut parler qu'aux membres d'instilutions qu'il a lui-mème créées, comme les conseils de communaule dans les zones

une formule de compromis, ct nous pensions sincèrement que le gouvernement e a i si r a i t cette chance de dialogue. Or. nous avons été jetés en prison en

octobre dernier. »

— Le gouvernement a promis de dauner des pouvoirs importants eu conseil de communanté de Soweto. Qu'en pensez-vaus ? de Soweto. Qu'en pensez-vaus ?

— Si le gouvernement est sérieux, il peut faire quatre gestes;
proclamer l'autonomie municipale,
accorder le droit de propriété des
matsons et de la terre comme
dans les zones blanches au lieu
de nous interdire le droit à la de nous interdire le droit à la terre, permettre la création de zones industrielles et d'un quar-lier d'affaires, accorder des prêts du gouvernement central à So-weto. Sowela est un monstre, une création de l'apartheid, loin de tout, comme si nous sentions mauvais,

- Reste-t-Il des chances de changement pacifique dans ce pays ?

— Je suis un pacifiste et fe reste optimiste. Je refuse de croire que les dirigeants de ce pays en

rons ensemble. D Le Dr Moltana s'arrête un

instant, puls concint : J'espère qu'un cain de sang ne sera pas

Sein: un rapport publié jeudi 15 juin à Genève par la Commis-sian internationale des juristes, urbaines et les joyers tribaux...
mais celles-ci sont rejetées par les
Africains. Le conseil de communauté de Soweta n'a élé élu que
par 6 % des électeurs. Le « comité des dix » avait affert du sort de ces enfants. — (A.F.P.)

## TRAVERS LE MONDE

situation?

#### Arabie Saoudite

 DEUX BRITANNIQUES ONT ETE CONDAMNES A LA ETE CONDAMNES À LA BASTONNADE publique en Arabie Saoudite pour avoir violé la législation sur les alcools, et fourni des spiritueux à des Arabes, e-t-on appris jeudi 15 juin de source proche du Foreign Office, MM. John Pearson et Paddy Walsh ont été respectivement condamnés à 200 coups de baton et deux ans de prison et 150 cours de baton et deux ans de prison et 150 cours de baton et divbaton et deux ans de prison et 150 coups de baton et dixhult mois d'emprisonnement, a 
indiqué cette source. Deux 
autres Britanniques, MM. Nigel 
Maldment, et Brian Cooper, 
avaient déjà reçu 70 coups de 
bâton pour le même délit. Ils 
sont arrivés jendi matin à 
Londres (le Monde du 16 juin).

#### Bulgarie

 M. TODOR JIVKOV, chef de M TODOR JIVKOV, chef de l'Etat bulgare, a annoncé jeudi 15 juin qu'il étalt prêt à partir « dès demain pour Beigrade pour signer avec le camarade Tito une déclaration commune ». Nous sommes prêts à signer avec la Yougoslavie socialiste une déclaration conjointe sur l'inviolabilité de nos frontières et sur le renoncement à toutes et sur le renoncement à toutes prétentions territoriales, a-t-il ajouté, sans mentionner la que et to on macédonienne. — (A.F.P.)

#### Guatemala

DEUX ORGANISATIONS
CLANDESTINES DE GAUCHE,
le parti guatémaltèque du travail (communiste) et l'armée
de guérille des pauvres, ont
revendiqué le jeudi 15 mai
l'attentat à l'explosif qui, la
veille, avait provoqué la mort
de dix-sept soldata.— (A.F.P.)

#### Jorđanie

MARIAGE DU ROI HUS-SEIN DE JORDANIE ET D'ELISABETH NOUR HA-LABI a été célèbré, jendi 15 juin, au palais Zahran, à Amman, par le juge coprème musulman, cheikh Ibrahim el Lattani. Elisabeth Halabl, vingt-six ans, américaine d'origine ilba-naise, est al nel devenne la reine Nour Al Hussein. Née protestante, la reine Naur e'est convergie à l'islam.

convertie à l'islam.

Agé de quarante-trois ans, le roi Hussein a eu sept enfants de see trois mariages successifs. Sa précédente épouse, la relne Alia, est marte, en février 1977 dans un accien février 1977, dans un acci-dent d'hélicoptère. — (A.F.P.)

#### Liban

SIX QUOTIDIENS LIBANAIS ont été susperidus, eudi 15 juin, pour une durée de vingt-quatre beures, pour avoir enfreint la loi sur la censure, en vigueur au Liban depuis janvier 1977. Les six jaurnaux visés sont le quotidien d'expression anglaise lke (indépendant), et cinq journaux de langue arabe: Al Chark (prosyrien), Al Amal (porte-parole des phalangistes), Al Ahrar (organe du Parti national libéral de M. Camille Chamoun), Al Softr et Al Liva, tous deux de tendance progressiste.— (A.P.P.) SIX QUOTIDIENS LIBANAIS

#### Malaisie

• DES ELECTIONS GENERA-DES ELECTIONS GENERA-LES anticipées auront lieu le 8 juillet. seize mois avant le terme de la législature, a annoncé, le 13 juin, le premier ministre, M. Hussein Onn. La coalition au pouvoir, le Bari-san National i Front nutional), dispose de 131 sièges sur 154.

#### Martoc

AU COURS RI'UN CONSEIL DES MINISTRES restreint tenu à Fés, le 15 juin, le gouvernement marciain a adopté des mesures delstinées à restreindre les importations conformément aux directives dannées par le rioi Hassan II dans son discours à la nation et son message aju Parlement. Le Monde des 61 et 14 juin. Certaines importations devront faire l'objet d'un dépôt en banque préalatique dont le pourcentage n'a loas encore été indiqué. Ces mesures ont un caractère temporaire. (Corresp.)

#### Namibid

L'AMBASSADE DE T.A REPUBLIQUE SUD-AFRE ICAINE
EN FRÂNCE a rendu e public
un comuniqué indiquant, que
M. Steyn, administrateur, générat du Sud-Ouest Africain
(Namibie), « a récemment d. nnoncé que le territoire connd itrait l'un des changements in ternes les plus importants des
son histoire : l'institution dis
principe « à travall égal salaire ;
» égal », qui indique que le
gouvernement sud-africain est résolu à respecter les décisions
prises su rie territoire ».

#### Zambie

M KENNETH KAUNDA a annoncé, jeudi 15 juin a Lusaka, un remanlement de son gouvernement. M Daniel Lisulo, ministre de la justice du cabinet sortant, devient premier mizistre, en remplacement de M Mainza Chona, nommé su poste-cle de secrétaire général du parti unique (United Nationa) Independence Party), auquel il rempiace M Grey Zulu.

Manace de crise a Jer

n termina en La partira de La partira de

THE REAL PROPERTY.

THE MICE

No. 10. 1944 - 1944 - 1

A STATE OF THE STA

er<del>te</del>liak atawa 1994. Panjaran menangan

and a little two exercises are

医骨状体 推出 含化合物

アフィー・フィール い

**3** ( ) ( ) ( ) ( ) ( )

PROCHE-OR

MIE CONTRE LE TAI

Comme Im verger dant l'hive

Histoire d'une imposture

le premier roman de Brigitte Friang

ROMAN/JULLIARD

هَكُذُا مِن الأصل



**FUTES ANTI-APARTHEID** 

## idue à Soweto

cérémonies religieuses sont prévues pour f et samed: à Sounto. Plusieurs orateurs, den Wolfana, Orbaident du comité des «dix», et le \* Description Tubit, président du Conseil sur des Eglises, devalent y prendie la parole

endant, un important disposible de policiera armes tignes bandes e été mis en place merche is des damères quarante-huit heuras, six cent its and ste americas a Sowero mems, cana la deme de Lenasia et le quartier mais ca re dans la cadre d'une opération de « luci

të juta est commemoré par les Africains comme wit d'una nouvelle ète dans l'histoire de la me nors à l'apartheid, et de nombreux appels supilizac e.nemap estinoi estino en una estina er souhaite, dans un éditorial publié vendrea ine . Que les Avénements tragiques du 15 jun s se reprodusent jama's, et appella à pre-19 (Alimpue du Sud - devienne un jour un parade ice et de paix - - Untérim.)

### uis deux ans...» position dans la cité noire

une formule de compromit de comprementations de la social del social de la social del social de la social del ver der vinamie de duri just. On mit Tie late miene éte teles en pruse et its atte desprée dermien a mit des mistre dermiens a mani-The control of the co 7,27,723 The manufacture of the compact of th -----Para de pusa um varios es e respondibilidad de la compaño gran en grandad de la compaño القداءين الم miter plant a rear less

MONDE

THE STATE OF THE S

د الشنز 11

อัส - คำ จัก (คำ เช้า) พูล กระการทำ

manaman maghi a felicia a manaman and a manaman and a manaman and a manaman Africa

..........

A 19 47% \$

500 - 100 -

14/2

1.地震数量<sup>100</sup>

3 50 1 -- 1 1 2-7 -- 2 -- 1

A. Galler

a cost librar

Namibie 

Magoc

The state of the s

To November 18

Zambie - M. SENNERS STATE 

## **PROCHE-ORIENT**

#### Israël

#### Menace de crise à Jérusalem

(Suite de la première page.) L'enjeu du débat est d'impor-tance. La Maison Blanche l'a in-cldemment souligné, cette semaine, en rappelant que les nésemaine, en rappelant que les ne-gociations de paix ne pourront vraiment reprendre qu'après ré-ception de la réponse Israélienne. En indiquant, d'autre part, qu'il souhaitait un retrait israélien « sur tous les fronts », le gouver-nement américain a révêlé impli-

#### UNE MISE AU POINT DE L'AMBASSADE DE SYRIE

L'ambassode de Syrie à Poris L'ambassode de Syrie à Poris nous adresse une mise ou point à propos de la correspondance publiée sous le titre « La répression en Syrie » (le Monde daté 11-12 juin):

Les assertions mensongères et les contre-vérités proférées par « un Syrien voulant garder l'anonymat » (?) ne doivent mériter en principe le moindre démenti de notre part, car leur caractère diffamatoire et calomnieux ne peut échapoer à aucun nieux ne peut échapoer à aucun

caractère diffamatoire et calomnieux ne peut échapper à aucun
esprit intelligeut.

1) Comment peut-on parler
impudemment d'une campagne de
répression dirigée contre des éléments de la gauche syrienne
quand on sait que cette ganche
est dûment représentée au sein
du Front national progressiste,
l'une des instances politiques

l'une des instances politiques suprêmes du pays?

2) Comment peut-on concevoir l'arrestation de quinze mille personnes (stc.), alors que toute arrestation ne pourrait être, en aucun cas, effectuée sans que les conditions indistalmes aniant résu conditions judiciaires soient réu-nies, conformément à la juridic tion démocratique en vigueur?

3) Nous pensons qu'il est temps de tirer au clair une information concernant un attentat contre la personne du docteur Rifaat Al Assad, propagée antérieurement par une certaine presse étrangère et à laquelle l'auteur de cet article fait allusion pour certéditer ses dires Fant-il déaccréditer ses dires. Fant-il dé-mentir une fois de plus cette information déuuée de tout fon-demeut et qui tend visiblement à discréditer la Syrie?

4) Nous nous inscrivons en faux contre les détails ridicules faux contre les détails ridicules et imaginés par l'auteur anonyme (la soi-disant assistance d'experts iraniens, les stages dans une école de police à Amman, etc.), qui relèvent de la pure fantaisie et dont le bnt avoué est de semer la confusion chez les lecteurs et de porter préjudice an prestige de la Syrie et à la stabilité constante de son régime.

l'OLP, au Kowelt, pays où résident de nombreux Palestiniens.

La janvier 1978, de M. Said Hammani, délégué de l'OLP, à Londres, M. Abon Ayad. membre dirigeant du Fath, avait déjà accusé les Irakiens, notamment la calique d'Abou Nidal », dissident du Fath, réfugié en Irak, d'être stabilité constante de son régime.

l'oreille : implant, agrafe, thermopoint.

citement quel devralt être, à son goût, le sens de cette réponse. La position adoptée par M. Weizman ne serait pas pour déplaire aux Etats-Unis. Le premier ministre israélien éprouve une méfiance d'autant plus vive à l'égard du questionnaire américain que, se-lon des «observateurs» cités par la presse israélienne, Washington la presse israellenne, Washington aurait spècialement mis au point ce texte pour provoquer des dissensions au seln du gouverneroent de M. Begin et affaiblir la position de ce dernier. Si telle était l'intention, le résultat est déjà atteint. Dans ce climat, il ne faut pas s'étopper que l'apponce de la nas s'étonner que l'annonce de la prochaine visite en Israël du viceprésident américain, M. Walter Mondale, paraisse susciter autant d'inquiétude que de satisfaction à Jérusalem.

FRANCIS CORNU.

#### L'assassinat du représentant de l'O.L.P. à Koweit

#### LE FATH ACCUSE LES SERVICES DE RENSEIGNEMENT IRAKIENS

L'Agence palestinienne d'infor-mation Wafa a confirmé jeudi 15 juin. à Beyronth, l'assassinat de M. Ali Yassine, directeur du bureau de l'OLP, à Kowell, M. Yassine a été tué devant son donicile par un homme semé domicile par un homme armé qui a pris la fuite aussitôt. Dans un communiqué, publié jeudi après-midi à Beyrouth, le Fath, principal mouvement de la rath, principal mouvement de la résistance palestinienne, accuse les services de renseignements irakiens d'être à l'origine de cet assassinat, et affirme : a Si les lâches criminels, qui sont défendus, hébergés et dirigés par les services de renseignements irakine ent entiel present de la litte entiel pre dus, neorges et autges par construces de renseignements itu-kiens, ont choisi pour côle Ali Yossine, c'est qu'ils sont conscients de son importance dans la lutte polestinienne. »

M. Ali Yassine, nè en 1936 à Jaffa, était un militant de la première heure du Fath, anquel il avait adhéré dès sa création en 1965. En 1968, il avait été nommé directeur du bureau de l'OLP, au Kowelt, pays où résident de nombreux Palestiniens.

Rappelons qu'après le meurtre, le 4 janvier 1978, de M. Said Hammami, délégué de l'OLP, à Londres, M. Abon Ayad, membre dirigeant du Fath, avait déjà accusé les Irakiens, notamment la « clique d'Abou Nidal », dissident du Fath, rèfugié en Irak, d'être à l'origine du crime. — (A.F.P.)

Deux journées spéciales pour les personnes désirant cesser de fumer. Applications des dernières méthodes « onti-tobac » à

Se présenter toindi 19 et mardi 20 juin 1978, de 8 h. à 18 h. Centre Physiothance, 9, avenue du Président-Wilson, Paris-16-. Mét/o Aima-Marceau. - Tél. : 723-59-58.

Comme

un verger

avant l'hiver

Histoire

d'une imposture

le premier roman de

**BrigitteFriang** 

ROMAN/JULLIARD

## ASIE

#### Chine

Responsable de la diplomatie du bureau politique du P. C

## M. Keng Piao fait une visite au Pakistan

De notre correspondant

Pékin. - Il v a moins de six mois que le général Zie UI Heq se trouvait à Pékin, el la visite que commance ce vandradi 16 juln, au Pekiatan, una délégation chinoise conduite par M. Keng Piao témoigne de l'Importance qu'accorde la diplomalle chinoise à ses relations evec Le prétexta de ce nouveau voyage

est l'ineuguretion de la liaison rou-

tière de Karakorum, réalisée evec l'alde de la Chine. La composition de la délégation chinoise auggèra cepandant que l'objet de la visite n'ast pas eeulement protocolaire et que d'importantes conversatione politiques sont prévues. Outre sa quelilé da vice-premiar miniatra, M. Keng Pizo est, en effet, membre du bure politique du P.C. chinois et c'est à lui qu'il revient, au sein de cet organieme, de euperviser les eclivités de la diplomatia chinoise. Ancien diplomate lui-méma - il a notamment été embassadeur dans les pays scandinaves, au Pakistan et an Albenie, — chef du département des llaisone Internationales du comité central depuis 1971, il epparail. depuie quelques moie, comme une sorte de euper-minietre des effeires étrangéres dolé de l'autorité politiqua propre aux dirigeants les plus élevés du parti. C'est ta première fois qu'il se rend à l'étrenger dans ce nouveau

Qu'un personnage de ce poide conduise la délégation chinoise s'explique per les préoccupations qu'on eprouve à Pékin eu eujet de la situation en Asia méridionale. Le chengement da régime en Alghanislan n'e pretiquement pas été commenté en Chine, meis les dirigeants

chinois, dans des conversations avec des vielteura étrangera, n'ont pas caché leur inquiétude. A les entendra, l'opération fait partia d'une entreprise d'ancerclement a de la Chine Inspirée, einon conduite, par I'U.R.S.S. et fait un peu pendant, à l'ouest, à ce que représente é l'est la lorte détérioration des relationa

Dans ce diepositit, le Pakietan occupe une place strelégique. La parlie est d'eutant plus délicale que la China est engagée dana un proces-sus de rapprochement avec l'Inde, qui tait ectuallement de rapides progrèe : le minietre lodien des affelres étrengères est attendu prochainement à Pékin.

Outre cee échanges de vues, jes problémes internes pakistanele devreient aussi élre évoqués por M. Keng Plao. On selt que lore de la visite é Pékin du général Zia, an décembra 1977, les Chinola avaient observé à son égard une certaine réserve, comme e'ils voulaient éviter de cautionner le traitement réservé à l'ancien premier ministre, M. Bhutto. La diplomatie chinoise est trop pragmatiste pour leisser le eouvenir de longues emitiés personnelles hypolhéquer longtempe des rapports avac un de ses nius proches volsins. Elle peut c'alermer, en revanche, des répercussions internes que pourraient entraîner des gestes Irrémédiables, tale que l'exécution de M. Bhutto. La visite de M. Keng Piec peut être l'occesion non seulement de e'informer sur ce point, mais aussi de formuler avec le discrétion voulue les mises en gerde

ALAIN JACOB.

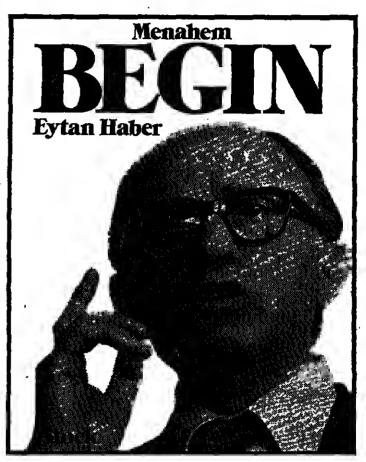
## TED LAPIDUS

SAINT - HONORÉ

Homms SOLDES Femme

**Derniers** jours

23, FAUBOURG SAINT-HONORE



#### Cambodge

#### SEUL SURVIVANT DU MASSACRE DE SOIXANTE-DIX-SEPT VILLAGEOIS

garçon de quinze ene, Yim Sol Tennakit, est le seul eurvi-vent d'un groupe de soixantedix-sept Khmers tues por des aoldats en févriar darnier. Détenu à Buriram, pour être « entré illégalement » en Thaïlende, Il nous raconte comment, laissé pour mort, il avait réussi à e'écheppar du Cambodga après une merche de deux semaines.

Selon son témolgnage, en fevrier dermer, tous les habitants de son village - Utra, province de Siem-Reap - ont élé raseemblés par des soldats et accusés d'être - des traîtres et des rebelles . Ils ont été emmenés en torêt, les bras liés, et tués d'un coup da palla aur la nuque.

" J'entendais des gens crier.

Mon trère, qui était é côté de moi, est tombé dans le fosse. Puls lis m'ont tué. - Yim Sot Tannakit e repris conscience pau eprès, au miliau dae cadavres qui emplissaient la fosse. - J'avaie mat. Mon père, me mère, tout la monde était mort. J'al prie la direction du nord, Où l'avaia appris dans mon coura de géographie que se trouvait le Thailende. • — (U.P.J.).

CENTRE DES ÉTUDIANTS JUIFS

#### SÉMINAIRE D'ÉTUDES JUIVES

Jérusalem : août 1978 Différents niveaux Cours et conférences

vec MM. Neher, . Monitou

Steinsalz. VISITE DU PAYS

Prix: 2300 F Inscriptions:

8 bis, rue de l'Eperon, 75006 Paris Tél. : 326-56-98.

LE MONDE met chaque jour à la aisposition d'Annonces Immobilières LA MAISON



jugées nécessaires.

## **URGENCE** IMPOSEE DE DROIT



# **UNE LIQUIDATION DANS**

autorisation préfectorale selon la loi du 30.12.1906

Pour la première fois un couturier-fourreur 13, rue de la Paix membre du groupe ART et CREATION met en liquidation ses plus belles fourrures et sa collection "prestige" 78-79 =0000000000==

Pour cette occasion unique les modèles "couture" seront vendus A DES PRIX D'URGENCE.

Venez choisir les plus belles fourrures créées par Marcel Georges, Maître-Fourreur.

**Ouelques exemples de prix** 

Manteau de zibeline

Manteau de vison Black Glama

Manteau de vison dark

Couvertures de guanaco

(pour lit de 2 personnes)

Vestes de renard

226.800 F 129.000 F 54.680 F 32.800 F 12.900 F 7.900 F

Vendu

Val. réelle

à partir de 4.100 F 7.700 F 4.100 F

livraison immédiate ou en septembre-octobre et même à crédit sur 21 mois.

Marcel Georges, Maître-Fourreur 13, rue de la Paix. Tél. 261.73.01 - 261.75.61



"LOCATION-VENTE" quelques studios, 2, 3 et 4 pièces au Lamartine à la Celle Saint Cloud Deux petits immeubles de 3 étages revêtus de pierre de taille, environnés de zones vertes protégées. Possibilité d'acquisition, sans apport personnel, en commençant par une location de 2 ans. Renseignements et vente sur place jeudi, vendredi et samedi de 13 h 30 à 19 h tél. 969 20 37 pour prendre rendez-vous tél. 2270430

Se Lamartine 45, rue de Courcelles 75008 PARIS

Intéressé(e) par ST 2P 3P 4P 1 Acquisition | Location vente |

### ASIE

# LE SUD-EST ASIATIQUE MALADE DE SES RÉFUGIÉS

De notre correspondant

Bangkok. — En Asie du SudEst, le problàme des réfugiés est
devenu un mal endémique. Jour
après jour, depuis la victoire des
communistes en 1975, des milliers
de personnes ont fui le Laos, le
Vietnam et le Cambodge. Des
dizaines de milliers d'autres ont
abandonné les régions musulmanes du sud des Philippines en
proie aux combats. Enfin, depuis
le mois de mal, on assiste à
l'exode massif de populations masulmanes du district d'Arakan,
au nord-ouest de la Birmanie.
Toutes ces personnes cherchent
un refuge, temporaire et souvent
précaire, dans des pays voisins ;
en Thallande, en Malaisie, à
Hongkong ou au Bangiadesh,
comme c'est le cas depuis peu
pour les Arakanais, et en Chine
pour des dizaines de milliers de
Sino-Vietnamiens.
Ce triste flot humain, qui riaux fait le reste.

Ce triste flot humain, qui Ce triste flot hu main, qui s'écoule dans une région sous-développée où la pression démo-graphique est déjà très forte, a ses crues et ses périodes d'étiage, mais il ne se tarit pas. An contraire, au gré des change-ments politiques, des flambées de nationalisme, des tensions frouta-lières et des affrontements ar-més, il s'enfle de milliers de nou-veaux déracines.

mes, il s'entie de miniers de nouveaux déracinés.

Les uns arrivent à pied, seuls, en famille ou en groupes, après des marches hasardeuses à travers jungles, montagnes et rivières. Ils sont parfois interceptés, parfois refoulès aux frontières. D'autres, les Vietnamiens, mettent leurs vies à la merci des flots, entassés sur des barques de fortune. Mais, pour tous ceux qui accostent à un rivage hospitalier, combien ont sombré dans la tempête et combien ont été arraisonnés par des gardes-côtes? Combien ont été ignorés, malgré leurs signaux de détresse, et laissés à leur dérive par des navires marchands qui « ne veulent pas d'histoires »? Combien ont été repoussés au large par des autorités excédées et combien encore, qui avaient échappé à ces périls, ont été la prole des pirates qui prospèrent dans les eaux de la région? Questions auxquelles personne ne saurait répondre, et dont bien peu se préceupent. sonne ne saurait répondre et dont bien peu se préoccupent

généralement avertis des risques. Ils partent, pourtant. Les uns craignent pour leurs vies, d'autres refusent de se soumettre à des règimes politiques et à des systèmes économiques qu'ils ont comhattus plus ou moins directement. Certains sont poussés au sauve-qui-peut par la meuace directe des armes, beaucoup affirment être victimes d'ostracisme, de discrimination raciale ou religieuse, quand ce n'est pas des deux à la fois. Les propagandes diverses joueut aussi un rôle non négligeable. La résurgeuce des nationalismes qu'exacerbent des conflits idéologiques ou territoriaux fait le reste. généralement avertis des risques. vernements locaux, par le Haut vernements locaux, par le Haut Commissariat des Nations unies pour les réfugiés (U.N.H.C.R.) et par certaines organisations pri-vées — et ceux qui se fondent dans la nature sans passer par les circuits officiels. Combien sont-ils au total ? De 600 000 à 800 000, et il en arrive constam-ment. En Thallande, par exemple, le contingent de ceux oul partent. le contingent de œux qui partent, pris en charge par quelques pays riches, reste constant, ne dépas-sant guère les 2 000 par mois en moyenne.

Les arrivées, en revanche, out toujours été supérieures. Eiles s'élèvent, depuis avril dernier, à près du double de ceux qui partent. Le problème s'aggrave donc nettement. Il y a ceux qui sont assistés dans les camps — par les gou-

Le rythme des départs, supé-

intérieure isocialisation accèlérée.

Par exemple, l'afflux des réfu-

de dissussion » imposées par Bangkok depuis novembre 1977 et, d'autre part, à l'annonce par le vice-président Mondale, lors de

son passage en Thallande au début de mai, d'un projet amè-ricain visant à accueillir aux Etats-Unis 25 000 réfugiés indo-

chinois par an. Les programmes amèricains de 1977 et 1978 restent tootefois en retard sur les prévi-

2) LES VIETNAMIENS. — IIs

sélectionnent, en priorité, un fort pourcentage. Ils végétent donc moins dans les camps que les Laotlens et les Cambodglens.

Sans parler des quelque 150 000 personnes évacuées par les Américains avant l'entrée des

forces communistes dans Saigon, il est arrive environ 30 000 Viet-

namiens dans la region depuis 1975; 10 000 ont transité par les camps thallandais et 13 500 par ceux de la Malaisie. Il en

restait respectivement dans ces deux pays 4 000 et 7 500 à la fin

L'exode des Laotiens

De la situation générale, telle qu'elle nous a été présentée à la fin du mois de mai par les délé-gués do H.C.R. à Bangkok, on peut dresser le tableau suivant, par nationalités : nombre de médecins et de tech-niciens. rieur en movenne à 2500 par mois, est fonction de la situation pénuries alimentaires, insécurités et de facteurs extérieurs : décrue du Mékong, attitude des autorités thallandaises, annonce de nouveaux programmes pour réfugiés, et donc de places libres dans les camps

1) LES LAOTIENS. — Ce sont les plus nombreux parmi les réfugiés de l'ancienne Indochine. Leur fuite est facilitée par la proximité de la Thallande, par la faiblesse des contrôles du Pathet Lao et par la similarité ethnique avec les populations qui vivent dans les seize provinces du Nord-Est thallandais.

Au 30 mal dernier, ils étalent plus de 86 8000 dans des camps en Tballande, doot environ 40 000 appartenant aux minorités ethniques méo et yao (le Monde du 10 janvier). Ou estimait par ailleurs à « plusieurs dizaines de miliers » ceux qui uut échappé aux contrôles officiels. Compte tenu des départs, depuis 1975, vers des pays tiers, on peut chiffer aujourd'hui à plus de 200 000 les Lactiens qui ont abandonné leur pays, sur une population toavaient échappé à ces péris, ont été la prole des pirates qui pros-pérent dans les eaux de la supérieure à trois millions. C'est une hémorragie d'autant plus grave qu'eile a emporté la majorité des fonctionnaires de l'ancien régime qui ne sont pas en c rééducation », ainsi que bon 2) LES VIETNAMIENS. — Ils fuient par bateaux et acrosteut là où lis le penvent, en Thallande, en Malaisie, en Indonèsie, à Hongkong, au Japon, aux Philippines et même en Australie. Du fait de la précarité de leur situation et de l'hostilité particulière dont lis font l'objet dans la région (au Japon et à Singapour notamment), les Américains, les Français et les Australiens en sélectionnent, en priorité, un fort

poussée semble consécutive, en partle, aux bouleversements éco-nomiques intervenus au début d'avril au sud du Vietnam. On trouve parmi ces réfugiés 40 % de Sino-Vietnamiens.

de Sino-Vietnamiens.

Au flot de ceux qui choisisent l'exi! vers l'Occident s'ajoute, depuis la mi-mai. l'exode des Sino-Vietnamiens vers la Chine, phenomène qui reflète antant la dégradation continue des relations entre Hanoi et Pèkin que le contrecoup des mesures économiques mettant fin ao quasimonopole commercial des Chinois au Vietnam méridional Selon la Chine. à la fin du mois de mai, 90 000 Sino-Vietnamiens avaient regagne la mère patrie, avalent regagne la mère patrie, sur un total supérieur à 1.2 mil-ilon. Près de 4000 par jour fran-chissent la frontière, a indique Chine nouvelle au début de juin

3) LES CAMBODGIENS. — Ils constituent le courant le plus tenu constituent le courant le plus tenu alors que ce sont eux qui continuent à subir, dans leur pays d'origine, les contraintes les plus fortes. Il en arrive en moyenne de 40 à 50 par mois (33 en mai selon le H.C.R.). C'est que la frontière est blen gardée, blen minée, et que les populations des cones limitrophes de la Thallande ont été évaguées. Dans ces conont été évacuées. Dans ces con-ditions, les tentatives de passage sont souvent suicldaires. Les Khmers trouvent moins facilement asile que d'autres dans les pays tiers, et il en reste aujour-d'hui 14 000 dans les camps thai-

glès enregistré en avril et eu mai landais.

plus de 3000 en moyenne) A ce n
semble correspondre, d'une part,
à un relàchement des «mesures bodgiens A ce nombre déjà élevé s'ajoute celul dix fois supérieur des Cam-bodgiens qui ont trouvé refuge au Vietnam, nutsmment depuis les hostllités entre Hanoi et Phnom-Penh. « Plusieurs mû-lions de « chams » (musulmans cons de achams (musulmans hhmers) se trouvent pormi eur s, nous a-t-on indiqué de bonne source. La Majaisle, qui en avait déjà adopté plus de mille après la chute de Phnom-Penh, serait disposée à réimplanter les musulmans sur son soi.

De son côté, le H.C.R. poursuit des négociations avec le Vietnam en vue de la mise en place d'un programme d'assistance aux ré-fuglés khmers établis dans les camps du Sud.

Depuis 1975, quelque 60 000 Vet-namiens. Laotiens et Cambod-giens ont été sélectionnés par des pays développés, en téte dis-quels vient la France (28 000), puis les Etats-Unis (25 000) et, loin derrière, l'Australie (3 000).

Les Etats-Unis, les premiers concernés à la suite de leur en-gagement militaire en Indochine, ont moins accepté de réfugiés que ne let laisseraient croire les annonces répétées de « nouveaux programmes ». On blâme les « lenteurs et iministratives ». Certains gouvernaments de la région, à commeucer par celui de Bangkok, dont le fardeau est le plus lourd. S'irritent de ces lenteurs d'autant s'irritent de ces lenteurs, d'autant plus qu'elles s'accompagnent d'in-terventions et de critiques des lors que les actorités locales tentent d'imposer, iparfois avec certains excès, des « mesures de dissuasion » à l'entrée de personnes qu'elles considérent | c o m m e des immide mai. Le rythme moyen d'arri-vèe des « boat refugees », qui était d'environ 1 600 par mois, est passe depuis avril à plus de 3 000. Cette

Les réfugiés indochinois ne sont, hélas, pas les seuls. Outre une part croissaote de ces derniers, la Malaisie a déjà sur les bras, et depuis des années (avec une assistance du H.C.R.), la charge des « musulmons du sud des Philippines » qui out ful la guerre. Combien sont-ils ? Personne ne semble le savoir très précisément.

« Entre 50 000 et 100 000 », dit-on, "Entre 30 000 et 100 000 % dit-or, installés dans l'Etat oriental du Sabah, beaucoup se sont fondus dans la nature, employés localement à des tâches bon marché. Il n'est pas question pour ces réfugiés-là d'un billet pour l'étranger.

ger.

Il ne sauralt uon pius en étre question pour les « rohingyas », les musulmans birmans qui, depuis un mois et demi, fuient par l'Etat d'Arakan, à l'ouest du pays. Tragique dérision, lis cherchent asile dans l'un des pays les pius pauvres du moude, qui n'arrive déjà pas à nourrir ses 30 millions de bouches affamées, le Bangladesh. Ils étalent, au début de juin, 180 000 à s'entasser dans des camps improvisés et dans le plus grand dénuement.

Certaines de ces personnes, éta-

grand dénuement.

Certaines de ces personnes, établies depuis des générations en Birmanie, font état de meurtres et de pillages par l'armée de Rangoun. Cependant, le gouvernement du général Ne Win — qui considère les « roitingyas » comme des étrangers — affirme que toute l'affaire porte en fait sur quelques dizaines de milliers d'immigrants illégaux venus du Bangladesh qui auralent pris peur lors d'un contrôle d'identité...

contrôle d'identité...

Pour déprimant que solt ce tableau, il n'est ul exhaustif ni définitif. Il ne tieut pas compte, par exemple, de centaines de milliers de personnes déplacées et d'immigrés illégaux dans la région, notamment les Birmans, qui vieunent chercher du travail en Thaflande, ou ceux, dissidents armés, Shan et Karen, qui y trouvent refuge à proximité de la froutière commune.

Enflu, au delà des discours humanitaires de rigueur, c'est un fait quasi général que l'utilisation des réfugiés à des fins de propa-gande idéologique, de contrebande

a bise la population بيدين والامريان الحال TO STATE OF THE STATE OF the officer of the original William S. Harris 

gener sengage a pour

Septation nucleative ave

· Actoria estália

Section (Control of Control of Co

· Mary Charles THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TW

1.55 year 2 to 100 PM

A Company of the Comp

. T. P. . . Popla and and

A CONTRACTOR OF THE SECOND

ন্তে । বিশ্বস্থান্ত প্রতিষ্ঠা নামুল ১৯০ সালে সংক্রমানকার সংক্রমান

with the property of the

and the state of the same

(1)、1000年 日本社会が決めている。 1000年 月10日 日本社会が連絡したいが成立している。 2000年 日本社会の対象

The second secon

where the property of the second

.....

1. 12.2 (2.3) (3.5) (2.7) (2.7)

The second second second

The state of the s THE PROPERTY AND

- the property of the party

TAMAL

destruction pour les elections

Pas seulement des Indochiquois

et d'opérations illicites en tout genre. Des fonctionnaires corrompus s'enrichissent sans honte en les rauconnaist ou en détournant une partie de l'alde alimeotaire et matérielle (qui leur est destinée !1). Certains gouvernements tolèrent que des exilés constituent sur leur sol des groupes armés qui opérent contre leur pays d'origine, contribuant ain, si à perpétuer les antagonismes. La multiplier les antagonismes. La multiplier les antagonismes. La multiplier les affrontements. E saper les tentatives de détente régionale. Cest là une des raisonts, entre autres, de l'impiantation des camps à proximité des frontlères, avec les risques que cela comporte.

L'action de certains gouvernements et l'alde internationale permettent, certes, de maintentr le problème dans les illimites de ce qui, paraît tolèrable. Elles permettent aussi le transfert de certaines responsabilités et l'a paisement de bleu des consciences. Mais ces initiatives ne peuvernt, en aucun cas, prèvenir les exodés. Pour tenter de résoudre ce prablème global, il n'existe que des temi-soutions et des reingées, ne se faft guers d'illusions quand il écrit, dans l'une de ses brochures : Les journaux, les radios et les tilésisions l'ont illustré de puis, des dizatnes d'onnées (le problème des réfugiés), et il y aura enopre de nouvelles ci de iristes histoirs dans l'avenir, car les peuples sont ce qu'ils sont. »

R.P. PARINGAUX.

(1) Le ministère de l'intédeur thallandais a ouvert une enquête au début de juin à le suite d'actes de piliage de « boat rejugees » viens miens par une équipe de sept pol-ciers du district de Rus Sal, dans le sud du royaume.

LE MONDE net chaque jour à la disposit à de ses lecteurs des rupriques d'Apparent Vous y trouverez peut-être
L'APPARTEMENT





## Le Dr Walter Lang 100000 passager Concorde témoigne:



"l'étais parmi les premiers à choisir Concorde." Certains hommes d'affaires n'ont pas attendu longtemps pour s'opercevoir que

Concorde était l'autil de transport le plus moderne et le plus efficace. Le Docteur W. Lang a volé pour la première fois en Concorde le 1° février 1976, 10 jours après le voi inaugural

"Jai déjà utilisé 14 fois Concorde."

Le Docteur W. Lang, directeur de la M.D. Papier Fabriken, se rend régulièrement dans sa filiale de São Paulo en Concorde. En deux ans, il est maintenant prouvé que Concorde est rentable pour son entreprise.

"Je suis heureux d'être le 100.000" passager Concorde." Le mercredi 14 juln, comme toutes les autres fois, le Docteur W. Lang a quitté Munich en direction de Paris, la embarqué sur Concorde à Roissy Charles de Gaulle pour Rio et a rejoint São Paulo.

Le Dr Watter Long De Munich à São Paulo, il a mis 11 heures, soit ó heures 20 de moins que par tout autre vol ó heures 20 qui comptent pour lui et pour son entreprise.

En 2 ans, Concorde a prouvé à ceux qui en douteraient encore adune ère nouvelle a commence dans loéronautique. Désormais lefficacité partera son nom. AIR FRANCE Concorde

هكذا من الأصل

ARNYS SOLDE 655 F.

1050 F

470F 17 19 安全安全

Soice sur la collection ferraisse.



# )E SES RÉFUGIÉS

poussée semble consécutive à partie, aux boulevergements ét nomiques intervenus au débe d'avril au sud du Tietnam ou trouve parmi ses rétugles 40 de Sino-Vietnamiens. LADA TICS te forcent Combien Combien

· COMMENTARY at execution.

na partent citues para ne dépas-ar mois en

anche unt area Elles dernier A

· Sections

क्ष विक् स्टिन्स-

n emblerte. institut e ans : merciae es alleman es alleman es ac

क यह द्वार

THE LAND OF

is des solu-lies son mai

Francisco por ...

PRINTS 1977

Stainte im.

313.

e teres and the

- Tenix

de Sino-Vietnamiens.

Au flot de ceux qui chois deptis la fai-mai invote de phépois la fai-mai invote de phépois la fai-mai invote de phépois ne qui refete autant à chies entre Hanol et Pékin qui consiente des mai mortopole commercai des Crimis au qui mortopole commercai des Crimis au vietnam fin au qui mortopole commercai des Crimis au Vietnam fin au qui de mai, 2000 Sino-Vietnami avaient regame la mere paire sur in total supérieur a la million. Près de 4 des pair four fin chiesont la frontière, a môtig Chino nouvelle au début de jui 3) LES CAMBODGIENS.

3) LES CAMBODGIENS - 1 3) LES CAMBODGIENS.— I constituent le courant le plusie, alors que ce sont eux qui con nuem à subir. Cans eux pri con nuem à subir. Cans eux pri cores. Il en arrive en moyen ce 40 a 50 per mos une en moyen le HCR I. Cest que inontaire est pien mariès le mante, et que les populations e mones innitiere est pien mariès le mante, et que les populations e mones innitirepares de la Taillan cut été évanues de la Taillan cut été évanues. Dans les conditions, les termaitées de la Taillan cut de été évanues de la Taillan cut de été évanues de la Taillan cut de été de la Taillan cut de été évanues de la Taillan cut de été de la Taillan cut de la contrait de la contrait

A commune de l'elevation de la commune de la gain, was de A CONTRACT dispose and an armore and Thomas &

De six in the des negotiation TOTAL A Marine 1 -District Co.

a file party 7,00 CALLESS, ALL . AL. 100 THE COME A COUNTY TO WE SHOW GOOT IT The Reserve 115-1 To Contract # \$57,4 (#, 975)7 (#) 75997

. TEST COME GOVERNMENTS sessiement des indochie

を表現である。 要はある。 のでは、 のでは、

Tell of the second of the seco

And the second s

LINE TONE Traction of the second

The state of the s

المراد المستعملين

The state of the s

\*\*\*

----

122 July 1224 Section Actions

200 TW - 12

menace pour l'avenir.

L'objectif recherché par la loi est de soumettre le maximum d'installations nucléaires du pays récipiendiaire au contrôle du fournisseur. Or le gouvernement indien, qui a signé en 1963 avec les Etats-Unis un contrat valable trente ans, s'élève contre ce changement d'attinde de Washington. La déclaration publiée à l'issue des entretiens se borne à indiquer que M. Carter « s'est engagé à déployer tous ses efforts dans le cadre des lois américaines pour maintenir les fournitures de carburant à Tarapour et continuer burant à Tarapour et continuer la coopération nucléaire avec l'Inde ». Un problème analogue oppose les Etats-Unis à la Communanté

née pour l'événement.

europeenne. Les Europeens, qui avalent signé en 1958 un accord de fournitures valable pour vingtcinq ans, devront renégocier cet accord dans un délai de deux sns.
Le procédé a été jugé d'autant
plus cavalier que le vieux continent avalt accepté, à l'automne
demier, tout comme l'Inde, et à
la demande des Etets-Unis, d'ouvrir une discussion dite d'a exnmen du cucle nucléaire », qui demen du cycle nucléaire », qui de-vait conduire, dans un délai de deux ans, à l'adoption de nou-velles règles. Il avait été admis, lors de l'ouverture de cet exercice, que rien ne serait fait qui puisse « metire en danger les po-litiques respectives des pays par-ticipants, ni la coopération inter-nationale, accords et contrats visant à l'usage pacifique de l'éner-rie alomique, pourrut que les estavisant à l'usage pacifique de l'éner-gie alomique, pourou que les seu-vegardes décidées par les accords mutuels soient appliquées », comme le précisait un commu-niqué commun. Or des sauve-gardes décidées par une seule partle sont maintenant exigées.

Etats-Unis

M. Carter s'engage à poursuivre

la coopération nucléaire avec l'Inde

De notre correspondont

Washington. — M. Desai, pre-mier ministre indien, vient d'achever sa visite aux Etats-Unis. Au moment où le resser-

Unis. Au moment où le resserrement des relations avec l'Inde
est considéré comme un des premiers objectifs de Washington,
le problème des fournitures d'uranium enrichi a dominé ce voyage,
tout autant que celui que M. Carter avait fait à New-Delhi il y
a six mois, avec cette circonstance aggravante que les EtateUnis ont mis en application
entre-temps, le 10 mars, une nouvelle loi qui donne un caractère
plus urgent à toute l'affaire. Sans
doute M. Desai a-t-il bon espoir
d'obtenir un nouveau contingent
de quelque 7 tonnes d'uranium
enrichi pour la centrale de Tarapour : la commission des affaires internationales de la Chambre
vient d'approuver cette vente

res internationales de la Chambre vient d'approuver cette vente (1s Monde du 18 juin). Mais la procèdure exigée désormais pour une transaction de ce genre (vote favorable de la commission de l'énergie nucléaire, autorisation du président, puis du Congrès si les deux premiers sont en désaccord) laisse planer une menace pour l'avenir.

L'objectif rechembé par la loi En avril, la Communauté euro-pienne. à la demande de la France, a laissé passer la date avant laquelle les acheteurs de combustible nucléaire américain devalent se déclarer prêts à ouvrir une négociation pour le recouvel une négociation pour le renouvel-lement des accords. Paris serait maintenant prêt à faire un petit pes en acceptant de négocier, mais seulement sur les questions incluses dans le programme d'exa-men du cycle nuclésire. Le gou-vernement américain ne semble

vernement américain ne semble pas encore avoir répondu à cette suggestion, mais cherche le moyen de sortir du guépier.

En attendant, il y a fort à parier que les pays acheteurs d'aranium enrichi chercheront ailleurs qu'aux Etats-Unis des fournisseurs plus sûrs.

MICHEL TATU.

#### LE PRÉSIDENT N'EST PLUS MILLIONNAIRE

AMÉRIQUES

(De notre correspondant.) Washington. — La feuille d'impôts de M. Carter dolt être irréprochable. Jeudi 15 juin, la Maison Blanche a présenté à la presse un volumineux dossier comprenent une trentatue de feuillets, formulaires, lettres et statistiques. En attendant les résultats des investigations des experts, une première conciosion a'impose ; au paradis des hommes d'affaires. M. Carter reste à un piveau modeste dans

l'échalle de l'opplance.

Il était tont juste millionnaire (en dollars) à la fin de 1976 grâce à ses actions de Carter's Farms Incorporated à Plains, en Georgie. Il est retombé après une année de présidence au-dessous de la barre fatidiqua avec un actif brut de 970 857 dollars. Ses principatus revenos en 1977 ont été son traitement de président (200 000 dellars) et ses droits d'auteur pour son auto-blogrophie (137404 dollars). La biographie (137404 dollars). La président a été particulièrement économe de ses frais de mission, puisqu'il n'a dépensé que 1371 dollars sur les 59000 qu' lui sont alloués à cette fin : 413 dollars pour ses repas, 960 pour des « cadesux ». A quoi s'ajoutent 10 dollars do ficurs... Son déménagement de Plains à la Maison Blanche lui a coûté 215 dollars, ce qui no paraîtra pas excessif non plus (1).

A l'issue de savantes songtractions et multiplications, M. Carter est avisé qu'il aura à payer un maximum d'impôts de 50 000 dollars pour cette pre-mière année passée à la Maison Blanche. Qui dit mieux parmi les chefs d'Etat? M. T.

M. Carter n'a pas démé-nagé à proprement parler. Il n'a apporté de son domicile de Géorgie que quelques values d'effets personnels.

#### Pérou

## La campagne pour les élections à l'Assemblée constituante a laissé la population indifférente

Les citoyens péruviens sachant lire et écrire dési-gueront le dimanche 18 juin. cent délégués charges d'éla-borer une nouvelle Constitution. Notre correspondant à poste à Lima, fait le point à la veille de cette consultation.

Rio-de-Janeiro. — Anrès diz ans d'un régime militaire dont la population est maintenant au plus bas, la première campagne électorale aurait di provoquer un certain intérêt. Or la population est restée assez indifférente. Scule une classe politique numériquement très réduité s'est passion-

Cet apparent désintéressement serait-il du à l'enjeu somme toute limité de la consuitation ? Il s'agit d'élire les cent membres d'une Asd'élire les cent membres d'une Assemblée constitue nte, dont l'unique prérogative : sera d'élaborer une nouvelle Loi fondamentale. Après quoi aurant lieu les élections générales, prévues pour 1980. Les dernières enquêtes out montré que près de la moitié des personnes interrogées ignorent ce qu'est une Assemblée constituante. Mais l'importance secondaire que les Péruviens paraissent accorder à ces élections à une autre explication : la population est hien plus préoccupée par la crise éco-

De notre correspondant nomique alguë que traverse le pays, et ne voit guère dans la Constituante un remède à ses maux quotidiens.

Autre paradoxe : c'est la droite qui semble devoir recueillir les bénéfices électoraux de la tension sociale actueile! Les cinq partis de gauche et d'extrême gauche (douze formation participent au scrutin) ont des possibilités plus limitées. Le fait que les analphabètes ne soient pas autorisés à voter limite les chances d'une gauche qui espérait tirer du mi-lieu paysan une grande partie de ses voix, surtont après la réforme agraire de 1869 et l'apparition dins surdicalisme surdicalisme d'un syndicalisme rural.

d'un syndicalisme rural

De plus, après les troubles de
ces dernières semaines, c'est la
gauche qui a été le plus sévéremeut réprimée par le régime
militaire. Dans l'ensemble, ses
publications resteut interdites,
alors que le gouvernement vient
d'autoriser la reparution d'une
partie des revues interdites au mois
de mai. C'est à ses rangs qu'appartiennent la quasi-toxalité des
treire personnes déportées vers partiennent la quasi-totalité des treixe personnes déportées vers l'Argentine il y a une quinzaine de jours, après de sérieux trou-bles sociaux. Et le départ de plu-sieurs de ses leaders risque de peser lourd dans un pays où l'on

14 rue de Sèvres

75007 Paris. Tél. 548.76.99

vote toujours plus en fonction de personnalités que de programmes. Ce sera, notamment, le cas pour le P.S.R. (Parti socialiste révo-lutionnaire), créé à l'inspiration des secteurs radicaux, qui avalent soutenu le programme de réfor-mes du président Verson Alvames du président Veiasco Alva-rado, qui apparaît aujourd'hui comme la plus solide des formations de gauche : son chef, le général Leonidas Rodriguez, frappé par un ordre de déporta-tion, est entré dans la clandesti-nité (1).

Autant de mesures qui augmenautant de mesures qui augmen-tent la marge de manœuvre des secteurs conservateurs. Dans les milieux les pins liés à la droite, le P.P.C. (Parti populaire chré-tien) de M. Luis Bedoya, ancien maire de Lima, autrefois révoqué par le président Velasco, est en train de réaliser une percée inat-tendue. Pratiquant une campagne habile, non exempte de démago-gie, M. Bedoya s'efforce d'exploiter un antimilitarisme croissant dans le pays. Le chef du P.P.C. rend les réformes réalisées à l'époque du général Velasco res-ponsables de la crise économique. Il demande leur annulation tout en critiquant le caractère c impopulaire s de la politique économique actuelle. Il ne propose aucune alternative concrète.

La montée du P.P.C. est-elle usematible de monace le sant

La montée du P.P.C. est-elle susceptible de menacer le parti apriste (Alliance populaire pour la révolntion américaine)? Celui-ci, qui conserve l'appareil électoral le plus solide dn pays, reste le favori. Ces derniers temps, l'APRA avait tenté de se redonner une image de formation a social - démocrate ». Mais une formule centriste peut-elle avoir formule centriste peut-elle avoir un avenir dans un pays où la polarisation sociale et politique va croissant? Talonnée par M. Bedoya, l'APRA a donc du durcir sa campagne. Mais ce parti ne propose comme remède à la crise que la reprise d'un programme économique élaboré il y a près d'un demi-siècle.

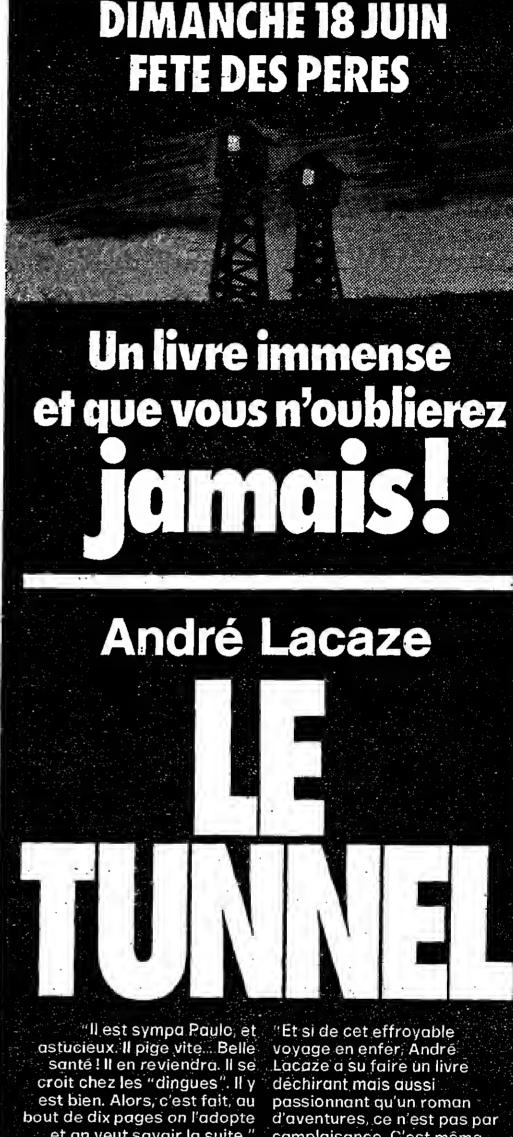
près d'un demi-siècle. Telle est sans doute la faiblesse de la classe politique traditionnelle, à la veille des élections tout en accusant - non sans ur commencement de raison — les militaires d'être responsables de la crise, elle parait incapable de proposer une solution de rechange et on ne l'imagine guère résistant aux pressions du Fonds monétaire international — nœud

gordien de la crise actuelle.

« Face à la situation sociale, qui ne risque guere de s'amélioà court terme, le premier soin d'un gouvernement civil sera d'appeler les militaires à la rescousse pour maintenir l'ordre », nous disait, il y a peu, un des principaux assesseurs du president Morales Bermudes. C'est un cercle vicieux.

#### THIERRY MALINIAK.

(1) Selou une dépêche de l'agence fil Selou une depente de l'agence. Reuter en provenince de Lima, le général Leonidas Rodriguez, cortant le jeudi 16 juin de la clandestinité, aurait réusel à pénètrer dans le palais présidentiel et à domander une audience au chef de l'Etat avant de disparaître de nouveau.



et an veut savair la suite." JEAN-MARC THEOLLEYRE "LE MONDE"

"Quand vous aurez avalé la première ligne, vous ne pourrez plus quitter ce livre atrace et Sublime." PAUL GUTH "LA VOIX DU NORD"

"Jamais encore un rescapé des bagnes nazis n'avait à ce paint fait sentir l'infini des ressaurces humaines." MICHEL CLERC "LE FIGARO"

camplaisance. C'est même tout le contraire. PATRICK LORIOT. "LE NOUVEL OBSERVATEUR"

"Ce qui fait de ce "Tunnel" un livre hors du commun c'est le style... Une façon d'écrire, violente, drâle, et à la fais camplètement débarrassée. des usages et des règles.". PHILIPPE ALEXANDRE "RTL"

"C'est fait avec pudeur, avec violence, avec exactitude. ANNE PONS "LE POINT".

PRIX DES MAISONS DE LA PRESSE 1978 Julliard

Costumes non doublés, 100 % coton, 100 % laine, laine et coton, polyester et coton, laine et polyester à partir de 890 F, 650 F. Costumes en laine et mohair à partir de 1.450 F, 1.050 F. Vestes 100 % coton, polyester et coton à partir de 690 F, 470 F. Blazers 100 % laine à partir de 950 F, 695 F. Pantalons coton, polyester et laine, fibrane à partir de 210 F, 170 F. Chemises col anglais, sans col, col à barreltes. 100 % coton. coton et polyester à partir de 150 F, 85 F, 210 F, 130 F. Solde sur la collection féminine. **ARNYS** 

## M. Messmer: le R.P.R. déterminera son vote du budget d'équipement militaire pour 1979 selon la décision du gouvernement sur un sixième sous-marin nucléaire

Parce qu'il avait été précèdé d'un débat de politique étrangère, notamment sur le rôle de l'armée française en Afrique, et qu'il n'était pas prévu de vote public sur l'action du gouvernement, le débat consacré, jeudi 15 juin, à l'Assemblée nationale, à la palitique de défense est resté académique, morne et pen canvain-cant. Le ministre de la défense, M. Yvan Bour-ges, et les députés ont disserté, chacun de son côté, sans réellement dialoguer sur le fand et sans reussir à éviter de s'enliser dans des considerations de technique ou de tactique militaire pour initiés.

Deux points particuliers méritent cependant d'être soulignés. D'abord, des élus de la majo-

Jeudi 15 juin, sous la présidence de M. Chaban-Delmas, l'Assemblée nationale entend déclare le ministre, que le phéno-mène du vieillissement qui entraiune déclaration du gouvernement sur sa politique de nera le reirait du service de nom-breux bâtiments de surjace pré-sentera le plus de difficultés, ». « Vingt-deux navires, dit-il, sont actuellement en construction dans nos arsenaux, mais il est prai

M. BOURGES, ministre de la défense, passe en revue les diffèrents secteurs de la défense.

 ARMEMENT NUCLEAIRE : « L'armement nucléaire tacti-« L'armement nucléaire tactique (A.N.T.) est un complément indispensable de notre système dissuasif », déclare-t-il. Il ne était pas pour autant « d'envisager la bataille nucléaire » car l'A.N.T. « est avant tout une arme nucléaire et son emploi, en changeant la nature des compats aurait un sens nolitique. bats, aurait un sens politique : il constituerait pour l'adversaire un ultime recours de notre de-termination à employer s'il le faut à la riposte strategique ». Il indique ensuite que « pour l'avenir, nous étudions l'éventualité du maintien d'une com-posante aérienne de la force de constituée à base de missiles boulstiques légers mobiles au sol ou de missiles de croisère tirés du sol ou de porteurs aériens ». Soulignant que les éléments de cette force aérienne stratéglque sont maintenus à niveau, le ministre déclare : « Je dois relever à ce sujet ce qu'ont d'inezact les informations publiées par des auteurs sur les capacités de la dissuasion nationale. Je regrette qu'elles aient été récemment citées par un partementaire (N.D.L.R. — M. Jacques Cressard dans le Monde du 14 juin) dant la compétence en ces matières est largement reconnue, ce qui risque d'accroître la créditius par la loi de programmation dans de monde du 24 juin) de 1979 « il faudra examiner la logistique ». Il faudralt, selon lui, se depenses d'équipement. Mais il constate : « Notre armée est consaise » une période difficile facultités possède déjà. Enfin, il constate : « Notre armée est constate constat posante aerienne de la jorce de dissuasion. Elle pourrait être constituée à base de missiles balistiques légers mobiles au sol ou de missiles de croisière tirés du sol ou de porteurs aériens ». Soulignant que les éléments de cette force aérienne stratégique sont maintenue à nueau le min

core une tois erronées. » La farce acéanique stratégique doit être équipée de nouveaux missiles M 4 dotés de têtes multimissiles M4 dotes de têtes multi-ples et qui vont faire accomplir a notre dissuasion « un saut qua-litatif remarquable ». « En effet, déclare le ministre, alors que la puissance de frappe dont nous disposons doit doubler entre 1976 et 1979, le nombre des objec-tifs menacés doublera avec le M4 en 1986 et triplera quant la C'est pourquoi le pragramme M-4 est la première priorité pour notre farce de dissuasion nucléaire. Il en constituera pour de longues années le pivot. »

Ce nouveau système d'armement entraîne la refante des sous-marins nacléaires lance-engins (S.N.L.E.) de la première génération. Le ministre précise que cette refonte se fera à Cherbourg et occasionnellement à Brest « Ces jacteurs, qu'un pou-voir responsable ne peut meconnaire ou feindre d'ignorer, mon-trent que la construction d'un S.N.L.E. supplémentaire apporte, certes, à moyen terme, une plus grande souplesse, disons même une messeure sécurité dans la disune meilleure sécurité dans la dis-ponibilité opérationnelle, mais ne ma di fie pas, sauf dans des périodes transitoires au cours de la décennie, le nombre des S.N.L.E. armés. De plus, on ne peut à la fois refondre les S.N.L.E. actuels et construire un S.N.L.E. supplémentaire, sans consentir des investissements d'infrastruc-ture sans instification réelle ». des investissements d'infrastric-ture sans justification réelle », déclare-t-ll. Le ministre ajonte enfin que le premier lot d'armes M-3 sera disponible en 1985 et que le fait de disposer alors d'un sous-marin nucléaire supplémen-taire n'ajoutera rien à cette force. « C'est la raison pour laquelle, dit-il, après le progrès des armes, nous devons rechercher la réalisation d'une nouvelle génération de S.N.L.E. aux perjormances accrues afin de leur conserver leur qualité fondamentale : échapper à la détection. » Le ministre précise que le calendrier de cette construction sera arrêté à l'occasion de la révision de la loi de programmation à l'autonne de 1979. Cest la raison pour laquelle.

■ ARMEE DE TERRE :

Le ministre rappelle que la réorganisation de l'armée de terre, « déjà bien avancée, restructure les forces sur la base de la division». « Il en résulte, déclare-t-il, une meilleure cohérence, une efficacité accrue, un alégement des frais généraux et des moyens nécessaires à l'entraînement des forces mieux réparties décormais sur l'ensemble de notre territoire. »

rité (camme MM Bigeard, U.D.F. et Messmer, parlant en la circonstance, an nom dn R.P.R. en taisant ses préférences) et de l'oppositian (comme MM. Charles Hernu, P.S., et Guy Her-mier, P.C.F.), ont insisté sur une certaine évolution — dangereuse à terme — de l'armée française vers le démantèlement du service national, avec des unités de professionnels qui se distinguent de plus en plus, actuellement, des forces du contingent, comme si la conscrip-tion n'était plus l'un des principes de la République. Ensuite, des députés de tous les horizons politiques ont vivement dénoncé les insuffisances de la marine nationale. A propos de la marine nationale, précisé-

#### ARMEE DE L'AIR :

« Les événements récents, dea Les événements recents, de-clare le ministre, ant montré l'importance oue l'on doit atta-cher à la possibilité de transpor-ter vite et loin les moyens nécessaires à la défense de nos ressortissants ou à l'exécution de nos engagements, A cet égard, la décision de relancer la fabrication du Transell pour compléter une décision de relancer la fabrication du Transall pour compléter une flotte insuffisamment constituée, est à la fois intéressente pour le plan de charge de notre industrie aéronautique et indispensable au niveau requis de notre capacité de transports aériens. Les qualités intrinsèques de cet avion seront favorisces en ce qui concerne son rayon d'action, notion de la flotte conventionnelle tamment par la capacité à être pour les vingt années à venir ».

#### M. BIGEARD (U.D.F.): une armée semi-professionnelle

M. BIGEARD (U.D.F., Meur-the-et-Moselle), prèsident de la commission de défense, rend hammage au « courage militaire » effectivement leur service, soit les

Cest dans les années 80,

nera le retratt du service de nom-

nos arsenaux, mais il est vrai qu'il n'est pas possible de réaliser tout ce qui serait souhaitable et il apparait de plus en plus clairement que des mesures complémentaires sont indispensables pour rétablir aussi rapidement que possible les capacités de notre marine. D'Il indique que le conseil de défense réuni le 6 juin a arrêté les grandes lignes « de l'organisation et de la constitution de la flatte conventionnelle

dépenses d'équipement. Mais il constate : « Notre armée est, dans l'ensemble, semi-profession-

#### M. HERMIER (P.C.): une communauté militaire européenne

« Voire politique est dange-reuse », affirme M. HERMIER. (P.C., Bouches-da-Rhône). « Dan-gereuse pour la paix, poursuit-ll, notamment en Afrique. Dange-reuse pour la sécurité de notre peuple. Dangereuse pour l'audé-pendance et la souveraineté de la France. » La stratègie de la dissuasion nucléaire, ajoute-t-il, a fait place

La stratégie de la dissuasion nucléaire, ajoute-t-il, a fait place à la stratégie de l'emplai. A la doctrine de la défense « tous azimuts » a été substituée la doctrine de la bataille de l'avant aux côtés de la Bundeswehr contre les pays socialistes désignés comme le seul adversaire potentiel. Enfin. ajoute-t-il. la potentiel. Enfin, ajoute-t-il, la France s'est jainte à l'Eurogroupe

de l'OTAN au seln d'un « groupe indépendant de pragramme mi-litaire » et « elle coopère avec les autres pays européens non seuleaures pays europeens non seule-ment au sein de la C.D.N.A. chargée d'assurer l'interopérabi-lité des armements devant pré-luder à leur standardisation mai-ègalement au « groupe des Qua-tre », qui réunit les directeurs d'armements de la Forças des d'armements de la France, des U.S.A., de la Grande-Bretagne et de la R.F.A. ».

type Transall en plus de ceux que l'armée possède dejà. Enfin, il redoute que la marine ne connaisse « une période difficile en 1987 », et li demande « que

l'on construise maintenant une marine futuriste ».

Selon M. Hermier, a an cherche seion M. Hermer, « an cerche à acheminer la France vers une Communauté européenne mili-taire qui donnerait à l'Allemagne accès à l'arme nucléaire et cons-tituerait une filiale de l'OTAN ».

survie par les armements nu-cléaires dans des cas extrêmes, où tout en Europe se servit ecroulé? Les grands chejs mili-taires de notre histaire ont prou-

#### M. MESSMER (R.P.R.): un sixième sous-marin nucléaire cier général de haut rang, que je ne nommerai pas, puisse écrire qu'il doutait pour sa part de la volonté de la France d'assurer sa

Parlant au nom du groupe R.P.R., M. MESSMER (R.P.R., Moselle) déclare : « Rien dans les actes n'a démenti les propos du ches na dementi les propos du ches de l'Etat selon lesquels tout retour de la France dans l'OTAN est exclu.» Il estime cependant que certaines déclarations ont autorisé des interprétations tendenties des les contractions de la contraction de la c dancieuses. Pour accentuer l'au-tonomie de la France par rapport à l'alliance atlantique, il estime nécessaire de construire des satellites de reconnaissance et de

satellites de reconnaissance et de télécommunication.

Pour l'ancien premier ministre. la France doit ailer plus lain dans la voie de son indépendance militaire, « et plus loin, dit-il, c'est construire un sinième S.N.L.E. (1), qui sera le premier d'une nouvelle génération ».

S'interrogeant sur la doctrine nucléaire du gouvernement, il demande : « Est-il bon qu'un affi-

taires de notre histaire ont prou-vé qu'ils savaient faire face sans laisser entrevoir la possibilité d'une capitulation. » (2) M. Messmer s'inquiète, d'autre part, des limites techniques des forces d'intervention. « Nous gagnerions en efficacité, déclare-t-il., en ayant quaire ou cinq régiments d'engagés de plus et quatre au cinq régiments d'appe-lés de moins. » Quant eu pro-blème du transport de ces forces, il estime qu'a il faut acheter les avions que nous ne pouvons pas construire et dont nous avons besoin».

#### M. HERNU (P.S.): moins d'autonomie

M. HERNU (P.S., Rhone) estime M. HERNU (P.S., Rhône) estime que le pouvoir prend de plus en plus de libertès « avec l'autonomie de décision de la France ».

En ce qui concerne l'intervention au Zaîre, il déclare : « Je me veux pas croire comme certains qu'il peut s'agir de protèger au Shaba cette base d'essais de fusées à capitaux privés allemands, l'OTAG. Quel serait donc l'intérêt de la France dans cette hypothèse? Est-ce d'y faire des essais discrets? »

A son tour, M. HERNU se de-

mande si la France centre subrepticement dans l'OTAN». Il demande enfin quel doit être l'usage du missile nucléaire tac-tique Pluton. Répondant lui-mème, il affirme : « En vérité.

l'opposition ont tenn à revenir, comme l'année dernière, paur la critiquer, sur la décisian du gouvernement d'ajourner la construction d'un sixième sous-marin stratégique. S'adressant au ministre de la défense, son collègue du R.P.R., M. Messmer, ancien ministre des armées dn général de Gaulie et ancien premier ministre de Georges Pompidou, a lancé un avertissement catégarique : le R.P.R. déterminera son vote sur le budget d'équipement de la défense pour 1978 selan la priorité que le gouvernement donnera nu nan à la mise en chantier d'un sous-marin nucléaire supplémentaire.

et que l'arme nucléaire tactique se met en place ou prépare sa mise en place dans les trais ermées ». Quant au sixième S.N.L.E., « le problème qui est posé aujourd'hui, dit-il, n'est pas celui de la mise sur cale dans l'immédiat de ce bâtiment, c'est celui du sauxetage des cinq S.N.L.E. en service ou en achèrement menacés d'asphyrie par la disparition de l'enpironnement natal minimal ». rironnement naval minimal ».

Selan l'orateur : a Le déclin de la marine, s'il n'est pas enrayé, condamne à échéance la liberté d'action de la France, sa politique

d'action de la France, sa politique de soutien actif à ses amis, son indépendance et la stratégie de dissuasion elle-même. »

M. VISSE (P.C., Ardennes) évoque la situation des appelès. Il déplore a l'insuffisance de l'instruction militaire, le temps perdu, les manquements aux règles de sécurité, les déficiences du service de santé, les perversions de la propagande, la chasse aux sarcières par la sécurité militaire, l'insignifiance ou l'absence de concertation. » Face à cette situation, le parti communiste demande en particuller que le prêt du soldat solt revalorise à 30 °C du SMIC et périodiquement réajusté en fonction de l'augmentation du coût de la vie.

M. ROLLAND (R.P.R., Allier) s'inquiète de la faiblesse des moyens de défense de la France. Il ne pense pas que la loi de programmation telle qu'elle à été. Il ne pense pas que la loi de pro-grammation telle qu'elle a été appliquée jusqu'à maintenant permette de réaliser les équipe-

ments nécessaires.

En séance de nuit. présidée par M. Georges Filloud (PS. Drôme). M. JEAN-PIERRE CHEVENEMENT (P.S. Territoire de Belfort) assure que la politique du gouvernement « consiste à substituer à la politique de non-alignement sur les blocs, une sorte de division internatianale du travail de défense au sein du monde occidental. La France, ajoute-t-il, est en train de devenir un sous-système réments nécessaires. de deventr un sous-système ré-gional chargé de maintenir le statu quo dans sa sphère d'in-fluence dans le cadre du sys-tème capitaliste occidental dont les Etais-Unis sont la tête ». Il

luge que accepter comme le fait le gouvernement « l'hypothèse de la bataille en Eurape sup-prime la liberié de chair face: aux deux super-puissances » et que la bombe à nentrans est une

M. JEAN-GUY BRANGER (non-inscr., Charente-Maritime) attire l'attention du gouverne-ment sur l'insuffisance des crè-dits à la recherche dont dépend, dits à la recherche dont dépend, dit-ll, la qualité du matériel, et sur la nécessité de permettre aux sous-officiers de cumuler leur retraite et un emplai civil. Après que M. ARTHUR PAECHT (U.D.F., Var) eut mis l'accent sur la sitaatian inquiétante de la marine, dont les moyens diminuent, alors que ses missions, tant civiles que militaires, se multiplient, M. RAYMOND MAILLET (P.C., Oise) évoque la discussion au Pariement européen du rapport Tindemans, qui tend à établir une palitique d'armements commune aux pays européens. La participation de la France à ce débat moutre, selon lui, les lidébat moutre, seion lui, les li-mites de la politique d'indépen-dance que le gouvernement prètend suivre.

Favorable à l'aide de la France à la stabilisation et au dévelop-pement de l'Afrique, M. JEAN-PAUL MOUROT (app. R.P.R., Indre) approuve les propositions françaises en matière de désarmement, qui répondent, dit-il, à l'attente du tiers-monde, « las d'être depuis vingt ans l'enjeu systématique des Deux Grands ». En présence de M. Raymond Barre, M. BOURGES rappelle, à propos des armes nucléaires, les propos de président de la République, pour qui il n'est pas question de réduire la crédibilité de ses moyens de dissuasion tant que l'arsenal nucléaire mondial restera ce qu'il est Pour le service natione ce qu'il est. Pour le service natio-na, il conteste que les appelés soient cantonnés à des tâches de servitude. Il en veut pour preuve que les appelés occupent 70 à 75 % des postes techniques dans la première armée, que 50 % des pilotes d'AMX-30, et tous les tlreurs d'AMX-30, 80 % des conducteurs d'engin dans le génie ce qu'il est. Pour le service natio-

En fin de soirée, pendant plus d'une heure, le premier ministre a assisté au débat sans, tautefois, prendre la parole. M. Raymond Barre n'a pas pu ne pas percevoir l'insistance avec laquelle plusieurs elus de la majarité ant rappelé au gonvernement que le Parlement jugerait sa politique de défense en fonction des crédits accordés aux armées dès le projet de budget pour 1979 présenté cet automne. Un budget dont la mise an paint se revele, d'ares et déjà. des plus délicates si l'on veut respecter la programmatian militaire apprauvée en 1976 par le Parlement à une majarité rarement

JACQUES ISNARD.

ment.

M. JEAN-YVES LE DRIAN demande que soit assuré le plan de charge des arsenaux par la construction de matériels civils.

Pour M. LOIC BOUVARD (U.D.F., Morbihan), les principes et les objectifs de loi de pragrammation sont justifiés et il faat que la défense bénéficie de moyens financlers suffisants.

Après que M. IRENEE BOURGOIS (P.C., Seine-Maritime) eut évoqué les problèmes reletifs aux retraites militaires, M. RAYMOND TOURRAIN (R.P.R., Doubs) note que le gouvernement reste dans le droit fil de le politique gaullienne en se fixant pour objectif l'arganisation d'une défense européenne.

M. RODOLPHE PESCE (P.S., Drôme) relève que le tiers des

Drome) relève que le tiers des jeunes n'étant pas appelé sous les drapeaux, l'égalité dévant le ser-vice militaire est remise en ques-tion. Il réclame une amélioration tion. Il reciame une ameiloration du statut des abjecteurs de conscience, ainsi que de celle de la condition matérielle des soldats, la reconnaissance du droit à la représentation des appelés et des cadres, la création d'un poste de médiateur militaire et la démo-

taire. Pour M. EUGENE BEREST (U.D.F., Finistère). le déséquilibre qui s'est créé au détriment de la marine de surface dolt èure cor-rigé d'urgence. Il émet la crainte que la marine, se consacrant de plus en plus à des missions civiles, n'ait plus la possibilité d'accomplir ses taches militaires. Il souhaite la création d'une ligne spéciale dans le budget de la marine pour les dépenses résultant de missions

cratisation de l'institution mili-

les dépenses résultant de missions civiles.

M. PIERRE ZARKA (P.C., Seine-Saint-Denis: fait part de la a véritable répression n qui s'est abattue sur le contingent, avec une centaine d'arrestations et la multiplication d'interrogatoires.

Avant d'assurer que le gouvernement aura beaucoup de mérite s'il est celui qui conçoit et décide la restauration de la marine française. M. MARC LAURIOL (R.P.R., Yvelines) retient l'impor-(R.P.R., Yvelines) retlent l'impor-tance de la marine dans la secu-

peaux ne manquent pas de fondements ». M DAILLET (UDF-,
Manche) fait remarquer à ceux un jour sur trois est consacré à un jour sur la crédibilité de ses armes.

M. GEORGES LAZZARINO
(P.C., Bouches-du-Rhône) traite
de h situation de la gendarmerie. de la situation de la gendarmerie, à qui, estime-t-il, on impose trop souvent des besognes étrangères à la sécurité publique, M. JEAN DESANLIS (UDF, Loir-et-Cher) souhaite l'assouplissement du système de repart d'incorporation pour les étudiants et l'inscription à l'ante du la desarche de l'anterdiction. pour les étudiants et l'inscription à l'ordre du jour d'une proposition de loi permettant l'intégration d'appelés dans les corps des sapeurs-pomplers communaux. Considérant que le danger le plus prabable se situe à l'Est. M. YVES LANCIEN (R.P.R., Paris) se demande quel crédit on peut faire en ce cas du « paraplule » améri-cain et de la détermination des pays européens.

pays européens.

Dans une deuxième sèrie de réponses. M. BOURGES precise que la part de la marine augmentera dans le budget de la défense et qu'un remorqueur puissant de haute mer sera mis à la disposition de la marine nationale pour faciliter la lutte contre la pollution. Au cours d'un échange de propos assez vifs, avec M. Zarka notamment, le ministre exprime aux cadres de l'armée son « entière conflunce » ét insiste sur les faciconfiance» at insiste sur les faci-lités données aux appelés pour poursuivre leprs études et acqué-rir une it mation professionnelle. La séa uce est levée vendredi 16 juin à 2 h. 15.

S. N. L. E. ; cous-marin nu-cléaire laoce-rogins.

cléaire laoce-rogins.

(2) M. Messner fait allusion aux propos du général Guy Méry, chef d'éint-major des armées, devaot les auditeurs de l'institut des hautes études de déiense nationale (LE.E.D.N.) le 15 mars 1976. Ces déclarations ont été rapportées dans le Monde du 2 juin 1976. Dans un entretien au Ménde du 16 luillet 1976. Al Bourges avait estimé : « Le général Mery ne phétend pas apporter une réponse à sine question qui relète execniteilement du pouvoir politique. Sur ce à sujet, il me paraît rain de disserter.

#### Le Sénat adopte, en le modifiant le « collectif » budgétaire 1978

Ce « collectif », le premier de l'année en cours, ne sera pas le demier, a déclaré, en le déplorant, le rapporteur général, M. BLIN (Un. centr., Ardennes).
« Ce callectif budgétatre, conclut M. Blin, représente un dispositif d'attente et rien de plus. » Méme opinion de la commissian des affaires sociales, dont M. LOUVOT (P.R., Heute-Seône) exprime l'« avis ». « Le projet, exprime l'avis». « Le projet, dit-ll. ne dépasse pas le cadre du provisoire et du canjoncturel. Il ne constitue que la première approche d'une balaille qui menace

Le congé maternité

Le Sénat a adopté, à l'unanimité, en séance de nuit — à 2 heures du matin, le 18 juin, le projet de loi portant de quature à seize semaines le congé maternité. Ce texte, a indiqué le rapporteur, M. MOREIGNE (P.S. Creuse), prévoit aussi diverses mesures de prévention des accidents à la naissance.

M. CHERIOUX (R.P.R., Paris) approuve les mesures proposées, tout en soulignant qu'elles sont insuffisantes pou 7 combattre l'anémie démographique » qui atteint notre pays. M. ROBERT (Un. centr., Vienne) réclame une melleure information des mères, qui ignorent trop sonvent leurs droits, et Mme PERLICAN (P.C., Paris) souhaite une prolongation Le Sénat a adopté, à l'unani-

Le Sénat a voté je u di
15 juin, par 186 vaix contre 38,
l'ensemble du projet de loi
de l'inances pour 1978. Il a
ainsi entériné la majaration
du prix des carburants, demandée par le gouvernement,
qui deviendra effective quand
ce - collectif - bndgétaire sera
définitivement adopté : les
sénateurs, en effet, ant modiffié d'autres dispositions du
projet qui devra donc retourner une secande l'ais devant
les deux assemblées.

Ce « collectif », le premier de
l'année en cours, ne sera pas
le dernier, a déclaré, en le
déplorant, le rapporteur général,
« Ce callectif budgétaire,
conclut M. Blin, représente un
dispositif d'attente et rien de
plus. » Méme opinion de la commissian des affaires sociales, dont
M. LOUVOT (P.R., Heute-Seône)
exprime l' « avis ». « Le projet,
dit-ll. ne dépasse pas le cadre du
provisoire et du canjoncturel. Il
ne constitue que la première approche d'une balaille qui menace

défine longue. » « Avis » non dément! par M. PAÉ PON, ministre
du budget, qui diéclare notamment : « La pros, vérité d'antam
ne reviendra pas, tig jaut nous en
ne reviendra pas, tig

du congé prénatal. M. MEZARD (C.N.I.P., Cantal) tralte du problème de l'insémination artificielle. M. HENRIET (P.R., Doubs) insiste sur l'Importance du congé parental d'éducation. Mme VEIL, ministre de la santé, déclare souhaiter « avec le docteur Mézard » que les problèmes juridiques résultant de l'hétéroinsémination puissent être prochainement résolus.

Sur proposition de M. MEZARD (en accord avec le ministre), la prise en charge par la sécurité sociale des opérations d'inséminetion artificielle a notamment été étendue à l'achat des « pallettes » de sperme congelé, qui ne figuraient pas sur la liste des produits remboursables. — A. G.

griffettés de la majorité et de l'e spect une proposition de l

cotre la peine de mort

الرابع المستحدد المرابع المراب

Albania (Maria Tara)

and the state of t

A Recommendation of the contraction of the contract

1 TAN

المطالح في المساور الم e de la companya del companya de la companya del companya de la co

چو پوئ ورده در د. مهند پرندمختی بدار د

---

M SECTION I E IA FAI ्रात्ताच्याचे विश्वतीय स्थापना । स्थापना विश्वतीय स्थापना स्थापना । क्षेत्रकारी है। ज्या कराइका क्षेत्रकारी जीवारी के क्षेत्रकारी

் பட்டுக்குற்றும் செல THE PROPERTY OF STREET A - A THE ASS. SAYS SETTLES. - man, a ter i frankriger fless ter i man verske fless fless The same state of the same of the same state of · 注: · 为可谓: "京庄,如今中 山水寺 出 her with our has pay, 

TO THE TAXABLE COMME - --The state of the first of the state of the s

A PER MATERIAL

Avant de faire o lest raisonnable de visiter de la maison inc ন এটা ক্রিক্টির প্রায়ে ও জিল্প এটা ক্রিক্টির ক্রিক্টির স্থানি

1 Section 1

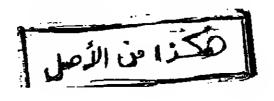
The state of the s And the second s The second of th The same of the state of the same of the s - 一部ではいいと記念 The Duty stage to the state ・2004年出来できます。 191**3**年

The Section of the Se

্তি কৰা সৈতি কৰি কৰি কৰি

さいことのなったのでは、 教文製 ी के पात्र पात्र<mark>ी के का</mark> विकास की की







## **TIONALE**

## nilitaire pour 1979 nucléaire

in de soirée, pendant plus d'une heure, nier ministre a assisté au débat sans is, prendre la parole. M. Raymond Barre pin ne pas percevoir l'insistance avec pinnieurs élus de la majorité ont rap-gouvernement que le Parlement juge-politique de défense en fonction des accordes aux armées des le projet de pour 1979 présente cet automne. Un dont la mise au point se révele, d'ores des plus délicates si l'on veut respecter

rampation militaire approuvée en 1976 Parlement à une majorité rarement depuis. JACQUES ISNARD. ent II rue de nos relations commerciales : terre, maritimes. M. GUY CARANES martimes. M. GUY CABANEL (UDP. Isère) observe qu'aucune voix anti-militariste ne s'est fait entendre au cours du débat: entendre au cours du débat cette e consergence minimale doit être à ses reux un encouragement à maintenir l'indépendance de la Prance en reniorient la crédibilité de ses armes.

M. GEORGES LAZZARINO P.C. Bouches-du-Rhône trate de la Situation de la gendamerie de la situation de la gendamerie la securité publique. M. JEAN DEBANLIS (UDF LOU-en-Cherische) de report d'inscription le pour les endances et l'inscriton pour les endances et l'inscriton a l'ordre du jeur d'une proposition de la permettant du ser permettant le publicue de report d'inscription de la permettant le l'inscription de la permettant les sous de permettant l'inscription de partie du jeur d'une proposition de partie du jeur d'une proposition de la permettant l'inscription de partie du jeur d'une proposition de la permettant l'inscription de partie du jeur d'une proposition de la permettant que le distre le plus considérant que le distre le plus contraire le plus contraires de la considérant que le distre le plus contraires de la contraire le plus contraires de la contraire le plus contraires de la contraire le plus contraires le plus contraires de la contraire le plus contraires le plus contraires le plus contraires le plus contraires de la contraire le plus contraires la contraire la contraire le plus contraires la contraire la contraire le contraire la contrair TRIAN VA-D Considerant que le danter le plu probable e a tue a . Est in Ties LANCIEN 'RE R. Puns se ca-mande que et di en teut fam en ce cas du instrumente amin-cain et de la diferentation de pays encountry

Deep who follows sine resignment in FOULTES prices
que la part de la tata de la communication de la communicat regular process of the dark of regular meet seem to a 11 outs of the first seem to a 12 outs of the 12 outs of tion As Easth out ordanse is proposed used to be the first of the firs The state of the s DE COUR

AT ME HORE

15 34-

DETTO PORT.

· Line

- - 4 Oct

THE STREET

Walter of

#### Plusieurs députés de la majorité et de l'opposition déposent une proposition de loi contre la peine de mort

MM. Pierre Bas (R.P.R.), Auguste Cazalet (R.P.R.), Alain Chémard (P.S.), Jean-Pierre Delalande (R.P.R.), Jean Delaneau (U.D.F.), Jean Fonteneau (U.D.F.), quement que la criminalité est quement que la criminalité est influencée par la présence ou l'absence de la peine de mort », ce qui « démontre l'inefficacité de celle-ci, et, partant, son inutilité ». Estimant que la peine de mort n'est « ni préventive ni intimidante », ils ajoutent : « Personne n'a famais douté que l'exècution capitale ne remplisse parfaitement sa fonction d'élime. (UDF.), Jean Fonteneau (UDF.), Jean Juventin (appar. UDF.), François Le Douarec (RP.R.), Arthur Paecht (UDF.), Philippe Séguin (R.P.R.), Bernard Stasi (UDF.) at Adrien Zeller (non inscrit), ont déposé à l'Assemblée nationale une proposition de loi tendant à abolir la peine de morten Françe. l'exècution capitale ne remplisse parfaitement sa fonction d'élimination. On peut, au contraire, estimer qu'elle la remplace trop bien. » D'une part, « l'erreur judiciaire est toujours possible, quelles que soient la qualité et l'intégrité des juges » : d'autre par, « l'élimination n'équivaut pas à la réparation du crime ».

Dans l'exposé des motifs, les signataires de la proposition rappellent que, « le 28 novembre 1972, une double exécution capitale eut lieu, dont les échos n'ont pas fini de défrayer la chronique ». Ils ajoutent : « Le 12 moi 1973, une autre tête tombait. Entre ces deux dates, quarante-sept crimes de sang ont été commis à l'encontre d'innocentes victimes. (...) Mais le prépué demeure. La peur ancestrale domine la raison. L'image rassurante du criminel crainif, qui détermine ses gestes selon le poids des peines encourues, n'est pas près da s'effacer. » « L'exemplarité est le dernier argument des défenseurs de lo peine de mort », poursuit l'exposé des motifs. « Il ne manque pour-tant pas d'ambiguité. A première vue, il est surprenant qu'on cache si soigneusement les exécutions capitales derrière les murs d'uns prison à l'aute neissants si l'est prison, à l'aube naissante, si l'on prétend en foire un exemple d'épouvante à l'usage des futurs éventuels criminels.

CENTRE SUPERIEUR D'ETUDES

COMMERCIALES C.E.C.

Enseignement prive

par correspondance

Préparation aux carrières

comptables

D B.P. de comptoble

☐ Aptitude-Probatoire

☐ Gestion comptable

CODE POSTAL ...

VILLE ..

5.7

pte, en le modifiant

budgétaire 1978

Mark The Market Control

M. POUDCHO

M. HENS

The same of the sa

STORY OF THE STATE OF THE STATE

The second secon

pered ment of Parish to the Pa

201221

sociétes

EXPERTISE COMPTABLE

☐ Commissariot aux comptes de

Documentation gratuite sur la préparation cochée ci-dessus.

PRENOM ....

51, rue du Bois-de-Boulogne,

Tal. : Paris 747-00-80

Aussi les signataires estiment-ils que « aboltr la peine de mort, Les signataires relèvent « Pim-possibilité de prouner scientific'est débarrasser la justice d'un anachronisme qui en entrane le jonctionnement, c'est permettre au débat de se dérouler, et au verdict de s'élaborer dans la séré-

nité indispensable ».

#### M. PEYREFITTE, LE PARQUET ET LA FABLE

Les rumeurs d'un projet de rattachement du parquet au mi-nistère de l'intérieur étalent « une fable ». M. Alain Peyrefitte, mi-nistre de la justice, le souligne dans des déclarations accordées à deux quotidiens, l'Alsace et les Dernières Nouvelles d'Alsace, et publiées ce vendredi 16 juin, jour de l'intervention du garde des sceaux au congrès de l'Union syndicale des magistrats, à Stresbourg. Le ministre renouvelle son nétomement à l'égard de ceux qui colportaient des propos aussi peu sérieux ».

ment pas encore venu. Le retour celui-cl « soit adopté avant la au sentiment de sécurité pourra fin de l'année » par le gouver-seul permettre cette évolution. »

Avant de faire construire,

il est raisonnable de visiter le salon permanent de la maison individuelle.

# L'argent-roi et la politique

(Sutte de la première page.) Demier danger : trop de candidets et de partis a'edressent eux groupes de pression et aux miliaux d'affaires pour financer leurs dépenses. Et ceux-ci considérent leur contribution comme un piscement. Car l'Etat peut accorder su secteur privé toutes sories de faveurs ou de contreparties (subventions, dégra-vements (iscaux, contrats evante-

#### Quaire réformes

Si l'on veut éviter tous ces dangers, si t'on veut marailser ce finencement de le vie publique. il leut cheriger is loi pour changer les mœurs. Ca changement radicat comporterait quatra réformes.

D'abord, plefonner les dépenses électorates. Interdire qu'elles dépaseent un certain volume. Comme au Royaume-Uni. pour les législetives. evec les Representation of the People Acts, de 1949 el de 1969. Comme eux Elsta-Unia, pour les présidentielles, avec les Federal Election Campaign Acts, de 1974 et de 1976.

Seconds réforme : la contribution réells de l'Etal au financement de le vie publique. Comme en Allemagne fédérale ou en traile depuie le loi du 2 mai 1974. Pour evoir des partie moins dépendants du financement privé et pour rendre leurs

chances plue égales. Au demeurant, notre Constitution à son article 4, consecre solennelle ment leur rôle Indispensable de formation et d'information de l'opinion publique, en déclarant : « Les partis et groupements politiques concouren é l'expression du suttracs. -

C'est l'évidence : une démocratie ns peut vivre sans partis. Meis des partis ne peuvent vivre sane moyens. Et leurs cotisatione n'y suffisent pas. Dès lors, pour garantir leur indépendence financière, l'Etat doil les eubventionner. D'eilleurs, ne le fait-il pas pour les syndicats représen-

Cette elde publique peurrait être couverte per une « contribution

■ L'ANFANOMA (Association Interrogé sur la peine de mort,
M. Peyrefitte déclare aux Dernières Nouvelles d'Alsace: a Nous
devons attendre que les faits et
les esprits autorisent l'ouverture
d'un débat serein sur cette question. Le temps n'en est manifestetion. Le temps n'en est manifestetion. Le temps n'en est manifestement autorisent l'ouverture d'Afrique du Nord « exige » que

an, dont tout contribueble serait redevable. Seralt-ce peyer trop cher pour séparer la politique et les affaires, le vie publique et les intérêts privés ?

Pour respecter le verdict du suffrage universel, cetts masse forfsltaire clobale sarait répartie entre les ties aux demières législatives. Pour éviter leur émlettement, seuls euralent droit à cette répartition les pertis présents dans plus du quart des circonscriptions at ayant obtany un pourcentage minimum des euffrages

D'sutre part, l'Etat réserverait une pertie de cette masse forfaitelre pour subventionner directement les organes de preses appartenant aux formations politiques afin de lavoriser le dittusion de leurs idées.

Alnei, organisée comma naguère presse des pertis politiques éléverait le quelité du débat public, en priviléglant un support étranger à l'Etatpectacle — un aupport qui présente projets et programmes plutôt que profils et portrelts.

#### Fonds privés

seulement visé eujourd'hui per le n'est pire que la loi du silence, qui

fluence, abus ou détournement de biens sociaux), - mais de le régle-

Désormals, on alignerait le statut des partis sur celui des fondations. Désormais on les autoriserait à recevoir des done st des Isge. Mals ce finencement privé serait - démo-

D'uns part, la politique est l'effsire de lous. Son financement ne peut donc se limiter à quelques pulses dolt a'ouvitr aux aimoles citovens Pour les y Inciter, il faut autoriser les déductione fiscales - dans la limite d'un certain pleiond — pour les contribuables justifiant d'un varsement à un parti ou comité élec-

D'autre part, pour empêcher le dépandance axcessive envers les gros baitleurs de fonde, pour divereifier les sources de financement des partia et candidets, il Importa de plafonner le montant de la contribution

Damière réforme, enfin : Imposer le publicité des dépenses et des ressources politiques. Car den n'est pire que les subventions occultes, que les lisne sacrets antra l'ergant La trolsième réforme serait non et la politique, entre les groupes de prohiber le financement privé - privés et l'intérêt public. Car rien

code penal (corruption, trafic d'in- permet toutes les pressions, tous les

L'électeur doit pouvoir voter an connaissance de cause. En sachant qui dépense quoi, qui finance qui. Il faut donc e'inspirar des loie questellemendes de 1967 et 1969, qui obligeni les pertis é présenter une comptabilité ennuells, indiquant l'origine de laure ressources, comme da le légieletion britannique, qui estreint les candidats é déclarer leurs

#### Gause commune

A un sn des élections su Parlemen européen. Il est, en effet, urgent d'harmoniser notre législation evec celle de nos principeux pertenzires (Royeume-Uni, Allemagne fédérale, italie), qui ampéche l'argant de regner sur la politique.

il sarait donc souheitable que, une fols déposée, le proposition de loi du M.R.G. vienns repidement é l'ordre du jour et qu'elle soit votés

Cer ces quatre réformes sont d'intérêt général. Elles ne visent pas à favoriser tel perti ou telle tendence. Elles représentent l'intérêt commun. la cause commune. Celle da la démocratia.

R.-G. SCHWARTZENBERG.



# Casserles prix,

Canon... Minolta,.. Olympus... Nikon... Sankyo... Kodak... Polaroid... Konica... Fujica... Pentax... Praktica...

boit chromé nu 1.545,00 F

1,8/50 avec sac 1.799,00 F





2.095,00 F avec sac Reflex MINOLTA XG 2 .875,00 F Reflex MAMIYA

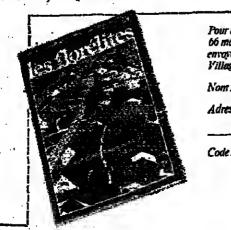
MSX 1000 2/50 avec sac . 1.050,00 F Kit MAMIYA Non Reflex avec flash ...... 590.00 F

NIKON FE chrome nu ... 2.190,00 F Reflex CANON AE 1. avec 1,4/50 avec 1,4/50 et sac ..... 2.215,00 F Agrandisseur

AHEL 24x36 sans objectif ..... 449.00 F

Ces apparells sont garantis un an, pièces et main-d'œuvre.

puvert du mardi au samedi de 9h à 22h; le lundi de 14h à 22h.



Dans un site particulièrement bien amé-nagé pour la joie et la commodité du visiteur, 45 constructeurs exposent 66 modèles

de maisons. Petites ou grandes, rustiques ou contemporaines, chaque maison représente un

style de vie propre qui doit permettre à chacun

de trouver un toit à la mesure de ses rêves et

de ses moyens. Ce qui explique la distinction que vient de recevoir le Village, et aussi la nutoriété déjà acquise par cette exposition unique en son genre : plus de 30.000 familles ont dejà

acheté leur maison au salon des Florélites, sans fatigue superflue sans déplacement long et onéreux, et ce qui est important, avec la possibilité de comparer et de se faire expliquer les choses. L'acquisition d'une maison ne doit pas se faire sans reflexion, aussi tous ceux qui envisagent de faire construire unt vraiment intérêt Le salon est ouvert tous les jours. Le parking à mettre de leur côté le maximum de chances. En faisant d'abord une visite au village des Flo- et l'entrée sont gratuits. Allez-vite aux Florélites à 20 km de Paris par la nationale 20.

Le Village des Florélites Laurier d'Or du cadre de vie

et de l'environnement.

Pour aller au village, de Parts, l'accès est facile. Soir par l'autorouse du Su direction Orléans, puis Nationale 20.

Soit directement par la Nationale 20 à partir de la Porte d'Orlèans.

Pour recevoir le gulde officiel "le Village des Florèlites" 66 maisons, 66 plans, envoye: 7 francs en timbres à l'adresse suivante : Village des Florelites R.N. 20 - 91630 La Ville du Bois. M1678

rélites, c'est possible.

#### LE P.R.: la vraie réponse aux nationalisations.

Le bureau politique du parti républicain a publié jeudi 15 juin la déclaration suivante :

· Les Français ont eu raison de donner, le 19 mars dernier, au président de la République une majorité parlementaire pour soutentr sa politique (...). La conférence de presse du chef de l'Etat confirme une nouvelle fois la cohérence, la fermeté et la continuité de son action (...).

ontinuite de son action (...).

> Le parti républicain, presque seul, affirme depuis des sematnes que politique économique et politique sociale vont de pair. La temise en ordre de notre économie est indispensable. Les mesures sociales confirmées ou annoncées par le président de la République devraient convaincre les Français que le nécessaire sera fatt pour garantir le sort de tous el pour allèger la peine des moins favorisés.

e La proposition de distribuer des actions gratuites dans leur entreprise aux salariés des so-ciétés cotées en Bourse est d'une importance déterminante : ainst importance acterminante ; ainsi les salaries pourront-ils être associés à l'effort d'investissement et de développement de notre industrie (...) Là où l'opposition marriste propose l'appropriation des entreprises par l'Etat, le président veut rendre les François eux-mêmes propriétatres de leur industrie. C'est la vrate réponse aux nationalisations.

A propos de l'instauration du scrutin proportionnel dans les villes de plus de treute mille habitants il a indiqué : « Le scrutm majoritaire au niveau des municipales n'est pas pour nous un point de doctrine tntangible. » Eu ce qui concerns le cumul des mana déclare qu'il « n'y avait pas lieu de limiter les choix afferts aux électeurs et qu'il ne convenait pas de réglementer ce problème a Enfin, à propos de la participa-tion des salariés au capital des entreprises le secrétaire général du R.P.R. l'a considérée comme « une mesure importante et posi-tive qui constitue un premier pas sur lequel pourront se greffer les propositions du R.P.R. qui, elles, tendent à répartir chaque année les fruits de l'expansion et non en une seule fois e.



Départ Paris A-R TANGER TUNIS 610 F ATHÈNES à partir de 700 F CASABLANCA 710 F MONTRÉAL. 1 485 F NEW YORKA 1 485 F SANAA 1 900 F **NAIROBI** 1 950 F BOMBAY 2 250 F

Départ Amsterdam A-R CALCUTTA 1 850 F

LOS ANGELESA 2 350 F

## GRÈCE 2300F

Circuit 2 semaines du 4-7 au 18-7 du 18-7 au 1-8 .du 1-8 au 15-8 du 15-8 au 29-8

NOUVELLES FRONTIERES 63. av. Denfert-Rochereau 75014 PARIS Tel. 329.12.14 34, rue Franklin 69002 LYON 13. rue Aumone-Vieille 13100 AIX-EN-PROVENCE Tel. 26.47.22

A L'EXTRÊME DROITE

#### . M. Le Pen dénonce l'« impuissance » du gouvernement face au développement du terrorisme

M. Jean-Marie Le Pen, président du Front national (extrême droite), a évoqué jeudi 15 juin ia réunion de presse du président critiqué le système de financement public des partis politiques proposé par le chef de l'Etat, au motif qu'il ue peut que e renforcer la forteresse politique constituée par le binôme majoritée par le binôme majoritée la question à.

M. Le Pen a également estimé que la question du chômage a été abordée e sous un angle peu le abordée e sous un angle peu le convaincant ». Il a précisé : « Il politique pratique romaine et auteur de la République n'a pas retenu les deux éléments jondamenlaux qui sont dans ce domaine l'immigration et l'inadéquation de notre système de formation, e attentats est sucroyacie. On bien il existe une volonté délibérée de ne pas trouver les coupables, ou bien la police est impuissante. Dans les deux cas, c'est par l'exemple italien à quoi aboutit l'impuissance de l'Etat. La seule vérilable dissussion contre le terrorisme est l'arreslation et la condamnation des coupables. • A cet égard, M. Le Pen a rappeile que les membres du Front national et des formations qui en dépendent, tel le Prout national de la jeunesse (F.N.I.) ont pour consigne d'éviter tout acte de violence. Il a démenti « de la façon la plus formelle • une onekonque participation d'un pour consigne d'eviter tout acte de violence. Il a démenti « de la façon la plus formelle • une onekonque participation d'un pour consigne d'eviter tout acte de violence. Il a démenti « de la façon la plus formelle • une onekonque participation d'un participation d'une saile pour la tenue de son prochain congrès.

mation.

En matière universitaire, M. Le Pen a souhaité que l'enseignement supérieur soft exclusivement tourné vers la préparation de la vie professionnelle. Après avoir approuvé l'orientation libérale de la politique économique et sociala développée par M. Giscard d'Estaing, le président du Frout national a déploré qu'aucune allusion u'ait été faite au « déficit démographique de la France ». Puis

M. DEVACUET (R.P.R.): pour la première fois, une vision à long ierme.

M. Alain Devaquet, secrétaire général du R.P.R., a déclaré, jeudi matin 15 juin : « Le président de la République a développé pour la première fois une vision à long terme de la France. Il est important qu'il ait dit que c'est important qu'il n'ait pas parile de la nouvelle Eurape ni de la Trance seule qui devait assumer son destin et qu'il n'ait pas parile de la nouvelle Eurape ni de la proportionnelle dans les villes de plus de treute mille habitants il a indiqué : « Le scrutm majoritaire au niveau des muniêtre élus. Le président apan eire etus. Le pressuent avante ainsi dans son souhait d'une social-démocratis qui verrait les socialistes participer au pouvoir, dessein que soutient le parti so-cialiste démocrate. » O M. Philippe Luc-Verbon. fondateur du Mouvement pour la participation : « La grande idée

gaultienne de participation des salariés au capital des entreprises et de l'économie nationale » va réjouir de l'extension de l'action-r'it que Georges Pompidou a commence de concretiser dans le que suit puiser aux connes sour-ces et peut permetire que de nouveaux rapports s'instaurent entre la majorité et l'opposition pour le bien de tous les Français, »

tenue de son prochain congrès.

Le RECOURS (Rassemble-ment et coordination unitaire des ● M. Hintermann, secrétaire général du PSD.: « La politique d'ouverture que le président a confirmée avec l'instauration du drott de réponse télévisée et le financement public des partis a pour consèquence de faire entrer l'opposition maigré elle dans le système et d'affaiblit auprès des électeurs la stratègie de rupture qui est à la base de l'alliance PS.-P.C. évoquait le recul des injustices, n'ait pas cru devoir rassurer les n'ait pas cru devoir rassurer les rapatriés, toujours très préoccupés, nolamment par l'insécurité de leur réinsertion et par la non-indexation de leurs titres d'indemnisation ». Il « estime que le vœu du chef de l'Etat de faire reculer les inégalités n'aura de vérilable signification pour les rapotriés que lorsque la valeur de leu titres sera vérilablement ourante et souhaite que le dossier garantie et souhaite que le dossier soit serieusement et rapidement

M. Michel Pinton, délègué général de l'Union pour la démocratie française, a fait le point le jeudi 15 juin devant la presse sur l'organisation de sa formation. Il a indiqué que des fédérations UDE, se mettaient en place actuellement sur l'ensemble du territoire et que, à la fin du mois de juin, les deux tiers des départements seralent poarvua de conseils. « Certes, a noté M. Pinton, il existe que l'que s tiraillements, quelques notables quit tentent de confisquer l'UDE, à leur profit et quelques contentieux entre partis constitutifs » e Mais, a ajouté le délègue général, il me s'egit pas là de difficultés sur les graves.

En ce qui concerne l'élaboration de la doctrine, trois commissions ont êté créées, l'une économique, dirigée par M. Jean-Pierre Fourcade, l'autre européenne, animée par M. Jean-François Deniau, ja troisième, consacrée aux questions de étéense et que doit présider M. Pierre Bernard-Reymond.

Les actions publiques projetées sont : le 22 juin, une journée d'études par les démocraties de par les pointe les démocraties de réflexion sur ce que tentative de réflexion sur ce que le motre aution dans le domains de la luits contre les intégaltés, » Le motre aution dans le domains de la luits contre les intégaltés, » Le motre aution dans le domains de la luits contre les intégaltés, » Le motre aution dans le domains de la luits contre les intégaltés, » Le motre de réflexion sur ce que le motre aution dans le domains de la luits contre les intégaltés, » Le motre de réflexion sur ce que le motre aution dans le domains de la luits contre les intégaltés, » Le motre de réflexion sur ce que le motre aution dans le domains de la luits contre les intégaltés, » Le luits contre les intégaltés, » Le motre aution dans le domains de la luits contre les intégaltés, » Le motre de réflexion sur ce que le curs de réflexion sur ce que le curs de réflexion sur ce que le curs entre les intégaltés, » Le la luits contre les intégaltés, » Le la luits contre les intégaltés, » Le la luits contre les intégaltés, » Le la luits co

· L'extension de la proportion-

nelle, dont on voit mai pourquoi elle s'arrêteratt aux municipales, permettrait aux députés socia-tistes de ne plus dépendre des voix du parti communiste pour

Les actions publiques projetées soat : le 22 juin, une journée d'études parlementaires et, le 8 juillet, la première convention

armée « pour parler plus fort et plus haut à la rentrée ».

## Les tensions à l'intérieur du P.S.

## M. Mitterrand va arbitrer la crise que traverse la fédération socialiste des Alpes-Maritimes

du P.S. des Alpes-Maritimes (mille deux cents adhèrents environ) traverse une grave crise. Elle s'est développée à l'intérieur du courant majoritaire (qui correspond à la majorité nationale du P.S.) et s'est traduile par l'exclusion, actuellement en suspens, de onze miliants, dont l'unique conseiller socialiste du dépar-tement. M. Jean-Michel Galy (le Moude du 30 mai). M. François Mitterrand va arbitrer cette crise en se rendant dans les Alpes-Maritimes le 19 juin. Il sera accompagné de M. Charles - Emile Loo. ancien deputé des Bouchesdu-Rhône, membre du secrétariat du P.S.

Des dissensions existaient de longue date au sein de la fédération socialiste des Alpes-Maritimes, qui était pourtant repartie sur de nouvelles bases en 1973 après l'exclusion ou le départ aprea l'exclusion ou le départ voloutaire de six conseillers so-clalistes de la municipalité ni-coise élus sur la liste du maire et député réformateur M. Jacques Médecin. C'est à cette époque que M. Jean de Bengy, cadre commercial cannois, àvait été éiu aux fonctions de premier secrétaire, qu'il occupe hunture. qu'il occupe toujours

Les élections municipales de mars 1971 avaient déjà été l'occasion de sérieuses tensions, no-tamment à Nice, où certains mili-tants, dout M. Jacques Randon, secrétaire de la section de Nice 2, n'étaient pas favorables à la constitution d'une liste d'union avec le P.C.

Au congrès fédéral ordinaire qui a suivi les élections municipales, le « sous-courant » des Assises (1) avait coutesté la composition de la liste des can-didats du courant majoritaire à la commission exécutive fédérale (31 élus pour la majorité du P.S., 10 pour le CERES) en accusant le premier secrétaire de coopter certains militants.

Des difficultés plus sérionses encore éclatèrent lors de la pré-paration des élections législatives. Aiguillannée par le CERES qui rapatriés et spollés) « regrette souhaitait que les investitures pordonnées à des critères politiques indépendamment appel — suspensif — devant les des personnes, la commission instances nationales.

#### M. ESTIER: les interrogations au sein du P.S. tendent à devenir des querelles de per-

et plus haut > à la rentrée

M. Michel Pinton, délégué général de l'Union pour la démocratie parlementaires aura pour thême rançaise, a fait le point le jeudi 15 juin devant la presse sur l'organisation de sa formation. Il a indiqué que des fédérations U.D.F. se mettalent en place actuellement sur l'ensemble du territoire de souhaite que le dossier sout argidement et rapidement et rapidement du servictariat du parti socialiste, note de not et plus fort devant le Parlement en décembre d'enter ».

M. Claude Estler, membre du secrétariat du parti socialiste l'Unité (1) daté 16-22 juin, sous le titre «Ce qui se passe vraiment au P.B.»:

Peut-on dire qu'il n'y ait pas de problèmes au sein du parti socialiste? Certainement pas. Et c'est bien le contraire qui seruit étonnant. L'échec électoral de mars a projondément traumatisé les militants socialistes comme l'ensemble des hommes et des jemmes de gauche dans notre pays (...). Les interrogations, dans un parti organisé en courants et en sous-courants, alimentent des discussions qui, faute de porter sur l'ensemble du courants des objectifs à court on à moyen terme, sur l'ensemble du territoire la lutts contre les inégalités. » Le l'ensemble du reprise que reprise que servence que relles de personnes. A une époque rouver, conformement aux enga-gements par le gouvernement du parti socialiste. In daté 16-22 juin, sous le titre «Ce qui se passe vraiment au P.B.»:

Peut-on dire qu'il n'y ait pas de problèmes au sein du parti socialiste. Certainement pas. Et c'est bien le contraire qui servit et des fédit 16-22 juin, sous le titre «Ce qui se passe vraiment au P.B.»:

Peut-on dire qu'il n'y ait pas de problèmes au sein du parti socialiste. Certainement pas et c'est bien le contraire qui servit des mars a projondément traumatisé les militants socialistes comme l'ensemble des hommes et des pays (...). Les interogations, dans un parti organisé en courants et en sous-courants, alimentent des discussions qui, faute de porter sur discussions qui, faute de porter par l'ensemble des h relles de personnes. A une époque où la vie palitique se trouve sys-tématiquement personnalisée, ces querelles ne peuvent manquer d'intéresser la presse, qui, à son tour, les amplifie, contribuant à figer des conflits souvent très secondaires et qui, en laut cus, pourraient être aisèment surmantée.

» S'il y a malaire au sein de la directian du P.S., c'est là qu'il se situe. Il n'a nullement la gravité que certains décrioent ou souhaitent. Mais il est suffisamment réel pour que nous ne cherchions pas à le dissimuler el qu'au contraire les responsables du parti contraire les responsables du parti prennent ensemble les moyens d'y porter remède. Mon sentiment, après la réunion du secrétariat de ce mercredi, est que telle est bien leur volonté à tous.

(i) L'Unité est diffusée à un nom-bre d'examplaire squi varie de 55 000 à 60 000. L'hebdomadaire du PS. rêbe son trois centième numéro. De plus, ils craignent e un acquiescement progressi/ des socialistes aux thèses de l'idéo-

notre prêt à porter commence

THE TOTAL PROPERTY OF THE PROP

là où les autres l'arrêtent

tout l'habillement et les chaussures

pour les grands (1 m 85 à 2 m 15)

... et les costauds.

De notre correspondont régional

exécutive fédérale refusa — à l'unanimité — de valider la désignation comme candidats par les assemblées générales de circonsassembless generales de chrons-cription de MML Jean-Pierre Accola (1º circonscription) et Jacques Randon (2º circonscrip-tion, où M. de Bengy avalt lui-

même songé à se présenter contre M. Jacones Médecini. Les instances nationales du P.S. donnérent tort cependant aux dirigeants fédéraux. Le CERES avait obtenu entre temps qu'une deuxième sessiou du conseil fédéral fût organisée pour examiner une modification des statuts portant essentiellement sur la substitutiou du secrétariat fédéral homogène mar un hureau sur la substitution du secrétariat fédéral homogène par un bureau fédéral éiu à la proportionnelle et sur l'incompatibilité entre les mandata de conseiller général et de membre du burean fédéral. Le congrès a eu lieu le 14 janvier à Cannes. Il s'est déroalé dans la plus grande confusion: voies contestés chaises renver-

votes contestés, chaises renver-sées, électricité coupée et, finale-ment, échange de coups entre par-tisans et adversaires du premier secrétaire fédéral et de ses alliés. Les instances fédérales sont désa-vouces une seconde fois par le secrétariat national. Celui-ci es-

secrétariat national. Celui-cl estime en effet contraire aux statuts du parti les deux principales dispositions • adoptées • par le congrès du l4 janvier (2).

Une procédure disciplinaire pour « constitution de fédération parallèle • avait été engagée par la majorité du secrétariat fédéral. Le 19 avril. la commission des conflits excluait ouze militants. Parmi cux, M. Jean-Michel Galy, maître assistant à la faculté des lettres de Nice, conseiller municimairre assistant à la faculté des lettres de Nice, conseiller munici-pal et conseiller général de Vence, président de la fédération dépar-tementale des étur socialistes et republicains et candidat aux der-ulères élections législatives dans la 6° circonscription des Alpes-Maritimes M. Lacence Pander la 6º circonscription des Alpes-Maritimes; M. Jacques Randon, avocat, candidat dans la 2º cir-conscriptiou; MM. Antoine Lucas et Noël Perna, membres de la commission exécutive fédérale, et trois socrétal res de section, MM. Paul Chomicki (Breli), Jean-Pierre Chapseui! (Saint-André), Alain Dutertry (L'Escarène). Ces onze exclus aot interieté aussitôt

L'accusation portée contre eux est-elle fondée? Il est vrai que, dans la confusion du congrès du 14 janvier, des cris e démission, démission » et « fédération parailèle se sout fait entendre. Selon les allies de M. de Bengy, le mouvement de contestation se serait ensuite organisé et un e collectif

du douzième colloque national du CERES, prèvu les 24 et 25 juin prochain à Evry (Essonne). Ce colloque, centré sur le thème

e l'exigence démocratique aujour-d'hui e, a pour objet d'ouvrir une réflexion collective destinée à dé-

finir une nouvelle ligne politique.

native politique » ne peut se pro-longer. Le député de Belfort a affirmé que l'ambition da CERES reste de « changer le P.S. pour changer la gauche ».

De même. M. Sarre a souligne que le moment est venu pour le CERES a d'adapter son projet politique en fonction de l'échec de la gauche et de la division temporaire de celle-c: ».

En fla, les animateurs du CERES considèrent, selon l'expression de M. Motchane, que le discours politique des états - majors est devenu eincomménen-

jors est devenn «incompréhen-sible et insignifiante à beaucoup».

86 avenue Ledru-Rollin Paris 12<sup>a</sup> - Tél. : 628.18.24

OUVERT EN AOUT > 79 avenue des Ternes Paris 17º - Tél. 574.35.13

## Le CERES prépare son XII colloque national

fédéral », composé de membres du

e sous courant e des Assises et des amis de M. Jean-Michel Galy,

aurait été créé « Des convoca-tions ont été envoyées, affir-ment-ils, et des réunions séparées

se sont tenues aux mêmes dates que celles de la commission exi-

Mais cette assertion est vive-

ment contestée par les exclus, qui se défendent d'avoir commis • 12

se défendent d'avoir commis • 12 seul acte officiel ou officieur, de caractère schismatique et qui ont eux-mémes, au demeurant, des griefs à l'égard de l'actuelle équipe dirigeante. Ils reprochent notamment à IA de Bengy d'avoir • saboté » la campagne électorale de quatre des cinq candidats du département en portant sur eux des appréciations défavorables, en refusant de débloquer des fonds, en suspendant la parution du

refusant de debloquer des fonds, en suspendant la parution du journal fédéral, etc... Ces quatre candidats se sont d'ailleurs plaints à Paris de l'attituda du premier secrétaire fédéral. Le groupe des

secrétaire fédéral. Le groupe des exclus estime également que la commission exécutive fédérale n'est pas représentative de la réalité du P.S. dans le département, et il souligne que M. de Bengy n'en conserve le contrôle qu'avec l'appui des dix élus da CERES (24 % des mandats), dont il serait entièrement dépendant. Le CERES est effectivement devenu l'allé objectif » du premier secrétaire « mais, déclare son principal animateur, M. Paul Guérin, membre du comité directeur dn P.S., la fédération des Alpes-Maritimes n'est pas la propriété exclusire du courant majoritaire et nous sommes en fait actuellement les seuls garants de

actuellement les seuls garants de la légalité démocratique du parti.

Le CERES se livre à la même analyse politique que le premier secrétaire de la fédération

Deux délégations nationales se sont déjà rendues à Nice pour tenter de dénauer le conflit. MM. Charles-Emile Loo et Domi-nique Taddel membres du secré-

tariat national ont natamment proposé que solent renauveles les membres de la commission exé-

cutive fédérale appartenant au courant majaritaire. C'est sans doute à ce renouvellement que M. Mitterrand veut être présent

en personne. Il ne semble pas d'ailleurs qu'il coure le risque de perdre la majorité dans cette fédérat au

(1) Il s'agit des partisans de M. Michel Rocard qui ont rejoint le parti socialiste, en octobre 1974, à l'occasion des Assistes du socialisme.

(2) Selon le CERES, il pourrait y avoir désormels en socrétariet fédéral élu à la proportionnelle (qui n'existalent pas aupsravant) sur le modèle même des structures nelloneles.

GUY PORTE.

cutive fedérale ».

Plusieurs membres du CERES, parmi lesquels MM. Jean-Pierre Chevènement. Georges Sarre et Dider Motchane, ont présenté, jeudi 15 juin. au cours d'une conférence de presse, les principales quertions qui feront l'objet logie dominante » et vertient dissuader la majorité du parti de s'abandonner pius avant à une e social-démocratie aux couleurs de la France ». Ils soulignent également que l'échec de la gauche n'est pas l'échec du CERES, car ce dernier, excla de la direction direction, n'a po faire triompher sa politique. De plus, le texte préparatoire au colloque précise: L'union de la gauche constitue une donnés tncontournable pour le socialisme en France. Il faut lut donner un nouveau contenu pour qu'elle soit le moyen de Seion M. Chevènement, cette voionté d'ouvrir n n e discussion approfondis se fonde sur una doubis conviction, à savoir : d'une part, que M. Giscard d'Estaing e peut être battu en 1981 en fonction des luttes politiques que la gauche peut inltier », et, d'autre part, que la situation actuelle de démobilisation et de e non-aiternative politique » ne peut se protransition au socialisme.

Ayant ainsi pris date et marqué ses distances, le CERES espère à la fois provoquer une mobilisa-tion suffisante et enclencher un débat de fond au sein du P.S.

## Le Monde Service des Abonnements 5, rue des Italiens 75427 PARIS - CEDEX 69 C.C.P. 4267-23

ABONNEMENTS mols 6 mols 9 mols 12 mols

\_ \_ \_ \_

TOUS PAYS ETRANGERS PAR VOIE NORMALE 265 F 390 F 575 F 760 F ETRANGER

L — BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS - SUISSE 143 F 265 F 388 F 510 F

180 F 340 F 500 P 660 F

Par vote aérieune Tarif sur demande Les abonnés qui paient par chèque postai (trois voleta) vou-dront blen joindre ce chèque à leur demande.

Changements d'adresse défi-nitifs ou provisoires (deux semaines ou plus): nos sbonnés sont invités à formuler leur demande une semaine au moins avant leur départ. Joindre la dernière bande d'envoi à toute correspondance.

Venillez avoir l'obligeance de rédiger tous les noms propres en capitales d'imprimerie.

LE DEBAT

risposte de la

\_ 40 mm/

\*\*\*\*

T. 27 /84

ė÷.

Territoria

TOTAL AL AND 2 - 1 - 1 THE REPORT OF A PROPERTY AND 

AN CONTRACTOR SAME THE THEORY TAKES me a liferation? the said. । याचनला प्रता क्षेत्रसङ्ख्या अञ्चल The state of the s والمراجع فيافيه ويسامطون

the COLORS was are tracked to a new till the spine of THE THEFT AND MAKE SEE

A SECTION OF SHEET the second of th 医咽口畸形 化氯甲烷 The state of the s The first of the second より こくりゅうちょうしゅか 田田 مناه معبد دراوه tion places on the time being

THE PARTY AND ADDRESS OF

The state of the s the state of the state of TOTAL OF THE PERSON -The state of the s

\*\* \*\*\* \*\*\* \*\*\*\*\*\* the fact that AND SELECT SEC.

" BLENSTEN : In

# térieur du P.S.

## la crise que traverse es Alpes-Maritimes

fédéral a, composé de membres de Raus courant » des Assises e des amis de M. Jean-Michel Gat aurait été créé c Des contoctions ent été envoyées, ainment-lis, et des réunions sépares cout tennes une mêmes dans que celles de la commission en catine tédérale a. londant ier is dési-ats par les is eirops-ari-Pierre 15440m) et

mais cette assertion est visment contestée par les exclus que
se défendent d'avoir commis que
se défendent d'avoir commis que
de caractère schismatique et cont eus-mêmes, au demeuran
des griefs à l'égard de l'artiste
équipe dirigeante. Ils reproche
notamment à M de Bengy d'ave
a saboté » la campagne électori
de quatre des cinq candidau di
département en portant sur en
des appréciations défavorables a
refusant de débloquer des fond
en suspendant la parution e
iousnai fédéral, etc... Ces quacandidats se sont d'atleurs plan
à Paris de l'artitude du premserrétaire fédéral. Le groupe de
exclus estime également que le avait luiater contre consine du cepentant deraga. Le nice temps ssion du anise pour cation des atiellement secrétariat un bureau Monnelle et egtre les éceral.

exclus estime également que le commission exécutive fédera mest pas représentative de realité du P.S. dans le dearment et il souligne que M à Bengy men conserve le comé qu'avec l'appui des dix ém à CERES CA 7 des mandats, de la serait entièrement depois not discould et finaledu premier Le CERES est effectivement dependent le CERES est effectivement de vecus i'e allie objectif du promier secretaire : rout déclare FROM COMPANY OF THE PARTY OF THE PARTY STREET, ST. SEC. miler secrétaire e mois, déclaré principal animateur. Il de tentre, membre du comité de tentre, membre du comité de l'alestone du PS. la féderation de l'alestone exclusives de voiront revitaire et nous commes et la moissellement les seuls commes la legalife de moissellement les seuls comme la legalife de moissellement de la seuls comme analyse politique que le premanent au fédération. \* Det 76 THE PARTY IN

Caly. Artist das Verges 141 next tiereles dense. or a Fire DOTTE ME A Plantin John -A. The America suremen. Com Print to Million 1984 The particular of the particul

nerrétaire de la fedération

Deux delegations nationales
sont délà rendiées à Nue et
tenier de dentruer le soit
and Charles-Em, à Loue Bunique Taddel, membres de so
tariat mational, int mount
proposé que count renurées
membres de la commission
value fédérale organisation
courant impériable Cleir a
destine à le renurée membre.

Course Chargoth Life Class of the Market E. Mr. Market E. Mr. Service State Class of the Class of the Course Chargothe Carlo State Chargothe Chargothe Chargothe Chargothe Chargothe Chargothe Chargothe Chargothe Chargothe Charge Chargothe Chargothe Chargothe Chargothe Charge C

A Michael Bernat Co. The State

ingre demonstrative and the second of the se

Le Monde

Hervice are thousands 1 100 Cm (taken) 1 100 Cm (1000X 0 1140 Pthis - (200X 0

NAME OF THE PARTY OF

PRENTY DOM TON

TOTS PAYS ETSLYCES PAR TOTE WORKES PAR TOTE WORKES

ELETARETE (12)

L - SET GIQUE LE XEMBORS PARTILLES SURSES

HE P THE THE SHE

---

40 12 5-15-5

WYS IN F

A. The Control of the

Mary Strategy and

transmire at

delleum qu'...

settire 4 m2.

W 'F 1 1 1 1 1

PARCE & TOTAL

data of

STROS YES

1000 gran

Carte Select Des yet mer all ipare son XII' colloque national

AL LIES SEE

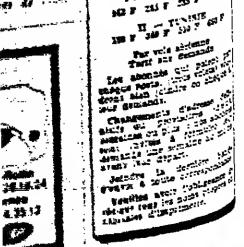
200.20FL

Service of the servic 73-6-20-3 was set fair \* 54 66 di EMPLOYEES TO the of the the ... w wie enter Andrew B. St. in matthews 一种技 地铁

ALC: NOT THE REAL PROPERTY. 141 W10 1- 24 4 14C- 4-1C AND CHARLES Company of the second

Section Sections The state of the s

want profite. property. 





## LE DÉBAT AU SEIN DU P.C.F.

## La risposte de la direction semble efficace

La reposte de la direction du parti miste aux critiques qui lui ont été adressées depuis deux mois par un certain nombre de militants porte ses fruits. Des résolutions de soutien au comité central, au bureau politique, voire à M. Georges Marchais, sont systématiquement votées dans les cellules, sections, comités fédéraux. Les dirigeants du parti ont voulu, par ce biais, atteindre deux objectifs. D'une part, obliger les adhérents à se prononcer, à choisir leur camp, afin de faire disparaître ce « courant centriste » qui existait chez les militants qui, d'accord avec un certain nombre de critiques émises, déploraient le recours à une expression publique extérieure au parti. D'autre part, isoler les minoritaires en les accusant d'« entreprise fractionnelle» et en les plaçant du même coup en situation d'« Elégalité » en les culpabilisant vis-à-vis des autres adhérents.

Ces résolutions de soutien sont, à l'initiative de la direction du P.C.F., adressees

CORRESPONDANCE

Trop, c'est trop

nay-sous-Sénart, nous a adress la lettre suivante :

Le Monde, télévisions et radios, voilà que subitement tous les grands moyens d'information sont

mis à la disposition de militants communistes, nous croyons rever

Ces vastes moyens sont effective

ment devenus pour certains une

véritable tribune par laquelle, journellement, ils combattent, déforment, insultent ce parti auquel ils appartiennent. Ces bons apotres de la liberté, de la démo-

cratie, devraient pourtant se po-ser un certain nombre de ques-

Peuvent-ils avoir raison ceux

qui contestent globalement la politique et la direction de leur parti. Combien sont-ils : 300, 600

M. Jean Verdelhan, bibliothécaire, militant de la cellul communiste Pablio-Neruda, à Epi

à la presse non communiste et en particulier au Monde, qui se voit accusé d'anticommunisme lorsqu'il refuse de publier ces textes, sensiblement identiques, qui confirment une adhésion à la ligne du P.C.F. déjà exprimee par le vote, à l'unanimité, du rapport de M. Marchais devant le comité central. De fait, selon le secrétaire général du P.C.P., on ne dénombre que 5 sections sur 2724, 65 cellules sur 27 000. 1 000 adhérents sur 630 000 qui soienl officiellement en désaccord avec tel ou tel aspect de la poli-

tique de leur formation. Pour répliquer aux critiques publiques, certains cadres du P.C.F. avaient, dans un premier temps, envisagé de lancer une pétiiton de soutien à la direction. L'idée a été rapidement abandonnée car elle avait l'inconvenient de légitimer d'une certaine façon le recours à ce mode d'expression. Déjà, par le biais d'une pétition (publiée dans le Monde du 25 mai), des scientifiques communistes ont cru pouvoir lancer une passerelle entre

les signataires du texte de la cellule Jucques-Duclos d'Aix-en-Provence et la direction du P.C.F. Leur initiative se voulait apaisante. Membres de l' « appareil » du P.C.F. ils agissaient en contact avec des membres du bureau politique qui étaient informés du sens de leur démarche. Le fait d'avoir demandé au Monde de publier leur document leur a valu d'être, eux aussi, rejetés. L'interdit décisif concerne, pour les dirigeants communistes, l'expression publique des désaccords.

Si la riposte de la direction semble effi-cace, elle crée des situations parfois curieuses. C'est ainsi que l'Humanité du 15 juin a publié un article de deux militantes de la cellule Jacques-Duclos d'Aix-en-Provence, répondant aux critiques d'autres femmes mmunistes (le Monde daté 11-12 juin) mais n'a toujours pas porté à la connaissance de ses lecteurs une mise au point de cette même cellule votée par les deux signataires de l'article. - T. P.

## La cellule Jacques Buclos d'Aix-en-Provence explique le sens de son initiative

La cellule communiste Jacques-Duclos, d'Aix-en-Provence, dont le secrétaire est M. Michel Barak, qui a accepté de rassembler les signatures à la pétition sur les retards do P.C.F. par rapport à son vingt-deuxième congrès, a voté le 31 mal, à l'unanimité, une mise au point adressée à l'Huma-nité et aux antres organes de la pressa communiste. Le motidien presse communiste. Le quotidien comministe n'en ayant pas assuré la publication, la cellule par un vote majoritaire (18 voix contre 6), a décide de demander au Monde de bien vouloir rendre publique cette mise au point. Les communistes de la cellule Jacques-Duclos rappellent qu'ils ont été amenés, à la suite du rap-port de Georges Marchais an comité central du mois d'avril, à élaborer un texte collectif faisant état de leurs premières réflexions et, sur certains points, de leurs inquiétudes. Il s'agit de la pétition publiée dans le Monde du 20 mai.

ou 1000 face au 630 000 membres du parti unis sur une ligne politique et derrière leur direction? Pourquoi tant de cootestation De ajontent : après le 19 mars, alors qu'aucune voix ne s'était fait entendre lors du vingt-deuxième congrès qui du vingt-deuxième congres qui définissait la politique qui serait la nôtre durant quelques années. Ont-lis réellement cherché à discuter de leurs problèmes à l'intérieur des organismes du parti, et surtout dans leurs cel-lules respectives? A moins que les seul cas où notre presse refuse-rait de le publier, — la cellule laissa chacun de ses membres prendre individuellement ses resbase n'atteignent pas les sommets idéologiques qui sont ceux de nos brillants intellectuels contesta

taires. Enfin, ont-ils donc adhéré au parti sans en connaître les statuts qu'ils remettent en cause), sans en accepter les règles de fonc-tionnement (qu'ils bafooent chaque jours)? Dans ce cas, peutetre se sont-ils simplement trompes de parti, personne ne leur en voudra de le reconnaître. Il est vrai que, pour certains, cela équivaudrait à se voir immédiatement fermer les portes de ceux qui, aujourd'hui, leur apportent leurs moyens et leur soutien. D'autres questions pourraient ainsi être posées auxquelles il faudrait une réponse.

Oui, messieurs, ne vous en deplaise, nous sommes quelque six cent trente mille femmes et hommes, de toutes professions (dont un nombre important d'intellectuels), qui ne sommes pas des robots et qui luttons chaque des robots, et qui luttons chaque jour pour que les gens vivent mieux dans notre pays, qui, dans la voie ouverte par notre vingt-deuxième congrès, et, après avoir tiré les enseignements des dernières élections, continuons à rechercher l'union da peuple de France pour offrir une aiternative véritable au pouvoir actuel. Out, messieurs, nous sommes quelque six cent trente mille femmes et hommes qui témoignons de notre accord avec la ligne politique de notre parti avec ses dirigeants, avc. ses perma-

ses dirigeants, avc. ses perma-

nents.
Oul, messieurs, nous sommes
quelque six cent trente mille
femmes et hommes pour lesquels
les colonnes du Monde ou les ondes ne convriront jamals, et qui vons disent calmement mais fortement qu'ils en ont assez de es, de vos mensonges

de vos calomnies. Messieurs, si le parti communiste ne représente pas ce que vous en attendiez, il faut le quitter. Pour vous, pour nous, tout serait alors plus clair. En restant au parti, vous ne prouverez plus qu'une seule chose, vous avez choisi votre camp, celui de ceux qui se sont assigne pour objectif d'affaiblir le parti communiste, donc de ralentir la marche qui, inexorablement, nous mènera à un socialisme que nous voulons aux couleurs de la France.

• Le Monde a publie, dans son numéro du 2 juin, une « Réponse à Louis Althusser » de M. Jean - Claude Romettino, membre du comité de ville de

Villeurbanne, Précisons que M. Romettino es professeur d'histoire - géographie dans un lycée de Villeurbanne, qu'il est également secrétaire de la cellule et membre du comité de section, et que sa lettre nous avait été adressée le 28 avril.

a Le texte en question a été discuté collectivement et adopté à l'unanimité des membres de la cellule, le vendredi 28 ovril. Les opinions ont diverge sur les mo-dattés de la diffusion à donner à ce texte. La cellule unanime l'a transmis aussitôt à toutes les instances dirigeantes du parti et à l'Humanité: mais pour la presse extérieure au parti — ou

ponsabilites. » C'est donc être mal informé que de faire reposer sur le secré-taire, Michel Barak, la responsabilité d'une iniative, et plus encore d'une entreprise qui serail concertée et méditée de longue main, pour un texte reflétant à chaud, en fait, une inquiétude et une reaction collectives. Le recours à l'anathème individuel ne fait pas avancer l'analyse scientifique d'une situation, dont nous avons besoin, et cette procédure a fait trop de mal dans le passé pour que nous ne soyons pas tous

d'accord pour la rejeter. » Les communistes de la cel-lule Jacques-Duclos, connaissent l'activité militante et les sentil'activité militante et les senti-ments constants de leur secrétaire Michel Barak, se portent garants de son intégrité, de son dévoue-ment à la cause du parti, et de son attachement au pingt-deuxième congrès. Ils s'élèvent contre les imputations totale-ment injustifiées qui lui sont la it es avoidiemement days faites quotidiennement dans

notre presse. n Dans la même optique, et au nom de leur honneur collectif de

#### M. ELLEINSTEIN : je n'ai pas réclamé un changement des structures du parti.

M. Jean Elleinstein, directeur adjoint du Centre d'études et de recherches marxistes a publié, jeudi 15 juin, une mise ao point concernant des propos qui lui ont été prétés par certaines dépêches d'agences, à la suite des déclarations qu'il a faites, mardi dernier devant l'Association de la press anglo-amèricaine (le Monde du 15 juin). Ces dépèches avaient servi à l'Humanité pour répondre à l'historien communiste (le

Monde du 16 juin).

M. Elleinstein précise qu'il est 
d'occord avec le vingl-deuxième congrès » du parti communiste et ou il considere que son parti à fait, à ce moment-là, « un choir clair sur la nécessité d'un socialisme aux couleurs de la France qui ne s'inspire d'aucun modèle » L'historien souligne qu'il approuve a intégralement » les citations du rapport de M. Georges Marchais devant le vingt-deuxième congrès republiées dans l'Humanité sur la voie originale et indépendante d'un socialisme pour la France. Il insiste sur le fait qu'il « n'a en rien réclumé un changement des structures du parti, puisqu'il s'est nettement

prononce pour le mainlien du centralisme démocratique ».

# militants, ils déclarent qu'il n'y a pas eu aucun contact avec le parti socialiste, qui n'est pas ménagé par leurs prises de posi-tion, el dont il est absurde de

croire qu'il aurait pu être le « jer de lance » de leurs motica-tions. Le texte incrimine n'est en tions. Le texte incrimine n'est en rien le fruit d'uns sollicitation extérieure, qu'elle soil d'un groupe ou d'un journal. S'il a élé publié dans la presse extérieure ou parti, c'est uniquement parce que notre presse relusait de transmettre cette information. à ses lecteurs. Les signataires souhaitent que leurs camarades puissent juger sur pièces de leur position, qui est de plus en plus déformée par les commentaires accumulės. Examinė objectivement, ce

texte se ramène pour l'essentiel à deux points:

— » Il s'élève contre certaines formulations du rapport de Georges Morchais susceptibles de rendre peu crédible notre politique d'alliance entre la classe ouvrière et les intellectuels (par exemple : « C'est plus facile de monologuer, assis derrière un boreau...»), et contre la prèsentation simplificative des postitions réfutées;

3 — Il appelle à poursuivre l'examen approfondi de toutes les causes qui ont empêché la victoire de la gouche oux élections législatives, sans aucunetexte se ramene pour l'essentiel

tenons à informer exactement sur ce point ceux qui auraient pu le croire. Cette fois encore, ce

» La cellule pour sa part affirme que ni le texte lui-même ni ses conditions d'élaboration et de publication, ne permettent de par-ler d'enterprise fractionnelle vi-

ment leurs colonnes à des réponses à ce texte (ou à l'image que l'on s'en fait), sons l'avoir lui-même publié, la cellule demonde que sa mise au point ail le même droit de publication dans notre ment sous-estimer la responsablité du parti socialiste.

3 Paire de ce texte l'aboutissement d'un travail souterrain et fractionnel servit une inécactitude historique grave, et nous

#### DES MILITANTES : pourquoi avancer de l'extérieur des idées qui deviennent banales dans le parti ?

Mmes Danielle Bellan et Da-nielle Bleitrach, membres de la cellule communiste Jacques-Duclos d'Aix - en - Provence, pu-blient dans l'Humanité du 15 juin nn article répondant au texte signé par cinq militantes com-munistes paru dans le Monde daté 11-12 juin. Elles écrivent :

« Nous refusons le choix, dans lequel on tente de nous enfermer, entre un pseudo-progressisme et un pseudo-obscurantisme, et cela justement parce que nous sommes des intellectuelles, des jemmes et des communistes (...). La gauche serait malade de ses appareils, la base serait idéalement progressite, unitaire, la direction, au contraire, atteinte de toutes les terres l'est en contraires, arteinte de toutes les contraires, arteinte de toutes les contraires, arteinte de toutes les contraires actions de progradorales. tares. Sur ce point, paradoxale-ment, le spontancisme rejoint un certain marxisme qui a toujours privilégié l'analyse en ter-mes d'instances isolées non dia-lectisées, ce qui le conduit à un véritable jonctionnalisme des ap-pareils; nous voulons parier du courant althussèrien. Nous ne courant diffusserien. Nous ne mettons pas en cause la bonne foi de lei ou tel individu ni le desir sincère de démocratie de ceux qui embotient le pas, nous disons qu'il y a là un problème théorique et politique, celui des différentes formes de réfor-misme (...).

» En tant que femmes, nous savons par expérience que le parti est le lieu où se reflètent

# Les 3 grands noms de la literie exposent leur gamme complète chez:

DISTRIBUTEUR EXPOSITION ET MAGASIN DE VENTÉ 37, AVENUÉ DE LA RÉPUBLIQUE

PARIS XIº R TEL 357.46.35

Métro : Parmentier

type d'interprétation nous apparait incompatible avec le travail d'analyse que nous avons à mener, et dont nous désirons le dévelop-pement. Il a jait trop de mal dans le passé pour que nous ne le récusions pas énergiquement.

sant à constituer des tendances organisées et s'élevant contre la politique et la direction du parti. Les objectifs du texte sont limités aux deux points résumés plus haut; ils ne constituent pas une base politique susceptible de former une fraction ou de revendi-quer la création de tendances organisées. C'est pourquoi ont pu signer ce texte des camarades ayont, par ailleurs, des onalyses très diverses, qui ne peuvent pas être confondues avec les idées exprimées dons le texte élabore par la cellule Jacques-Duclos.

» Au moment où l'Humanité et la Marseillaise consacrent large-

certaines des contradictions de la société : le parti est indéniala société : le parti est indenia-blement porteur d'une grande part de notre émanoipation indi-viduelle et collective, de nos aspi-rations à l'égalité, mais d a par-jois gommé notre volonté d'iden-tité. Le débat collectif, ici encore, permet le plus souvent de dépasser certaines oppositions. Pourquoi, de l'extérieur, constituer une machine de guerre pour avancer des idées qui tendent à depenir banales dans le parti?

#### Le Conseil constitutionnel annule l'élection de M. Cellard (P.S.) à l'Assemblée nationale

Le Conseil constitutionnel a décidé, mercredi 14 juin, le rejet de quatre recours qui visaient les élections de MM. Jacques Dominati (UDF, Paris 2º circ.), Maxime Kalinsky (P.C., Val-de-Marne 8º circ.), Pierre Pasquini (R.P.R., Haute-Corse 2º circ.) et Marc Plantegenest (NI, Saint-Pierre-et-Miquelon).
En revanche, le Conseil constitutionnel a fait droit au recours

de M. Georges Sarrau qui visait l'élection de M. André Cellard, P.S., comme député (1) dans la 2º circonscription du Gers

Condom). Il a considéré que l'un des deux tracts sur lesquels M. Sarrau ap-puyait sa demande d'annulation, a introduisait dans le débat électoral, quelques heures avant le scrutin, des arguments nouveaux de nature à discréditer la candi-dature de son concurrent qui n'avait plus la possibilité d'y

 Dans la neuvième circons-cription de la Soine-Saint-Denis, le premier tour de l'élection légis-lative partielle destinée à pourlative partielle destinée à pourvoir le siège de député vacant
depuis l'annulation de l'élection
dee Mmee Marie-Thérèse Goutmann, P.C., décidée par le Conseil
constitutionnel (le Monde du
10 juin) est fixé au dimanche
16 juillet. En cas de ballottage, il
sera procédé au second tour, le
dimanche 23 juillet. — (Corresp.)
répondre. » Il a relevé que
M. Cellard, qui a eu connaissance

de ce tract «Vaincre la peur à Fleurance » au moment de sa rédaction, n'a pas fait obstacle à sa distribution dans la nuit précédent le second tour du scrutin dans la plupart des communes importantes de la circonscription,

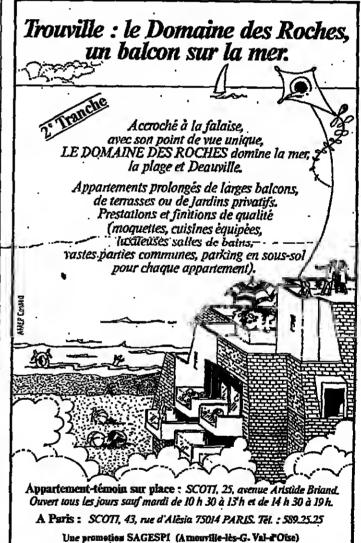
Une élection législative partielle sera organisée dans un délai de trois mois.

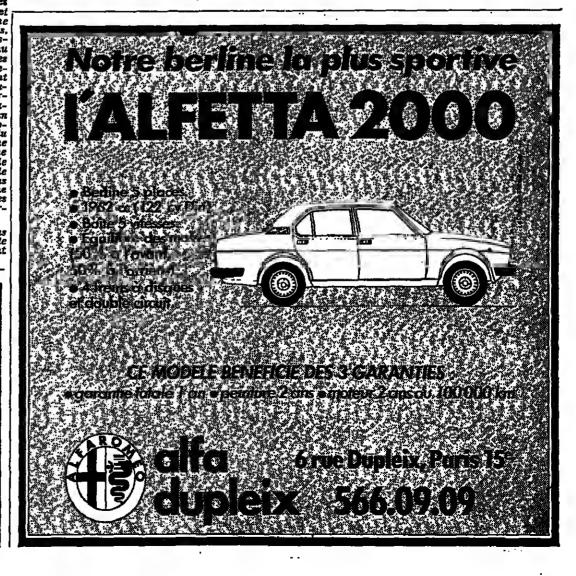
(1) Les résultats du second tour avaient été les suivantes : insc., 62 500; suffr. exp., 53 362; MM Cel-lard, m. de Saint-Clard, 27 171 voix (50,51 %); Maurice Messegué, maj., cons. gén., m. de Fleurance, 26 191.

#### A L'HOTEL DROUOT

**EXPOSITIONS** 

VENTE à VERSAILLES M P. et J. MARTIN, c.-pr. ass. 3, imp. Chevau-Légers - 950-58-08 DIMANCHE 18 JUIN
10 h. 30: TAPIS D'ORIENT
14 h.; AETS FRIMITUS
TABLEAUX ANC. ORFEVERRIE
SEEGES ET MEUBLES ANCIENS
Exposition: vendredi et samedi.





## Tout est possible

Après le texte d'Henri Fes-quet (« le Monde » du 14 juin), nous publions aujourd'hui la confession de foi de Roger Garaudy, qui s'est récemment affirmé chrétien.

« Le Monde » publiers ultérieurement les textes de France Quéré et de Xaxier

La foi, c'est d'abord une ma-nière d'agir. Et pus seuiement d'accepter certaines opinions, ce qui n'est pas la foi, mais la croyance. La foi est la racine d'où

croyance. La foi est la racine d'ou germent, comme des branches, les actions.

Rien de plus rationnel que la foi : c'est une hypothèse qui a pour vérification non pas une expérience particulière, comme une hypothèse sur les électrons ou la cellule, mais l'expérience de toute une vie. toute une vie

ou la celule, mais l'experience de toute une vie.

C'est un postulet, out, comme le postulat d'Euclide ou celui de Rieman. Quel postulat ? D'ebord celui de la possibilité de rompre avec les lois du monde et de l'ordre étabit. Il n'est pas exclu d'en choisir un autre : abruti par quatre siècles de scientisme, je peux partir de la croyance que je suis entièrement déterminé par mon passé. mes instincts, ma elasse sociale, ma nation, ma culture ou ma religion. Chaque spécialiste, e'est-à-dire chacun de ceux que la division du travail scientifique empêche de penser en dehors des cellères de sa spécialité, mettra l'accent sur l'une de mes « chaînes », hiologique, psychologique, sociologique, Le biologiste dira que je suis « programmé » dès ma couception. Le grammé » dès ma couception. Le psychanalyste lira mes « pulsions » dans le marc de café de mou inconscient. Le sociologue struc-turaliste verra en moi une ma-rionnette mise en scène par les

#### A Dublin

#### UN CONGRÈS CHARISMATIQUE INTERNATIONAL RÉUNIT VINGT MILLE PERSONNES

(De notre correspondant.)

Dublin. - Un congrès charisn tique international s'est ouvert à Dublin dans la soirée du 15 juin. Prior de vloet mille religieux et laies on t'été accueills par Mgr Dermot Ryan, archevêque de Dublin. Venus d'une soixantaine Dublin. Venus d'une soixantaine de pays du monde entier, ils participeront à ce congrès qui sera châturée dimanche par l'Eucharistie. Le choix de Dublin comme lleu de la conférence par le hureau des communications internationales à Bruxelles et les responsables, mondiaux du monvement charismatique, fut déterminé en grande partie, selon un wement charismatque, fut determine en grande partie, selon un communiqué, par le fait que « Pirlande jouit toujours d'une tradition projondément chrétienne et parts qu'il y existe un solide communauté charismatique. Lumière d'u Christi, oui une et parts d'u Christi, oui une et partie d'une et mière du Christ, qui apporte son -

appui pour l'organissicion de la conférence ».

Ce vendredi 16 juin, le cardinal Basil Hume, archevéque de Westminster et le Cardinal Joseph-Léo

Dourrait marquer le début minster et le cardinal Joseph-Leo Suenens, archevêque de Malines-Bruxelles, ouvriront la confé-ren-2. Parmi les conférenciers on conote le théologien français Re- 1 Laurentin, et le coordona-teur de la communauté de la Sainte-Croix et les Pauvres Su-Seigneur à Grariable Jesquas Bar con.ote le thésicaten français Re-i Laurentin et le cordonna; le la communauté de la cordonna; le la cordonna; le la cordonna de la

structures. L'économiste, qui réduit l'homme à n'être que producteur et consommateur, établira la nécessité de la « croissance ». Retenous cet exemple de la fatalité de la croissance économique. Celui qui la prêche « scientifiquement » ne s'aperçoit pas qu'il part d'un postulat qu'il n'evoue pas ou dont il n'a même pas conscience. La croissance, pour une plante ou pour une bête, c'est le simple déploiement des lois de sa nature : si je connais d'ambryon do tétard je peux prêvoir ce que sera l'anisi je connais d'embryon do tétard je peux prévoir ce que sera l'animal adulte, je sais qu'il deviendra grenouille. Et voilà le postulat de mon «économiste scientifique»: l'homme a une « nature », comme les plantes, les bêtes, les têtards et les grenouilles. Sa loi est celle que définissaient les sophiste et d'Athènes: avoir les désirs les plus forts possibles et se rendre capable de les satisfaire. Notre société de croissance aveugle, avec sa publicité, sa production et sa

sa publicité, sa production et sa consommation de masse, repose sur cette croyance.

sur cette croyance.

Et si je choisissais le postulat inverse ? Est-ce que je ne fais pas tous les jours l'expérience que je suis capable de rupture ? Que je ne suis pas nécessairement captif de mes instincts et de mes conditionnements sociologiques : le ne viole pas nécessairement. conditionnements sociologiques; je ne viole pas nécessairement chaque femme que je désire, mème si je suis sûr de l'impunité; je ne suis pas forcément communiste si je suis ouvrier, ni réactionnaire si je suis e fils à papa »; je ne me précipite pas par un tropisme irrésistible vers par un tropisme irrésistible vers les attranemigneds du Salon de les attrape-nigauds du Salon de l'automobile.

l'automobile.

Illusion ! me dira l'homme à la hlouse blanche qui professe (sais le savoir) la religion du déterminisme (pas le determinisme de la science, conscient de se limiter à un nivean du réel, mais celui du scientisme, celui de la croyance à un déterminisme universel, ersatz de la rafielle :

Mais si c'est une Musion alors :

Mais si c'est une Musion alors :

l'histoire entière est lilusion.

Car à la différence de tontes les autres espèces végétales ou animales, l'histoire humaine ne s'est pas faite comme celle d'un se de ruptures, de révolutions, d'in-moins que vous ne préfériez faire ventions extérioritiques et de crès l'expérience vous-même. Après tions artistiques, d'émergence vou. Cette expérience aussi est imprés istiles édécions par le simple quoi digenne. Même si. la renorte déponement des lois d'une par les linologiens nous out compli-

pourrait marquer le début

d'une longue mission spatiale

par ROGER GARAUDY

si la réalité était un système elos, la foi n'y aurait pas de place. Ou encore : l'homme est toujours autre chose et plus que l'ensemble d' ses conditionnements. Ou en-core : son avenir est ouvert ; il n'est pas le simple prolongement n'est pas le simple prolongement de son passé. L'avenir n'est pas ce qui va arriver, mais ce que

Je peux vivre aussi selon un autre postulat : tout ce qoe je dis des choses ou des dieux, c'est un homme qui le dit. Je ne snis pas, moi, la mesure de toutes choses : ni le moi rapace, ni le moi militant, ni le moi chauvin, ni le moi bigot. Mais alors, qu'est-ce qui sera la mesure ? Comment troover un centre et un sens à ma vie ? Si vous m'enlevez tout cela je ue sats plus qui levez tout cela je ue sais plus qui je suis. Je ne sais plus où aller ?

Illusion ! me dira l'homme à le suis. Je ne sais plus où aller ?

la hiouse blanche qui professe (sais le savoir) la religion du déterminame (pas le déterminame (pas le déterminame (pas le déterminame de la science, conscient de la croyance à un déterminame celui de la croyance à un déterminame celui de la croyance à un déterminame universel, ersatzi de la prielle : mysiques peuvent sous la providence p divirier :

l'inistoire entière est illusion de la cres une prielle : mysiques preuvent sous la der la prielle : mysiques peuvent sous la der la différence de toutes les autres espèces végétales ou anique a sur septime l'expérience de toutes les autres espèces végétales ou anique de la coups demandez à un spirituel gadien males, l'histoire humaine ne le deuxiens semblable d'unoi par faisait deviens semblable d'unoi par faisait deviens semblable d'unoi par fait la chasse au e petit moi p ? A de ruptures, de révolutions, d'in-

Comme le disait Marx (après vico) dans le Capital, è la différence de l'évolution des autres êtres vivants, l'homme fait sa propre histoire.

Voilà dans le premier autres de la prose. Il vous est hien arrivé, j'espère, de mettre en la comme Monsieur Jourdain faisait de la prose. Il vous est hien arrivé, j'espère, de mettre en la comme Monsieur Jourdain faisait de la prose. Il vous est hien arrivé, j'espère, de mettre en la comme Monsieur Jourdain faisait de la prose. Il vous est hien arrivé, j'espère, de mettre en la comme Monsieur Jourdain faisait de la prose. rence de l'évolutiou des autres etres vivants, l'homme fait sa propre histoire.

Voilà dons le premier postulat de la prose. Il vous est hien arrivé, j'espère, de mettre en question vos certitudes d'hier : E si la bagnole dernier modèle sable de son histoire. On peut le ne me rendait pas plus heureux ? formuler autrement : pour l'hom. Et si mon pays faisait une guère

que, le 16 mars dernier, les cosmonantes Romanenko et

Gretchko l'on qolttée après l'avoir occupée pendant quatre-vingt-seize jours.

vingt-seize jours.

Vladimir Kovalenok participe à sa seconde mission spatiale. Le 9 octobre 1977, à bord de Soyouz-25 en compagnie de l'ingénieur Valeri Rioumine, il tentait d'atteindre Salipus-5 à mais de mission fut im échec. Seyouz-25, en compagnie de l'ingénieur les cateons de cet échec sont peu précises. Que Kovalenok reparte dans l'espace avec la même mission indique, toutefois qu'il n'a pas été jugé responsable de ce rendez-vous manqué.

L'agence Tass annonce que le

de ce rendez-vous manqué.

L'agence Tass annonce que le programme de vol prévoit « la poursuite des investigations et des expérimentations commencées » pendant le séjour à bord de Saliout des trois précédents équipages. Cela laisse augurer une mission longue, avec lancement d'autres cosmonautes — parmi lesquels on devrait compter un Polonais — et peut-être un second lancement du camion spatial » Propress. La tâche première de l'actuel équipage serait alors de vérifier l'état de la station et de remettre en marche: certains équipements.

● Le conseil de politique nu-

Le conseil de politique nu-cléaire extérieure s'est réuni pour la huitième fois, feudi 15 juin, sous la présidence de M. Giscard d'Estaing. M. Pierre Hunt, porte-parole de l'Esysée, a indiqué que le conseil « a fait le point de la situation en matière de prolifé-ration des armes nucléaires », et qu'il a procédé à « t'examen de l'état des installations du cycle de combustible, ainsi que de la gestion des matières nucléaires de produits stockès et utilisés ».

barbouilleur inédit n'est pas peintre ! Un deuxième postulat demande à entrer... pour tout le monde, avec ou sans la foi... La seule dif-férence entre celui qui proclame sa foi et l'autre, c'est que l'un conscience de ses postulats et

de son passé. L'avenir n'est pas ce qui va arriver, mais ce que nous ferons. Ou encore, pour employer l'un de ces mots par lesquels les théologiens obscurcissent les chose les plus simples : la transcendance (c'est-à-dire la rupture, le dépassement de le réalité déjà réalisé), ça existe!

La foi est d'abord la vérification quotidienne de ce postulat : le peux choisir : le parti a toujours raison! France d'abord!

L'Eglise eu-dessus de tout! Ce sont des choix. Ils me demander quelque chose dans ma vie, et même un peu dans celle des autres, qui s'eppelle l'histoire.

Mais tout changement et toute rupture n'est pas méation. C'est vral. Il suffit de passer devant une galerie de peinture « dans le ve ' » pour s'en convaincre : tout

injuste? Et si mon Eglise n'était pas une fin en soi ? Se dire, Jusqu'su vertige, jusqn'à changer de vie : ce n'est pas çà... ce n'est pas çà... c'est la « vole néga-tive ». Un autre nom de l'esprit

Pour nous libérer des tabous, et même pour relativiser mon Idéal. ou mon utople, à la lumière d'une plus lointaine espérance. Il est vrai que c'est dur de s'arracher. De prendre conscience que ce que nous croyions un but n'était qu'un moyen. Que nous étions limités à notre insu, Mals, après tout être un homme inacheré limités à notre insu, Mais, après tout, être un homme inacheve, ce n'est pas une maladie : c'est seulement prendre conscience d'être in homme : qui vit d'être in homme « fini » Et c'est ce qu'on devient quand on se croit achevé. « arrivé », au bout de la route. Dans une vraie vie, il n'y a pas de bout. Et même pas

de route avant qu'à ses risques et périls on ne l'alt tracée. Nous sommes loin de la panvre et illusoire certitude de Des-cartes : « Je pense, donc, je suis ». cartes: ¿ Je pense, donc, je suis », rèduisant l'homme au seul individu et l'esprit à la seule intelligence. Vidée de mon petit moi, et de ses petits calculs pour mettre la main sur la nature et sur les autres (ces petits calculs çu'on appelle pompeusement « la science » et qui ne sont que techniques de domination), l'expérience de la foi, c'est l'expérience critique de la relativité de toote fin limitée. L'expérience de cette dimension perdue de la raison occidentale : celle de la reison qui »; herche les fins et pas seulement celle qui nous fournit les moye Calle qui peot être montrée par la décision et l'action, et non démontrée par syllogisme ou appareil causal. Alors tout change de « l'action. Une révolution, par exemple, n'est pas une simple exemple, n'est pas une simple passation des pouvoirs, c'est, pour

passación des pouvous, test, pour une société, ce qu'une conversion est pour un individo ; un chan-gement des fins et du sens de la vie et de l'histoire. C'est pourquoi je ne cesseral de repêter, jusqu'à ee qu'on l'en-tende, que les postulats de la foi sont les postulats de toute action révolntionnaire.

Et volci que je preuds conscience dans cette expérience conscience, dans cette experience d vide, d'un troislème postuiat de la foi : est-ce bleu sûr que ce qui erée en moi, e'est moi ? Si e'était vral, je pourrais le déduire de mon passé, de ce que j'al fait, de ce que je suis déjà. Pourtant, dans n'importe quel acte de eréation existience en selectifique. dans n'importe quel acce de crea-tiou artistique ou scientifique, j'éprouve si fort qu'il s'ajoute de façou inattendue à ce que j'étais déjà, que je fais l'expé-rience directe qu'il n'es pas sa source en moi, qu'il m'est donne, et vient d'au-delà de moi, comme la joie d'aimer on le courage de

La foi, c'est l'expérience des sources.
L'expérience du pouvoir impré-visible de dépasser mes propres l'mites. Pas l'existence d'un man-

que, mais celle d'un surcroît, qui me fait dire, à l'inverse de Dostolevski ou de Camus : si Dieu existe, tout est possible. Jemploie le mot « Dieu », parce qu'ils l'ont employé. Mais je u'en ai pas besoin pour exprimer ma foi. Je ne connais de Dieu que l'ection de ceux qui portent témoignage de lui. Lorsque fai imaginé, dans mon romeo Qui dites-vous que je suis? un homme qui porte ce témoignage, il preud conscience de ce qu'il est dans cette confession; Dieo ne parlera jamais, si tu ne lui prètes pas ta bouene; Dieu n'agire jamais, si tu ne lui prètes pas tes mains. Jemploie le mot « Dieu », parce

pas tes mains. C'est le caractère particulier du

christianisme, parmi l'immense fol du monde, d'avoir donné un visage à ce témoin : celui de Jésus de Nazareth montrant par Jesus de Nazareth montrant par sa vie, par se mort et par sa résurrection. comment on peut vi-vre divinement une vie d'homme. Il a montré comment on peut vivre la rupture : Jésus u'est jamais là où nous l'attendons. Il ne vit sous aucune loi, hormis l'imprévisible emour. Et nui ne peut vivre selon la loi du Christ, peut vivre selon la loi du Christ, mais selon la poétique du Christ. Il e montré comment on peut vivre l'expérience du vide. Il est venu, faisant brêche dans toutes nos limites, et tellement vidé de tout ce qui, en lui, pouvait être un individu, un « moi » égoiste, que lorsque la mort est arrivée, elle n'avait plus rien à prendre à celui qui venait de subvertir toutes les valeurs : le « Seigneur » n'était plus l'Empereur, la puissance, la richesse et la gloire, mais ce crueiflé qui a connu le supplice abject de l'esclave. Il a montré comment ou peut vivre l'expérience des sources. La vivre l'expérience des sources. La « bonne nouvelle » qu'il annonçait est cette chose simple ; tout est possible l Cette esperance est telle qu'elle porte en elle la promesse inoule de la résurrection. Rien à voir avec un banal miracle de régénération cellulaire. Mais la naissance d'une vie nouvelle qui sourd en nous si irrésistiblement que le temps, celui des nostalgies comme celui des projets, ne joue

plus dans notre existence qu'un role subalterne pour céder la pre-

mière place à la certitude de vivre chaque jour l'éternité, c'est-à-dire

chaque jour l'éternité, c'est-à-d la plénitude joyeuse de la vie.

#### AÉRONAUTIQUE

Spécialisée dans la fabrication des lanceurs de satellites

## La société Otrag-France s'installe à Paris ayec l'aide de la firme allemande implantée au Zaïre

M. Lntz Kayser, président-directenr général de la société privée ocest-allemande OTRAG Orbital Transport and Raketen Aktion Gesellschaft) qui procède à des lancements de fusées au Zaire, vient de créer une nonvelle

une rusee modulaire suivant des principes peu courants en matière spatiale : la solntion la plus rus-lique et la moins cotteuse est systématiquement adoptée: La fusée finale sera "assemblage d'un grand uombre de modules dentiques Elle devest être opé-rationnelle en 1981 et le premier exemplaire devratt être réservé an Zaire pour le lancement de satellites expérimentaux de sur-veillance.

Après un premier essal, le 17 mai 1977, d'une fusée qui a atteut l'altitude de 10 kilomètres, deux tirs ont eu lieu cette année. Le premier, le 20 mai, semble

deux tirs ont eu ileu cette année. Le premier le 20 mai, semble s'être bien passé puisque la fusée est montée à une trentaine de kilomètres d'altitude. Au cours du second essai en présence du chef de l'Etat zalrois, le général Mobata, la fusée s'est écrasée quelques secondes après le lancement.

Bien qu'elle bénéficle de l'appui acuif d'une part de la presse allemande. l'OTRAG n'a pu obtenir du gouvernement de Bonn le soutieu financier qu'elle attendalt. Le ministère ouest-allemand de la technologie a porté on jugement sévère et de nombreux experts estiment que magré l'annonce de nouvelles tentatives de lancement en août et septembre prochains, la fusée, destinée à placer sur orbite des satéllites de surveillance ou de télécomminention, ne sers jamais construite et qu'un krach finantier e chi saivra. L'un des responsables initiaux de l'OTRAG, M. Will, s'est, eu demeurant, retiré du projet en entrevoyant « des nuages strongs » à l'horizon.

Il y à une disaine de jours, le

risation n'a été donnée pour l'ins-tailation d'une filiale de la société allemande Otrag en France 2. On indiqualt toutefols, de même source que la société allemande Otrag évait, il y a deix mois, demande au gouvernement fran-cais la possibilité d'effectuer des transferts de fonds sur une so-

société en Frauce. C'est du reste cette firme, baptisée OTRAG-France, qui a annoncé les derniers tirs, les 20 mai et 5 juin, des fusées expérimentales depuis le plateau de Manoon. au Zaire. Jusqu'alors l'existence d'OTRAG-France était totalement inconnue.

Depuis décembre 1975, la société ruest-allémande OFRAG loue an gouvernement rairois une surface de 100 000 kilomètres carrés au nord-est du Shaba pour procéder à des essais de fusées. Financé par des modulaire suivant des principes neu courants en matière de la contraire du comme de Paris. Cela peut signifier que cette société n'est pas principes neu courants en matière de commerce de Paris. Cela peut signifier que cette société n'est pas inscrite, que son inscription est comité interministèriel des inves-tissements. A ce jour, la société Otrag-France est effectivement incounue au registre du com-merce de Paris. Cela peut signi-fler que cette société n'est pas inscrite, que son inscription est en cours ou que cette même ins-criptiou a été radiée, ce qui devrait en princips l'empêcher, pour l'instant, d'exercer des acti-vités commerciales sur le terri-toire français. Or la société OTRAG-France

Or la société OTRAG-France existe puisqu'elle est installée au premier étage d'un immenhie au 8. avenue Foch, dans le 16° ar-roodissement à Paris. La société OTRAG-France a été fondée au début d'avril 1978, selon M. Geordébut d'avril 1978, selon M. Georges de Bierre, conseiller financier, qui se présente comme actionnaire de cette société et coassocié de M. Lutz Kayler, lui-même gérant et principal actionnaire d'OTRAG-France. Il s'agit d'une « société ctoile d'études et de recherches pour le transport orbital de satellites » au capital de 100 000 francs. OTRAG-France serait une société indépendante et non one filiale de la firme ouest-allemande. Selon M. de Bierre, OTRAG-France est cependant destinée à reprendre les ac-Blerre, OTRAG-Prance est cependant destinée à reprendre les activités de le firme allemande qui existe toujours actuellement. Pour le moment, la société GTRAG-France est simplement un bureau d'études avec deux ou trois personnes, explique M. de Blerre, mais il est prévir de l'agrandir en recrutant notamment des ingénieurs étrangers. Il est même envisagé de créer ensuite une autre société, également en France, pour fabriquer, précisément, les fusées OTRAG.

A des fins militaires ?

A des fins militaires ?

Ne bénéficiant pas de l'appui politique et financier qu'il attendait des autorités siléniandes.

M. Kayser a l'intention de cheréber à redéployer ses activités à l'étranger afin de parer à d'éventuelles interdictions sur le territoire zalvis. Do même coop, le créateur de la société OTRAG espère échapper eux eritiques très vigoureuses de certains gouvernements, en Europe de l'Est, qui persistent à penser que la firme allemande cache en réalité des activités militaires (fabrication de missiles) en Zaire.

C'est la raison pour laquelle M. Kayser a déjà pris des coutacts avec, notamment, le Brésil et l'Indouésie où OTRAG pourrait installer un unuveau champ de tir. La société allemande a obtenu la

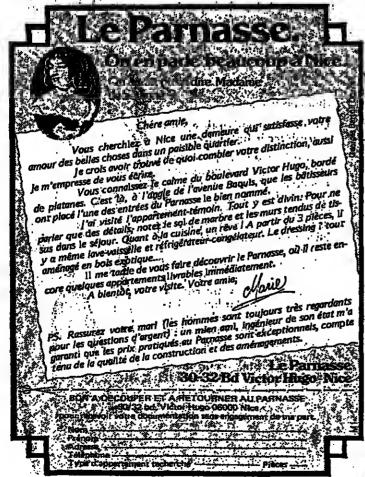
concessiun exclusive au Zaire moyennant une redevance an-nuelle de 250 millions de francs. M. Kayser a même été fusqu'à prendre des contacts avec le Cen-tre national d'études spatiales, en France, pour teuter de l'intéresser à ses projets. Une mission de techniciens français devait aller visiter les installations d'OTRAG en Allemagne, mais cette opéra-tion semble evoir été aujourd'hui repoussée à une date indétermi-

Quel peut donc être l'objectif d'OTRAG en e'installant en France? Le même, apparemment, que ceini de la firme allemande. Le com muulqué d'OTRAG-France publié à l'issue du tir du 20 mai dernier est, à ce titre, révélateur : « La compagnie privée OTRAG dévéloppe, ainsi et pour la première jois au monde, une technologie nouvelle de construction de fucées et de lanceurs de satellites utilisant exclusivement des composants et des matériaux composants et de la matériaux composants et des matériaux et des matériaux et des matériaux et de la la composant et de la l posants et des matériaux compositis et les materiaux com-merciaux, et elle apporte ainsi la preuve qu'aucune industrie aéro-spotiale hautement spécialisés n'est indispensable pour constru-re, assembler et lancer de tels engins.»

engina s

La société OTRAG espère ainsi rivaliser evec les grands constructeurs de fusées pour réaliser on lanceur bon marché Billigrakete qui concurrencera à la fois la « navette spatiale » réutilisable américaine et le f ut ur lancaur européen « Ariane ». Pour quelles missions et quels elients ? Dans son communiqué, OTRAG-France répond : « Les systèmes de télécommunications et d'enasignement par satellites pourront ainsi être mis par OTRAG à la libre disposition des pays en vote de développement et pour la prémière lois sans aucun preniable d'ordre politique ou idéologque (...). OTRAG espère ainsi contribuer à une pacrique utilisation de leure libertés nouvelles qui us servient pas e o m pt ét e s i ces fats continuaient à être exclus de l'accès à l'espace, lequel ne saurait être réservé aux grandes puissances et à leurs inéologies particulières. »

elamasse. Yous cherchier a Nice une demeure cut satisfasse votre
mour des belles choses dans un paisible quartier
je crois avoir troine de quoi combier votre distinction, aussi
je crois avoir troine de quoi combier votre distinction, aussi anti que la quellté de la construction de la quellté de la construction Le Parnasse 30-32 Bd Victor Hisso Nice BOR A DECOMPER ET A RETOURNER AU PARNASSE
Jedd 32 bd. Victor Hugo G6000 Nice
Out (1866) Folive dissementation stage enjaggingen de une part
Norm
Prancie
Scripts
Scripts





MITS REMENTS

dans le monde jus

Proportion d'un

جو سے د

The Estate State of the Control of t

Hardware Comments of the comme

and the second second

Agricultural de la companya de la co

The second secon

The state of the s

معا بالمحدد أربين الرحمية . التأميز عدام أو يسو

, which is a second of the  $p = q_{\rm sec}$  , 

A Paragraphic A TOTAL TOTAL 不要的 A TOTAL TOTAL 不要な

ಪ್ರವರ್ಷ ಪ್ರವಿಷ್ಣತೆ

🌞 ... "<u>1964 be</u> 1...

ng in ±% <del>giệ</del> Example =

es inques

. 58 Bists b.

seul indi-

in taleur. 1 385 BEGourait. les être mon-

action, of

ur change ne simple c'est pour

un chan-u seus de

resserai de n'on l'en-i de la fei

rite action

e postulat sur que es moi de le defeure e jal fait.

POUR L

de tena-

TITEDE des

AND MARKET

prends

que, mais celle d'un surcroit, col me fait dire, à l'inverse de Dostolevski ou de Camus de Dien existe, tout est possible à Dien existe, tout est possible.

Pemplole le mot a Dieu », pare qu'ils l'ont employé. Mais je n'en ai pas besoin pour exprimer în foi. Je ne connais de Dieu que incipante de ceux qui portent un moispage de lui. Lorsque inimagine, dans mon roman Qui dites-vous que je sui un homme qui porte ce témmi un homme qui porte ce témmi gnage, il prend conscience de curi est chans cette confession: Dien ne pariera jamais, si iu pe lui prêtes pas ta bouche: Dien ragira jamais, si tu ne lui prêtes pas tes mains.

C'est le caractère na temple. in patryre de Desnie mieliza calculs sont que mi. l'expé-expérience de toute e de cette la l'atten

pas tes mains.

C'est le caractère particulier de christianisme, parmi "immens foi du monde, d'avoir donné m visage à ce témoin : celui de Jésus de Nazareth montrant par se par sa mort et par sa résurrection, comment on peut et d'unement une vie d'homme II a montré comment on peut et d'unement une vie d'homme II a montré comment on peut et d'une la rupture : Jésus n'est jamais là où nous l'autendons I ne vit sous aucune lou homme jamais là cu nous l'attendons l' ne vit sous aucune lou horm l'imprévisible amour. Et nul a peut vivre selon la loi du Cara mais selon la poétique du Chra Il a montré comment en peu viene l'expérience du vide il et vent, l'aisant bréche dans tons nos limites, et tellement vide et tout se qui, en lui, pouvait ét un individu, un « moi » égois-que lorsque la mort est arrès clie n'avait plus nen à prend-à celui qui venhit de subret toutes les valeurs : le s'égiment n'était plus l'Empereur, à pur sance, la richesse et la pin-mais ce crucités qui a comm i surplice abject de l'égolare. Il a montre comment on per vivre l'expérience des source le abonne nouvelle : qu'il anome

vivre l'expérience des source le sonne nouveile : qu'il annuge est cette choise simine : tong passère : Cette experime ente qu'elle porte en elle la prime inoule de la resurrentira Registre s'ett syré un bonn miner e régenération continue l'impassance d'une les nouveix nauce en mons e l'estatione que le temps, com des nouveix de monse comme ce le temps, com des nouveix de comme celui des primes de monse de monse celui des primes de monse de la monse de monse de monse de monse de la comme de la com mentine celui des prima de la ples duta soire engience qui meter pince A .3 ser muse de vo

p pienitude ich in in in in

les lanceurs de satellites

## s'installe à Paris ande implantée au Zain

riets en France. C'est du reste cette fina prises OTRAG-France, qui a annoure la raiera tien, les 20 mai et 5 min, des fuin perimentales depuis le plateau de Masse Zaire. Jusqu store l'existence l'OTEM

MARKET A THE THE PARTY AND THE Cost in The Party land DAY OFFICE THE PARTY OF THE P ME HATSET I MANUAL THE TOTAL STATE OF THE TAST-PYSING! the state of COTE STATE OF THE THE RESERVE AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE TO STATE OF THE PARTY OF THE PA myagase Tolk 1970e. 227.3 Mes et de MANAGES ST. TO ST. traffe bit fill 1977 A The sounding Country of the service A ... **建设设施** 经设计 MARKET THE PARTIES OF SALES STATE OF LAND D. C. S. C. marie tille Briterie

Sind with both Bully miles

mer's 194 127 1. 0. NG

Ar istant part of the state of

Marted Her

Berter Be

MA DIENS

#### Remous dans le monde judiciaire après l'incarcération d'un avocat

La détention de M° Denise dans le cabinet de M. Emile Cablé, l'oinel - Tournois, l'avocate pari- le juge chargé de l'affaire. Toinel - Tournois, l'avocate pari-sienne écrouée pour sortie irréguilère de correspondance d'un établissement pénitentiaire, a suscité bien des remous, jeudi 15 juin, au palais de justice, parmi ses confrères. Dans les cou-loirs a circulé une pétition expri-mant l'a indignation des avocats contre cette atteinte portée déli-bérément à la profession d'avocat, au mépris de la présomption d'innocence protégeant tout incul-pé », et leur émotion devant « la pe », et leur emotion devant « la détention provisotre de le ur confrère, qui, en l'état des informations publiées, ne semble pas correspondre our exigences de lo

Aussitot après la fin de l'inter-rogatoire que M. Roger Daniault, juge d'instruction, a fait subir de 13 b. 30 à 17 heures à l'avocat, les défenseurs de celle-ci. M° Jacques Dreyfus et Rémi Crauste, sont alles trouver le bâtonnier M° Louis Pettiti. Lorsqu'ils sont revenus vers 19 heu-res, dans le cabinet de M. Da-niault, où étaient notifiés à l'inculpé les résultats des commissions rogatoires données à la police et le procès-verbal d'audition à titre de témoin de son cilent, Marcei Sejourné. Ils ont remis à ce dernier une note complèmentaire à l'appui de leur demande de mise en liberté déposée en faveur de M° Tolral-Tournois, en mentionnant que le conseil de l'ordre était disposé à prêter son concours à l'aména-gement d'un éventuel contrôle judiciaire au cas où l'avocat seralt libéré.

Les « amis »

Les deux défenseurs assurent

elle. Certes, les « amis » de Sejourné lui envoyaient de l'argent et payaient, de plus, les hono-raires de M° Toinel-Tournois.

Cepeudant, cette pratique n'est

• Le Syndicat de la magistrature observe que « cette affoire succède en effet à des demandes d'enquêtes a des fins disciplinaires d'enquetes à des juis disciplinaires effectuées par des procureurs généraux à l'encontre d'avocats agissant dans le cadre syndical, à des fouilles du public, y compris des avocats présents, lors de plusieurs audiences, à la prolangation publicitaire de la garde à vue d'un avocat à lo suite de l'évasion de Mesrine. Elle vient à point nommé pour une petite point nommé pour une petite partie de la hiérarchie judicioire, pour qui l'avocat est un géneur et un obstacle au développement d'une politique répressive »

● Le Syndicat des ovocals de France considère que « le pouvoir veut créer dans l'opinion des veut creer dans l'opinion des conditions psychologiques javora-bles à une aggravation de la ré-pression, un renjorcement du régime pénitenitaire et à la res-triction des droits de lo déjense ».

L'Association des juristes dé-mocrates « met en garde l'opinion publique » contre des pratiques de « suspicion généralisée à l'en-contre de la profession d'orocat », qui « mettent en péril les droits qui y sont attachés et qui consti-tuent pour le justiciable des ga-ranties irremplaçables ».

• Le Mouvement d'oction judi-● Le Mouvement d'oction judi-ciaire dénonce ce qu'il appelle une « campogne de diffamation » et stigmatise des attaques menées « depuis quelques mois, à l'insti-gotion du ministère de la justice et du procureur général près la cour d'appel de Paris », tendant à « porter atteinte » au libre exercice des droits de la défense.

Dix-huit mois de silence après la mort de trois jeunes sportifs

عكذا من الأصل

## UN ACCIDENT QUI DÉRANGE

De notre correspondant régional

Toulouse. - M. Jacques Belhomme, experi-comptable à Toulouse, est un homme désespéré qui doute de la justice dans son pays. Il y a dix-huit mois, dans la nuit du 3 ou 4 octobre 1976, son fils Jean-Jacques, un jeune athlète ògé de dix-neuf ans, joueur dans une équipe de rugby de Poriei-sur-Garonne (Haute-Garonne), a trouvé la mort près de Toulouse au volant d'une voiture, avec deux de ses camarades: MM. Jean Scribes et Alain Pradel.

Lors des obsèques, M. Belnomme, persuadé de la responsabilité de son fils, va présenter
ses regrets aux familles Scribes
et Pradel. Il rencontre des regards
gênés. Il a le sentiment que toute
la vérité ne lui a pas été dite sur
l'alfaire. Il enquéte. Il acquiert
la conviction que son fils n'a pas
provoqué l'accident.

n'ont pas fait de photographies;
celles que M. Belhomme a prises
pusieurs jours plus tard prouvent
que la voiture de Jean-Jacques a
été chassée à gauche. Le procèsverbal établi par les sapeurs-pompiers, qui ont dégagé les corps,
est totalement différent de celui
des gendarmes.
Les deux membres du club que
M. Belhomme soupconne d'avoir

Mais un mur de silence se dresse autoor de ses recherches dresse autoor de ses recherches. Les dirigeants du club de rugby refusent de répondre à ses let-tres (cent cinquante à ce jour), nême recommandées. M. Maurice Chauliac, président, interdit tout contact entre ses joueurs et le père de leur ancien camarade. père de leur ancien camarade.
Cinq avocats, pressentis pour
vocuper de ce dossier, s'esquivent. Un seul, M° Paul Lombard,
accepte. Son client lui remet plusieurs kilos de documents lourds
de reproches et d'accusations.
M. Belhomme affirme que les
deux experts en automobiles,
désignés par le juge d'instruction,
ont établi un rapport incomplet,
tendancieux et plein de contradictions; que le SAMU a réfusé
de donner le nom du deuxième
médecin appelé sur les lieux; que
le substitut ne se serait pas dèplacé; qu'aucun prélèvement

Les deux membres du club que M. Belhomme soupçonne d'avoir provoqué l'accident (des traces de peinture de leur voiture ontété trouvées sur la carrosserie de la voiture de Jean-Jacquesi n'ont jamais été interrogés. Fourtant, ils condulsaient une automobile que le service des cartes grises déclare avoir été volée en août 1974. Enfin. les affaires de Jean-Jacques, recuelllies après l'accident, bien que faisant l'objet d'un procès-verbal de restitution, n'ont jamais été rendues au père du jamais été rendues au père du

jamas ete rendues au pere du jeune rugbyman. Il semble qu'après dix-huit mois de silence la justice soit décidée à apporter toute la lumière sur les points sombres du dossier. Lundi 12 juin. M. Jean-Paul Laborde, juge d'Instruction à Toulouse, s'est rendu dans le garage où se trouve l'épave de la voiture de Jean-Jacques Belhomme, accompagné de M° Lom-bard et de deux nouveaux experts.

LÉO PALACIO.

#### AUX ASSISES DE L'ESSONNE

#### Mourir à Fleury-Mérogis

Il y avait cent soixante-cinq détenus dans la grande salle centre pénitentiaire da Fleury-Mérogis, lors de la seance de cinéma, le 8 février 1976 (- le Monda - du 11 février 1978). Ils furent une trentaine à participer directement à la bagarre déclenchée au cours de la projection. L'un d'eux, Salah Layachi, fut hiessé à mort. Trois autres comparaissaient depuis le marcredi 14 juin devant la cour d'assises de l'Essonne, à Evry : Antoine Espin Alonso, pour homicide; Michel Lepage et Jean-Clauda Bonnai, pour complicité.

Selon l'accusation, on trouve à l'origine du dramatique incident une vieille rancune alimentée entre deux bandes rivales constituées parmi les prisonniers : celle des « Arabes », dont Salah Layachi aurait été le leader, et celle des «Français», ayant toutes deux projeté d'accomplir le méma «braquage». Les débats ont pourtant souligné le caractère apparemment romanesque de cette version, mais ils ont soulevé un pan du volle qui plane sur la réalité carcérale.

réalité carcérale.

Espin Alonso, petit, moustachu, chez qui les psychiatres ont reconnu « une hyper-émotivité », s'exprime énergiquement, ne laissant pas échapper le moindre dét. Il. Jean-Claude Bonnel, un introduction de visité elles par le moindre de la particulaire de la par jeune garcon de vingt-cing ans. marque pour la vie par la misère de son milleu familial est beau-coup plus discret, comme abrité sous l'aile protectrice de Michel Lepage.

Ce dernier, agé de trente-deux ans, la carrure athlétique, répon-dant le plus souvent aux questions qu'c' lui pose par un elliptique « C'est exact », est, lui, d'une tout autre stature. En août 1977, il s'est évadé alors qu'on le ramenait d'une audition chez un juge

Tous trois appliquent un sys-teme de défense apparemment sans faille : ils nient en bloc, rappelant la confusion dans laquelle se sont déroulés les faits, émettant toutes les réserves sur la crédibilité des témoins à charge qui, évidemment, sont eux aussi des détenus.

Blen sûr, il y avait des riva-lités entre détenus, mais on est loin de la guerre des gangs. Mals si on se battait, c'est pour des histoires de ballon. « Il y a en qui ne pouvaient pas jouer, raconte Espin Alonso. On était cent cinquante dans la cour et il y avait deux ballons qui nous appartenaient, à Lepage et à moi. Voilà nourment les outres nous en Voilà pourquoi les outres nous en poulaient.

Les jurés auront surtout appris qu'à Fleury-Mérogis, pour communiquer entre eux, les prisonniers n'ont d'autre moyen que de creuser des trous dans les murs. « Tout le monde fait cela, expliquent-ils, et la direction ne dit rien. » « Tout, dans cette offoire, est caractéristique de toute une ambiance générale ». toute une ambiance générale », concint l'avocat général, M. Jean

STÉPHANE BUGAT.

# *ET JUGEMENTS*

cour d'appel de Paris a confirmé mercredi 14 juin le jugement du tribunal civil qui avait débouté M. Erio Delcroix, du barreau de Paris; de sa requête contre un compte rendu d'audience du Monde concarnant le procès sur le livre du commissaire Charles Chennevier, la Grande Maison (le Monde du 14 octobre 1977). La cour d'appel a considéré dne La cour d'appel a considéré que les propos incriminés « ne contenaient qu'une critique légitime des moyens de déjense proposés au tribunal ».

• Une mère de famille, Mme Mi-chèle Le Noé, trente et un ans, chèle Le Noé, trente et un ans, a été con damnée mercredi 14 juin à trois mois de prison avec sursis et 1 franc de dom-mages et intérêts par le tribunal de Saint-Quentin (Aisne) pour avoir giflé publiquement et frappé l'institutrice qui avait puni sa fille.

● Un jeuns médecia de Sabres (Landes), le docteur Michel Lesbordes, a été condamné, mercredi 14 juin, à un mois de pricoups et blessures à agents de la force publique par le tribunal correctionnel de Mont-de-Marsan. Le docteur Lesbordes avait refusé, le 14 juin 1977, de se soumettre à un alcotest et avait eu une brève altercation avec des gendarmes (le Monde du 3 juillet gendarmes (le Monde du 3 juillet 1977).

On détenu âgé de trente-cinq ans, Christian Tricoire, s'est évadé, jeudi 15 juin, dn palais de justice de Pontoise (Val-d'Oise) après un entretien avec le jeuge d'instruction, M. Emma-nuel Binoche.

• Deux cents personnes, des Vienne et de la Creuse ont manifesté, jeudi 15 juin, devant le palais de justice de Limoges, pendant que la cour d'appel examinait la requête de M. et Mme Chevalier, fermiers à Saint-Dizier-la-Tour (Creuse). Ces der-niers contestent la demande en droit de reprise déposée par les propriétaires des terres qu'ils exploitent actuellement. - (Corr.)

Deux militants C.F.D.T. de Lip ont été interpellés jeudi 15 juin au poste d'Evrange (Mo-selle), à la frontière franco-luxembourgeoise. Les ceut cinquante-cinq montres qu'ils comp-taient vendre en Beigique ont été saistes par les douaniers.



## LES PREMIÈRES DÉCISIONS DE M. CHRISTIAN BEULLAC

## • Deux mille postes supplémentaires d'enseignants pour la prochaine rentrée

La réforme Haby sera appliquée «avec souplesse»

M. Christian Beullac a réuni, jeudi 15 juin, sa première conférence de presse au ministère de l'éducation. Depuis doux mois et demi, il a rencontre syndicats d'enseignants et de personnels de l'éducation, associations de parents d'élèves et présidants de commissions parlementairea: il a visité des établissements scolaires, parle avec des elus locaux. C'est maintenant le temps des premières décisions.

Après avoir répété qu' « il n'y aura pas de réforme Beullac », le ministre, assisté de son secrétaire d'État, M. Jacques Pelletter, a annonce qua le sontien pédagogique en sixième et en cinquième sera organisé, à partir de eeptembre, par les chefs d'établissemant «selon des formules souples «. Mille emplois seront créés dans le premier degré et mille pour les collèges, sept mille cinq cents recrutements construction des atellers pour

bre seront autorises Le calendrier de la prochaine année scolaire doit être publié le 16 juin : la séparation en deux zones de la région parisienne pour les vacances de février ne sera pas appliquée en 1979: avec M. Soisson, ministre de la jeunesse. des sports et des loisirs. M. Beullac saisira le

l'amenagement du temps et des rythmes temporaires de maitres auxiliaires en surcomscolaires.

Une . concertation . reprendra au sujet du dossier scolaire abandonne sous la forme prevue l'an dernier. M. Beullac recevra les confédérations syndicales ouvrières et patronales, F.O. le 19 juin, la C.G.T., la C.G.C. et l'Union nationale des associations familiales le 20 juin le C.N.P.F. le 26 juin, la C.F.D.T. le 27 juin.

« Le système éducatif français

est desormois règi par la loi du 11 juillet 1975. Cette loi sera oppliquée. Elle sera oppliquée progressivement », a déclaré M. Beullac.

LE COLLEGE UNIQUE

« C'est la pièce maîtresse de la réforme. » Le collège unique signifie que tous les élèves fre-quentent, de la sirième à la trolquentent, de la sixième à la trolsième, un établissement « de 
mème type », qu'il n'existe plus 
de filières, que tous les professeurs de premier cycle ont vocation d'enseigner aux mèmes èlèves, 
que tous les éléves doivent pouvoir acquerir, au terme de la 
scolarité obligatoire, une formation de base « équivalente » sans 
être « identique », « Le collège 
unique, précise le ministre, ce 
n'est pas le collège uniforme », 
mais « les différences s'exprimant 
dans un établissement d'enseignement unique».

Après un an d'application, le mouvement de la réforme est amorce. Toutefois, les difficultés apparaissent : grande différence de niveau des élèves entrant en sixième, soutier inégalement pro-digué, moyens insuffisamment mis en piace, en particulier la

Les réactions aux mesures an-noncées par M. Beullac vont de la franche irritation à la déception et à l'inquiétude. M. Michel Duf-

et à l'inquiétude. M. Michel Duffour, membre du comité central du P.C.F., constate: « Aucune mesure pour la gratuité, pour la formation projessionnelle des jeunes, pour la formation des maîtres. Les racines de l'échec sociaire resient donc intactes. » Le Syndicat national des encelgnements de second degré (SNES) dénonce la « politique d'austérité » d'un ministre qui entend « poursuivre la politique scolaire

a poursuivre la politique scolaire néfaste de son prédècesseur et faire des économies sur le dos des

Le Syndicat national des insti-tuteurs (SNI-P.E.G.C.) estime que « l'insuffisance du collectif bud-gétaire annoncé augure très mal de la suite et renforce le SNI dans son intention de mobiliser l'ensemble de ses adhérents face aux graves problèmes que ne man-quera pas de poser la rentrée ». M. André Henry, secrétaire général de la FEN, constate que M. Beullac poursuit une « poli-tique dure d'austérité reujorcée » et s'en tient à un « régime de

et s'en tient à un «régime de l'inégalité poisible». Certains points de la conférence de presse de M. Beullac sont considérés comme « pas inintéressants », notamment le maintlen des C.A.P. en trois ans, le soutien par

LIBRE DU

scripte

Irritation, déception et inquiétude

dans les syndicats

LE CONSERVATOIRE

**CINEMA FRANÇAIS** 

assistant-réalisateur

monteur-monteuse

Cours par correspondance (1-année théorique equiemen

Tél. 874.65.94

16, rue du Delta, 75009 Paris

Documentation M sur demande

**ECOLE SUPERIEURE DE TOURISME** 

ET DE SECRETARIAT MODERNE

PRIVE

Tét. : 548-42-31 / 222-66-29 PREPARATION AU BACCALAUREAT DE TECHNICIEN Secielarial médical BAC F& • Secretarial commercialBAC G1

• BTS TOURISME • 8T5 Distribution et Gestion

– bon à découger et à retourner – EST / ESM 4, Place Saint-Germain des Prés 75006 PARIS

demande de documentation sans engagement

Place Saint-Germain des Près - 75006 PARIS

Cours directs (110 et 20 années)

construction des ateliers pour l'éducation manuelle et technique et la formation des professeurs « aux nouvelles méthodes qu'implique le collège unique ».

POUR LA PROCHAINE REN-TREE

TREE

Le soutien en sizième et cinquième. — « So bonne opplication dépend d'abord et surtout de la marge de manœuvre, d'autonomie et d'initiatire que nous pourrons donner, dans ce domaine comme dans d'autres, oux chejs d'établissement et au corps enseignant. » Le choix sera laissé entre :

« — Un soutien tel qu'il est actuellement pratiqué dans beaucoup d'établissements;

» — Des heures complèmentaires de rattrapage données oux élèves en difficultés légères;

» — Soutien ou rattrapage plus intensif donné dans certaines matières, momentonément ou durablement, o des groupes (et non des lauxes). J'illège des difficultés

blement, à des groupes (et non des classes) d'élèves en difficultés

Il s'agira de « structures evolutives » et non de reconstitution des filières ou des « ghettos ». Les conditions à réunir sont : le concours des « projesseurs , les

tique de a fulle dans le long terme ». Le SGEN juge « cynique »

l'attitude d'un ministre qui e ne prend même plus la peine de demander des crédits à son gou-

vernement ». Le Syndicat national des lycées

et collèges (SNALC, autonome) relève que le ministre de l'édu-cation « semble s'orienter vers

cation «semble s'orienter vers une sorte de statu quo. Or, le sabotage de l'opprofondissement pour les élèves travailleurs, plus rapides et plus doués, conduit au sacrifice de la matière grise du pays, et le soutien, tel qu'il est pratiqué, aboutit au gaspillage des chunces des enfants défavo-risés.»

plus expérimentés », l'organisation de l'approfondissement, notamment par les centres de documentation et d'Information (C.D.I.). Cela suppose aussi des moyens en postes ou en crédits d'heures. Ils seront dégagés par la création au collectif budgétaire de mille postes en supplément des sept cent quatre-vingt-dix prevus au budget et par sept mille cinq cents autorisations de recrutement pemporaire de maîtres auxiliaires en surnombre. Les chefs d'établissement pourront utiliser ces moyens « avec souplesse ».

La commission des affaires sociales de l'assemblée nationale « examinera particulièrement » le

« examinera particulièrement » le problème des élèves en « difficul-tés graves » à l'entrée du collège. • Preimer degré (écoles mater-

nelles et primoires). — En plus de la création des sept cent quatre-vingt-dix postes prévus au budget, mille postes seront créés par le collectif budgétaire, dont huit cents seraient consacrés à la mise en place de la limitation à vingt-cinq élèves de l'effectif des cours élémentaires première

● Colendrier de l'année scolaire 1978-1979. — Il doit être arrêté le 16 juin ; le découpage en deux zones de la région parisienne ne sera pas applique aux vacances de février 1979 comme le prévoyait le projet.

LES ACTIONS PRIORITAIRES A MOYEN ET A LONG TERME

groupes «souples», la reconnaissance de l'importance de l'enseignement élémentaire pour une
réforme «qui ne se décrète pas»,
Mais M. Henry constate qu'on ne
revient pas aux horaires anciens
de sixième et de cinquième et que
rien n'est prévu pour la formation initiale des maitres. Enfin,
le secretaire général de la FEN
juge «inquiétant» le transfert
de toutes les responsabilités aux
chefs d'établissements, chargés
d'appliquer «en souplesse» des
mesures de stricte austérité.
Le Syndicat général de l'éducation nationale (SGEN-C F.D.T.)
estime que «M. Beullac n'o pas
pris conscience qu'il marche sur
un volcan» et dénonce sa politique de «fulle dans le long Les programmes de quatrième et de troisième. — Ils seront examinés le 22 juin par le. Conseil de l'enseignement général et technique et devralent s'appliquer respectivement aux rentrées 1979 et 1980.

Des C.A.P. en trois ans sont maintenus « tant que toutes les conditions pour la générali-

les conditions pour la générali-sation du C.A.P. en deux ans ne seront pas réunies ».

L'enseignement élémenlaire.

— Il devra être « modernisé », afin que les élèves entrant au

Conseil economique et social du problème de collège ne présentent pas les différences de niveau, « parfois considérables », constatées actuel-lement. La formation des maîtres

lement. La formation des maîtres du premier degré sera « omè-liorée », la prévention des handicaps des enfants des les premières années de l'école assurée par les groupes d'aide psychopédagogique (GAPP).

L'oménagement du tempe et les rythmes scoloires — La consultation des parents et des syndicats va reprendre. Le Conseil écoromique et social sera saisi, pour avis de ce dossier.

L'aristence d'un personnel auxiliaire assuré « une certaine

auxiliaire assure « une certaine souplesse » au fonctionnement du système éducatif. La pert de ce personnel est actuellement trop importante, il faudra la réduire, mais non la supprimer totale-

LE BUDGET : REDEPLOIE-MENT

Les moyens dont dispose l'édu-cation (près de 80 milliards de francs en 1979 avec le budget des universités) « continuent de croitre au rythme compatible arec le maintien des équilibres globaux financiers et minétaires n. A l'intérieur de ce budget, il faut rechercher une « utilisation optimum de ces moyens », faire des économies en procédant « oux redéploiements nécessoires ». MM. Beullac et Pelletier s'enga geront a dans la voie réelle de la déconcentration et de la dé-centralisation pour une meilleure pestion d'un ensemble qui, manifestement, ne peut plus être gére efficacement et exclusivement par les instances centroles ».

M. Beullac considére que notre société n'est pas « malade de ses maîtres », pour reprendre le titre récent d'un journal du soir 11). « Notre société est d'abord ignorante de ses enseignements et de son système éducatif. Et. sou-vent, ils le lui rendent bien. » Le ministre de l'éducation et le secrétaire d'Etat assurent les enselgnants et les chefs d'éta-blisements « de leur appui déterminé » en toutes les circonstances

(1) Le Monde du 20 mai.



#### APPRENEZ L'ANGLAIS EN ANGLETERRE

5 beures de cour: limite d'âge.

Ecouteurs dans toutes les chambres laboratoire de langues mederne.

Ecole reconues per la ministre d'Edu Pische intérieure chauffée, eauna, etc. Situation tranquille bord de mer.

REGENCY RAMSGATE KENT, 2.-B.

Tél. : THANET S12-12

: Mine Saulitor rue de la Persévérance EAUBONNE : 959-26-33 *es* seir<del>ée</del>

u où ils seraient atteints dans leur dignité ou leur intégrité ». C. V.

#### Le Monde DE L'EDUCATION LE NUMERO DE JUIN

LES DÉBOUCHÉS

DU BAC épuisé en dix jours est à nouveau

Pour complèter votre Information, avant de vous inscrire à l'Université ou dans une grande

école, ne monquez pos le numéro de juillet-coût sur «LE PALMARÈS 78 DES UNIVERSITÉS »

En vente à portir du 26 juin

## Le choix d'un établissement d'enseignement secondaire privé

L'enseignement privé doit :

 Suivre l'élève sur le plan moral, intellectuel et physique, en créont dans un codre d'affection et de discipline, des contacts nombreux entre élèves, professeurs et directeurs. Offrir un corps professoral possédant les meilleures références pédagoliques. Donner un enseignement strictement conforme aux progrommes officiels.

 Tenter la synthèse de ce programme pédagogique est le but du :

Lycée Privé Michelet

Enseignement Secondaire de la 6° au baccalaureat (A. 8, C, D) 46, rue Gioffredo, 06000 NICE. Tél. : B5-30-32.

Les familles désirant inscrire leur entant en qualité d'interne, de demi-peneionnaire ou d'externe pour les cours de vacances (1º eoût-1º septembre) ou pour l'année scolaire 1978-1979, sont priées d'edres-eer leur demande à la direction (joindre relevé de notes el certificat de bonne conduite).

#### CONFIANCE, CONFIANCE...

M. Beullas avail, dès son arrivée au ministère de l'éducation, annoncé que son ambition élait de réconcilier le France et son école. En corollaire, il proclamaii qu'il tellait redonner confiance eux enseignants. Ces nobles desseins paraissent avoir été oubliés lors de la mise au point des quelques décisions ennoncées jeudi 15 juin. Peul-on croire que ces mesures, qu'eucun souflie ne parait animer, sont de nature à rendre torce et courage aux enseignants de France, et qu'il suflit d'assurer ceux-ci de sa bienveillente protection?

La mesure la plue speciaculaire consiste à créer, à la rentrée de 1978, deux mille postes d'enseignants de plus que na le prévoyait le budget. Cela permettra, dens le primaire d'atteindre à 50 % l'objectif ennoncè l'an dernier par M. Rene Haby qui voulait ramener à vingt-cinq élèves eu maximum l'effectif des classes eu cours élémentaire première année. Un millier de postes serom alleclés eux collèges pour mettre en place, notamment, les enseignements de soutien en cinquième, Autre décision : sept mille cinq cems meitres auxiliaires pourront élie réemployés à la

Ces deux mesures ne sont pas nègligeables, mais, pour le reste, Il se contirme que la mission de M. Beullec n'est pas de bouleverser l'enseignement frençeis ni d'eccroitre ses moyens. Il epparait, eu contreire, que son rôle en metière de politique éduce-tive, consistere à tetre s'appliquer en douceur (« progressivement », • par élepes ») une récesseur et, dens le domaine de le gestion, à ulliser de manière plus retionnelle des crédits qu'il juge suffisants. Il accompagnere la réforme sans le précèder, et cherchera à mieux dépenser les crédits evant d'en réclamer l'augmenletion (1).

Néophyte dans le domaine éducetit, M. Beullec ne pouvait pes prendre le risque de lencer une nouvelle réforme. Il adhère à celle du « collège unique » mise en place l'en demier en sixième et oui s'appliquera dée septembre é la cinquième, Il epprouve le suppression des tilières et prooleme qu'il s'opposere à la reconstitution de clesses - ghetto -, mels c'est

pour annoncer eussitôt que ta base - en vérité les chels d'établissement — décidera en lonction des réalités locales du soit a réserver aux élèves taibles. El qu'il sera, par exemple, possible de regrouper (- temporairement ou durablement ») certains élèves en difficulté dans certaines disciplines.

De la souplesse event toute chose : pour le « soutien », la gestion tatillonne de le rélorme per M. Haby n'avait pas réussi è taire que ces enseignements soient partout assurés correctement. At. Beullec, qui se veut moins directil, laisse è le beee le soln de taire ce qu'elle laisait dėjė... Les choses seront plus claires, mais non différentes.

La confiance donnée eux enseignants -- mēme si elle ne s'eccompagne d'aucune mesure concrète pour la revalorisation de leur lonction - est naturellement un bon choix. Mals celulci trouve sa limite dans le fait que le ministre ne s'ettaque e aucun des verrous bureaucreliques et administratils qui mettent l'enseignent trençais en position d'irresponsebilité. L'Inspection, la cascade des contrôles el des notellons, la hiérerchie des catégories, l'autoritarisme de certains chets d'étabilssement, ne trouveront pas en M. Beullac un edverseire déterminė. N'y e-i-il pes pourlant dans ces divers domaines quelques mesures — non coûteuses - é prendre ?

Dans l'ensemble, M. Beullec feit contiance à beeucoup de gens et d'Institutions. Contience aux enseignante pour edepler la rélorme avec les mêmes moyens. Conliance eux paren!s pour qu'ils ne sorient pas de leur rôle. et sociel pour qu'il éludie l'épineux dossier des - rythmes scolaires -. Conlience au bon sens des pédegogues, à leur cœur el à leur dévouement. Contiance eux edministreteurs et à leur rigueur dans la répertition locale des moyens. Conllence à tous pour exercer leur cepecilé d' = imagination = et d' = invention ». Tous les espoirs sont donc permis.:.

BRUNO FRAPPAT.

(1) En dix ans, le budget du ministre de l'éducation, en francs constants, a augmenté de 74,7 %.

#### INSTITUT LE ROSENBERG

CH-9000 ST-GALL, SUISSE

Internats pour garçons et jeunes filles. Cours de langue allemande, anglaise, italienne sanctionnés par un diplôme de fin d'études. Section commerciale conduisant à un diplôme et à le maturité. Culture générale. Rentrée des classes en automne. Sports d'été et d'hiver. Climat vivifiant.

Renseignements à la direction.

## L.T.C. School of English au centre de Londres.

e tous les niveaux. Les étudiants peuvent commencer leurs cours à lout moment (pourvi qu'il y ait des places disponibles). La préparation a des examens d'anglais "reconnus" pour étudiants étrangers est au choix

Cours d'anglais (toute l'anneé)

Logement Le LTC.e sa propre Résidence pour jeunes tilles mais une aide est donnée à tous les étudiants pour trouver un logement. Cours deté residentiels dans des Universités anglaises durant juillet et août. Cours de Secretarial

avec anglaie (dureé de 3 trimestres) A L.T.C. School of English, 26/32 Oxford St., Londres W1A 4DY, Angl e vous prie de mienvoyer votre brochure compl

L.T.C. SCHOOL OF ENGLISH



Mi l'Espagne, le me remarquable

> 1 1 20 Warding A Tree or mining ALLETTIN, UT MICH SON arts the reside & THE PROPERTY ANGLE.

فالهييوق فد المدران

Compter say to . A . 3 Fresh in the second . There is

Transcape and Arabical marks no skill charge the late of the lands. FE - 10 . THE WAR OF A

A. COLA TO LE THE THE - En This way for the THE PRESENT BURNEY

DEBA

### 1-15g <u>=</u>

9943 CSS FP.E

PRYS LES PLUS

MES ET LES

MONS CHERS

MIRANCALS

MBU

POUR

THE PART AMERICA

AS THE PARTY INC. trittagen be general MARKET MARKET Chiquest wingen. to middle toe de P

THE PARTY OF THE P THE PERSON TOTAL CAM AND SEC \* \*\* \*\*\* THE REST OF LEADING

Manager States MAR ASSESSED THE WALL AND 100 A 244 FF ED -THE WATER AND A To the To San Statement -THE COURSE SHOW AND ADDRESS OF THE PARTY OF

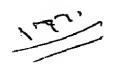
THE PER PER PER The Carlotte Section 2017 and 3000000 · 数据 ----THE RESERVE THE PROPERTY OF THE PERSON NAMED IN ACTION DESIGN BOTHER

BANGK 1.850

ALLEGANS PROPERTY

même en a





Adresse

## EULLAC

## ochaine rentrée

tenagement du temps et des rithme.

ue « concertation » reprendra au sujet de sier scolaire abandonne sous la forme pri l'an dernier. M. Beullac recevra les couls otions syndicales ouvrieres et patronales, le 19 juin, la C.G.T., la C.G.C. et l'Union le 19 juin, la C.G.T., la C.G.C. et l'Union le 19 juin, la C.G.T., la C.G.C. et l'Union le 19 juin, la C.G.T., la C.G.C. et l'Union le 19 juin, la C.G.T., la C.G.C. et l'Union le 19 juin, la C.G.T., la C.G.C. et l'Union le 19 juin, la C.G.T., la C.G.C. et l'Union le 19 juin, la C.G.T., la C.G.C. et l'Union le 19 juin, la C.G.T., la C.G.C. et l'Union le 19 juin l onale des associations familiales le 20 juin N.P.F. le 28 juin, la C.F.D.T. le 27 juin,

## NCE, CONFIANCE

ge 21-5% (87) 07% 21 15 1975-

231 M. Hab, "12,21 15; 12475

# 7a ta qua des etts gramen.

an em gamest accure: corrects.

ज्यासम्बद्धः विकित्सः विकासः । १ वर्षः ।

e inche an falle di cue a fatal

de al Cara etales de les aus

La deriance lines of the

Siemaumaliano signalia magga

Spanistate eaut a texa carra s

ge feut lintran en ett felge i lemen in ett ill filtran ellemen in ett ill filtran ellemen iu mit tun etge

### ## T-121- 1 144-4

BARTON ROLL OF THE TO NICTU-TERMENT OF ART THE TO SE

www.gat. forth. promise contractor

position a number of the first to

peation, a in the section of

AN ONE TO DESCRIPT A STATE OF STATE OF

Age of the same

Jacquina alla di Colonia

10.0000

121 41

1.0 1.00

 $,\pi \in \mathcal{F}$ 

115 177

ERUNG THEFAT.

SP SPTS SI

M. Bar ar

T. S. 3. 3. - .

34-1 165 4341

Zigne Pertemi

See St. 18 St. 18

220 272727

1 to 1 to 1 to 1

Market Burkers Co.

#1 A. ..

#E desire 1. F ⋅ E district

A 18 4 4 11 11

eg segerara (e.

2. 37 - 2

4 42 ·

THUT LE ROSENBERG

Challenge to prince of the growth

44000 STOTAL TO 188

- 3 27724 °

ma 182. Tall Tan andrenes.

gove amtonoer avosmos toe la base — en vérite es ches c'élabussement — désidere en es esua-27 F### 1:69 Janti on dea résidés .... et tu t france et 3.12 - 17 출기점: 30" à réserver aux élimes leigles 11:33RT67 Et qu'il sera, por exemple, pos-8 9 3 40 103.00081 - (#=10.804 Inanti Ces List and ! 2 -120 2 gleses on difficulty part ter is nes d'apis nes. ATT POLICE De la soudésse siem lier chose : =pun a . salies . .

1 10:50:005 15. 6. 44. 67 mer, come to 9 61 1.00143# \*F3740, 4 . 24 - 20 - 20 - 27 - 17 s senioratur Magazi, 🐞 🐞 50.00 1000 1 14 2 44 A 2182.28 on sylman or NU SE PERSON 3"4 W 3 a rationar

in the second A ALLONDON AN \* \*\*\* W ## 24.5 राष्ट्रशास्त्र अस 44 大事を終れ --of the same tara da de 10 m 3 m 3 m a see that we 부분다 개 (부분 분석) 1442 - 대학 (부분

 $g_{2}, \, g_{2} = g_{1}^{2} \cdot g_{2} \cdot g_{2} \cdot g_{3}$ 2 0 12 19 Fig. 12 on the House 3.77.77.5 Laboration of the Control of the Con graphing the file and the state of 514 AV 1 11 ing supper 191 Sugar Section 4 21 m 51 THE BRIDER ST. THERE'S 

es in all 4.4 min a factor a page personal to the second القعوري في الدياسي . - <del>- -</del> -- . ----. . and the second second





SAME AND SAME THE RESERVE 1.15 FE 1 Constitution of the Consti A CONTRACTOR OF THE STATE OF TH Const the franchis A CONTRACTOR OF THE STATE OF TH Contains Control in 18







## des loisirs et du tourisme

dalousie sont una température d'été.

En outre, nous avons lencé une

campagne de promotion an laveur

da Sévilla, Granade, Cordoue, Ma-

drid al ses environs, Barcalone -

c'esi-à-dire d'endroits qui na relè-

vent pas du jourisma bainéaire.

Depuis deux ans, eucune des aides

qua l'Etat accorda à l'hôtallerle n'e

profité aux zon as considérées

l'Intérieur qui, é votre evis, méri-

taol d'être découvertes par le visi-

-- La Castille, l'Estramadure, la

région da Pontevedre en Gelice, la province de Cadix, Salamenque,

Zamore, Cuenca et bian d'autres...

qua de « paradores » ?

- Vous poursuivez votre politi-

Out. Celle-ci, comma vous la savez, est destinée à conserver dea

monuments historiques importants

et é ouvrir da nouvelles routaa tou-

riatiques, là où l'entreprisa privée ast absenta. Nous evone ectuelle-

mant 88 paradores, dont 34 sont

situéa dans des châteaux ou dea

couvents. Dix autres sont en cons-

truction. Un autre aspact du tou-

riema Intérieur, ca sont les eports

d'hiver qui ont connu un dévelop-

pement specteculaire. En dix ans,

24 stations de ski ont été cons-

truites, dont 4 sont da niveau quesi

- L'Espegne est en train de

perdre l'un de ses avantages com-

parafits : la modicité de ses prix.

Sa populerité ne risque-t-ella pas

- Il est vrai que nos prix ettel-

gnent de plus en plus le niveeu

européan, mais lee touristes ne vont pae se détourner pour autent

vers d'autres régions du bassin

méditerranéen. Mejorque e plus de

lils hôtellars que le Grèce et Beni-

dorm, à alle seule, en e presque

trois tois plus que le Tunisia tout

ne se tont pas concurrence entre

d'en souffrir ?

internationela. »

- Quatles aont les régions da

comme saturées.

teur da l'été ?

### QUATRE CENTS MILLIONS DE VISITEURS EN VINGT ANS

عكذا بن الأصل

## «Pour l'Espagne, le tourisme est devenu un secteur économique d'une remarquable stabilité », nous déclare M. Ignacio Aguirre

consécutive, l'Espagne s'apprête à battre tous ses records d'affluence touristique. Que ce boom coîncide avec la démocratisation du pays n'est peut-être pas tout à fait un hasard. Le secrétaire d'Etat espagnol au tourisme, M. Ignacio Aguirre, quarante-six ans, responsable du secteur depuis 1976, s'explique sur ce point dane l'interview qu'il a accordée à notre correspondant à Madrid, Charles Vanhecke, en même temps qu'il analyse la nature et la profondeur d'un phênomene qui n'a pas seulemant bouleversé le e paysages, mais aussi les structures et les mentalités de la nation tout entière.

'ABORD, un éclaireisse-Ment, nous dit M. Ignacio Aguirra : politique
et tourtame na sont pas intimement tiés. La prauve, c'est que le boom a commencé sous la franquisme. Ce qui est vrai c'est que la tourista charcha le paix et la sécurité. A cet égard, la périoda d'incertitude qui e suivi le mort da Franco e eu des effets négatils. nordiques et de la Hollande, qui ont décidé alors de boycottar notre et nous n'avons pas basoin d'en faire état pour attirer des visiteurs, De jenvier é mai, nous avons reçu plus de monde que lamais at nous espérons avoir trente-sept millions

de is saturation?

Ajoutez-y les cinq exécutione capitales da 1975 at la réaction des pays pays et vous comprendrez pourquoi 1976 e vu une chute da notre tourisme. Male le récupération s'est taite dée l'an damiar. L'imege d'une nouvelle Espagne, en route vers le démocratie, e été bénélique. L'hiver 1977-1978 e été le mellteur que nous eyons jameis eu. Aujourd'hul, tout le monde sait qua l'Espagne est un pays de liberté,

- Mels n'étes-vous pas proches

TAUX DE CHANGE ET HAUSSE DES PRIX

LES PAYS LES PLUS CHERS ET LES MOINS CHERS POUR

LES FRANCAIS (Lire page 19.)

VOLS SPECIAUX \* Aller & Retour

ment ectual, la point de saturation est é quaranta millions da visiteurs. - Ce boom s'est sans doute fait é la tois pour la bonhaur et la melheur da l'Espagne. Etes-vous da ceux qui pensent qu'il e sarvi à libéraliser la pays?

— Sans eucun doute. Ces vingt demières années quatre cents mllions d'Européens nous oni visités. Ils on! fait pénétrer l'Europe en Expense. Ils ont Introduit les modes, les mœurs da l'Europe, tavorisé un échanga d'idées permanent La premiére réaction a été da refus. Les Espegnols refusaient l' = immoralité = venue du dehors. Puls cette prétandue « immorelité » est antrée dans laur vie quotidianne, lle l'ont Intégréa. Le tourisma noue e donc permis d'établir dan liene evec les autres nalions ; ils nous a ausel apporté vingt-huit milliards da dollare en devises, soit quatre foia ce qua l'Europe a reçu au titre du plan Marshall. Il noue e donné un million d'emplole. Et, surtout, il nous a fourni un eectaur économique d'une remarquable etabilité. Ceux qui prétendaient que le phénoméne était purement conioncturei at qui tiraient la sonnetta taits. La réalité e démontré que l'expansion de notre tourisme, comme celul des eutree peys du bassin méditerranéen, étalt irréver-

#### Compter sur le patriotisme

- Et le prix payé en destruction de paysages ou en perte de certaines valeurs ? Peut-on rester hospitalier, généreux, désintéressé, quand on recolt trente-sept millions

d'étrangers ? - II y a eu délérioration des peysage et da l'ambiance humaine, c'est yrai, mais elle a été limitée eu littoral : 82 % de notre lourisme est un tourisme de plage, Le reste. c'est ce que nous pourrions apperisma iniérieur. L'intérieur, an tait, a élé presque entiérement préservé. Un exemple : le développement de



\* Dessin de PLANTII.

la gastronomia dans da nombreuses provinces. La gastronomia est incompatible avec les vacances de masse, car celles-ci imposent inéluctablement une nourriture standardisée.

- Rien ne sera fait pour sauver ce qui reste du littoral ?

- Deux provinces côtiéres restent é développer : Almaris at Hualva, an Andalousie. Nous allons les aménager en donnant les itunes directrices aux responsables des municipalités qui seront chergées de les appliquer.

- Mels les municipalités sont les premières à brader le bord da

mer, à détruire les côtes l - Dana un pays où tes régions deviennent eutonomas, noue na pouvons pas imposer grand-chose de Medrid. Il faut compter sur le petriotisme des éllias dirigeanles. régione eutonomes, pour éviter l'irréparable. Ainsi que sur la conscience écologique des hebitants gut se fait jour ici, comma

allleurs en Europe. - Vous avez cité Almeria at Huelva. Quels sont les eutres bords de mer encore intacts?

- Minorqua, aux Baléares, Fuartavantura, Lanzarote aux Canaries. Surtout Lanzarota, sans doute notre demier modèle écologique. Là-bas, tous les habitants ont conecience da ce qu'ils doivent préserver. A Lanzarote, il n'y e pas un seut panneeu publiciteire sur les routes ; toutes les malsons sont blanches evac des voleis varts...

- Que faites-vous pour soulager le littoral et attirer les touristes vers l'intérieur ?

— La concentration aur tes pla-ges at une période trop courte de l'annéa, c'est la faiblesse de notre tourieme. Nous falsons des efforts pour convaincre le ncotiter che nous du solell et de la mer en hiver. Pour le Finlandais qui vit é - 30° en janvier, les 17° de l'An-

## Les grandes bousculades

28 JUILLET - 1er AOUT

U 28 juillet au 1° août, près D de dix millions d'automo-hilistes partiront sur les bilistes partiront sur les routes et autoroutes françaises. C'est beaucoup plus que celles-ci ne peuvent en supporter. Aussi, après les conseils d'étalement des départs dans le temps - heure H, jour J — et dans l'espace (ltinéraires bis et délestages), la direction des routes et de la circulation routière a-t-elle imaginé pour les grandes migrations de l'été une série de mesures destinées à faciliter les départs des vacanciers

Cette année, le les juillet tombe un samedi, le 14 un vendredi, le 29 un samedi. Aux conseils habituels de l'heure H et du jour J. la direction des routes a donc ajouté la menace de « jours noirs » précités qu'il est « conseillé » d'éviter, les plus sombres d'entre eux devant être sans nul donte les samedis 1er et 29 juillet où les départs en vacances s'ajouteront à ceux du week-end. L'arsenal classique des mesures d'étalement sera à nouveau déployé pour ces vacances 1978 : 10 000 kilomètres d'Itinéraires bis seront mis en service (contre 8 500 en 1977), les itinéraires de délestage seront multipliés, une expérience de contrôle d'accès a l'autoroute du Soleil, entre Beaune et Avignon, sera même tentée. Le nombre des aires d'accueil passera de vingt-trois à cinquante-cinq et trois millions de cartes routières où figurent Itinéraires bis et délestages se-

ront distribuées aux usagers. Si ces mesures ont fait leurs preuves au cours des années précédentes (un million cinq cent mille heures ont été perdues dans les bouchons en 1977, contre les trois millions prévues), elles ne sont cependant pas suffisantes pour faire face à un trafic croissant.

entière. Les peys méditerranéens En 1977, certaines grandes eux. Ensemble, oul, ils sont un éléentreprises du secteur automobile avaient accepté de modifier leur date de fermeture. Cette année encore, les salariés de cette branche partiront par vagues successives dn 8 au 30 fuillet, mais, pour aller plus loin dans cette voie, l'administration a demandé à dix-huit mille chefs d'entreprise de décaler les dates de fermeture des usines afin d'éviter les « jours noirs »; 20 % d'entre eux ont répondu favorablement à cet appel L'Education nationale a participé à cet effort en offrant la possibilité aux écoliers dont les parents en faisalent la demande auprès du chef d'établissement de quitter lycée et

école dès le 29 juin. En 1971, huit cent mille heures de vacances avaient été perdues dans les embouteillages. Le 2 août 1975, six cents kilomètres de bouchon bloquaient les routes francaises. L'expérience a montré que toute augmentation de trafic de 10 % correspondait à une augmentation des encombrements de 80 %. Que va-t-il se passer lorsque Bison futé aura épuisé toutes ses ruses? — M.-Chr. R.

# CHARLES VANHECKE.

## LES NOUVEAUX «COMMERCES» DE LA ZOOLOGIE

#### Une fois eucore, les parcs animaliers fout l'objet de critiques passionnées. On lira ci-après le point de vue de M. Jean-Claude Nauet. professeur agrégé à la faculté

DEBAT

USQU'AUX dernières décennies, la zoologie n'avait d'autre but que connaître l'anatomie et la physiologie animales et que classer les espèces. De son côté, le public n'avait à sa disposition d'autres animaux sauvages que ceux qui pouvaient étre tenus en captivité. De la l'existence uécessaire de ces collections de trophèes vivants que sont les parcs « zoologi-ques ». Mais actuellement, ce qualificatif se révèle abusif. En

de médecine de Paris.

effet, le zoologiste collectionneur a laissé la place au zoologiste de terrain, et l'étude des comportements naturels est le sujet da la totalité des publications mo-dernes. Or les animaux captifs ont des comportements artificiels provoqués par la détention, dont l'intérêt scientifique est uul. De plus, auprès du public, et particulièrement auprès des enfants, l'exhibition de la captivité animale est à condamner. Sur le plan moral, parce qu'elle perpétue et cautionne le concept de l'animal-objet ; et sur le plan

par les innombrables et admirables documents filmes. Voilà pour la justification « éducative » dont se parent les cent quatre-vingts zoos de France.

Reste leur prétention « récréative ». Là aussi le terme ect contestable. Visiter un zoo est décidé au même titre qu'aller « au cinéma », ou rester planté devant un écran de télévision, selon la météorologie. Et l'on peut se demander s'il est réellement récréatif de regarder évoloer des animaux captifs, contraints à vivre dans un espace clos, et dans un milieu qui n'est pas le leur.

A la vérité, les pares « zoolo-giques » sont condamnés à disparaître, et la baisse constante da nombre de leurs visiteurs en est le signe. Seuls survivront ceux qui sauront se transformer en adoptant des règles simples, en accord avec la protection humanitaire des animaux et la conservation des espèces, dont le public est de plus en plus averti : renoncer aux captures dans la nature, renoncer aux cages, aménager de très grands espaces en reconstituent les milieux naturels, réduire la variété des espèces et le nombre des individus, permettre une vie sociale,

se contenter des animaux spécifiques du climat.

Deux de ces supermarchés de la détention animale sont implantés dans la région parisienne : le « parc zoologique et de loisirs » de Thoiry, et le « parc animalier et de loisirs » de Saint-Vrain. Le premier, plus ancien, possède des succursales à Sigean. dans l'Aude, et à Peaugres, en Ardèche, A Thoiry comme à Saint-Vrain, les animaux sont tenus dans l'état dit de semiliberte; mais cette formule ne fait plus illusion.

Même si le public ne les voit pas toutes, les cages existent. Même si le public ne le sait pas, la santé des animaux est m vaise, les maladies infectie ou parasitaires sont fréquen et graves : les antilopes d'A que sont atteintes du pi comme de simples moutons humide, le guépard meurt tuberculose pulmonaire. La m talité est inévitable : c'est règie générale dans les 2005 car il est illusoire d'esp conserver sans pertes impor tes des animaux dont la phy logie est adaptée au m d'origine, Afrique tropicale Antartique. De même que jas

(1) Living Trophies, Peter Bat New-York 1976.

Ces parcs où tous les animaux sont des singes aucun zoo ne pourra sauver de la disparition une quelconque espèce animale, modelée par des millions d'années de sélection

naturelle et d'évolution.

Même sı la public u'est pas suffisamment concient, on averti, il est extrêmement dangereux de pénétrer à pied chez les singes. qui ont la morsure rapide, ou en voiture particulière chez les ours, qui savent d'une griffe glissée arracher une vitre.

JEAN-CLAUDE NOUET.

(Live la suite page 16.)



ALLIANCE EUROPEENNE DE L'AIR **BANGKOK\*** 1.850 F même en août

BOGOTA 2.850 F 4.290 F

Volidité de 1 à 6 mois Prix nets et définitifs ALLER RETOUR

EL CONDOR

DE L'AIR même en aoû

pas,		_
1812-		7
ases	<b>LATUNISIE</b>	,
rtes fri-		
étin		1
TOD		
TOP	Nous y sommes nes	,
de	Nous vous y invitons	
10I-		
une	et vous proposons, en mai	٠
(1).		
érer		
an-	695 F PARIS PARIS, 2 jours	
Sio-	DIC DARIS, 2 Julio	l
lieu	LOSE PARISTANTA	ı
ou   nais	DADIS 5 IOUIS	ı
اعمد	- ADIC - PARITY .	ı
	The property of the second	ı
ten,	695 F PARIS PARIS, 5 jours 955 F PARIS PARIS, 11 jours	1
ten,	PARIS PARIS, 11 JOUIS	1
ten,	1295 F PARIS PARIS, 11 JOUIS	)   
iten.	955F PARIS PARIS, 11 jours 1295F PARIS PARIS, 11 jours TUNISIE DU NORD AU SUD	1   
iten,	1295 F PARIS - PARIS, 11 JOUIS 1095 F TUNISIE DU NORD AU SUD	\   
ten,	1295 F PARIS - PARIS, 11 JOUIS 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD	)
ten.	1295 F PARIS PARIS, 11 JOUIS 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD LA TUNISIE • UNE TERRE • DES HOMMES •	
ten.	1295 F PARIS - PARIS, 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD LA TUNISIE • UNE TERRE • DES HOMMES •	
iten.	1295 F PARIS PARIS, 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD	
iten.	1295 F PARIS - PARIS , 1295 F TUNISIE DU NORD AU SUD LA TUNISIE • UNE TERRE • DES HOMMES • Pour une documentation gratuite, retournez ce bon à :	
ten.	1295 F PARIS - PARIS , 1295 F TUNISIE DU NORD AU SUD LA TUNISIE • UNE TERRE • DES HOMMES • Pour une documentation gratuite, retournez ce bon à :	
ten.	1295 F PARIS - PARIS, 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD LA TUNISIE • UNE TERRE • DES HOMMES •	
ten.	1295 F PARIS - PARIS 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD LA TUNISIE • UNE TERRE • DES HOMMES • Pour une documentation gratuite, retournez ce bon à :  TUNISIE CONTACT	
ten.	1295 F PARIS - PARIS , 1295 F TUNISIE DU NORD AU SUD LA TUNISIE • UNE TERRE • DES HOMMES • Pour une documentation gratuite, retournez ce bon à :	
ten.	1295 F PARIS - PARIS 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD LA TUNISIE • UNE TERRE • DES HOMMES • Pour une documentation gratuite, retournez ce bon à : TUNISIE CONTACT 30, rue de Richelleu - 7500 1 Paris - 296,02.25	
ten.	1295 F PARIS - PARIS 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD LA TUNISIE • UNE TERRE • DES HOMMES • Pour une documentation gratuite, retournez ce bon à :  TUNISIE CONTACT  30, rue de Richelleu - 7500 1 Paris - 296,02.25  Nom :	
ten.	1295 F PARIS - PARIS 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD LA TUNISIE • UNE TERRE • DES HOMMES • Pour une documentation gratuite, retournez ce bon à : TUNISIE CONTACT 30, rue de Richelleu - 7500 1 Paris - 296,02.25	
ten.	1295 F PARIS - PARIS 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD 1995 F TUNISIE - UNE TERRE - DES HOMMES - Pour une documentation gratuite, retournez ce bon a : TUNISIE CONTACT 30, rue de Richelleu - 7500 1 Paris - 296,02.25 Nom :	
ten.	1295 F PARIS - PARIS 1995 F TUNISIE DU NORD AU SUD 1995 F TUNISIE - UNE TERRE - DES HOMMES - Pour une documentation gratuite, retournez ce bon a : TUNISIE CONTACT 30, rue de Richelleu - 7500 1 Paris - 296,02.25 Nom :	

**CANNES et ANTIBES** Petits immenbles traités Dane des quartiere Résidentiels
Rapport Prestations Qualité/PRIX
IMBATTABLE
2 Pièces à partir de 220.000 F
3 pièces à partir de 335.000 P.
Demendez documentation à Sociéte
CIPIMU, 13, rue Lacour. CANNES.
IÉL: (93) 38-16-21 et (93) 38-74-11.

COTE D'AZUR DIRECT PROPRIÉTAIRE

\*\*ARCAGHON\*\* Bord de mer. Appart. impect. Iurueux. Espport standing. Juillet-août: sem., quint qualité-prix impatt. DINAM. 1. prom. ou mois. - ECONOMIC - AGENCE, d. Angiais, 09000 Nice, tél. 93-82-37-51.

J.-L. PEYREL - Tél. : (56) 83-35-29.

15 km BEAUNE ble immobilier 2 MAISONS XVIII rénovées en partie 2 belles granges, dépend. sur 2 ha 80,

Limite Gers et Lot-et-Garonne N° 353. Belle bastide, 210 m2 de plain-pled à aménager, 27 ha. Prix : 400.000 F. IMMORULIER SERVICE 32150 CAZAUBON-BARBOTAN.

SAINT-MARTIN-DE-RÉ (He de RÉ) Granda propriété bord de mer 10 p. r. de ch., confort, dépendances, terrain de 2000 m2. Frix : 700.000 F. Agence Excotim, tél. : 41-10-22. 33, rue des Dames, 17000 La Rochelle.

ENTRE BORDEAUX-ROYAN Propriété agrément, rivière, canal Ancien mouiln rénové. 1 ha 50 AGENCE BIBES, 33300 BLAYE. Tél. : (56) 42-12-93.

## VILLAGE PRÈS D'AIX-EN-PROVENCE

DERNIÈRE TRANCHE : 10 VILLAS troditionnelles Situation dominante pinède Sud - Terrains clôturés - Garage Culsine équipée - Dépendances - 170 m2 : 380 570 francs. RÉALISATION VISCONTI, 13320 BOOC-Bel-Air - Tél, 22-66-71.

## TOURISME HOTELS RECOMMANDES

Côte d'Azur

NICE - VILLEFRANCHE-SUR-MER HOTEL WELCUME 3 étoiles N.N. Repas bord de l'eeu. Belles ehambres vue mer, 1/2 pension 125 P, Ecrire ou tél. 1 (93) 80-88-81.

Montagne

HOTEL L'ADRET \*\* NN, une petite maison confortable et chaleureuse. Prop. : Nicole Cottet. Tél. (50) 21-16-35. 05490 SAINT-VERAN (Htes-Alpes)

Les chalets du Villard. (92) 45-82-08 Chambres 2 à 6 personnes avec cuisinettes. Et6 : piscine, tennis.

MUNTPARNASSE

HOTEL LITTER \*\*\*\*\*

Paris (2\*), 9, rue Littré

Tél. 544-38-68 Télez 270-557 Hollvic.

Paris. 120 chambres. Garage. Même administration:
Hôtel VICTORIA PALACE Paris
(69), 6, rue Blaise-Desgoffe. Tél 54438-16 - Télez 270-557 Hollvio Paris 120 chambres - Bestaurant - Garage.

Allemagne

BADEN-BADEN GOLF HOTEL \*\*\* A Gd parc, pisc. pl. air + pisc. couv., seuma. Ch. av. e. de bains, w.c. Uemi-pens. 135 F T.T.C. Tél. (19-497221) 23691. Télex 76-11-74.

PRANCFORT

PARKHOTEL 1<sup>rs</sup> classe, centre, pres gare centrale s Wiesenhültenplats 28 s. Iél. 1849/611/230571. TX 04-12808

Angleterre

RENSINGTUN LONDON

Une cituation exceptionnelle pres du Métro South Rensington F 80-90. breakfast anglais taxs inclus CROM-WELL HOTEL. Cromwell Place Lon-don SW7 LLA. Dir. E. Thom – 01-589-82888.

Suisse

ARUSA HOTEL VALSANA, In catég Vacances d'été en montagne. Piscine couverte et plein air Quatre courts de tennis Télax 74232

ASCONA MUNTE VERITA Malson renommée. Situation magnifique et tranquille Piacine chaullée Tennis. Tél. : 1941/83/35 12 81

CH 3962 MUNTANA-CRANS

Hôtel ELDUBADU. Confort. Tranquil-lité. Cuisine excellente. Sauoa. Pitness. Sciarium. Piscine chauffée. En demi-pension dès 110 F français. Tél.: 1941/27/41 13 33.

HOTEL SPLENUIUR, 50 UIL ambiance agréable, chambres avec bains, mini-golf dans les lardins de l'hôtel Priz en pension complète jusqu'au 22 juillet et dès is 20 août : 146 franca français tont compris. Uemi-pension possible. Tél. : 19.41/27/412058.

6849 LUGANU-RUVIU HOTEL OU PARC - Situation tran-quille - Vue magnifique - Piscine -Cuisine soignée - Tél : 1941 91681372.

U.S.A.

MIAMI-BEACH (Floride) BOTEL MUNTE-CARLO, Bord ocean chambre avec bains, w.-c., T.V. plage et piscine privées, rest., bar, etc. Directeur français Ecrire: 6551 Col-lins avenue, Miami-Beach Florida, 33141 U.S.A. Depliant gratuit.



**Yvelines** 

78270 ROLLEBOISE CHATRAU de la COENICHE \*\*\*

AUBERGE DE COURPAIN \*\*\*

Gâtinais

Nie 7 Montargis - Nevers NOGENT-SUR-VERNISSON

Val-de-Loire

45140 UBLEANS-OUEST (Loiret) Anberge de la MONTESPAN \*\*\*
Tél.: (38) 88-12-07

37400 AMBOISE (Indre-et-Loire) CHATEAU UE PRAT \*\*\*
TEL: (471 57-23-67

TOURS JUUE-LES-TOURS

(Indre-et Loire) CHATEAU UE BEAULIEU \*\*\*
THI.: (471 28-52-19

Charente

Angoulême - Montbron Itinéraire Veri U 16 16220 MONTBRON (Charentel HUSTELLERIE CBATEAU SAINTS-CATHERINE 444 Tèl : (45) 70-63-03

Berry

18600 SANCOINS (Cherl LE DUNJUN DB JUUY \*\*\*

Normandie

61230 OACE (Orne) Hostellerie LES CHAMPS \*\*\*
Tél.: (331 35-51-45

Seine-Maritime 74690 VILLEQUIER-LE-HAUT UUSIAINE UE VILLEQUIER \*\*\*

Bretagne

56410 ERDEVEN (Morbiban) CHATEAU de KERAVEUN \*\*\*

Franche-Comté

A 3 minutes de Gray par U. 2 70100 EIGNY GRAY (Heute-Saône) CHATEAU OF RIGHT \*\*\*
Tel.: (34) 65-25-01



Essonne

Nie 721 d'Etampes à Pithiviers 91690 FONTAINE-LA-RIVIERE

LES BEZARDS

(Loiret) HOSTELLERIB CHATEAU OES BEZAROS \*\*\* Tél. : (38) 31-80-93

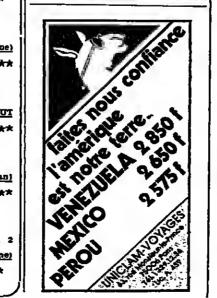
vente de votre moto pendant 8 semaines. marque

année

chèque de 50 F & BIG'O B.P. 25 Enghlen 95880.

gratuitement sur simple appel

BIG'O 417.29.63



## Plages : bilan de santé

## **DEMI-RIGUEUR** SUR LA COTE D'AZUR

la plus intense, ont été détruits

pour toujours. Comme on a ten-

dance à freiner la construction

des ports dans les Alpes-Mariti-

mes les projets se reportent

Or PUR.VN. souligne que les

ports existants sont mal utilises.

Ils servent à héberger des « na-

vires ventouses a oui ne pren-

nent la mer que quelques jours

par an et sont utilisés, en réalité.

comme résidence secondaire. Les

responsable de cette situation le

système de concession des an-

neaux pour trente ou quarante-

Enfin PUR.V.N. constate qu'I

n'existe actuellement aucune le-

gislation protegeant le parc na-

tional sous-marin de Port-Cros.

La pêche - et même les concours

de pêche - ainsi que la naviga-

tion y restent autorisées. Les pro-

tecteurs du littoral demandent

que 10 % des fands entre 0 et

20 mètres soient classés en re-

serve sous-marine. Ils sont d'ail-

leurs rejoints sur ce point par

les pēcheurs des Alpes-Mariti-mes. Les uns et les autres citent

en exemple la réserve du Lar-

vetto, à Monaco, où la navigation

et la pêche sont désormais pros-

JEAN RAMBAUD.

maintenant sur le Var.

ES trois départements de la Côte d'Azur — les Alpes-Maritimes, le Var et les Bouches-du-Rhône — rejettent à la mer des quantités croissan-tes d'eaux usées. Aucune nouvelle station d'épuration n'a été mise en service depuis un an. Le pollution 'a plus grave affecte les calanques de Marseille à la sortie des émissaires de cette ville. Ce constat pessimiste a été dresse par l'Union régionale vie nature (U.R.V.N.) à l'occasion de son assemblée générale qui s'est tenne à Toulon, vendredi 9 juin. Cette fédération d'association

de défense de l'environnement, qui groupe quelque deux cent mile sympathisants dans la région Provence-Côte d'Azur, profite chaque année de son congrès pour fournir une contre-information — par rapport aux ins-tances officielles — sur l'état du

ilttoral. Au sujet des baignades, l'U.R.V.N. signale aux vacanciers que les résultats d'analyse qui sont affichés sur les plages n'offrent qu'une garantie relative. Ils résultent en effet de prélèvements effectués cinq à vingt jours auparavant. Or les vents, les courants et les pluies penvent modifier la qualité des eaux en

quelques heures. L'U.R.V.N. s'inquiête aussi de l'appropriation croissante du rivage. Dans les Alpes-Maritimes 8 % des côtes sont déjà inacces sibles au public. Dans le Var, entre Théoule et Le Rayol, cette proportion atteint 20 %. Elle est le fait des installations militaires mais surtout des propriétaires prives qui prolongent leurs clo-

tures jusqu'à la mer. Les défenseurs du littoral met tent en cause l'extension des ports de plaisance avec son cortège d'endiguements, de destruction des fands et de polintion des eaux portuaires. Sur les 120 kilomètres de côte des Alpes-Maritimes 20 kilomètres sont déjà occupés par des ports. Plus de 13 % des fonds de 0 à 20 métres, où la vie sous-marine est

> **AVANT DE PARTIR** POUR L'AMERIQUE LATINE:

choisissez d'etre informe en consultant le seul tableau comparatifées \$0 circuits organises existant a BOUSSOLE CONSEIL EN VOYAGES Lic. 1058

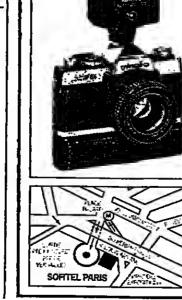
#### 2 services BIG'O VEND MOTO

pour 50 F se charge de la

à retoumer accompagné d'un

ACHETE MOTO

téléphonique vous offre, grace à son fichier, un grand choix de vendeurs



#### LES CHASSEURS PICARDS FONT LE MÉNAGE REPRENANT une initiative des chasseurs picards de gibler d'eau, déjà mise en Manche

application les années précèdentes, le comité national Chasse-Nature est à l'origine de l'operation nettoyage des plages par les chasseurs, qui s'est déroulée du-rant le week-end dernier sur tout le territoire national. Les protagonistes de ce « ménage » du littoral se sont retrouvés, samedi 10 juin, en baie de Somme, au Crotoy, puis en baie d'Authie, où i's ont fait constater aux journalistes, écologistes et chasseurs, pour une fois réunis, le travai!

accomoli sur le littoral de la

Un exemple de l'effort fourni : en baie de Somme, trois cent cinquante chasseurs et cinquante écoliers ont attaques les détritus avec l'aide d'un pousseur, deux chargeurs, un camion, deux camionnettes, deux camions-ben-nes, dix-sept remorques avec tracteurs! Les chasseurs espèrent avoir démontre ainst que la chasse sur le domaine maritime, qui avait jusqu'icl fort mauvaise reputation, n'a aujourd'hui phis rien a se reprocher.

MICHEL CURIE

#### VOYAGES

▲ let Tours vient de faire paraître son catalogue « Chasse et pêche », une brochure bien Illustrée et riche de renseignements pratiques. Les vayages de chasse proposés sont tentants : sauvagine en Irlande; grouse et chevreuil en Ecosse; faisons, perdreaux et lièvres en Hongrie et Tchèccsiovoquie; perdreoux rouges en Espagne; l'ours et l'orlgnal au Québec. Pelile et grande chasses au Maroc, Sénégal, Hou-te-Valta, Cameroun, G a b a n , Rwanda, Des chosses photogra-

phiques au Rwonda, au Zaire et au Kenyo.

Les voyages de pêche ne sont pas mains alléchonts : saumon, truite, brochet, pêche en mer en Irlande; multi-pêche au Danemark : truites géantes en Yougoslovle; block-bass et brochets ou Maroc; espadon voilier ou Sénégol ; perches ou Kenya ; morlins de l'île Mourice ; brochet et truite ou Québec ; saumons de l'Arctique, truites et mahseers de

l'Himalaya.

\* Jet Tours, Dans les agences de voyages et agences Air France.

## Ces parcs où les animaux sont des singes

Quant aux loisirs proposés, ils font l'objet, entre ces deux éta-blissements cousins, d'une rivalité d'imagination dont le ridicule tournerait au comique si des centaines d'animaux n'étaient pas concernés l Je n'ai rien contre la Foire dn Trône ou la fête à Neuneu, la visite d'une collection de meubles rares, un tarif tout compris pour handicapes, les fécries des manèzes d'autrefois, un tour en petit train électrique (donc écologique), une carte de pêche, un plque-nique, des balançoires, une exposition de tulipes, un parking gratuit, un concours de photos. lité - poulet - r pont - neuf - fromage - on dessert pour 25 francs vin compris, une piste africaine pour les motos, on le parcours des « cinq salons où vit la famille du comte de La Panouse »... Mais ce commerce, honorable, n'a rien à voir avec la zoologie, et je n'admets pas que l'animal captif serve à des photos de haute couture, à de la publicité automobile, à un safari-bateau, à un safari-hélicoptère, ou a un safarivoiture dans la «réserve africalne», vendus an prix de la souffrance des animaux, et au mépris des droits de l'animal (2).

Puisque aucune connaissance ni vétérinaire, ni zoologique, ni éthologique n'est encore légalement exigée de celni qui, du jour au lendemain, veut s'établir directeur de 200, il n'est pas étonnant de trouver parmi ceuxci un bücheron, un maquignon, un ancien colfieur, un grand propriétaire terrien ou un conducteur de poids lourd. Mais ll est facheux d'apprendre que

ment e le monde des animaux sauvages » a avoué sans émotion avoir perdu une demi-douzaine de rhinoceros et autant de girafes en une année (3). Il est difficile d'eccepter qu'être directeur d'un 200 (c'est-à-dire être inévitablement acheteur d'animaux capturés: permette de se poser en zoophile, protecteur de la nature, car un homme soucieux de la protection animale ne réunit pas plusieurs tigres dans le même enclos sans savoir qu'ils vont s'y entretuer, ne loue pas « ses » ani-maux à un grand magasin pour les vitrines de Noël et ne detient pas « dans les souterrains du château un des plus grands pydes tortues géantes et des roussettes ».

Faux paradis

Comme les autres zoos, Thoiry et Saint-Vrain sont construits sur des illusions. Mais la semiliberté n'est qu'un masque que porte la captivité, la savane africaine est à 5 000 kilomètres des Yvelines, un réservoir d'animaux n'est pas une réserve naturelle. et une promenade dans la nature ne consiste pas à circuler en famille, à la quene-leu-leu parmi les lions néphritiques et les ours

(2) Déclaration universelle des droits de l'animal: Art. 4: Tout animal appartenant à une espèce sauvage à le droit de vivre libre dans son propre environnement naturel, Art. 10: Nul animal ne doit être exploité pour le divertis-sement de l'homme.

(3) Réunion de l'Association nationale des parcs et jardins zoolo-giques privés de mars 1970.

reprendre avec la nature un contact qu'ils ont perdu, ce n'est pas dans ces faux paradis qu'ils trouveront. Il est préférable d'aller à la recherche de la faune sauvage et libre, silenciessement avec respect et jumelles a. cou, dans nos bols, an bord des rivières, au bord des marais et dans nos montagnes. JEAN-CLAUDE NOUET.

Professeur agrégé à la faculté de médecine.

OPĒRATION SPĒCIALE

3 pantalons 300<sup>‡</sup> 3 chemises 120 CLUB DX 131 TOUT LE PRÊT A PORTER

MASCULIN ouvert tous les jours sauf dimanche de 10 h à 18 h 30

CLUB DX 131 131, rue du Fg S' Honoré 75008 M° S' Philippe du Roule

## **VENEZ ESSAYER LE MINOLTA XG2**



Minolta France organise les vendredi 16 et samedi 17 juin 1978 de 12 heures à 20 heures

DEUX JOURNEES D'ESSAIS GRATUITS du Minolta XG2

réservés aux photographes amateurs. Boîtiers et objectifs prêtés par Minolta (un film sera fourni gratuitement à chaque participant).

SEANCES DE PRISES DE VUE

AVEC MANNEQUINS.

CONCOURS PHOTO (PREMIER PRIX: UN MINOLTA XG2) Minolta

SOFITEL PARIS Salon Aubusson B 8-12 rue Louis Armand 75015 Paris Sortie Porte de Sevres

TOURISME

PROJE

----

1 - 100 Mg (1)

ery at

W 448 15

and the second

A . . . . .

gen (filosophia sub

477

্যান আনহা 🗗

فأيستعم طواح لمزار دوادا اران مان المنظم الم المنظم المنظ and property and a nan fa dagiyê 🚟

> The property of

> > 4 (75.4 % 75%)

البنوار المتراكب

-----

The second second

No Section 8

· Transit La

tion of the Committee o

and the second second second

- 6 - 5 - 4 - 4

وميرمي والمنتشائد المسارستين

gen belger geregen den gen Tengen i den de gen Tengen i de gen

and the same of the contract

TO SELL TOWN TO LANGUAGE TO

"F" (A) TEA THE ATTIVE.

وأرزال ويوه المتمروسوس

The state of the s والمنافية المنطقة المنطقة المحيث والمنافقة The state of the state of

The same of the sa A STATE OF A STATE and the second second The second secon and the second section of the second of The same of the same of Committee and the sale of the

in the second in making The second second Figure Marie The state of the

200022 72.22.

#### anté

## SSEURS PICARDS LE MÉNAGE

mise en DECOCOCO-Chaste-. Opera-Dar les I SAY LOUI es prota-. = du it-- Sumedi 1711 E. 2D izzie, gi

instiative accompli sur le litioral de la Manche. Un exemple de l'effort fourni. en beie de Somme, trois cent cinquente chasseurs et cinquente ecollers ont attaques les déritte avec l'aide d'un pousseur, deu chargeurs, un carrion, deux ta. mionineties, deux camions-ben. nes, dix-sept remorques aver tracteurs! Les chasseurs espe-tent avoir démontré ainsi que la chasse sur le domaine maritime qui avait jusqu'ici iort mauvais reputation, n'a aujourd'hui phi MIX DIE-Maine Line Tien A se reproche: MICHEL CURIE

#### VOYAGES

de faire Chasse more ben tems. tememodes de tentants : 3\*2-16 et Wans, per-tangnig et さてごっ たごっ T 65 .. 544all rights at

مروحة ويع

phiques ou Rwanda, ou Zaire et au Kenya. Les voyages de pethe ne sun pas mains alléchants : sauma

fruite, brochet, petite en mer et triande ; multi-peche au Dans mark : truites géantes en Yougo. 1'a. e : D'ock-boss et prochets es Marac : espadan vailler au bergai : percites du Kenya ; madin. Se "l'e Maurice; prother e truite ou Quaben; scorrag à Arthque, truites at mobiles a Grade de verages et apentes Auf Entre

JEAN-CLAUDE NOUST

(2) 1 (1) 1 (2) 277€77(3) 1 (2) 277€77(4) 1 (2) 277€77

costumes

OPERATION SPECIALE

3 pantalons 300

3 chemises 120

CLESON

MASCULIN

CLUB DX 131

131, rue du Fg S' Honon

M' S' Philippe du Roule

TOUT LE PRITAPIRE

## ex sont des singes

reprendre avec il nature a ADDUMENT a terafice compact de la cut becam to all TOTAL PARTIE pas date you four puridural Me todaswooms. Il est préfente tied this Maller a la resperine te : -Emphy while hor or libral selection THE CHARL Bestelli and terport to justice · nu pera arma mia pone au an I des presentas an arma das muni 3" TOSE" M dane bie mentagnes. Sec 14 234-THE PROPERTY.

TANK THE PARTY - ಇವರ್ಷಚಿತ **- ಬಿ**ಕ and the second 3 (0.0%) -73 F MAIL 1 March 1974 for Gallatens - rote The 1 经工程等的 20 3 750

and Tribles 1 14 18 TEAL SANCE STATE steam or STATE STREET may to be de-Sign Tableton Dest on 186 Will make E. P. COUP

And the second of the second o (一本・上事等を)

MINOLTA XG2 olar France organise

ii 16 et samedi 17 min 1978 2 beam = 220 heaves NEES DESSAIS GRATUITS ou Minolta XG2 an photographes amandes objectifs proces your Min on sem fourni granification haque participent. TES DE PRISES DE VET VEC MANNEQUINS. NONCOURS PHOTO R PRIN: UN MINOLIA NOS

SOFTIEL PARIS Jahm Anbussien B souls Armand 75015 Poris National States



#### PROJETS DE SORTIES

## Poitiers : spirituelle, studieuse et sage

A colline, d'où l'on domine la ville, on cultivait les champs, et quelques fermes s'y dispersaient. En moins de quinze ans, les granges, les longs sil-lons et les herbes folles ont disparu. Le vaste plateau est devenu une nouvelle cité, immense, avec ses rocades, son centre commercial ses tours, la ZUP, la ZAC, et tout le code de l'environnement moderne. Les « Couronne-ries » ont remplacé ce qui, pour les citadins d'en bas, constituait la promenade du dimanche l Mais, par contre, de ce belvédère livré maintenant au béton, la vue n'a pas varié, et, arrondie dans la bouche du Clain, Poitiers illustre à la perfection la poétique phrase de Verlaine : a La ville dresse ses hauts tolts aux mille dentelures folles. » Clochers, pignons, clochetons, pinacles, cheminées, campaniles plus pointus, toute une silhouette in-

tacte qui se découpe. L'antique Limonum, capitale de la Grande Aquitaine, puis chef-lieu dn Haut-Poltou, grossissait de siècle en siècle son héritage. A peine mordue par le temps, cette parure offre à chaque âge son reflet : Rome, avec la célèbre necropole de l'hypogèe martyrium ; la chrétienté à ses débuts, avec le baptistère Saint-Jean, le Moyen Age, possesseur ici de riches titres de gloire dont les noms témoignent : rue des Balances-d'Or, rue de la Regratterie, bordée naguère d'échoppes où l'on grattait les peaux, joyan de Notre - Dame - la - Grande. Saint-Hilaire, Saint-Porchaire, Sainte-Radegonde. Puis le gothique, avec l'hôtel Fumé et le pa-

Les Pictaviens eurent tôt à défendre une position et un patrimoine, l'un et l'autre source de convoitises. Les remparts sous le parc de Blossac, la tour de Berry, le confirment. Ce fameux seuil du Poitou ne cessa d'être l'enjeu par où passe l'histoire. Clovis lutta contre les Wisigoths; Charles Martel — qui l'ignore ? — y combat l'Infidèle ; dans les plaines alentour, le Prince Noir humilie Jean le Bon. Mais la cité

lais des Comtes.

les VII l'appelait sa « ville fi-dèle ». On raconte pourtant que pour s'en emparer, en 1202, ce diable de Jean sans Terre n'aurait pas dû moins que recourir aux bons offices d'un traître ! La réputation de Poltiers s'établissait au fil des ans. On l'appela la ville aux trois « s » : sainte, savante et sale. Réalité de jadis pent-être, mieux comprise si on reliait entre eux les destins qui firent la ville : les eglises, l'université, l'infini des

Plaisanterie d'étudiant sans donte aussi : mais la basoche a perdu de son esprit frondeur sur les campus. On ne voit guère plus les étudiants malicieux, colffant le large béret noir constellé de médailles de pacotille, qui entretenalent avec respect les usages, en ponctuant leurs rires de chansons fortement imagées. Les brimades aux bizuths, du

nettovage des rues en pyjama any poireany à manger par la racine, mains liées, ont perdu de leur charme. Les anciens ne font plus payer de tribut aux nouveaux. Avec sa croissance, le centre studieux a éclaté, les facultés, longtemps regroupées, ont multiplié au loin les « amphis » et les laboratoires dans une cité universitaire chaque année plus étendue. Les vrais chahutages auraient-ils disparu? Place d'Armes, à la terrasse des cafés, dans les rues plétonnes, avant si encombrées par les voltures, on ne prépare plus de farce : on reconstruit plutôt le monde... avec trop de

Restée ville humaine, ancrée à sa province Politiers pouvait s'endormir sur ses souvenirs. Cependant, les impératifs du progrès ont entraîné l'essor, et les terres à culture de Biard ou de

Buxerolles n'existent plus. On construit partout, la campagne fléchit sa résistance à l'industrie Mais l'essentiel est sauf ; entre les ensembles géométriques de Jaunay-Clan ou de Saint-Benoit et les après-midi calmes du monastère de Ligugé ou des frondaisons de Touffou et de Dissay on devrait parler dun juste équilibre. Et au pays dn cardinal La Balue, pour qui recherche l'inédit, on sait encore apprécler la bouilleture d'anguilles moins connue que le délicieux chahlchou.

A la manière de Cyrano, qui lançait également un certain mot de trois lettres commençant aussi par e s s, il fandralt répondre, aux bouffons médiévanz, a bien des choses er somme » : souriante et sereine. Poltiers. ville spirituelle, stndieuse et sage...
DOMINIQUE VERGNON.

## POLÉMIQUE CHAMONIX PLUS SURE?

ES aloinistes francais et étrangers habitués depuis l'été 1972 à recueillir des conseils auprès de l'Office de haute montagne de Chamonix (O.H.M.) viendront-lis aussi nombreux cette saison écouter les appels à la prudence que leur prodigueront désormais les gendarmes du peloton de gendarmerie de hante montagne (P.G.H.M.) ? L'été dernier, dix-sept mille alpinistes sont montés au deuxième étage de la Maison de la montagne située an centre de Chamonix, pour consulter les ouvrages qui y sont entreposés, découvrir sur une carte en relief la voie qu'ils se proposent de suivre ou, tout simplement, a dialoguer » avec le guide, res-ponsable de l'O.H.M., des condi-tions présentes de la montagne. A partir du 15 juin et pendant trois mois, l'Office de hante

montagne ronvre sur de nou-

des gendarmes-guides qui, alternativement assureront la permanence - devront essentiellement raisonner en termes de sécurité, s'abstenir de donner des renseignements précis sur tel ou tel itinéraire, enfin diriger vers les guides les alpinistes qui s'interrogent sur les difficultés techniques d'une ascension... Une attitude en totale contradiction avec les espoirs qu'avait mis dans cet organisme le guide Gérard Devouassoux, createur de l'Office de haute montagne, mort

La municipalité de Chamonix invoque aujourd'hui le coût trop éleve de l'O.H.M. (100 000 F par an) qui employait un guide, une secrétaire et parfois un aspirant-guide. La ville de Chamonix s'indigne de l'absence d'aide financière de la part de l'Etat et du département de la Haute-Savoie. En désespoir de cause, elle a récemment sollicité les municipalites voisines, les clubs de montagne français et étrangers. Deux réponses seulement sont parve-nues à la mairie : celle de la ville italienne de Courmaveur (2000 F) et de la Fédération française de la montagne

Des alpinistes dénoncent aujourd'hui ouvertement les pressions exercées par certains membres de la Compagnie des guides de Chamonix sur la nouvelle municipalité. Ceux-ci auraient bien aimé voir disparaitre définitivement l'« Office » perçu comme le principal concurrent de la « Compagnie ».

Pourtant, combien parmi les dix-sept mille alpinistes venus l'été dernier à l'O.H.M. auraient pu débourser 950 F pour gravir le Mont Blanc, 2200 F affronter la face est du Grand Capucin ou même payer 350 F pour s'engager dans le Petit Charmoz ou dans le « M » ?

Malgré l'essor exceptionnel de l'alpinisme, quelques dizaines de guides revent encore aujourd'hui d'exercer leur « monopole » sur la montagne.

Paris-grands-hommes : Balzac dans son quartier pierre, jaillissaient autrefois les lution et les pilastres cannelés - lequel mettait à profit ce sources de Passy, découvertes en qui ornent la facade de l'hôtel. double accès pour s'enfuir par la 1719, dans son jardin, par le Le portail, situé rue d'Ankara, rue du Roc (rue Berton) lorsque s'ouvre sur une allée de marronconfesseur de Mme de Mainte-

DUE Raynouard, les paresseux s'engageront directe-K seux s'engagentus un ser ment, au n° 51, dans l'escalier qui mène à la maison de Balzac, tandis que des intrépides feront un long détour pour atteindre le passage des Eaux qui dégringole vers la rue Charles-Dickens, Square Dickens, au 5, on visite les ancienne caves du couvent des Minimes de Chaillot, anjourd'hui « Caves de la Tour Eiffel p. où l'on a installé une sorte de musée de la bibine, pour parler comme nos ministres, peuplé de bonnes bouteilles et de figures de cire dont la mine rélouie - puisqu'il s'agit de haveurs - ne dissipe ancunement le caractère sépulcral. La gêne que l'on ressent des le premier tableau se mue en pure terreur lorsque surgit, au détour d'un boyau, le spectre de Balzac vêtu d'une espèce de linceul et brandissant une lanterne. De retour à l'air libre, on atteint nar la rue des Eaux l'avenue du Président-Kennedy, Dans ces parages,

non, et qui firent courir tout Paris jusqu'au jour où une bonne ame ent l'imprudence de distribuer gratuitement leurs eaux ferrugineuses...

Dernier témoin de cette époque où Rousseau, prenant les eaux chez son ami le joalilier Mussard, pouvoit composer a le Devin du village s parmi le murmure des cascades, l'hôtel de la princesse de Lambaile est aujourd'hui le siège de l'ambassade de Turquie. Le « beau Lauzum » y convola dans sa soixantième année avec une péronnelle qui avait exatement le quart de son âge. la princesse de Lamballe y couls des jours heureux aussi longtemps qu'elle eut la tête sur les épaules, et le docteur Blanche y tint sa célèbre maison de canté où Maupassant, visite par le « Horla », rendit l'âme en 1893. Avenue du Général-Mangin, on distingue parmi les arbres du

niers dont on admirera la robustesse avant de s'engager, rue Berton, entre les hauts murs empanachés de verdure qui donnent à cette venelle des gliures de chemin creux. A hauteur de la borue posée en 1731 pour marquer la frontière des seigneuries de Passy et d'Auteuil, la rue Berton consent toutefois a s'élargir pour dégager les abords inférieurs de la maison de Balzac,

Situées à mi-pente, de plainpied avec un jardinet d'où le regard plonge sur le fronton courbe de l'hôtel de Lamballe, sur la façade miroitante et galbée de l'annexe moderne de l'ambassade ottomane, et au-delà sur la Seine endeuillée par les tours du noureau Grenelle, les cinq pièces où habitait Balzac abritent un petit musée complété par un centre de documentation balracienne. Que l'on quitte par le haut ou

ses créanciers se présentaient rue Basse (rue Raynouard), on ne manquera pas de rencontrer l'imposant immeuble édifié dans les années 30 par Auguste Perrei au 51, rue Raynouard (38, rue Berton). Le père de l'architecture française moderne (pour reprendre une formule consacrée) y avait installé tout à la fois ses pénates et les bureaux de son entreprise. Bien qu'une plaque apposée sur la façade affirme assez péremptoirement que « son génie constructeur à des 1903, conféré an béton de ciment armé la noblesse des matériaux antiques », il est permis de rester de marbre devant cette architecture au garde-à-vous et de regretter l'époque où Perrei traitait encore le beton avec assez de circonspection pour l'habiller de carreaux de grès flammé comme an 25, bis, rue

où nous ne verrons plus que d'énormes boursouflures de resiste, protège ses trésors. Charjardin l'escaller à double révo-JEAN ROLIN. CLAUDE FRANCILION. par le bas la maison de Balzac Immediat. Je ne veux pas bronzer idint. Quelques noms: KETTH JARRETT, JANGO EDWARDS. Vos premières vacances-Festival au Maroc, passez-les à Asilah. BILL EVANS, DIZZIE GILLEPSIE, MYRIAM MAKEBA, CUARTETO Petite ville blanche au bord de l'Arlantique, Asilah est située à 40 km de CEDRON, NAS EL GHIWANE, LEO FERRE, RAVI SHANKAR, Tanger; son marché est encore un lieu de grandes palabres et d'échanges UNA RAMOS, SABAH FAKHRI... font de vos vacances un véritable entre les nombreux artisans et paysans des environs. C'est à 3 km de là que festival chaque jour et chaque nuit. S'il vous reste du temps libre, le se trouve le village-vacances Festival d'Asilah. Si vous voulez faire autre chose que des trempettes, qu'être nouri, soleil, la mer et une plage de 2 km vous attendent bêtement. Cen'est peut-être pas idiot d'en profiter un peu. Pas idiot non plus logé, bronzé, venez et participez. de demander le programme complet de ces vacances Festival. La journée, les sports, les areliers de poterie, tissage, danse, musique arabe, des conférences-débats sont au programme. Mais libre à vous de Maroc Asilah. Vacances - Festival, à partir préférer la sieste ou de visiter le Maroc de façon pas idiote. La nuir, la cinémathèque (un film par soir), les spectacles ne 1195F. Une semaine. Paris aller-retour. par des clowns, acrobates, chanteurs et les soirées avec des ven logement, spectacles, ateliers. internationales.

Vendu par Nouvelles Frontières - Jumbo (tous les bureaux Air France), République Tours, J.S.F., Plein Soleil. En Suisse : Avy. Tél. 21.20.48.45

FOU TOURISME

le porte-mon

الأملية فالمؤرث وبالرا

ার্ড প্রভা⊀নীয়

ារ គារាការ ទាំ ស្រីម

es <del>gi regis</del>, j

4 6 6

医直角 医水黄

70 4. 4

The State of the S

' - 1977 के जिल्हा के प्राप्त की कि

يبحي وأجني الم

فترا يعينها ورابد

36A 47

in in the second of the second

المتناوعة من المالات

T1 75

pour le

. 12 2 2 2 2 2 2

man der er in der

Sales of the sales of

AND THE PERSON

THE SHAPE A WIND

· Kon mile

-

4 5-7

والمناه والمرازية المناه فالمعادي

 $\{(1,\dots,n): \underline{\mu}\underline{\mu}\underline{\nu}, \mathbf{v} \in \mathbb{R}^{n}, \mu^{2}(\mathbf{v})\}$ 

 $\label{eq:constraint} (-1)^2 = \frac{1}{2} \left( N(2) + \frac{1}{2} \left( N(2)$ 

PARTY PROPERTY

1 15 En 19 19

The same is the

le pavs les plus ch

: at the thereto a

وفتانا الماس والمراب

沙里 ...



#### Avec la Carte touristique.

Une initiative du Chemin de Fer Fédéral Allemand vous permet voyager en Allemagne dans des conditions particulièrement de voyager en Allomagna dans des conditions particulièrement intéressantes et agréables.

Avec la Carte rouristique de la DB, vous pauvez emprunter l'amparte quel train réguller pour vous déplacer aussi souvent d'autre la le que vous le voulez, et ce pendant neuf ou setze jours. In deudème classe, le billet ne coûte (\*) que 430 F ou 605 F espectivement, et en première 605 F ou 840 F.

En vente dans les grandes gares de la S.N.C.F, et dans votre jence de voyages cirsi qu'auprès du Chemin de Fer Fédéral llemand, 24, rue Condorcet, 75009 Paris, tél. 878-50-26. La publique Fédérale d'Allemagne vous souhoite la bienvenue,

La carte touristique de la DB. Pour visiter l'Allemagne,

COUPON

(\*) frix sans récerns de fins manétaires importantes

## LA MANCHE PAR HOVERLLOYD: **VOUS PAYEZ POUR LA VOITURE.** LES 5 PASSAGERS



Traverser la Manche avec sa voiture en 40 minutes, tout le monde sait que c'est possible aujourd'hui

Tout le monde ne sait pas que c'est la solution la plus economique

arrivez à Ramsgate, 40 minutes plus tard, à deux pas de l'autoroute A 299/M2 qui vous conduit avec Hoverlloyd. Vous payez pour jusqu'à Londres, et cela jusqu'à 54 traversées par jour en haute saison. la voiture exemple : a partir de

235 Fet rien en plus pour 2, 3, 4

ou 5 passagers (dont le chauffeur). Vous partez de Calais et vous

PLUS VITE, MOINS CHER PAR HOVERLLOYD.

## HOVERLLOYD

24. RUE DE SAINT-QUENTIN 75010 PARIS · TEL : 278 75 05 - CALAIS 34 67 10 OU DANS LES AGENCES DE VOYAGES.

#### VALMONT clinique médicale

OUVERTE TOUTE L'ANNÉE, 1823 - GLIONS-S.-MONTREUX (Suisse)

à 1 h. de Genève - Tél. 1941/21/613802 (8 lignes) - Télex 25277 600 m. d'altitude, face au lac Léman, climat doux, grand parc en dehors de toute circulation rootière publique, à proximité de Mootreux. Clinique de pathologie interne organisée pour les traitements des affections nécesaitant des soins médicaux régulers, une diététique individuelle, du repos et de la tranquillité. Centre de cardiologie. Physiuthérapie – Kinésithérapie – Electrothérapie – Hydrothérapie – Electrocardiographie – Rayons X – Examens de laboratoire. Brochure et tarif sur demande apprès de votre agence de voyages

TOUS SOINS PAR ÉQUIPE MÉDICALE RÉPUTÉE DANS L'AMBIANCE D'UN HOTEL DE PREMIER ORDRE

L'Améripass Greyhound permet un kilométrage illimité sur le réseau de bus des États-U*n*is et du Canada, soit plus de 160000 kilomètres.

Aucune restriction: vous allez où vous voulez, quand vous le voulez. L'Améripass de 7 joure peut être prolongé jusqu'à 15 jours,

I mois ou 2 mois eux États-Unis.

Ce nouveau service Greyhound

présente la même souplesse que l'Améripass. C'est un carnet de bons d'hôtel que vous

achetez avant is départ et utilisez-

dans plus de 700 hôtels prêts à

vous accueillir. Un simple coup de

téléphone, 3 jours avant la date

prévue, suffit à vous assurer une

Améripass et Améri-Lodging. Et

Conneissez-voue l'Améri-Lodging ?

#### BRETAGNE - TRÉBEURDEN Le CENTRE NAUTIQUE Philippe

JOPPE est heureux d'informer les amateurs de Sports Neutiques qu'il e repris ses activités

depuis ie 2 juin 1978. LES AMIS DE LA SRETAGNE peuvent nous écrire pour tous renseignements et inacript, au

Greyhound Januaryss.

Greyhound James Langue

(la chambre)

Chambre simple

Chambre double

Billet normal ux États-Unis :

\$ 149

\$ 203

**\$28** 

## Papiers dans l'ordre

HAQUE année, des milliers de personnes voient leurs vacances compromises parce qu'elles se présentent aux frontières sans être munies des documents adéquats. Le problème est d'importance si l'on sait que, eu 1977, 60 459 725 sorties de Franus ont été enregistrées, et 59 501 732 entrées.

La carte nationale d'identité en cours de validité suffit pour effectuer un séjour touristique dans les pays suivants : Allemagne fédérale, Andorre, Autriche, Belgique, Bénin (ex-Dahomey), Danemark, Empire Centrafricain, Espagne, Finlande, Grande-Bre-tagne, Grèce, Irlande, Italie, Liechtenstein, Luxembourg, Mali, Malte, Mauritanie, Monaco, Niger, Norvège, Pays-Bas, Portu-gal, Saint-Marin, Suede, Suisse,

Tchad, Togo, Tunisle, Turquie. Pour tous les autres pays, le passeport en cours de validité seul ou le passeport en cours de validité avec visa est exigible. Certains des pays sus-énouces acceptent le passeport périmé depuis moins de cinq ans. Il est donc important que,

du pays dans lequel on compte séjourner pour ses vacances, des modifications de dernière minute pouvant intervenir. Par la même occasion, on sera informé des eventuelles nécessités d'un visa (et des délais, quelquefois longs, pour l'obtenir) et de l'obligation de fournir certains certificats de vaccination

avec une carte nationale d'identité, sans être accompagnés de leur représentant légal, père, mère ou tuteur, doivent êtra en possession d'une attestation d'autorisation de sortie du territoire délivrée par le maire ou le commissaire de police du lieu

#### Comment obtenir un passeport?

Tout Français peut avoir un asseport, valable cinq ans, ne preuve de sa qualité. pouvant être proroge qu'une fois (coût du timbre : 100 F). Pour l'obtenir, il faut s'adresser : au commissariat de police : à la mairie; à la sous-préfecture on à la préfecture. (A Paris, s'adresser à la mairie du domicile où se tient désormais nne antenne de la préfecture de

PIECES A FOURNIR: • Carte nationale d'identité (ou livret de famille ou fiche d'état civil) ;

 Déclaration de domicile sur l'honneur (des justifications complémentaires peuvent être

police qui délivrera sur-le-champ

le document.)

 Deux photos d'identité (face et tête nue) ;

Passeport périmé, le cas

DEMARCHES : Un formulaire est à remplir. Si vous le faites prendre par un parent (époux, ascendant direct ou descendant direct qui devra faire la preuve de sa parenté) et que vous le remplissiez à votre domicle, le tiers doit produire à votre place tous les documents sus-énoncés. Vous devrez néanmoins, dans ce cas, obligatoirement retirer en personne le document. Par contre, si vous vous êtes déplacé vous-même pour les démarches initiales, le parent pourra, avec procuration, le retirer à votre place. Ce formalisme évite que le passeport soit demandé, établi et retiré à

votre insu. (Une femme mariée a le droit désormais de faire établir son passeport à son seul nom de eune fille.)

CAS DU MINEUR : • Les mineurs de moins de dix-huit ans doivent être autorisés (par le pere, la mère ou le tuteur) pour obtenir un passeport : le parent concerné ou le tuteur doit remplir sur place

VOILE - PLONGEE PLANCHE A VOILE - LOISIRS

CENTRE NAUTIQUE Philippe JOPPE, 22560 TREBEURDEN, TÉL: 35-52-47 et 35-58-26.

avant d'effectuer le voyage, on se renseigne auprès du consulat

Les enfants mineurs voyageant de résidence.

L'attention des voyageurs est tout spécialement appelée sur le fait que, même pour des excursions touristiques de courte durée dans les pays limitrophes, ils ne pourront en aucune manière, s'ils sont démunis des pièces necessaires, obtenir des services de frontière des documents de rem-

une autorisation et faire la • Les enfants de moins de

quinze ans penvent soit avoir un passeport, solt être inscrits sur le passeport français de la personne qui les accompagne.

• Pour faire inscrire un enfant (fusqu'à quinze ans) sur le passeport, aller à la mairie ou au

commissariat de police ou à la préfecture avec le livret de famille, une autorisation des parents si vous n'êtes pas le parent de l'enfant (la preuve de droit de garde, le cas échéant : divorce par exemple); deux photos sont obligatoires à partir de sept ans. CAS PARTICULIERS :

● La femme mariée ou divorcee doit joindre une plece prouvant son changement d'état civil. ● Le naturalisé doit également prouver sa naturalisation s'il n'a pas de carte d'identité.

Le mioistère de la santé et de la famille vient d'éditer à un million d'exemploires un « Miniguide santé du grond vogageur » ofin de limiter les risques d'Im-portation de maladies contractées à l'étranger. Cette forme de prévention, pour rudimentoire qu'elle soit, n'en est pos moins utile o l'heure ou les services hospitaliers de maladies tropicales et exotiques s'emplissent de Fronçais revenant de l'étranger. En outre, les mouvoises conditions de vie et d'hygiène dans certains pays rendent les voyageurs plus vulnérables à des maladies communes dans nos régions comme lo dysenterie, les Intoxications olimentaires

ou lo poliomyellte. Le « Mini-Guide santé » du grand voyageur comporte trois pages de conseils utiles ovant, pendant et ou retour d'un long déplacement.

Une offiche o été éditée spécialement à 100 000 exemploires pour être exposée dans les locaux où seront offerts les mini-guides. Il s'ogit principolement des offi-ces de santé publique, des ogen-ces de voyage, banques et bureaux

Les villes choisies pour la promotion de cette compagne en 1978 sont Paris, Bordeaux, Le Havre, Marseille, Nice et Toulouse.

## Services renforcés dans les stations Postalement vôtre...

VEC un tratic postal at téléphonique multiplié par troie, et mêma par dix dane certains cas, pendant te période eativale, les P.T.T. arrivent difficilament à accompagner les Français en vacences. Deputa deux ans, le service public a mis aur pied una operation « P.T.T. vecencea » dastinée é répondre aux besoins des usagera et à éviter une dégradation des conditions de travail du personnel. M. Norbert Segard, secréteire d'Etat aux P.T.T., vient de présenter le version 1978 de cet effort - sans precedent .

Un rentorcament des services a été programmé. Daza mille agents supplémentaires appartenant aux brigades de réserva seront attectés dans les régione aansibles de Marseille, Rennes, Nantes, Montpellier et Bordaaux notamment. Par exemple, le bureau de poste du Lavandou (Var) passera da 14 agents é le bureeu de Carnac (Morbihan), de 8 à 37, el celui de Hossegor (Landes), de 9 à 27. Ces alfectits permettront l'ouverture de mitte nouveaux guichats. la créalion de quatrevingt-douze établissements saisonniers et la miae en place de mille tournées de distribution postale aupplémentaires.

La téléphone n'a pas été oublie, lui non plus. Deux mille cen; cabines publiques seront installées temporairement à proximité des plages et des campings. Les horalres d'ouverture de certains bureaux de poste seront allongés. C'est ainsi que vingi-six bureaux habituellemen! termés hors saison saront ouverts las dimanches at les jours téries de 8 haures à 11 heures pour toules las opé-

rations téléphoniques et télé graphiques.

**VACANCES** 

Rien ne servireit da multiplier les postes téléphoniques si les circuite de transmission restaient inadeptés at sous-dimensionnée. - Je voudrale felre obaerver que catte année l'ensont automatiees à la seule exception, d'aitleurs provisoire. da Porto - Vecchio (Corse - du -Sud), - a déclaré M. Segard. Le parc des circulte téléphoniquea interurbaina et Internationaux s'aat eccru de 15 %, cette

Le secrétaira d'Etat a également annoncé la distribution de trois millions d'axemplaires du - camet de bord du vacancier réaliaé de concert evec la Prévention routière : cet opuscule peut être retiré gratuitement dans les bureaux da poste at dans les agances commerciales d e e télécommunications. 11 donna des recommandations et dee conseils pratiquea concernant la voyage, le courrier, l'argent Ilquide, le façon de charger un vehicula, etc.

Enlin, una brochure de aeize pages, éditée à l'intention des louriales atrangers, comporte des conseils postaux et téléphoniquee en anglais, allemand, itallen et espagnol.

[Les touristes se félieiteront de l'opération « P.T.T. vacances a annoneée par M. Ségard. Cependant, ils risquent de déchanter de retour dans leurs villes de résidence. En effet, la penurle des effectifs due aux vacances des agents conduira les P.T.T. à supprimer des tournées postales dans les cités. La relève des dérangements téléphoniques prendra des delais anormaux. Comme chaque été.

#### Prévoir le pire

Le manque de prudence et de préparation physique est à l'origine de neuf accidents sur dix provoqués ou subis par les estivants, à la mer, à la campagne ou à la montagne, indique le Centre de documentation et d'information de l'assurance (CD.I.A.). A l'exclusion, bien sûr, des accidents de la circulation, ces accidents de vacances féront environ deux mille cinq cents morts, selon des previsions officieuses, au cours du prochain été... Les victimes en seront ellesmêmes en grande partie responsables. Pourquoi ? Parce que les Français, peu eutraînés aux activités de plein air, se lancent, des leur arrivée, dans la natation, le ski nautique, la planche à voile, la plongée sous-marine, l'esca-lade, sports qui nécessitent une pratique progressive et une bonne connaissance du milieu. Il est d'ailleurs significatif que la noyade reste l'une des causes les plus importantes de décès en période estivale : en juillet et août. on compte plus de dix accidents mortels par jour. La montagne ne supporte pas davantage les imprudents et les maladroits : soixante-dix morts et trois cent cinquante blessés l'été dernier.

S'aventurer seul en mer, se baigner en dehors des endroits

saus préparation ou avec un équipement insuffisant et saus guide constituent donc des risques sérieux. Indépendamment des vacances prematurément achevées, un accident peut avoir de lourdes conséqueuces financières pour ceux qui en sont resnonsables on victimes. En effet, les contrats d'assurances habituels, s'ils couvrent les accidents courants, ne garantisseut pas to u jours les activités réputées dangereuses. Ainsi, l'alpinisme, la plongée sous-marine, le nantisme peuvent figurer parmi les exclusions des contrats de a responsabilité civile chef de famille. (couvrant les accidents causes aux tiers1 et parmi les exclusions des contrats a individuelleaccidents » (couvrant les accidents subis par l'assurél. Il est douc prudent de deman-

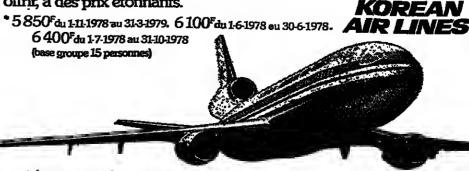
der à son assureur des extensions de garanties pour le ou les sports pratiques. Toutefois, précise le C.D.I.A., lorsque ces activités se déroulent dans des cinbs, le vacancler bénéficie généralement d'assurances collectives souscrites au moment de l'adhésion. Une recommandation : s'informer du montant des indemnités prévues en cas d'accident.

## La fierté Coréenne c'est de vous ouvrir les portes de l'Asie pour moins de 6400<sup>F</sup>\*

Séoul, Tokyo, Osaka : un voyage d'affaires Corée-Japon de 8 jours, voyage aller-retour, hébergement compris. Et la possibilité de découvrir le Pays du Matin Calme, dernier pays d'Extrême-Orient où la tradition est restée vivante.

Voilà ce que Korean Air Lines est fier de vous offrir, à des prix étonnants.

6400Fdu 1-7-1978 au 31-10-1978 (base groupe 15 personnes)



Pour toutes informations, appelez-nous: Paris: 26158.46/2615174 - 9, bd de la Madeleine. 75001 - Orly: 686.5825

Pour que vous puissiez choisir les États-Unis cette année Z/VICE Greyhound International

Voici l'Améripass de 7 jours à \$99

15, rue Danou, 75002 PARIS - FRANCE

STATE STATE OF 2000 A 1000 A · Areleteine \*\*\*\*\*\* \* \$44.5 mg AK - .... - - - - - - Wendt was The second second

TE DES DEUX NER

- 12 - 12

THE STATE OF SHEVE ZA SEACH LE VOYEGE EN GRECE

280 20

**VOS VACANCES A MEGEVE** 

En hiver comme en été, sur les pistes ou en promenades...

profitez du charme de ce vieux village savoyard dans

l'un des 3 chalets: "Les Chalets du Moulin Neuf."

Du studio au 4 pièces.

RENSEIGNEMENTS:

S.C.L. Les Chalets du Moulin Neuf:

74240-GAILLARD-ANNEMASSE 16 bis rue de Vallard

## VACANCES

# morcés dans les stations

anttiplie graphiques. mine par as. pendant \*\*\* P.T.T ---F 80. VACET 2. . SETVICE ed une ope-LICUX - des-ZUI OBBO NZ W. Horbert

Tet offert dos services Onze milie & 23 . #20#fs da reserve 2 £1 100 053 ple. Remes. or Sordensx FRATEIR. '0 du Lavarand 14 Egents & Se Carnac 등 5 보호 후 후 후 227... MET AND OUT

SEIN BOX

strander in

the tage & the and the second stements sae c= mace 24 a day but an 42.15 5 2 261 816 A OTHE THE States states reacement . \* Libe & des TALLES & DATE. 2 Jugar 28 TOTAL CAN - A-- MA-SON properties of To a become & CURS YES DOS

rations téléphoniques et rélé

Rien no servirait de multiplier les postes téléphoniques ai les circuits de transmission leslaient inadaptés el couc-dimen-sionnés. - Je vocatrais faire opseives due cette année Leisemble des zones fouristiques sont aulomalisées à la seule exception, d'ailleurs previsoire de Porto - Vecchio (Corse - du. Sud), = a déziaré M. Segard Le parc des circuits téléphoniques interurbains et internatio naux s'est accru de 15 ° .. cen

Le secrétaire c'Etat a égale. ment annonce la distribution de ricis millions d'exempleires de carmet de bord du vatancier. esalisé de concert aver la Piévention routière : cet opassule paut être retiré gratuitement dans les bureaux de poila a dans les agences commerciales des félécommunitations. Il dance des recommandations e des consella pratiques conse. rant le valage, le courie l'argent l'oulce, la lapan q charger un sahiou a. eig.

ipadistas etrangera, cambarre ces consolis consult element promiques en organiste element tallem el consultar el len

Thes touristes or feiteilen-

## Enlan, une brosnote de test paget, solies a ...tertan ter

46 10361111 1111 1111
mi w ammiggeber felt. M. begue.
ependant. In theyent &
berbanter dr ist di dan km
ittes de residence. La sile, t.;
denten de effect fo der te
grange des little e tim
en PA T. a (a) joint to declar nees produits that the citieds
telese die fermulemente to
phoneur, printer ter his
ARCHITATA A CT CTATE OF
- A! **.

## voir le pire

A COST.	10
culouty at the	THE STATE OF THE S
10 00 1 A 100.	Same professional and the
LINE NAS ALL	The state of the s
Edward Market	The state of the s
DOM:	G 343 547 472
ALIVATED NO.	Get was a
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Design the second
· 本土的 含艾特尼亚亚	the bourse.
Down and	
A 100 (81 78)	2. 723
STATE OF THE PARTY	the Committee of the second
The state of the s	1010
water with the same of the same	Contraction of the second
	102
- PEEE 455	Description of the second
A PARTICIPATION OF THE PARTY OF	Section 2015 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
Command to the same	
。	And the second s
1, 40 32.5	The second secon
	191 5
A 100 mm and 100 MM	
THE RESERVE THE PARTY OF THE PA	
to be been a second or the second of the second or the sec	
12.0	
THE LEW STREET, STREET, ST.	21 N 2 2 N 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
2 2 2 1 2 2 2	
The spirit spirit is	
The Control of the Co	
-	Control of the contro
THE STATE OF	200
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	44 6
	道· 海山
And the same of th	
in in	the second of th
AND MINISTER	113. V 23 VV, 23.
and the same of th	

# les portes de l'Asi de 6400.





#### **PRATIQUES**

## Le porte-monnaie du touriste

Les Français qui partent pour l'étranger peuvent emporter des francs, des devises étrangères, des chèques de voyage en devises ; ils pourront également utiliser une carte bleue internationale pour regier leurs achats ou pour obtenir des devises (un carnet de cheques est alors parfois nécessaire).

● Billets de banque. Il est aisé d'obtenir les devises de son choix au guichet de sa banque (les réclamer quelques jours avant le départ).

Dans certains pays, il est très difficile, voire impossible, de changer des francs français en devises (notamment en Amerique du Sud, Asie du Sud-Est\_), il est recommandé de se munir non seulement de billets de banque des pays en question, mais de dollars ou de chèques de voyage libellés en dollars. Ce passage par l'intermédiaire de la monnaie américaine se révélera souvent plus avantageux que l'achat dlrect des devises du pays.

 Chèques de voyage. Généralement libellés en doilars, ils s'échangent dans tous les gulchets bancaires et dans les

Allemagne fédérale ......

Antriche .....

Belgique .....

Espagne ....

Grande-Bretagne .....

Pays-Bas ..... Portugal Suède

Suisse Turquie

Yougoslavie .....

Stats-Unis .... Canada ....

Une récente étude du Crédit industriel et com-

mercial (C.I.C.) montre quels sont. compte tenu

de l'évolution du coût de la vie depuis un an et

de la voriation des taux de change des monnaies nationales par rapport au franc, les pays étrangers les moins chers et les plus chers pour les Français

CRANS - MONTANA 1 560-3 000 M.

LA CROISIERE DES DEUX MERS

mer lonienne, mer Egée

sur le MI/V ALEXANDROS

Le seul bateau de croisière qui en 7 JOURS relie

CORFOU\_ZANTE\_KATAKOLON(OLYMPIE)\_LE PIREE(ATHENES)

HERAKLION(CRETE)\_SANTORIN\_RHODES\_KUSADASI(EPHESE)

MYCONOS\_LE PIREE\_ITEA(DELPHES)

au départ de PREVEZA BEACH

LE VOYAGE EN GRECE

6 rue de l'Echelle 75001 Peris Tel: 260 30 20

DEPART TOUS LES SAMEDIS

la terrasse la plus ensojeillée de Suisse - Semaines

"A la carte » (golf, promenades, patinage, tenais, aki
d'été, Bhi : vacances actives) - Eté 1970 : mèmes prix
qu'un... 1975 ! 70 hôtels at pensions de toutes catégories.
- Locations, homes et homes-écoles - Ou 25 au 30 puilet
1978 : Tournoi international de tounis - Ou 25 asût su
3 septembre 1970 : Open de Suisse de golf.

3963 CRANS - Tél. 027 41 31 32 - Télex 38 173 3962 MONTANA - Tél. 027 41 30 41 - Télex 38 203 Information eutomatique : 027 41 33 35

2140<sub>F</sub>

PARIS\_PARIS

Renseignements Offices de Tourisme :

hôtels internationaux; de nombreux commerçants les acceptent en paiement. Ils offrent une bonne sécurité contre la perte on le vol (s'adresser au guichet de sa banque plusieurs jours avant le depart). Les chèques non utilisés seront rembourses au retour

■ La carte bleue internationale. Elle permet de payer les achats dans plus de cent pays anprés de 2500000 commerçants Eve permet également d'obtenir des devises aux guichets de deux réseaux bancaires différents :

1) Le réseau Euro-Chèque (150 000 guichets dans trenteneuf pays d'Europe et dn Bassin mediterranéen)

Sur presentation de la carte blene internationale, on peut changer jusqu'à deux chèques par semaine d'une valeur maximale de 500 francs chacun.

2) Le réseau VISA : identifiable aux trois couleurs blanc, bleu, ocre (65 000 gulcheis dans plus de cent pays dont les Etats-Unis, le Mexique, le Japon, etc.).

Sur présentation de la carte blene internationale, on peut obtenir jusqu'à 1000 francs par semaine en devises sur simple signature d'un reçu établi par la

Les pays les plus chers et les moins chers

CONTROLE DES CHANGES

Pas pins de 15 000 sch. à la sortie

Non

50 000 pesetas à l'entrée

3 000 pesetas à la sortie

100 £ à la sortie

100 000 lires

800 couronoes à la sortie

1 000 escudos

Non 1 000 livres

1 500 dinars

(1) Calcul & partir des cours estimatifs des 31 marspour l'Italie et la Turquie (déc./déc.). En Fracce, l'indice (2) Source O.C.D.E.: indice mai 1978/mai 1977 sauf 1977 et 1978.
a augmenté de 9.2 % pendant la même période.
(3) Calcul par la prise en compte des variations de chaoge et des prix.

pour les Français

Après le retour, les devises doivent être échangées contre des francs français dans un délai d'un mois, pour les montants qui excèdent 1000 francs.

عكذا من الأصل

Il est possible de rapporter des souvenirs sans devoir acquitter des taxes ni droits de douane, à condition que la valeur des achats n'excede pas les limites suivantes :

CEE. (en F) (en F) 690 140 165 55 15 ans et plus ..

(Attention : il s'agit de franchises individuelles. Plusieurs membres de la même famille ne peuvent pas les cumuler.)

Pour les achats dont ic montant dépasse ces limites, il y aura des droits à acquitter : une taxation forfaltaire de 30 % est appliquée lorsque la valeur de l'ensemble des objets que l'on rapporte d'un pays tiers dépasse 140 francs (ou 55 francs) sans excèder 500 francs.

Il est également possible de rapporter les tabacs, boissons, parfums, thás et cafés, sans acquitter de droit ni de taxes

AUGMENTATION DES PRIX

+ 3,1 % + 3,8 % + 5,8 % + 12,2 %

+ 23,4 %

+ 9.0 % + 9.1 % + 13.2 % + 12.3 %

+ 6.5 %

Quelques exemples. La Turquie reste une desti-

nation intéressante bien que les prix y oient augmenté de 56,2 % et cela parce que, dans le

même temps, la livre turque s'est dépréciée de 37.5 %. En revanche, on s'en doutait, des pays

comme la Suisse, la Belgique ou l'Allemagne fédérale restent pour les Français des poys chers

+ 8,7 % + 7,0 % + 7,7 % - 3,5 %

-- 29,8 %

- 15,4 % - 0,6 %

VAOIATION DU COUT EN F.F.

+ 12,07 % + 11,07 %

+ 13,95 % + 8,27 %

- 12,39 %

7,73 % 7 7,73 % 7 13,20 % 7 13,20 % 7 10,88 % 7 14,18 % 7 14,18 % 7 14,18 % 7 14,18 % 7 14,18 % 7 14,18 % 7 14,18 % 7 14,18 %

Adresse

# ORGUE KIMBALL ET METHODE SINGER.



La méthode Singer, conque avec des partitions spéciales, vous permet de jouer

dès les premiers instants vos morceaux préférés. Une touche à enfoncer sur votre orgue Kimball, et vous jouez du violon ou du piano, une autre, vous dirigez un orchestre.

Gratuit: venez apprendre à jouer de l'orgue avec la méthode Singer tous les jeudis de 17 h 30 à 18 h 45, soit au magasin de la rue de Rivoli, soit à celui de l'avenue de l'Opéra.

ANGLETERRE

OFFICE FRANÇAIS DE SEJOURS CULTURELS ET LINGUISTIQUES dirigé par des membres de l'enseignement

3 SEMAINES ÉTÉ 78

de la 6° à la Terminale PARIS-PARIS

T.T.C. 1.990 F

Encadrement - Assurance

Voyage – Hébergement - Court Excursions - Activités sportives

ECRIRE

**ETUDES ET LOISIRS** 

i, rue Seinte-Benve, 75066 PARIS Tel.: 094-19-68 - 548-62-68

#### METHODE SINGER :: LE PLAISIR DE LA MUSIQUE SANS LES TRACAS DU SOLFÈGE.

Sans engagement de ma part, j'aimerais recevoir votre documentation sur l'orgue Kimball et la méthode Singer ainsi qu'une invitation à un cours gratuit.

SINGER 27, avenue de l'Opéra, 75001 Paris.

Visitez les magasins : • Centre commercial des 3 Fontaines, 95003 Cergy-Pontoise.
• Centre commercial Parly II, 78150 Le Chesnay • 92 av. Aristide Briand, 92220 Montrouge • 27 av. de l'Opéra, 75001 Paris
• 80 av. Edouard Vaillant, 93500 Partin • 88 rue de Rivoll, 75004 Paris
• Centre commercial Belle Epine, 94531 Rungis • Centre commercial Rosny II, 93110 Rosny-s/Bols
• Centre commercial Parinor Le Haut de Galy, 93600 Aulnay-s/Bols • 66 rue de Poissy, 78100 St-Germain-en-Laye

# le choix de vos vacances REPUBLIQUE TOURS

une terre, des hommes

en juin et septembre profitez des meilleures conditions!

# FRONTIÈRES AU VOLANT

Hult vacanciers sur dix partiront cet été en volture. « Bison futé » les guldera le mieux possible, mais certains ennnis qui surviennent en cours de voyage sont facilement prévisibles. Pour les éviter, il suffit de prendre quelques précantions avant le depart :

· Faire reviser sa volture en temps voulu :

 Avertir son assureur antomobile si l'on doit tracter une caravane on une remorque. afin d'obtenir la garantie et l'artestation correspondantes. Sinon, l'assurance ne serait pas valable en cas d'accident (à noter que la garantie est parfois donnée avec mention sur l'attestation pour toute remorque ne dépassant pas 500 kilos) :

· Si i'on campe, ne pas omblier attestation d'assurance Celle-ci est delivrée gratuitement par l'assureur à ses clients assurés en « responsablité civile chef de famille s ou en a multirisque-habitation » : ces contrats couvrent les dommages matériels d'in-cendie causés à antrul (vérifiez que le camping n'est pas excln). La garantie peut être egalement obtenue en achetant une vignette d'organisation de campeurs.

#### Aller à l'étranger

Si on doit quitter la France à bord de sa voiture, il fant : Interroger l'office de tourisme du ou des pays visités sur les formalités et documents (carte d'identité ou passeport) nécessaires, ainsi one sur les éventuelles vaccinations. Certains pays exigent pour les véhicules un carnet de passage en douane :

• Apposer la lettre « F » à l'ar rière dn véhicule : Verifier et les garanties du contrat automobile sont vala-

bles dans les pays visités. Les a saurancee facultatives (a dommages à la voiture », a defense et recours », « famille-passagers ») ne jouent pas dans tous les pays ;

Demander la carte verte à son assureur : il la délivrera gratuitement. Même non contrôlée à la frontière, la carta verte demeura indispensable pour justifier de l'assurance obligatoire ;

• Envisager, enfin, la souscription d'une garantie « assistance », qui, en cas d'accident. peut se révêler d'une très grande utilité.

★ C.D.I.A.: 2 rue de la Chaussée-d'Antin, 75009 Paris, tél. 824-96-12 et 770-89-39.

#### **CLUB CALYPSO BEACH**

le charme enchanteur de Djerba

· Animation aportive dans la journée

Spectacles et jeux le soir

Tennis, ski nautique, équitation

8 Jours TOUT COMPRIS eu départ de Paris :

1515 F en juin et aeptembre 1915 F en juillet et août

#### CLUB EL KANTAOUI au cœur d'une forêt d'oliviers à Sousse

· Animation et spectacles de heut niveau Village Weslern - Equitation - Tennie

· Vin à discrétion à table

8 jours TOUT COMPRIS au départ de Paris :

1415 F en juin et septembre 1715 F en juillet et août

la

TUNISIE avec



Licence 504

Renseignements - Réservations : REPUBLIQUE TOURS

**HOTEL CLUB SANGHO** 

· Animetion et loisirs à gogo

· Tennis, sports nautiques

• Centre de Talassothérapie

Nous organisons

ping pong, tennis

au cœur d'une palmeraie à Zarzis

Equitation avec moniteurs chevronnes

Vin et eeu minérale à table è discrétion

S joura TOUT COMPRIS au départ de Parls :

1695 F en juin et exptembre

2175 F en juillet et août

FESTIVAL DE TABARKA

• logement : paillottes ou hôlel traditionnel,

sports: voile, equitation, volley bell, footbell,

• programme du Festival : grande variété de

1015 F' en juin et septembre

· logement en palllottes - repas non comprie

1220 F en juillet et août

spectacles, ateliers de toutes sortes, université

Vous disposez en matière de

LES MIMOSAS,

8 jours au départ de Paris :

TRES BON RAPPORT QUALITE/PRIX

Tennis, belle piscine avec solarium

8 bis, place de la République - 75011 PARIS Těléphone 355.39.30

ou votre Agent de Voyages



## Livres de grand large

#### HORN COMME A L'EXERCICE LE CAP

PAR 56° de latitude sud et 67° 50° de longitude ouest, tout à l'extrémité du contisud-américain, à queiques centaines de milles marins de l'Antarctique, il est un gros calllou noirâtre qui, des siècles après sa découverte, conserve sa part de mythe et sou pouvoir de fascination : le cap Horn. Mieux même : il connaît depuis quelques années un regain de notoriété, de respect et de... trafic. Oublié un temps, excepté de quelques ancètres, historiens ou nostalgiques, il fait à nouveau parler de lui et réapparaît pen à pen au fil des recits, des livres ou des articles. Le besoin d'aventure et d'évasion, le formidable essor de la navigation de plaisance, l'engonement pour le voyage et la course, y sout pour beaucoup. Pour presque tout. Le lecteur, le plaisancier, le citoyen d'aujourd'hui, ont besoin de rivages lointains et de frontières différentes. Le cap Horn en est une,

Et queile frontière 1 Cette île de quelques kilomètres carrés, la plus méridionale de l'émiettement de rochers et d'ilots que consti-tuent les confins dn Chili et de l'Argentine — la Terre de Feu. marque la séparation entre l'océan Pacifique et l'Atlantique. Une balise de quelque 400 mètres de haut, pelée de vents, battue de houie, assaillie d'une quasi permanente tempète, assombrie de nuages fous courant bas. Un seuil où les perpétuels vents d'onest poussent une mer rendue plus méchante encore par la brutale remontée des fonds. Un détroit étranglant brutalement la seule zone du globe où la houle, toujours levée vers l'est par les vents dominants, fait le tour de la planete sans rencontrer l'obstacle d'une terre. Un point de passage obligé pour les navires à voile, qui jusqu'au début du vingtième siècle (le canal de Panama n'est entrè en service qu'en 1914) transportaient le charbon de l'Europe, les nitrates du Chili, les thès d'Orient et aussi, au milieu du XIX, bon nombre d'Américains de la côte est partant à la conquête de l'Ouest et de l'or en faisant le

Un ileu de souffrance, où, dans équipages des bateaux faisant le trajet dans le «mauvals sens» (d'est en quest, face an vent

des bords pour doubler le cap, le donbler à nouvean quand la tempête les avait rejetés vers l'Atlantique. Un lieu de mort. enfin, où s'échouèrent, se fracassèrent, s'euglontirent, ou ne sait comblen de dizaines de navires et d'équipages.

Le cap Horn, on le double à nouveau de nos jours (il paraît même qu'un petit phare a été érige sur son flanc). On le double et on l'honore à nouveau, parce qu'il est des entêtés pour, périodiquement, venir se frotter à lui en solitaires, parce que la Course antour du monde à la voile l'a, bien évidemment, à son

Trois livres parus récemment participent de ce regain.

Le défi

Loic Fougeron, auteur de Si près du cap Horn et de Rayon vert au cap Horn (1), est un acharné. L'acharné-type. Queique chose comme un fou Mais un fou plein de sagesse, de science maritime, de ruse, de ténacité et de courage. Cet homme-là se battait depuis plus de dix ans avec le cap « dur ». Rejeté, assommé, chaviré, dématé, décourage : par deux fois déjà, il avait dû renoncer. En 1973, epuise, il avait dû abandonner alors qu'il se trouvait à quelques journées de mer du passage (d'où le titre de sou premier ilvre). Buté, mordu, hargneux, il est reparti en 1976, seul, Et il est passé. Non sans avoir reçu dans les parages une de ces branlées comme seul semble pouvoir en administrer le caillou noir; non sans avoir mis son mât dans l'eau, à la verti-cale, et non sans avoir failli y laisser sa peau. Mais avec, en prime, au soir de l'exploit, un splendide « rayon vert » pour lui tout seul. Un gravon vert a au cap Horn ! Une sorte d'incongruité radieuse... A vous réconcilier définitivement avec votre bonne étoile, ce phénomène optique cher aux Parisiens en vacances bretonnes, apparu sous les latitudes sauvages !

Le livre est le récit des étapes qui ont précédé et suivi le pasle froid et le danger, l'hiver sous sage. Sans fioritures, mieux écrit la menace des lcebergs, les que bon nombre de ces bouquins vite faits, vite lus, où la mer n'est qu'un argument de vente, l'ouvrage n'a pas d'antre ambition que d'être le compte rendu

Avec la compétition en haute mer, c'est un antre type de « caphorniers > qui est apparu dans les dernières années. Périodiquement, grace aux courses autour du moude, de nouvelles promo-tions accèdent au grade. Tous les deux ou trois ans maintenant, quelques demi-douzaines de merins de dix-huit à trente ans viennent preudre rang dans la légion de ceux qui ont doublé ce cap des tempêtes.

Les conditions toutefois ont changé et les nécessités de la course, allant de pair avec l'amélioration des matériels, ont abouti en narticulier dans l'édition 1977-1978, à des « performances a dont les auteurs, passé l'excitation du moment, se demandent si elles n'ont pas été un peu folles. Cette fois-ci, on a navigue dans ces parages en ayant gardé hautes plus de volles qu'il n'aurait été prudent de le faire, on a « bourré les caisses » (forcé les bateaux) comme jamais. Et, souvent, ou a bien failli y laisser des morceaux. Māts tordus ou fēlés, chavirages tres frôlés parce qu'on voulait

aller trop vite. Cette dernière course autour dn monde va donner ilen sans aucun doute à une floraison de récits. Ils font partie des plans de rentabilisation établis par les équipages. Mais les marins ne sont pas tous des conteurs et c'est le fruit d'une expérience différente que pubilent les éditions Hachette, Un écrivain, un bateau, un équipage pour faire un livre. L'écrivain, c'est Paul Guimard, grand amoureux de la mer, le bateau, c'était le voilier français Neptune, le livre est l'Empire des mers (2). L'entreprise n'est pas probante.

Paul Guimard devait faire le récit de la course de Nentune. Il assista au départ, alla retrouver l'équipage à chaque étape recueillit les témoignages, les journaux personnels et les livres de bord, et écrivit. Le livre est hybride. Les souvenirs de l'au-teur, les récits des équipiers, les choses vues aux escales, les réflexions s'y entrecroisent et l'on ne salt trop, au bout du compte, ce que l'on lit. Plusieurs facteurs ont gené l'écrivain. D'abord de ne pas avoir vécu à bord, blen sûr, mais aussi d'avoir « choisi » un concurrent dont les performances furent

cultés internes que connut l'équipage : problèmes bumains conrants dans ce genre d'épreuve, mais qui empoisonnent tout parfols, et dont il est difficile de parler: surtout quand on n'a pas éte appelé pour cela.

Ce livre, on espère que Paul Guimard a hésité à l'écrire, au terme de la course et à l'examen des matériaux dout II disposait. Mais sans doute avait-il un coutrat à remplir. Ni l'écrivain ni le tour du monde n'ont gagné à l'affaire. L'un et l'autre out sans doute mieux à offrir aux

Le métier

Léon Gautier (3) va vers ses quatre-vingt-quatre ans. Il est président de l'Association internationale des marins cap-horniers. Le cap Horn, c'était en quelque sorte son métier. Un mé-tier dont il a parcouru toute la hiérarchie, de mousse à capitaine au long cours, sur ces grands volliers qui partaient de Nantes on de Saint-Malo pour l'Argentine ou le Chili.

Cargaisons de charbon où couvait le feu en plein Atlantique, tempètes memorables, coups de pampero (ce vent dégringolant de la cordillère des Andes et qui couchait les navires n'ayant pas réduit à temps leur vollure), louvoyages entre les icebergs. Le récit de Léon Gautier, relayé par la plume de Serge Grafteaux rassemble tous ces souvenirs et montre avec simplicité ce qu'était la vie de ces marins-là, leurs escales, leurs angolsses, les hantes figures qu'étaient parfois leurs maîtres à bord, comme, par exemple, ce capitaine Quentin qui, lors de sa dernière saison de navigant, se fit réveiller par son second lors do passage du cap Horn., à seule fin de

l'avait tant fait souffrir tout au long de sa carrière. Léon Gautier est aussi de ceux qui virent le plus extraordinaire - et le plus effrayant peut-être - des spectacles que l'on alt rapportes de mémoire de marin : quelque part dans les parages du cap Horn, son bateau frola un iceberg. Un iceberg sur lequel étalt jnchée la carcasse d'un voiller, vaisseau fantome, dérivant dans la glace qui l'avait aneanti quelques semaines ou que ques mois

Léon Gautier témoigne. Sa vieillesse, il l'emploie à entretenir le souvenir de son métier disparu. Ils sont de moins en moins nombreux, chaque année, les cap-borniers de l'Associa-tion. Dans la plus haute salle de la tour de Solidor, à Salnt-Majo, où est installé le musée dn long-cours-du-cap-hornier, ils ont ouvert un livre u'or où chacun d'eux dispose d'une page pour resumer ses souvenirs. Ils ont pris l'engagement que le dernier d'entre eux viendrait, avant de mourir, inscrire le mot fin au bas de la dernière page...

Quand ils bataillaient au ras des glaces et des écuells, par de latitude sud, ces témoins-là, ces acteurs, étalent loin de penser que quelques décennies plus tard d'autres passeraient la pour le plaisir, En « bourrant la caisse ».

NOEL-JEAN BERGEROUX.

 Loic Fougeron: Rayon vert cu cap Born, éditions du Pen Duick, 267 p., 49.50 F. (2) Paul Guimard : l'Empire des ners, Hachette Uttéraire, 200 p.

(3) Serge Graftesux : Léon Gau-tier, cap-hornier, Jean-Pierre De-large ed., 235 p., 40 F.

#### Les trésors du monastère de Sainte-Catherine

Dans le Monde du 10 juin, nous avons publié, page 30, sous le titre erroné «Les nouveaux trésors du Mont-Athos. la description des découvertes dans le monastère orthodoxe

caisses comptant deux mille manuscrits grees parmi lesquels les folios manguant au Codex Sinaiticus, cette Bible du quatrième siècle retrouvée dans ce même mand. Konstantin von Tischendorf (et non Tussendorf), a dé-

#### PREMIÈRE MONDIALE DANS L'HOTELLERIE

OU TOURISME

côte (

- - - 144 - 16<sup>7</sup>48 \* - - - <del>\*\*\*</del>

11. 大 元 元 元

\_\_\_\_\_\_

a districted as

.....

المراجد المستواط والراجا

n einer eine eine eine eine Erne

the second second

- Wall- In Beech W.

**Philatelic** 

Francisco de Ser 200

And the second s

المراقع المرا

李在是形在王 。 15

10 mg 2mm

A-4-4. A

Proceeding . The

And the street of the state of

The state of the s

A STATE OF THE STA

20.071

\* \* \* \*\*

مع المبيدي معارب

and the same of the

## La «clef» magnétique

F INI la cle que le client oublie de restituer à la réception de l'hôtel le jour de son départ (ou qu'il a sciemment conservée à des fins inavouables: Désormais, les clients du Hilton-Suffren, à Paris, recoivent à leur arrivée une carte codee qu'il leur suffit d'introduire dans la fente de la serrure electronique équipant la porte pour voir celle-cl s'ouvrir. Hilton-Suffren est le premier hôtel au monde à avoir adopté le système commercialisé par une société suisse de Fribourg, la Unikey, et fabrique sous licence américaine aux Etats-Unis par la firme Monitron de Santa-Anna, en Californie.

Un ordinateur installé à la réception assure le codage des cartes et peut déterminer jusqu'à quatre billions de combinaisons. La serrure (qui fonctionne sur une pile dont l'autonomie est d'environ deux ans) « lit » la combinaison et, après une à deux secondes, libère le pêne.

#### Un code chasse l'autre

Les avantages d'un tel système sont nombreux. Si le client vient a égarer sa carte-clé, il lui en sera aussitot délivré une antre portant une nouvelle combinaison, et la personne qui entrerait en possession du sesame egaré ne pourrait en aucune manière l'utiliser, pulsque le numéro de la chambre dans laquelle il permettait d'entrer n'y figure pas et que, de toute façon, l'anclen code est automatiquement remplacé par un nouveau. Autres avantages : pouvoir à présent remettre à chacune des deux personnes occupant la même chambre une carte individuelle : supprimer le dépôt et le retrait de la clé, souvent lourde en poche, à la réception de l'hôtel; enfin, doter les personnels d'étage d'une carte passe-partout limitée aux seules sections de chambres dont ils ont la charge.

Il est trop tot pour savoir si la chaîne équiperait de ces serrures de l'an 2000 les portes de l'hôtel qu'elle aimerait bâtir aux anciennes Halles de Paris, puisque la SEMAH n'a pas encore répondu à la lettre par laquelle Hilton a fait acte de candidature, entrant ainsi en concurrence avec Novotel et le groupe néerlandais MAB.

J.-M. D.-S.

des jours et des semaines à tirer A l'hôtel Club Malabata à Tanger, vous serez à bonne école. Pour crawler dans l'eau salée, plonger dans la piscine chauffée, skier sur la Méditerranée, passing shooter sur les courts de tennis, smasher au Volley Ball, driver sur les golfs 18 trous, ou simplement mini-golfer ou encore galoper, trotter ou ne rien faire sinon bronzer sur la plage située en face de l'hôtel. Pour le repos du guerrier, les chambres et suites luxueuses toutes avec salle de bains, douche, radio, téléphone, balcon privé et vue imprenable sur la baie et la ville de Tanger. Restaurants dont un typique, snack bar, night club, mini-club pour vos enfants et nombreux services complèteront cette récréation que vous avez bien méritée. Hôtel Club Malabata à Tanger.
Tél. 19.212.9.404.44. Télex 33.668. Bureau d'information: 54, rue Etienne Marcel 75002 Paris. Tél. 508.14.96 ou 508.09.64 Nom. Vendu par République Tours. Lic. A 504 Prix d'une semaine demi-pension voyage compris. Tél.

BAIMO

## La «clef» magnétique

720-

rent

\* ie

des.

y ....

igue EZD

ce-

0.00

Sa

icia.

Built !

425

i de ex

Du.e

20.7

\_\_\_\_\_

. 743

X.

17.3.77

H sublie de restituer à la réception de l'hôtel le jour de ron départ (ou qu'il a scien-ment conservée à des fins inavoltanies). Desormals, les clients da Hilton-Suffren, a Paris recoivent à leur arrivée une carte codee qu'il leur suffit d'intro-d'aire dans la fente de la servire electronique équipant la porte But your celle-ci s'ouvrir. Hilton-Suffren est le premier hôtel au monde à avoir adopté le système commercialisé par une société suisse de Pribourg, la Unikey, et fabrique sous licence américaine aux Etata-Unis par la firme Monitren de Santa-Anna, en Californie,

Un ordinateur installé à la réception assure le codage des cartes et peut détermire: jusqu'à quatre billions de combinaisons La serrure (qui fonctionne sur une pile dont l'autonomie est d'environ deux ans) e ili y la combinatson et. après une à deux seconder l'hère le pena

#### Un cade chasse l'autre

Les avantages d'un tel système sum! membruat S. le rilen: rien: 3 PETER SA CARRO-GIO, II ful to seria nazzino: dellere une sure mariant the matrelle combine. tota et la personne du entrere : THE DISTRIBUTION OU DESCRIP SQUIP OF peuttait en aucune maniere juit. unte protegue le marmère de la enumbre dies impacte il permettall denumer my fitter pas et que, an trule façon. Januar come est automitiquement remple: man un ilmirral Autres aventages penson a provent rematire s chacune des ceun personne perceptant to a time material une carre traininguous cupyrumer to menet et le retrut de la rie, etv. wern lourde in print - in resp. personnels aview frame tante pane-parient mais and selle sectore de 25. de 2 dent la con-

in charge. at ert trop tit pole terren i engine equiperant de la sermies de l'un 1760 les ports de l'affei qu'e. - almerale altir . . . inide-THE MALIES AS PATH. 1942 A ta lette par lagrice Mitte b 47.74 Similar propression to the Nittetal at he arrange of or mine than

J.-44. D.-S.

# 

à ple. Pour cranter dans diremnée, passing shooter sgelfs 18 mous, ou un faire sincer bronzer sur

perfoure are salle de bans. ar in haire et la ville de A telliscino peur vos entints Bavez been meriter.

à Tanger.

Tel. 508.1 i. 96 ou 508.00,64



#### Plaisirs de la table

المكذا من الأصل

## La Côte au féminin

déjeuners (avec cette brioche

TL serait amusant, pour un romancier psychnlogue, de trouver pour chaque hôtel, chaque style de chambre, chaque genre de réception et de clientèle, le portrait-type de l'utilisa. trice féminine. Ainsi, tenez, je verrais bien Pauline, aimable veuve argeotée, séjourner heureusement au Métropole de Beaulieu - sur - Mei. C'est un palace. Mais uo palace avec balcoo sur la mer. Une grande maison blanche sous le clel bleu avec des chambres hautes de plafond, toutes blanches elles aussi, et ce service comme on O'en voit plus guère, à la fais discret et efficace. Mangez-vous quelques fraises de la corbeille de fruits de votre chambre qu'elles soot immédiatement remplacées sans que vous vous eo rendiez compte La glace estelle fondue, dans le seau? La voici renouvelée. On sooge à la définition du confort par André Gide : « Fonctionnement si parja't de l'outillage des aises... >

Certes, Pauline ne se servirait poiot de la piscine, mais aimerait le grand jardin fleuri et les déjeuners sous les velums (blancs, blen sûr!). La cuisine stricte et classique du chei Marcel Paquis. Lc grand .hoix au lunch comme au diner, du meou des pensionnaires, les bonnes spécialités de la c-rte. Et Pauline dira partout - avec raisoo de reste - qu'en voit, qu'on sent, ici, la direction de M. Badrutt, dont le oom illustre parfaitement la traditioo de l'hôtellerie helvétique. Et dire que le Michelin o'a pas même un: etoile pour cet endroit ! \* Le Métropole, 15, boulevard Général-Leclerc à Beaulieu, tél. : 01-00-08.

Odette et son mari, tous deux médecins, tous deux dans la quarantaine, tous deux gourmands, oe chercheot que le re-os dans le confort almable et la bonne chère. Ils iront chez

Ils y apprécient les petits



RAIMO GLACIER

59/61 Bd de Reuilly 75012 PARIS Tel. 343.70.17 Mo. DAUMESNIL (Félix Eboué)

ALSACIENNES

LA TAVERNE ALSACIENNE. 286. r de Vaugirard 828-80-60 Une des moilleures chnueroutes de Paris L'ALSACE A PARIS. 9. pl. Saint-André-des-Aris 16°1. 328-38-38 TERMINUS NORD. 23, rue de Ounkerque. 824-48-72 Chouroute spéciale.

apéciale.

AUX ARMES OE COLMAR, 13, rue du 8-Mai-1945, 208-94-50.

FLO, 63, Fg-St-Denix, FRO. 13-59
Jusqu'à 2 h du mat. Foie gras irats.

L'ALSACE AUX HALLES, 16, rue Coquillière (1°), 236-74-24.

CHEZ HANSL 3, place du 18-Juiu1940 (6°), 548-96-42.

AUBERGE DE RIQUEWIHR, 12, rue du Fg-Montmartre (9°1, 770-62-39

AUVERGNATES

ARTOIS ISIDORS ROUZEROL. 13, r. d'Artois & 225-01-10 F/dim

BASQUES

TAVERNE BASQUE, 45, r. Ch. Alidi (6°), 222-51-07 Menn spécial 40 P et Carte Spécialités

BOURGUIGNONNES

CAVES DE BOURGOGNE, 3, rue Palestro. 236-38-55 F/dim. Menu

BRETONNES

CREPERIE BRETONNE. 14, rue 1-J.-Rousseau (1°), 508-50-01. Repas Crèpes et Galettes. TY COZ, 35, rue St-Georges (9°), TRU. 42-95. Fermé dimanche. AD DUC OB BRABANT, 6, rue P.-Haret (9°), 285-34-33 Crèpes. Viande. Poissons.

CHAMPIGNONS

LE CEPE A TOL 17. r Caulaincourt (18.), 076-67-44 Ts L champiguons.

FRANCAISE

TRADITIONNELLE

TRADITIONNELLE
LAPEROUSE, 5L, qu. Gds-Augustina.
326-08-04. Meous 90, 125. 148 F s.c.
MARIE LOUISE, 52, r. Championnet, 18° Boud à la ficelle 508-88-53
JACQUES CŒUR & pl. Hr-Michel.
326-81-13. T.J.J. Cuisine raffinéz.
Carire èlégant.

Cadre èlégant.

caramélisée incomparablel. le sourire de Mme Guerguy et de tout son personnel - féminin La cuisine, enfin, du cher M. Guerguy, comme de nétier et d'amitié. De la tortilla Sacramonte de Carmeo Amaya à l'oukha de sole Corfou, de l'ebtrecôte de frutum (aux raisins de Smyrne gonflès de vin) à la sacher torte en passant per la bourride. La mellleure, que disje! la seule digne de son com sur la Côte! Une bourride de baudroie qui est un drapeau. \* Guerguy & la Galère. Théonie, tél. : 38-98-71.

Comment appellerai - je cette jeune, très jeune personne qui vient d'arriver à la Vuile d'nr de Saint-Jean dans la voiture de son ami ? Disons Sophi. Elle s'émerveillera des salles de bains de marbre roux, des chambres donnant sur les deux piscines. Vous, peut-être comme lui, apprécierez mieux la cuisine de Jean

Crépin sa fricassée de saint-

pierre au cerfeuil, sa marée eo meurette, la salade d'artichauts au foie de canard, la tarte chaude aux pommes et aux pignons. Eux deux s'aviseront du savoir bon enfant du sommelier Melkonian. Ils décideront de revenir. Nous aussi, car la Volle d'or, après des débuts difficiles. culinairement pariant, va s'imposer. Et le petit port de Saint-Jean est el joli !

\* La Poile d'or. avenue Jeac-Mermoz à Saint-Jean-Cap-Perrat, tél. : 01-13-13. LA REYNIÈRE

· Le chef Robert ayant quitté le Négresco de Nice (resisurant Chantecler) pour le Bistingo (casino muni cipal de Cannes) va-t-li s'en repentir ? Malgré un con rouge exorbitan eu Kléber on dit que la Bletingu fermera cel été el que Robert îra au Palm-Baech. Les voyages forment la jeunasse. Mais el. comme nn en paria, le ilis Rostang prend restaurant de l'Hôtet Gonnet, eut la Croisette, il y aure enfin un bon restaurent à Cannes et. adleu Robert 1

**Philatélie** 

Retraits de timbres. Le 23 jaim, les trois timbres de la série « Lac d'Engolasters » à 0,60 P, 0,50 P et 1,00 P serunt retirés de is vente.

ANDORRE

la venta.

La vente et le retrait des timbres s'effectuent, comme d'habitude, aux guichets philatéliques de Paria, Bordeaux, Clermont - Ferrand, Dijon, Lille, Lyon, Marsellle, Montpeller, Strasbourg, Riquewihr et au Servics philatélique, ci-c3, rue de Douat, 75438 Paris Cedex 09 (vente par correspondance), ainsi qu'à la R. P. de Perpignan.

FRANCE : les conveaux précs » des signes du Zodiaque. Pour l'affranchissement de cer-

Four l'airranchissement de certaines catégories d'inhiets de correpondance d'époéée en nombre,
quatre nouveaux timbres préoblitérés du type é signe du Zodiaque seront mis eo service à partir du
1s' juillet (52 à 55/78) :
0,51 P. Sagittaire;
0,76 F. Balance;
1.25 F. Lion:

1,25 F. Lion: 2.16 F. Gémesur. La vente de ces timbres de s'effec-tue que par quantité multiple de 100, avec minimum de 1 000 pour change extérnit de 1 000 pour cheque catégorie. Toutefois, les collectionneurs peuvens les obtenir, an détail, exclusivement aux guichets philateliques et par correspondance an Service philatelique, 61-63, rue de Douai, 75438 Paris Cedex 09.

FRANCE:



Le cinquième timbre de la série des « Personnages célèbres 1978 e représentera le o effigies de Voltaire (1894-1778) et de Jean-Jacques Rous-seau (1712 - 1775). Vente générale (e 3 juillet (517-78). Retrait probable is 1.00 P + 0.20 F.

ronge violace at pourpre. Format 22 x 38 mm. Oessiné et gravé par Eugène Lacaque. Tirage : 3 millions d'exemplaires. Impressinn tallo-douee: Aleller du limbre de

La mise en vente anticipée :

La mise en vente anticipée :

A PERNEY-VOLTAIRE

— Les 1 et 2 juillet, de 9 h. à 18 h., par la huresu temporaire ouvert à 12 mairie de Ferney-Voltaire. — Ohitération e P. J. s.

— Le 1 millet, de 8 h. 30 à 12 h., nu hureau de poste de Ferney-Voltaire.

A MONTMORENCY

— Les 1 et 2 juillet, de 9 h. à 18 h., au hureau de poste ouvert à 12 sails des fêtes de Montmurency.

— Délidération e P. J. s.

— Le 1 juillet, de 8 h. à 12 h., au hureau de poste de Montmurency.

Les hureaux de poste disposent checun d'une boite aux lettres spéciale pour e P. J. s.

Pour les deux lieux, l'ohitération e P. J. s est identique.

Rureaux tempografres

Bureaux temporaires

Bureaux temporaires

O 78498 Candebec-en-Ganx (Poyer des anciana), les 17 et 18 jnin. —
Cinquantenaire de la disparition de l'hydravion a Latham 47».

O 17398 Ruc befort (base sárienne 721), le 18 jnin. — Journée e Portes ouvertes ».

O 57090 Li mung es (Chambre de commerce), le 24 juin. — Elicentenaire de la porcelaino de Limoges.

O 94440 Villecrismes (au château), les 24 et 25 juin. — 20 suniversaire de l'Amicala laique.

O 93206 Vicby (salle Valéry-Larhaud), les 24 et 25 juin. — Cinquantième anniversaire de lo Soc. phil. de la ville et ses environs.

O 40136 Capherton (salle municipale des Allées-Marines), les 24 et 25 juin. — 4 Centenaire du détournement de l'Adour

O 59550 Viena-Comée, le 28 juin.

Grande hraderte.

Flammes à droite

Flammes à droite Les flammes d'ubiliération du type I, dont l'empreinte est disposée à droite du cachet à date, ne sont plus concédées depuis is le janvier de l'année en caurs
Cependant un communiqué des P.T.T. précise que les flammes permanentes du type I concédées avant le le janvier 1978 continueront à être utilisées, al les concessionnaires le désirent aussi longtempe qu'elles donneront des empreintes correctes.

ADALBERT VITALYOS.

\* Adresser toute correspondance concernant sette chrundique in M. A. Vitalyos, cle Monden, 5-7, rue des Italiens, 75127 Paris Cedex 39. Oin a part 19 h MENU 50

Rive gauche

LE PETIT ZINC MAN PRINTS de MER, POE FRAIS, VINS de PAYS LE FURSTEMBERG 000.70.5 André PERSIANT et acctris «Roger MARA-BORCH à la hottorie et Rotand LOBLIGEOIS à la basse Le Muniche .... HERTRES, COOURLAGES, SPECIALITES 25, rue de Buci . Paris 6

## *l'Epicurien*

LATOUR CELESTE LE RESTAURANT CHINGIS QUI SORT DE L'ORDINAL 66, rue de la Tour (16") Tel. : 520-55-19 PARKING GRATUIT (2. r. Selecti

Nº 1541



25 JUILLET 1978 BOURGUEIL 1977

Appellation contrôlée et specialités régionales à discrétion. Buffet "FOU" 70 F

Menu "GOURMAND" 95 F 17 bd St-Jacques PARIS 14º - Tel : 589.89.80 + Facilités de partung.



Rive droite

A LA FONTAIRE GARLON

Maison de réputation mondiale SA CARTE of ses specialites

## TEDMINIS 824.48.72

SON FOIE GRAS FRAIS et à emporter

WCI (5) 16, rue du Fg-Saint-Denis Paris 10°

Réservation 770 12 06 tous les jours jusqu'à 1 h 30, fermé le d



DÉJEUNER OU DÎNER AU CALME ET EN PLEIN AIR



Ja. Mezara Ç-A---- -- mye Un dépaymentent complet dans tou cautre authenteure et compruéeur de Delauner 3/14/1/20 Ciners (A) 8. est Madateise (8°) 073-08-92

Terrasse Fleurie

HOTE INTER-CONTINENTA

3, RUE DE CASTIGUONE PARIS F TEL 260.37.80

PARIS 2

LE DELAIS DE SEVRES Cadre élégant cuisine classique et inventive. Trus les jours.

Le Montgolfier Aux dîners et soupers menu exotique de 8 plats Pianiste - Voe pannramique

8-12, rus Louis-Armand (151) - 554,95.00 Sortie périph. Pte de Vorsailles ou Pte de Sèvre Parking gratuit assuré Sofitel Paris: 13 rae du X-Mai-1945 (10°) - 20X-94-50 et 94-51





#### AUBERGE SAINT-JEAN-PIED-DE-PORT

MENU 76 F Apériais, vin. café
Service compris

SPÉCIALITÉS A LA CARTE

Paelta à la langouste - Sonifié aux framboises - Accuell jusqu'à 23 h. SALON DE 10 A 30 PERSONNES - DEJEUNER D'AFF. - DINERS Terrassa d'été - 123, av. de Wagram (17-) - 227-51-50, 64-24 - F/Dim. - Park. 955.

Au bieux Berlin

1<sup>er</sup> prix 1977 de la mailleura minime étrangère su France, Øner sur chandelles - piano air conditionné - lume le dissand 32, av George-V - 225.88.96

Commande prise Jusqu'à 23 h 30

Environs de Paris

92.100 HOULDGNE AUBERGE FRANC COMTOISE 3 ETDILES TOUBISME "Couronne Gourmande" BG.Av.J.B.CLEMENT. res: 6056719

## INDEX DES RESTAURANTS

(PUBLICITE)

### Spécialités françaises et étrangères

LA RENCONTRE, 19, r Euffault, 9° 280-27-27 Fraam dim Gadre 1900 Jusqu'a 21 h 30 av. Trudaine, 878-22-48 Ecrevisses du Curé. PIERRE, pl Gellinn, DPE, 87-04 Permé dim, Dé) Oiner d'affaires MENO 59 F et carte.
LA GALIOTE, 9, rue Gomboust, 261-43-93. Fermé sam. 9es terrines at plats du lour AU PETIT RICHE, 25, r. Le Poletier 170-85-50. Halons 6 à 45 couverts CONFITS

at plats dn jour LANDAISES LE TROU GASCON, 40, rue Taine (12°1, 244-34-26, Offect du terroir, LORRAINES LE ROCK LDRRAIN, 27, boulev. Magenta, 208-17-22 Salona de 10 à 120 couverts

LYONNAISES LA FOUX, 2 rue Clement 15°) F. dim 125-77-88 Alex aux fourneaux. MÉDITERRANÉENNES LE SERIN 1 pl Pargulere (15°), 734-12-24 Bouillaheisse Couscous PATISSERIES LA HOUTIQUE OU PATISSIER, 24, bd des Italiens, 824-51-77, T.I.J.

DU PÉRIGORD LA TRIPPE NOTRE, 6, rue Pontaux-Ch.oz, 272-17-00. Permé dim. Confit fale gras. ROUSSILLONNAISES ROUSSILLON, 53, r. de Bretagne, 887-98-75. P/blerc. Paella 21 F.

SARLADAISES LE SARLAOAIS. 2, The de Vienne, 522-23-62. Cassoulet 38 F: Confit 38 F. SULLY DAUPHINE, 85, av. Foch. P/dim. 553-25-47 Confit fale gras SAVOYARDES AU SAVOYARD. Id. rue 4-Venta. 328-20-20 T.L. re M Cochet, propr.

ROUERGUE R. PLEGAT-WESTPHALIE, 8. av P.-Rooseveli 18") P sam 359-91-20 TOULOUSAINES AUX CAPITOULS, 10, r Villabois-Marell, 17° 130-26-44 Cassoul 32 P

TOURANGELLES LA VILLE OF OUNBERQUE, 24, r. de Ounberque, 878-03-47 Jusqu'à 1 heure COCHONNAILLES

One magnifique assiste : 16 F à LA COCHONNAILLE, 21, r. Harpe (5°), 633-98-81 Cadre du XIII° alècie GUFS ET YOLAILLES L'ŒUF ST LA POULE, NOVOTEL, Porte de Bagnolet, 856-90-10. Vingt recettes d'œufa. Poule an pot et voiailles lermières. 70 P vin, calé et service compris

> ET POISSONS CANTEGRILL, 73. av de Suffrez 731-99-58 Dècor marin unique à L'ACADIEN, 35, bd du Temple, 272-L'ACADIEN, 35, 6d du Temple, 272-37-91 Patr J-M. Neveu cher cuis TY COZ. 35, r. Saint-Georges (F). TEU. 42-95. Perme dimenche LA MERE MICHEL, 5, r. Rennequin, 924-59-80. Beurre blanc nantals. LA BONNE TABLE, 42 rue Frant, 539-74-91. 12 apéc. Pésam, d. Park AUB. DOLOMITES, 33, r. Poncelet, 17, 237-94-58. Ses bourrides et aloit. DESSERIER, los epécialiste do l'bui-tre, 9, pl. Pereira, 754-64-14. Coquil-lages et crustacés. Les préparations de poissooa du jour.

FRUITS DE MER

de poissons du jour. RRASSERIE CROMWELL, 727-97-75. T.Lj. 131, ev V-Hugo. Pois gras fr. AFRICAINES LE KINKELIBA, 5. rue des Déchar-geurs, 508-95-81 Ambiance music. LE MALIBU, 44, rue Tiquetonne. 205-62-70 T t j. de 21 h. à l'aube.

ARMENIENNES LA CAPPADOCE, 3. r Marivaux, 2°, 742-63-85. F inndi Chant. musique BRÉSILIENNES GUY. 6. rus Mabilion. 033-87-51. Prix de la meilleure cuisine étran-gère de Paris pour 1978.

CANADIENNES MAISON QUEBECUISE, 20, rue Q.-Sauchart, 720-30-14 Frdim + plats frençais CHINOISES

ELYSEES MANOARIN, 5. r Colliste, 1 tage BAL. 49-73 Entrée ciné Paramount. Tous les jours PASSY MANOARIN, 6. ruo Bois-le-Vent 116-1, 288-12-28 Spéc. à la vap CORÉENNES SHINTORYD, 22, r. Delambre, 325-45-00. Spéc. jap. Barbecus Coréen.

DANOISES ET SCANDINAVES
COPENHAGUE - FLORA DANICA
JARDIN, 142. Champs-Elysées. Tél
ELY 20-41 ESPAGNOLES SL PICAOOR, 80. bd Saugnulles 387-28-87 Jusqu's 100 couverts.

ÉGYPTIENNES AU PIEO ORS PYRAMIOES, 15, rue Jules-Chaplaio, 325-19-15. Seul à Ports Mêtro Vevin GRECQUES
TELEMAQUE, 15, r. Roger, 14°. Cuis
famillais, plats du jour. 320-56-38.

HAITIENNES LE SOLEIL O'BAITL 32 Dis, r. des 5-Frères (18-1, 605-(8-63, Jusq. 23 h. ILE DE LA RÉUNION ISLE BOURBON, 18. rue Eug.-Sue, 255-51-54. Riz cari. Rougaille Réu-nion. Fermé lundi.

LE TEHERAN, 4, r. de l'Etolie, 17º, 754-53-30. Ses prochettes. Caviar. ITALIENNES GIANFRANCO, 8, rue Recine (67), près Théâtre de l'Odéon, 328-54-37. LE SIMPLON, 1, r Fg-Montmortre To 1 jus 834-51-10 Pâtes Iraiches STÉFANIA, 39, bd Magenta Fettnocioes à la panna Cousc. 208-44-47

IRANIENNES

JAPONAISES DSAKA, 163, r. St.-Honore, 269-55-91, Soukiyaki, Soushi et Tempura, TOKYO, 9, rue Isiy, 387-19-04, Tlj. et barbec, coréco. Spéc, grillades. MAROCAINES
AISSA Pila, 5, r Ste-Beuve, 548-07-22
Pin couscous. Pastile. P/dim., lun.
LA MENARA, 8, 0d de la Madeleius
073-06-92, F dim Cadre féerique
CHEZ KATY, I7, r J-J-Rousseau.
508-40-10 Tarines Pastela
JACQUES CGUER, 6, pl. 5t-Michel
328-81-13. T.I.J. Chef LAAOUANE
de MARRAKECH.

MFYICAINFC

PARIS LE BOCK LORRAIN, 27, nd Magents, 288-17-28 Spec torraines Jusqu'à 120 couverts.
EL FICADOR, 80, bd Batignolies. 387-28-87 Jusqu'à 100 converta.

LAPERODSE. 51, qn. G - Augustins, 326-58-04. Menus 90, 125, 148 P s.2.

RÉUNIONNAISES ILE DE LA REUNION. 118, r. 8t-Honnré 233-30-95. P/Lundi Spéc. de Carry SLAYES ET YIDDISH CHEZ KATY, I7, r J-J-Rousseau, 508-40-10 Tarines Pestela
JACQUES CŒUR, 6, pl. St-Michel
328-81-13. Till, Chef LAAOUANE
de MARRAKECH.

MEXICAINES

EL QUEFZAL, 28, r, Lavienville, 18-, 257-36-15. Cuisine antheutique.
PORTUGAISES

EIBATEJO 6, r. Planchat, M° Avron, 370-41-03. F./mardl. P.M.R. 60 F

#### Salons pour Déjeuners d'affaires et Banquets

RELAIS LOUIS XIII, 0, r. Grands-Augustins (8°), Cadre historique. De 6 à 34 couverts 226-75-96 AU PETIT RICHE, 25, r. Le Peletier 770-88-50. Sp. Tourang. 6 à 45 cts.

LE RUOE, 11, av. Gde-Armée, 500-13-21 P/dim soir Menu 30 P T.C

HORS PARIS LA RESERVE DU BOIS. He de Puteaux à le Défense et à 10° de l'Etollo - Parking Illimité. Os 4 à 80 couverts - 772-31-98. VIEUX GALJON BOIS de BOU-LOGNE, LON. 25-10, e Une table rafinée à bord d'un navire du 19° stècle e Réceptions e Cocktails e Séminaires e Présentat. Park

#### **Ouvert après Minuit**

PLO. 63, Fg-St-Denis, PRO. 13-59 Fermé dimanche Foie gras (raia LA CLOCKE D'OR, 3, rue Mansart, MOUTON DE PANURGE, 17, rue 874-48-88 Déj... din soup jusq. 4 h. Chniseul, 742-78-49 P.M.R. 100 P.

GUY, 6, r. Mabilion (6°), 033-87-61. WEPLER, 14. pl. Clichy, 522-53-29. Seesillen. Fatjnada, Churtascos Son banc d'haltres, ees poissons. Son bane d'hultres, een poissons, CAVBAD F-VILLON, 64, c. Arbre-Sec. 236-10-92 On sert jusqu'à 6 h. 30

#### Traiteurs et livraisons à domicile

GUY, plats présiliene authent, à emporter, 0, c. Mabillon (6°) 033-87-61

#### Jeux

Nº 766 échecs

> **FOUS** DE COULEURS DIFFÉRENTES

CXXXVe CHAMPIONNAT DE LETTONIE, RIGA, 1978) Blancs : L. KIVLAN Défense est-indienne.

Système Averbach.

LE TOP

D'AMSTERDAM

scrabble Nº 35

**ENTRE** 

**DEUX FEUX** 

LES ROTOIRS (Eure)

Vendredi 26 mai 1978

Première manche

A LA POINTE

DU NEZ

le - une » du journal hippi-

pique de le semaine, Relne de Saba, Dancing Maid, et

une impression générale : le vio-

le pointe du nez eutant qu'à le

Voyons la eulle (1) de cette grande éphéméride de juin.

8 juin, Epsom. — L'ex-français Crow, maintenant entraîné, comme

toute une perile de l'écurie Wil-

denstein, en Angleterre, gagne ta-cliement la Coronation Cup, de-

vant le neo-zélandals Salmerino.

révélation de l'Arc de triomphe 1977. La seul représentant de

Chantilly, Monseigneur, est evant-demier, Probablement aspire t-li

é quelque repos : on ne se bat pas impunément avec Trillon

bridge

dans une couleur chaque fois que la carte fournie ne peut pas jouer un rôle important dans la suite un rôle important dans la suite du coup. Il n'y a donc en principe aucun inconvénient à fournir un 9 avec R 9 6 4, et pourtant, dans la donne suivante, cette carte aurait été précleuse, mais pouvait-on le prévoir ? En tout cas, le Hollandais Kretns en profita pour faire un top qui contribua à sa victoire dans les Olympiades par paires d'Amsterdam.

Il est normal de faire un appel

1. 64 Ct6 33. F×t5 F64+
2. cd g6 34. Bt1 Fc3
3. Cc3 Fg7 35. Fc8 F×t5
4. 64 64 35. F×b7 Fc7
5. F62 6-0 37. F×28 Rg7 (u)
5. F62 (c) (b) 38. Rt2 Rg5
7. d5 68 (c) 39. Rt2 Rg5
8. Dd2 (d) 6×d5 46. g3 Fd5
8. Dd2 (d) 6×d5 46. g3 Fd5
8. 6×d5 T68 (6) 41. Fc8 (v) Fc7
15. Ct3 a6 (f) 42. Fd7 F65
11. a4 Cb-d7 (g) 43. b4+ Rt8
12. 0-0 D67 (4. g4 g5 Fd7
13. b3 (b) Df8 (l) 45. g5+if (w)
14. Cb2 (l) C64 (k)
15. C×64 T×64 46. h5 Fd7
17. Tf-61 C65 48. Ff5 F78
18. Ff1 h6 45. Fc3 F66
19. F63 g5 (l) 59. F47 F67
19. F63 g5 (l) 59. F47 F67
20. b41 (m) 15 (n) 51. Fa4! (x) F67
21. b×c6 d×c6 (o) 52. F681 Fh6 (y)
22. fe! Cg6 53. d6 Rc6
23. T2-d1 C×16 (p) 54. d2 Rc7
24. F×14 T×21 55. Rf5! Rd8
25. T×61 g×14 56. Rg6 g4
26. CG7 F07 (q) 57. F67 g3
27. a5 T68 (r) 58. Fd5 Fd5
28. T×68 F×68 59. b6
30. Fd3 F×13 61. Rg7 (z) Rd8
31. N×13 Df6 (a) 62. b7
32. D×15 D×15 (t) abandon (2a)

**♣** 5 **♥** 10 7 5 2 ◆ A84 4 AR895 N 432 VR994 1083 V43 ▲ RD976 ♥ V8 ♦ R V75

A V 10 8 V A D 3 D 9 2 # D 10 2

reau, Sud pourra libérer un second carreau (puisqu'il a le 9

Sud Ouest Nord Est
Kreyns Zadouroff Slaven. Lectery
1 passe 2 passe
2 SA passe 3 SA passe...

Onest ayant entamé le valet de cœur pour le 2 et le 9 d'Est, comment Sud o-t-2 joué pour réussir le contrat de TROIS SANS ATOUT avec deux levées de mieux ?

Réponse:

Après la levée de la dame de cœur, Sud joue la dame de trèfle, puis le 10 de cœur couvert par le roi, Sud prend de l'as et rejoue cœur pour en affranchir un puisque le mort a 7 5 et Est 9 4 l Est prend et, quelle que soit sa contre-attaque, la défense ne fera plus qu'une levée l

En effet:

1. — Si Est contre-attaque carreccu. Sud pourra libérer un

et le mort le 8);
2 — Si Est contre-attaque
pique, Sud fournira le 10 pris par

9. Cd5) qui pent cependant ê î re procède da la chasse 6... hs. 14. Ch2 (i) Cé4 (k)
14. Ch2 (i) Cé4 (k)
15. Cx64 Tx64 46. hs Fd6
16. Fd3 Té6 47. Rg4 F67
17. Tf-él Cé5 48. F5 F67
18. Ff1 h6 45. Fc3 F66
18. Ff1 h6 45. Fc3 F66
19. Fé3 g5 (i) 59. F67 F67
20. b41 (m) f5 (n) 51. Fs4; (x) F67
21. bxe5 dxc5 (0) 52. F681 Fh6 (y)
22. ff1 Cg6 53. d5 Re6
23. Ta-d1 Cx14(p) 54. 65 Re6
24. Fx6 Txé1 55. Rf5! R46
25. Tx61 gxf4 56. Rg6
26. CT3 F67 (q) 57. F77 g2
27. a5 T68 (r) 58. Fd5 Fd5
28. CT3 F67 (q) 57. F77 g2
27. a5 T68 (r) 58. Fd5 Fd5
28. Tx68 Fx66 59. Fc5 R67
29. Dxf3 Fx63 61. Rg7 (z) Rd6
30. Fd3 Fx73 61. Rg7 (z) Rd6
31. hxf3 Df6 (s) 62. b7
32. Dxf5 Dxf5 (t) abandon (a3)
33. hxf3 Df6 (s) 62. b7
34. hxf3 Df6 (s) 62. b7
35. Dxf5 Dxf5 (t) abandon (a3)
36. Cd3 Fx67 Averbach seractérisé par le développement des F

la dame, mais Ouest (qui n'a plus de cœur et de trèfle) devra jouer carreau ou pique dans la fourchete:

3. — Si Est rejoue cœur ou trèfle. Sud tire les trèfles et le dernier cœur pour obliger Ouest à ne genter que deux piones et à ne garder que deux piques et deux carreaux :

ARD ARV AS AAA AAV DD Sud jone l'as de plque et pique, et il fait onze levées (trois cœurs.

cinq trefles, un pique et deux carreaux). Un très beau top.

Hésitation mortelle

Parmi les représentants des Français aux Olympiades par paires de la Nouvelle-Orieans, Paui Chemia et Michel Lebel, qui sont champions d'Europe par paires, seront nos meilleurs représentants.
Ages de trente-quatre ans, ils

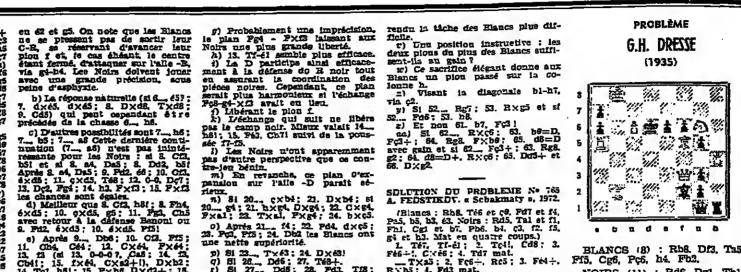
Est prit la dame avec l'as et rejoua le 2 de cœur pour le 5 de Sud et le 7 d'Ouest qui continua avec le 10 de cœur. Le mort déont commence très tot les compe-titions puisque, aux Olympiades de Stockholm de 1970, Chemia avait terminé onzième, associé à faussa un second trèfie, et Est hesita quelques instants avant de Lecléry. Voici un coup réussi brillam-ment au cours de cette épreuve. fournir le 4 de cœur.

♦ V 9 6 ♥ D • R D V 6 & R 6 7 6 5 ↑10952 ♥ V 1087 ↑743 ▼A942 N O E ♦ 1082 s 432 AD 10 A R D R 6 5 3 ♦ A 9 4 3 ♣ V 9

Ann. : S. don. E.-O. vuln. Sud Chemia 1 SA Nord

Ouest entama le valet de cœur,

PROBLÈME G.H. DRESSE (1935)



A FEDSTIRDY. a Schakmaty s, 1972.

20... g4; 21. hxg4, Dxg4; 22. Cxg4,

Pxa1; 22. Txa1, Pxg4; 24. bxg5.

30. Apres 21... f4; 22. Fd4, dxg5;

21. bxg4, Dxg4; 24. bxg5.

31. pxi; 24. Db2 les Blancs onto une nette supériorité.

22. pxi; 24. Db2 les Blancs onto une nette supériorité.

23. pxi; 24. Dxg3;

24. Dxg3;

25. Dxg2

26. St 31... f4; 22. Dxg3;

27. Dxg2

28. Dxg2

29. St 31... f4; 22. Dxg4;

29. St 31... f4; 22. Dxg4;

20. Dxg2

21. bxg4, Dxg4; 24. dxg5;

22. Fxi; 24. Txi; 25. Txi;

23. Dxg2

24. Fxi; 25. F

Manifestement. Est avait envi-sage de débloquer le 9 de cœur. Or, cette crainte d'être mis en main à cœur ne pouvait être jus-tifiée que s'il avait une four-

chette à trèfie, et Chemia en conclut qu'Est détenait as et dame à trèfie. Comment, après cette déduction, le déclarant joun-t-il pour gagner TROIS SANS ATOUT contre tonte défense 2

fense?

Note sur les enchères:

Malgré l'absence de garde à
trèfle, il y a intérêt à ouvrir de
u 1 8A » pour indiquer 16 à
18 points et une distribution régulière. Sur cette annonce, il était
logique de dire « 3 8A » sans
abserbar de manche dans line

cbercher de manche dans une

SOLUTION DI PROBLEME No 24

PHILIPPE BRUGNON.

ectivals

(Monde

woritions.

PENTRES CORER

And the property of the same 11 4 0.

...<u>...</u> Programme and the second and the second and the same of the same

. . . - main (Ching)

A 1 1 10 14 1 1 1/4 1 ... . . 40 Jungsia

And the second s

ar english or sales see a se

برئين با

And the second s

the same than the

Elles d

工程 计可用的 医髓管

and the latter THE THE VIEW STORES THE

· " · c "Alsoline" N The State of the S

and the real of the

The state of

THE PROPERTY SHEET OF

Saft-Leclanch

 $\phi \in \mathbb{R}$ 

The state of the s

TOWN.

54...

Partition of the second

of the Salah Co

\*\*\*\*

SAMEDI. LE 

The good section of the control of t

les piles qu

• Premier festival international de la Côte d'Azur, les 14, 15 et 18 juillet à Nice. Simples et doubles. Tél. : M. Ghlonds. 20-04-29. MICHEL CHARLEMAGNE.

e Problème nº 33 (suite). Nous avons reçu evec retard, blen qu'elle ait élé postée eo temps utile, la boune solution trouvée par Mine K. Momal, de Tours, qu'i gegne également un Larousse du scrabble. Nous rappelons que les pentascrabbles ne sont primés qu'exceptionnellement, et que, lorsque c'est le cas, nous le signalons en même temps que l'énoncé.

\* Prière d'adresser tonte corres-pondance concernant cette robrique à M. Charlemagne, F.P.Sc., 117, rue des Pyrènées, 75028 Paris.

COURRIER DES LECTEURS

Notre dernière chronique « Concurrence déloyale » (le Monde du 20 mai), nous a valu une letire de Larousse qualifiant de « sans nuance et hâtive » notre critique du Petit Larousse illustré. Qu'elle soit brutale ou peut-être injustifiée, nous laisserons les acrabbleurs en décider. Mais hâtive, certainement pas, puisque le PLI est notre a bible » depuis près d'un lustre. En revanche, nous reconnaissons que les notes signalant les cas titigleux pour lesquelles Michel Pialat s'est donné tant de mai sont an nombre de sept cents et non de cinquante, et que le titre qui, en fait, opposait le dernier-né de chez Larousse à son vénérable ancêtre devenait ambigu par suite de la comparaison entre le Larousse du scrabble et le Grand Dictionnaire du scrabble (Hachette) — M. C.

UN GUIDE DU SCRABBLE

Le succès du scrabble u'est plus à démontrer : en quelque vingt-cinq aus, ee jeu — pas-allers et des millers de nooveaux adeptes. Le « Guide du scrab-blus dout l'auteur est Michel Charlemanne serve auteur et Michel Charlemagne, sers autant utile
à qui vent s'initier ou progresser
dans l'art de composer des mots.
Outre un vocabulaire de 15 990
mots. on y trouverz un énoncé
commenté des règles on jen, des
développements sur in partie
libre et les a doullestes (forlibre et la s duplicate » (for-mule utilisée lurs des compéti-tions). Ces problèmes (les Pen-tascrabble), un recuell Ce parties jouées lors des championnats francophones de l'an dernier, le règlement international, etc. De quoi devenir un « scrabbleur »

J.-M. D.-S.

Dans un tournoi récent qui s'est déroulé à Lyon, le mot LUIRENT a posé un problèms à l'arbitrage. Le PLI conrugus LUIRE comme NUIRE, ca qui donne au possisimple LUISIS, LUISIMES, etc. L'Art de conjuguer, de Bescherelle (Hatier), que les jédérations française et beige utilisent comme outrage officiel de référence, préciss que les jormes LUISIS, LUISIMES, etc., sont supplantées par LUIS, LUIMES, etc. Grévisse, dans le Bon Usare, se range à cet dans le Bon Usage, se range à cet avis en donnant de nombreux exemples. Alosi: Deux feux luirent sur la montagne (P. Hamp, Mektoub, p. 35). En cas de dés-accord entre le PLI et le Bescherelle, c'est ce dernier qui prime, sauf quelques exceptions sur lesquelles exceptions au los quelles nous aurons l'occasion de revenir. Mais dans le cas précis de LUIRE, le règlement interna-tional stipule que les deux formes

Le dictionnaire de référence est le PLI (Petit Larousse filustré). Les cases borizontales sont désignées par un numéro de 1 à 15; les cases verticales, par une lettre de A à O. Lors que la référence d'un mot commence par une lettre, il est borizontal; par un chiffre, il est vertical Le tiret qui précède parfois un tirage précédent a été rejeté, fauto de voyelles ou de consonnes.

	TIRAGE	SOLUTION	REF.	PIS
1	JFSBBI?			
2	EE+EOUGL	JODES .	R 4	44
3	BOL+LLMA	JUGER (a)	4 H	25+2
4	O+XPIBSE	LAMELLE (b)	KI	16
5	BO+BBALF	EXPIE (c)	BK	87
6	OAE+ORDT	FABLE	2.5	36
7	OB+MVHUO	POTARD	MO	30
8	OEUMV+TS	HO	1 N	20
8	MT+ROIDE	VESOU (d)	14 K	25
10	OT+UBHN5	GREMIL (e)	17	29
11	NE+NIZAP	HOTUS (I)	15 H	35
12	NNIP+NAW	AZUR	0 12	42
13	-EBINNCT	API	334	22
14	AABLTEN	ENCEINTS (E)	8 4	83
15	TVIOREE	BALISANT (b)	B 5	90
15	VORSI + AR	YEN	P 6	65
17	USMNETD	ABRIVONS	B 2	88
18	DS+KWIUC	MUENT	D 10	21
19	DOUI+UED	KWAS	13 K	44
20	DDUCU+EN	RUE	D 6	18
21	DDUN+QAE	CRUE	4 A	18
22	DAD + ABOT	QUINES	N 5	37
23	DDE+IN7	ATOCA (1)	A1	37
24		DI(8) TEND	14 A	20
25	1			
25			TOTAL	916
27			1	

Les Rotoirs, Club Méditerranée, Tél. 261-85-00 (poste 3 576).

doitent être acceptées : je

| RE|LUISIS..., nous (RE|LUISI| MES...., et je (RE|LUIS..., nous
| RE|LUISIS..., nous (RE|LUISI| MES...., et je (RE|LUIS..., nous
| RE|LUIMES...
| NOTES

| A) C'est GUE(D)LEE qui aurait
| dû être placé sur le scrabbiler pour
| 28 points : c) MALLEOLE malbeu| reusement implarable : c) Si vous
| ignore: que LAMELLE (ou LAMEL|LEUX | est un adjectif, vous étes
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 42 points : d) Liquide qui sort de la
| EXILE en 1 H et vous perdez | 43 content variation | 44 content variation | 45 contrale variation | doirent être acceptées : je |RE|LUISIS..., nous (RE|LUISI-|MES..., et je (RE|LUIS..., nous |RE|LUIMES... Canada; 5010 de Charlemagne.
Résultats: 1. Plaiat 900; 2. Charlemagne 59; 3. Colette Sarraux
877. — Résultats finals: 1. Charlemagne 1705: 2. Piziat f 653; 3.
Hannuna 1636. — Donbies: 1. Desmoulins-Muracolole 1697; 2. Lumhaus-Muracolole 1697; 2. Lumhaus-Pialat 1683; 3. Toffler-Charlemagne 1690.

PENTASCRABBLE Nº 35 de J.-H. Maracciola

Il s'agit de faire le maximum de points avec cinq tirages successifs de sept lettres, le premier mot pas-sant obligatoirement par l'étoile rose. Les cinq mois à trouver dol-vant utiliser toutes les lettres de chaque tirage.

chaque tiraga.

BCEHOSU - AAEPINT
- CHIIKMS - AELOR?S
A BEEILT
Solution proposés : plus de
650 points.

## **Hippisme**

Crow, qui appartient è une tamilie de chevaux tardits et qui. comme son père Exbury, n'e ettaint è sa vraie qualità qu'è quetre ens, progresse meintenant de sortie en sortie. On pense, eprès le course, quand Daniel Wildenstein Indique que ses prochains objectits seront les King George et l'Arc de triomphe, qu'il sere alors, avec Trillion, le plus sérieux obstacle mis sur le chemin des deux champions de le génération montante : Acamas et Shirley Haighta. Mala, demain, la résultat du Grand Prix d'Evry tempérera ce jugement : on y verra Hot Grove, que Crow n'avait récemment battu que d'une tête, largement devancé par Vegaries, nouveau venu dans les classiques, la « tormula 1 » hippi-

10 Juin, Epsom. - A 50 mbtres du poteau, le française Dan-cinq Meld, an tête depuie le sortie de Tettenham Corner, paraft devoir gegner les Oaks. Mais Fair Salina pervient à ses côtés. Un duel terrible e'engage entre les deux pouliches. La photo de l'arrivée donne é Fair Saline un

evantage d'un nez. » Dancing Maid e légérement falbil dans les 20 demiers mètres, où le piste monte, explique le jockey Freddy Head. Suriout, nous avons passé le poleau dans le mauvaise foulée, elors que le ga-gnente était dans la bonne.» Explication technique: enalysée au 5/100 de seconde par les appa-rella photo de l'arrivée, la course d'un cheval n'apparaît plus comma

est falte de bonds en avant, quand ies lambée postérieures propulsent le corps, sulvis de phases de ralentissement, quand le corps retombe en appul sur las lembes antérieures, qui, elles, ne communiquent pas — ou peu — d'élan. Deux concurrents peuvent passer ensemble la ligne d'arrivée : el le mouvement de l'un est é cet Instant dans le phase de propulsion, il e un evantage vis-à-vie de l'objectil, d'estant qu'alors l'équilibre lui commande de tendre eu meximum l'encolure el que, par conséquent, l'extrémité de le têle, la pointe des naseeux, aur lesquels se juge l'arrivée, se trouvent projetée eu maximum. Queiquea centièmes de seconde plus tard, le phénomène est inversé : la cheval qui était en propuleion se trouve dans la phase ralentie de l'appui ; son encolure s'est re-dressée, et c'est la concurrent qui beneficie alore du double avantege. Mels trop tard pour calul-cl: Il a passé la ligne » dans le meuvalse toulée ».

une prograzzion răgulière; elis

Tel est donc le coup du eort qui a eneint Dancing Maid... et encore davantege son lockey : Il evalt délà, dimanche, perdu le Jockey-Club de 4 centimètres, evec Frère Sasile, pour évoir passé te ligne d'arrivée de Chantilly dene le meuvalee toulée, alors qu'Acamas la Iranchissait dens le bonne.

A l'Inverse, les dieux du turf sont, cette esmaine, penchés eur le selle de Greville Starkey : il a réalisé le double Derby-Oaks,

ambition de tout lockey anglaia. 10 Juln, New-York. - Encore un nez. Il vaut à Affirmed et à son Jeuna Jockey, Steve Ceuthen (dixhuit ana), le euprême gloire hippi-que américeine : la « triple couronne -. D'un nez, en ellet, Affirmed gagne, devant son habituel rivel, Alydar, les Belmont Stekes, quelques samaines eprès evoir remporté le Kenlucky Derby el las Preekness. La gioire s'emballe, outre-Atlantique. Seul erreur, un seul cheval, Citation, avait ceint le triple couronne entre 1950 et 1975. Trois Font conquiee depuis : Secrélariat, Seattle Siew et Affir-

#### Un grand étalon

11 Ivin, Chantilly. - Prix de Diane sans émotion. Reine de Saba, compagne d'écurie de Dancing Meid et grande favorite, se déteche à l'endroit exect où le lui demande son lockey. Celul-ci ne risque pas, cette tole, de subir les sortilèges de le » mauvaise tou-lée » : c'est de deux longueurs euxquelles li eurait pu, al néces-saire, en ajouter deux eutree que sa pouliche triomphe. Cette Reine de Saba n'e probablement pes tini de conduire te bal. Son antraîneur axplique qu'il le juge eupérieure à Dancing Maid. C'est le raison pour lequelle II e prientà celle-ci vers Epsom et gardé Reine de Saba pour Chentilly : le propriétaire des deux pouliches prétérait essayer de gegner le Prix de Diane, tieuron qui manqueit à

l'écurle alors que son père, Pierre Werthelmer, avait nequère gagné les Oaks. Belle année que celle où, eyent choisi entre les victoires dane deux des plus grandes clessiques européennes, on remporte certes, celle que l'on evait prétérée mais où, en outre, on ne menque l'eutre que de quelques centimètres. L'écurie Werthelmer doit une large pert de cette réuasite à Lyphard, père de Dencing Maid et de Reine de Sabe, mais en outre de Calderina, troisième du Prix de Diane, de Turville, trolsième du Jockey-Club, de Lys River... A neut ans, Lypherd prend dějé piece dena la courte liste dee granda étaions, celle qui, chez nous, n'e guère comporté, depuis quarante ens, que trop peu de noms : Tourbillon, Wild Risk, Sicambre, Val de Loir...

Un geg, pour terminer cutte joumée du prix de Diene : le principale ectivité de Jecques Warthelmer, è le ville, est d'être partumeur (\* Numero 5 de Cha-nel »). Or le Prix de Diane éteit patronné par une marque concurranie de perfume et produita de bezuté. Dn voit denc le P.-D.G. de ladite marque préalder eux almebies solennités honorent, après le course, son rival commer-

17 juln. — Demain, le Grand Steeple. Auteuli, Auteuil, où eont les steeple-chasers d'enten? LOUIS DÉNIEL

(1) Pour le début, le Monde du

\* Guide Marabout du scrab-ble. par Michel Charlemagne. Nouvelles Editions Marabout. 255 pages, 15.50 P

61-67.

ST CHED

E No 765 15 m 1972.

Per or f4. Tal ex f1.

COB: 3.

5 satici-

rmp ades Chemia

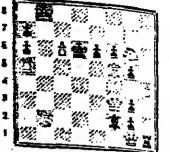
ELYCYLE A

1 3

ABAZ

CT SERVE.

. .



BLANCS (8) : Rb3. Dr3. Ts3. F15, Cg6. Pc6, h4. Foc. NOIRS (11): Refs. Dol. Thi. Pf2. Pa7, a6 66, f6, 25, g3, gf. Les Blanes jouent et jont met en trois coups.

CLAUDE LEMOINE

Est prit la dame avec l'as et rejous le 2 de cœur pour le 5 de Sud et le 7 d'Ouest qui continua avec le 10 de cœur Le mon de faussa um second trôtie, et En hésita quelques instants avant de fournir le 4 de cœur

Manifestement Est avait emmagé de déhoquer le 9 de com
ou cette crainte d'otre ma en
main à cour ne pouvoit être les
tines que s'il avait une forpateile à trefle, ch Chemia e
conclut qu'Est désenait une
dame à trefle. Comment contette dédaution. Le desirer
partie de la part paper l'acce
sans a TOUT course l'acce de
l'ense

Signe sur las energères s Maigre For les entrepres :
Maigre l'amorate une parie ;
Maigre l'amorate un parie ;
Maigre l'amorate un maigre le la SA a pour l'amorate le la paralle et une a similar de la sala l'amorate de dire.
Maigre de dires de SA amorate l'amorate de maigre le maigre l'amorate l'amorat

PHILIPPE ERUGNON.

BOLLTHON DI PROPERTE NO 2 Colto modifica de C.

M. Fragmista de C.

Control modifica de C.

Control modi Property Andreas

MELTICE TY

COURRIER DES LECTEURS

MICHEL CHARLEMAGNE

UN GUIDE DU SCRABBL

**Expositions** PEINTRES CORÉENS

Proposée par le Musée nationel d'ert maderne de Sécul, l'exposition - Peintures coréennes contemporeines de style traditionnal - est accueilla à Parie — après Stockholm et Stuttgart. On peut regretier son manque d'ampleur soutenue, dû au fait que le choix n'e porté que sur elx ertistes, nettement inègeux, et plus encare, è leur ordra da présantation : nove arrivone d'ambiée aur les grands paysages de YI Seng-pom (1897-1972), une révélation, pour progressivement voir le niveau baisser. Il faut dire que les peintres choieis illustrent en fall des tendances ellesmēmes inégales, tandis que la diversité de ton, qui ne menque pes de choquer, malgré l'unité de land painture chinoise, - mat en raliat le sympathique esprit récalcitrent des Coréens, tous attachés à sulvre le tredition dans un etyle individuel.

Pour revenir eu veste portique out

Samedi, Paris offre ses rues et la Seine aux chimères et aux

masques venus du monde entier. C'est le Carnaval des carnavals,

organisé pour la seconde année consécutive par Europe 1. Il fera bon flaner dans les marchés et

les rues commerçantes où, dès 9 h. 30, les grosses têtes et les

ventres bourrès de paille danse-ront. A l'heure du dèleuner, on pourra les regarder en direct sur TF 1, réunis devant l'Hôtel de

TF 1, réunis devant l'Hotel de Ville d'où ils repartiront à 15 heures pour défiler jusqu'à la Concorde. Enfin, à partir de 22 heures, comme l'an passé, du pont de Grenelle au pont de Sully, les péniches décorées, en-luminées, illuminées glisseront dans la nuit. Parmi les groupes, des Bradillens et des Grees.

sublimation, l'explosion des rêves, un moment de gloire où chacun est son roi. » Ainsi parlent les Brésillens. Chez eux, le carpaval

des Brésiliens et des Grecs. « C'est le jour de la raison égarée, c'est une catharsis, une

fertivals

écrese l'ensemble evec quelque injustice, on admirere sans réserve l'ert de YI Seng-pam : un trémiseemant provoqué par les traits acués carectéristiques de e on écriture, enime ses panneeux en longueur, où se déploient des paupliers elignés, traités comme per un impreseionnista occidental, tandis qua tes effete sous-jacente issus du lointain Song lelesent toute laur épaleseur, délicatement nuageuse, aux croupes des callines at eux frandeisans nayées d'ambres. Aux premiere plans .coula l'eau argentée des ruissasux Des santials biancs s'enfoncer comme des vallèse dens une lumlère qui est pertout présente, frisente et pënëtranta. Una formula perlaitemeni rèussie du peysega.

PAULE-MARIE GRAND.

\* Printures corrennes contempo-raines, musée Cernuschi, jusqu'au 25 juin.

SAMEDI, LE CARNAVAL

est une institution nationale, une fête enorme, née de la rencontre

entre les traditions religieuses importées du Portugal et celles des esclaves africains. Aujourd'hui la fête est devenue une compétition qui engage beaucoup d'énergie et d'argent. Participer au défilé de Rio, obtenir un prix cet aussi une proportant pour un prix cet aussi un prix proportant pour un prix cet aussi un prix proportant pour un prix cet aussi un prix proportant pour un prix proportant prouver.

est aussi important pour un groupe de samba que pour une équipe de football participer à

Mais le plus important est quand même la préparation.

Plus qu'un amusement, plus qu'un exordsme, le carnaval brésilien offre l'occasion de se

libérer (?), de se réaliser dans l'art : il y a ceux qui fabriquent les costumes, il y a ceux, qui jouent, ceux qui chantent, ceux qui dansent, et ensemble lis composent de véritables opéras de mis dans lecouals s'assurant

de rue dans lesquels s'expriment les forces refoulées. « Si tu vis dans la liberté, tu inventes le sado-masochisme. Si tu vis dans

la Coupe du monde.

Dance

Le ballet de Stuttgart

signe de deux personnalités exceptiannelles : Noverre, le père du bollat d'action qui dédia ses fomauses « Lettres sur la danse » ou duc de Wurtemberg en 1760, et Jahn Cranko, directeur du ballet de 1961 jusqu'à sa mort acciden-telle en 1973.

Doté d'une formidable vitalité, d'une puissance de création et d'un magnétisme irrésistibles, ce chorégraphe sud-africain, passé par le Sodiar's Wells Theatre) de Londres, a réussi en douze ans à transformer le petit nayau de donseurs de l'apéra de Stuttgart en une compagnie de réputation internationale.

Le public du Théâtre de la Ville en a eu une belle démons-tration avec « Brouillords », de Cranka (1970). Le chorégraphe vigoureux, presque brutal, s'est fait élégiaque. Sur les « Préludes », de

l'oppression, tu inventes la

En Grèce, on ne trouve pas de

carnaval comme au Brésil, mais des centaines de groupes folklo-riques, subventionnes par l'Etat et par des dons privés, chargés

de retrouver et de maintenir en vie les coutumes des fêtes qui, pendant les siècles d'occupation turque, ont permis au peuple de seuvegarder la liberté de son

àme. Il ne s'agit pas seulement de reproduire avec exactitude les pas de danse et les paroles des chansons, de retrouver la ma-

nière dont les femmes d'autre-fois racontaient l'histoire de leur

village dans les dessins de leurs broderies, mais de poursuivre

COLETTE GODARD.

La troupe est placée sous le Debussy, il a brossé une suite one de deux personnalités excep- d'entrées tendres, malicieuses, nostalaiaues où s'exhalent la fragilité des relations humoines et aussi la beauté fugitive de la danse. Et quel style magistral! Des lignes harmonieuses soudoin rompues par des partés en flèche de bros sinueux, une gronde variété de pas, des enchaînements boroques. Et si la construction reste abstraite, des rapparts chaleureux se nouent entre les danseurs. Deux d'entre eux Egon Madsen, vif, délié, une sorte d'esprit de la donse et Birgit Keil, sourire éclotant et de longues jambes accrochées haut. Birgit Keil que l'on retrouva avec l'athlé Richard Cragun, dans un tique autre bollet de Cranko d'une facture moderne sur la « Possacaille » de Webem. Aujourd'hul, les destinées du

bollet de Stuttgart tiennent dans les mains de Marcia Haydée, balletine brésilienne, modelée par John Cranko, et devenua una des grandes danseuses dramotiques de notre temps. Elle apparaît discrètement dons la seconde partie du programme consocrée à un long bollet de Kennet Mac Millan, sur « le Chant de la terre », de Mohler. Chez ce chorégraphe an peut taujours s'ottendre à des méandres de l'imagination; la dessin n'est pas net, l'Inspiration s'enlise; mais il y a de beaux développements d'ensemble et quelques moments fulgurants. C'est le cos pour le tobleau de « l'Homme lvre au printemps », un marceau de bravoure de trais danseurs (Richard Cragun, Reid Anderson et Barry Inghom), et surtout l'Adieu », où Marcia Hoydée èclote et se transfigure : pôle et tragique, vacillante comme une flamme dons de longs parcours à reculons, emportée dans des taurbillons stoppés net, elle est lo donse incomée. Moments Intenses MARCELLE MICHEL.

leur œuvre. d'apprendre le sens des signes et des symboles, de continuer à raconter l'histoire... \* Théatre de la Ville, 20 h. 30 Une exposition sur l'histoire du Ballet de l'Opèra de Stuttgart réa-lisée avec le concours du Goethe Institut de Paris a lieu également. Entrée libre, de 11 heures à 18 heures. Le Carnaval est un spectacle, et quelque chose de plus qu'il faudrait pouvoir saisir et préD'Angers à Nancy

La ville d'Angers accueillera, à partir du mois d'actobre, le chorégraphe américaln Alwin Nikolaïs, qui animara un centre de formation et de création chorégraphiques. Jean - Albert Cartier, transfuge d'Angers, vient s'installer à Nancy avec son bollet (« la Monde » des 28 septembre 1977, 11, 20, 22-23 jonviar 1978). Les deux apérations, négoclées presque en même temps, entre les municipalités et la direction de la musique, de l'art lyrique et de la dansa du ministèrent de la culture, aboutissent à la mise en place de deux impartants centres chorégraphiques régionaux. Leur vocation est cependant diffé-

A Angers, l'arrivée de Nikolaïs peut être considérée comme un événement. A soixante-trois ans, cet extraordinaire pédagogue a formé plusleurs générations américaines. Il sera assisté d'un couple de donseurs venus de son école new-yorkaise, et installé à demeure à Angers ; lui-même y séjaurnera régulièrement pendant de longues périodes régulières; il animera personnellement ce centre, qui accueillera une vingtaine de staglaires (rémunérés) et une compagnie permonente d'une dizgina de donseurs. Le financement de l'ensemble - 2 millions et demi de francs -- est assuré par deux subventions de 1 million de l'Etat et de la ville, complétées par les recettes propres

Le B.T.C. (Ballet-Théâtre contemporain) devient, lui, la Bollet-Théâtre françois de Nancy; il ne change pas seulement de nam, mals aussi de mission. Il n'est plus exclusivement voué à la danse contemparaine, et présentera un inventaire du répertoire chorégraphique du vingtième siècle, dont lo plupart des ballets, de Diaghilev à nas jours, pratiquement inconnu du public régional : « Il ne s'agit pas, précise Jean-Albert Cartier, de muséographie. Nous ouvrirons de muséographie. Nous ouvrirons lo solson ovec « la Somnambule », de Balanchine, mais dans des décars et costumes nouveaux. J'al apporté en dot à lo ville de Nancy au jardin de la ménagerie.

une douzaine de ballets modernes de Viola Farber, Lar Lubovitch, Louis Falca... La troupe est jeune (trente donseurs, dont dix-sept venus du B.T.C.), elle dolt être paly-valenta. Hélène Traïline, directrice de la donse, veillera à cette double formatian donnée par des professeurs invités. >

Le Ballet-Théâtre de Nancy aura son propre lacol, une maison de la danse, installée dons les anciens mogasins de décors, rue

L'opération (4 millions de francs) est financée paritairement par lo ville de Nancy et l'Etat. Un conseil d'administration a été mis en place, en respectant cette parité. Le Ballet-Théatre de Nancy devra assumer une triple action: locale (quarante représentations sur quatre-vingts, données à Noncy, Metz, Thlanville, au cours de la prochaine saison), régionale (deux taumées dans le Sud-Ouest et la région Rhône-Alpes), internationale (taumées en Allemagne et en Espagne).

Dans ce jeu de chassés-craisés, la situation de Gigi Gheorghe Cacliéanu, directeur de fau le Ballet de Noncy et de Lorraine, reste encore à régler. Chacun s'occorde à reconnaître qu'il est à l'arigine d'une certaine renaissance de la danse à Nancy, dont Jacques-Albert Cartier bénéficie oujour d'hui. La ville de Rennes semble décidée à l'accuaillir; ses dans de charégraphe at d'animateur v seraient précleux. Et il se créerait alors entre La Rochelle, Angers et Rennes un extraordinaire foyer de décentralisation chorégraphique.

La municipalité de Sceaux organise, les 17 et 18 juin, une fête populaire pour célébrer le cento-naire de la première félibrée (ren-

# "Alkaline" Saft-Leclanché. Les piles qui font des heures supplémentaires.

Elles durent jusqu'à 5 fois plus longtemps suivant les utilisations.

C'est aux usages moteurs qui réclament beaucoup d'énergie que sont particulièrement destinées les nouvelles Saft-Leclanché: "Alkaline". Les piles alcalines Saft-Leclanché contiennent une masse active beaucoup plus dense que vos piles habituelles de type salin.

Soupesez une "Alkaline". Vous aurez déjà une petite idée de sa puissance. Le résultat? Avec ces nouvelles Saft-Leclanché, vous pourrez maintenant sans changer les piles de votre moteur, filmer et enregistrer tellement plus qu'avec une pile classique.

Plus le régime d'utilisation est dur, plus les "Alkaline" Saft-Leclanché s'affirment supérieures aux piles salines.

La proportion pouvant même aller jusqu'à 5 fois en leur faveur.

Avec les "Alkaline", les piles qui font des heures supplémentaires,
Saft-Leclanché vient encore de franchir un grand pas vers les piles (et pourquoi pas?) éternelles.

Saft-Leclanché. L'énergie longue durée.



#### LE JOUR -DU CINÉMA

#### Le taux de la T.V.A. sera-t-il abaissé?

Dans sa dernière conférence de presse avant les élections de mars, le BLIC (Bureau de liaison des industries cinematographiques, groupant les représentonts paironaux de l'industrie technique de la production, de l'exploitation et de la distribution) e'était déclare partiellement satisfalt des dispositions d'un plan d'oide au cinéma français mis en place par M. Michel d'Ornono, alors ministre de la culture el de l'environnement (le Monde du 1<sup>m</sup> mors 1978). Le « plan d'Ornano » comportait une mesure très attendue : l'abaisse-ment de 17,6 % à 7 % de la T.V.A. sur le speciacle cinématographique. Mais cette mesure qui exigeait un vote du Portement, ne pouvait être appliquée qu'après la mise en place de la nouvelle Assemblée. Rien n'est encore intervenu.

Le BLIC, qui avall fait diffuser dans les salles un « ciné-tract » (le Monde du 13 fanvier 1978), compte reloncer au plus vite sa campagne avec Cinémassacre, court métrage d'animation (dessins de Sine, réalisation de Michel Boschet). Si le premier « ciné-tracl » était d'un ton relativement moderé, celui-ci (qui dure un peu moins de trois minutes) se présente comme un pamphlet percutant. L'humour agressif de Siné, ses caricatures mordantes et le commentaire virulent en font une œuvre de combat Avec d'indéniables qualités artistiques. - J. S.

#### Les étudiants de l'IDHEC sont inquiets.

Les étudiants de l'IDHEC (Institut des hautes études cinematographiques) ont entomé le 8 fuin une serie d'actions pour obtenir de leur conseil d'administration et du Centre notional de la cinématographie (C.N.C.) le main-tien de M. Jean Douchet, leur directeur d'études, nommé temporairement en décembre 1977, lorsque M. Louis Daquin a pris sa retraite, et dont le ntrat s'achève le 1ºº juillel. Les étudiants ont commencé par occuper le bureau du directeur general, M. Constantin Kostromine, ont eu une en-tevue avec M. Pierre Viot, directeur général du C.N.C.. le 13 juin, et prévoient une projection de films de promotion au studio Action-République.

Ce n'est pas lant la défense d'une personne que celle d'un principe qui conduit ces étudiants à manifester leur inquiétude et leur mécontentement. Ils estiment que les acquis de mai 1968 et de la double direction de MM. Louis Daquin et Jeon Velter (directeur général remplacé au début de cette année par M. Kostromine) sont peu à peu remis en question par une intervention de la gestion dans le domaine pédagogique, « au détriment de la qualité des études et des films ». Ils revendiquent de nouveaux statuts, notamment un droit de vote au conseil d'administration et la possibilité pour l'ensemble des étudiants et des moniteurs de nommer le directeur

Il porte des chemises en soie violette et des costumes en alpaga

noir avec l'élégance d'un petit gloire sur les scènes de clubs

gloire sur les scènes de clubs miteux en imitant ses idoles.

miteux en imitant ses idoles. Mais rien dans l'attitude de Willy Deville n'est emprunté, il possède une classe folle, des gestes étudiés qui pourtant accompagnent naturellement les mouvements de la musique, une voix qui vibre et se prête à toutes les formes d'émotion. Willy Deville est d'origine porto-ricaine et lorsqu'il chante, il exprime la sensibilité de celui qui n'a rien à perdre sinon ses foles et ses espoirs. Et r'il

celui qui n'a rien à perdre sinon ses joies et ecs espotrs. Et s'il s'entoure parfois d'effets clinquants, Willy Deville est trop authentique pour sombrer dans le superfitue ou les sentiments superficiels. Alors, avec son groupe, Mink Deville, il manigance un rock teinté de blues, de country, des couleurs et des odeurs de la vie. Un rock traditionnel qui évolue au rythme des battements du cœur, fatt bouillonner les

du cœur, fait bouillonner les sons dans les veines, raconte la

rue, les réves qui se réalisent ou non, les amities qui résistent

aux coups durs, les amours qui

MINK DEVILLE

Rock

#### Cinéma

#### « ROBERT ET ROBERT », de Claude Lelouch

Claude Leloueh est un lutteur. Après l'échec (très injuste) de Un autre homma, une autra chanca, il s'est remis eu travail et a rapidement tourné finbart et Robert. Trop rapidement eane doute. A voir ce film, on a l'Impression qua l'auteur n'a paa pris la peine (ou le temps) da mûrir son projet. Preceé d'egir, il a bêcié vaille que vaille una histoire doni il pu croire que sa miee en acène masqueralt les lablesses. Illueinn dangareuse. On ne bâtit pae un film eut une cérie de tours de passe-passe, aussi brillants acient-ila. On ne peut lout sauver par l'élégance et la désinvolture. Il manque é Robert et Robert ce qui menque à tant de films français : une alructure, una cherpente, autrament dit un vérita-

Au départ, pnurtant, une Idée seduisante : la rencontre de deux solliaires. Non paa d'un homme et d'une lemma, male da deux garçons venua eharchar dane une agenea metrimoniela la fiancée de leure rêves. Le premier (Jacques Villerel), jauna eneure, mals un peu trop rondoulllard pour plaire aux damnisellae. n'a jamala réussi é veinera aa timidilé. Le second (Cheries Denner). plus âgé, est iereélite el chauffeur de taxi. Il a un cerectére difficile. una mére qui le dorlote et déja des manies de vieux célibataire. Entre aux, c'est le coup de foudre da l'amitié. Ile na vont plua se quitter. Et, à délaut da l'amour, ila décou-

vriront, eôle é côla, qua la via paul offrir aux plus déshérités d'heureuses aurorises.

Oe ce sujet où l'on retrouve la

sentimentalité et l'optimisme da Lelouch, qua reste-t-il à la fin du film ? Une satira da ces officines da faux espoirs qua aont lea egences matrimoniales. La peinture ettendrie d'un palit monda da laissés pour compta, de trustrés, de peuvres bouores an quête d'une âme sœur, La description d'una équipée burlesqua Waterino... Brel, una pochade emaillée da quelques jolies ecènes, un récit emusant mais dont l'intrigue ns cesse de dériver, de s'effiloche et qui laisse dana l'ombre l'essential. e'ast-à-dire l'évolution des rapports entre les deux amia, le naiesance de leur eoliderité, le progressinn de l'alde mutuelle qu'ils s'apportent. Quend la chance enfin leur sourit, no devralt être émus et se réinule pour eux. Or nn ae bome à constatar que la numéro da caberet de Jecques Villeret est désormale au point.

Aux côtés des deux principaux protagninistes. Jean-Clauda Briely joua avec brio le rôle du marieur professionnel. Mecha Méril déplole toul son cherma dans una scēna da séduction. L'humour de Régine et de Germaina Montero rend pittoresques leurs personnages de méres-pnules

JEAN DE BARONCELLI.

\* Voir Les films nouveaux.

## **Murique**

#### « Pour un monde noir »

c'est une époque, et, pour les qui surgit tout à coup au milieu esthètes d'une certaine époque, des vocalises. C'était quelqua chose de bien Ecrit sur mesure, ce cycle met répréhensible, peut-être même que ça l'est encore.. Pour les artistes, qu'ils soient poètes, petn-lres ou musiciens, l'exotisme, c'est sculoment un ferment qu'on dott juger sur ce qu'il produit, comme le conte fontaslique, la marine ou la descente de croix, c'est un prétexte à foire outre chose, à aller ou-delà.

la magie et, par la suite, retrou-ver en moi-même, sous forme de musique, une part de cette ma-gie inherente aux domaines ar-tistiques ».

La partition, donnée en créa-lion mercredi soir à la Maison de Radio-France et transmise de Radio-France et transmise en direct par France-Musique, comporte quatre parties: en guise de prélude la Chanson du vent (poème d'Amadou-Moustapha Wode), mystérieux, comme suspendu, dont les courbes mélodiques sont issues des musiques pygmées, puis un Chant du soir plus violent (poèmes d'Antoine-Roger Bolomba) avec, au loin le Roger Bolamba) avec, au loin, le battement des tam-tams, « rapbattement des tam-tams, « rappel des rituels oubliés » qui
s'opaisent pour laisser place à
une sorte de nocturne, RamaKan, « chant d'amour pour une
négresse » (poème de David
Diop) avec des effets de lointain, des cors jouant à la limite
de l'audible, comme ces sonorités étouffées qu'on n'entend
qu'à la nuit. Hors des séjours
êtrangers enfin, « chant d'espoir,
de révolte contenue, appelant
avec force une vie nouvelle »
(poème d'Aimé Césaire), inspiré
des musiques du Gabon avec,
pour donner plus de force ouz

parfois provoquent des déceptions inextinguibles. Willy Deville chante comme un

vieux Noir, sans se menager, râcle le gosier et fait danser les mots, le timbre rauque et le

swing entre les dents. Il n'hésite pas à composer des ballades dé-suètes, sérénades au clair de lune chantées en espagnol sur

des guilares folkloriques, mais lorsque le groupe se prend à exulter, les guitares frémissent et s'envolent, et les rythmes

exulter, les guitares frémissent et s'envolent, et les rythmes interdisent toute hésitation. Jack Nitzsche, ancien compagnon des Stones, a produit les deux disques de Mink Deville et canalisé son énergie avec précision pour plus d'intensité. Issu du mouvement de la « new vave » à New-Ynrk, Mink Deville est de la veine des grands groupes des

veine des grands groupes des années 60. Le rêve de Willy Deville

annees ou. Le reve as wany neome est « de jouer à l'Olympia et d'y enregistrer un disque live comme Edith Plaf ». Cette année, il donne un concert au Théatre Mogador, l'Olympia n'est pas loin, la gloire non plus.

\* Theatre Mogador, le dimanche if juin, à 20 h. 30. Discographie tous disques chez Sonopresse.

ALAIN WAIS.

L'exotisme, pour les esthètes, mots importants, le voix parlée

en valeur les qualités, aussi bien vocales que musicales, de Christiane Eda-Pierre — une technique porfoite, un contrôle qui ne pèse jamais, une remarquable sureté d'intonation, — et l'inter-pretation qu'elle donne d'une partition qu'elle s'est appro-prile ressemble à une libre im-

aller ou-delà.

En écrivant Pour un monde
noir, quatre chants pour seprono
et grand orchestre, destinés ò
Christione Eda-Pierre, Charles
Chaynes a voulu s'imprégner de
l'univers poètique africain et antillais, q partir à la recherche de
la magie et partir à la recherche de provisation. Outre l'oir de concert K 528 privilégiés de la soirée : sous la direction de Gilbert Amy, le nouvel Orchestre philharmonique a laissé transparaitre un merveilleux travail de détail ovec un sens aigu des grandes lignes, où seul doit opparaître l'essentiel.

GÉRARD CONDÉ

#### CONCOURS DU CONSERVATOIRE

Trombone. — Premiers prix : Guy Berrier, Yasuhiro Yoden, Ber-nard Dreumont; deuxièmes prix : Abbas Dabir-Danesh, Jean-Christo-phe Chevalley.

La ville de Bobigny nrganise dimanche 18 juin, un grand car-naval auquel elle invite tous les habitants e déguisés et masqués a.

Deux cortèges partiront à 14 heures,
l'un du pont de Bondy (place du
marché), l'antre du mont de pierre
(Mill'club) et se rejoindront au centre ville, avenue Pierre-Semard. Coucerts, theatres, danse, groupes fulkloriques et majorettes se aucté-deront sur le podium et dans le hall d'honneur de l'hôtel da ville. La fête se terminera par un bal.

Pour tous renseignements concernant l'ansemble des programmes ou des salles

LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES > **704.70.20** (lignes groupées) et 727.42.34 (de 11 heures à 21 heures,

Vendredi 16 juin

sauf les dimanches et jours fériés)

Les salles subventionnées

-théâtres

Opéra, 19 h. 30 : Bpectacle de ballets.
Comédie-Française, 20 h. 30 : En
attendant Godot.
Choillot, grande salle, 20 h. 30 :
Cyrano ou les Soiells de la raison.
— Salla Gémier, 20 h. 30 : les
Baracos.
Petit Odéon, 16 h. 30 : le Mal
d'amour de M. Leyrac. Les salles municipales

Nouvean Carre, salle Papin, 20 h. 30 : Yiddish Story: 22 h. 30 : les Soll-loques du pauvre. Théâtre de la Ville. 18 h. 30 : Cns Ramos: 30 h. 30 : Ballet Opéra Stuttgart. Châtelet, 20 h. 30 : Volga.

Les autres sailes

Aire Ilhre, 20 h. 30 ; Venez nomhreux. Aotoine, 20 h. 30 ; Raymond Devos. Arts-Hébertot, 20 b. 45 ; Si t'es beau, t'es con. Atelier, 21 h. ; les Fourberies de Scapin. Biothéâtre, 21 h. ; J.-J. Rousseau. Bouffes-Parisiens, 20 h. 45 ; Rétro-Parade.

Parade.
Cartoncharie, Théâtre de l'Epée-de-Bols, 20 h. 30 : Shahreasde dit. —
Théâtre du Solell, 20 h. 30 : Dom
Jun. — Ateller du Chaudron,
20 h. 30 : le Golem.
Centre eulturei du Marais, 20 h. 30 :
Cuol : Quol ? Cité internationale, la Galerie, 21 h. :

Cité internationale, la Galerie, 21 h.:
l'Interventinn. — La Resserre,
21 h.: Antigona, — Grand Théâtre,
21 h.: Ulysse (dernière).
Comédie des Champs - Elysées,
20 h. 45: le Bateau pour Lipaia.
Repace Cardin, 2t h.: Ceux qui finit
les clowns.
Essalon, 13 h. 30: les Lettres de la
religieuse portugalse; 21 h.: le
Cigale.
Fontaine, 2t h.: Dzi Croquettes.
Gymnase, 21 h.: Coluche.
Hnchette, 20 h. 30: la Cantatrice
chauve; la Lecon.
Il Teatrino, 21 h.: Louise la Pétroleuse.

leuse.

Le Lucernaire. Thé à 1 re ootr.

18 h. 30: la Beile Vie; 20 h. 30:

Punk et punk et colegram. —

Théatre rouge, 18 h. 30: Un heure

avec Reiner Maria Rilke; 20 h. 30:

Labicha à l'affiche.

Michef, 21 h. 15: Duo sur canapé.

Michedière, 20 h. 30: les Rustres.

Moderne, 21 h. : is Nuit des tribades;

la Plus Porte.

Cauvre, 20 h. 30: Gotcha; 22 h.:

la Brise-l'ame. Geuvre, 20 h. 30 : Gotcha : 22 h. : Aubervilliers, Théatre de la Cnmla Brise-l'Ause.
Orsay, 21 h. : les Mille et Une Nults
(Magic Circus).
Palais-Royal, 20 h. 30 : la Cage aux folles.

Aubervilliers, Théatre de la Cnmmune, 20 h. 30 : J.-P. Farré.
Colombes, M. J. C., 20 h. 30 : Geutre Maudapa, 21 h. : Danse tradit lonnelle da l'Inde. folles. Plaisance, 20 h. 30 : le Clel et la

Plaisance, 20 h. 30 ; 18 Cier et la Merde.
Présent, 20 h. 30 : la Tour de Nesle (dernière).
Banelagh, 20 h. 45 : Feu la mère de madama ; le Minotaure idernière).
Studio des Champs-Elysées, 21 h. 10 : les Parmes du la util les Dames du Jeudi. Théâtre Adyar, 21 h. : Légendes é

veuir.
Theatre d'Edgar, 20 h. 45 : Il était la Belgique... une fois.
Theatre-en-Rond, 21 h. : Trois pour rire.
Théâtre dn Marais, 20 h. : les Chalses ; 22 h. : Jeanns d'Are et ses copines.
Théâtre Marie-Stuart, 20 h. 30 : Trois p'tites vieilles et puis a'en vont.

Troglodyte, 21 h.: Gugozone. Variétés, 20 h. 30 : Boulevard.

#### Les cafés-lhéâtres

An Bec fin, 19 h. 45 : L Saint-Léger; 20 h. 45 : le Grand Ecart; 22 h.: la Ferrine rompue; 23 h. 15 : le Cadeau.

Blancs-Mantenux, 18 h. 30 : la Matriarche; 20 b. 30 : J. Serizier; 22 h. : Au ofreau du chou; 23 h. 30 : P. Triboulet.

Caré d'Edgar, L. 20 h. 15 : la Surprise; 21 h. 30 : Popeck; 23 h. : les Autruches. — II, 22 h. 15 : Deux Susses au-dessua de tout soupcon.

soupçon. Calé de la Gare, 20 h. 15 : Procédé Guimard - Delaunay ; 22 h. : Guimard - Defaunay; M. 1.

A. More.

Conpe-Chon. 13 b. 20; la Maison de l'inceste, 20 h. 30; le Pesit Prince;

23 h. 30; F. Perrin.

Cour des Miracles, 20 h. 30; Fraoce
Léa; 21 h. 45; le Bourhon magique; 23 h.; l'Eau en poudre.

Le Fanal, 19 h. 30; Un coin dans
le sens de la marche; 2t h.; le
Président.

Le Lucernaire, 22 h. 15 : E. Piaf parmi nous.

La Mama dn Marais, 19 h. 45 : Mimi et ses malabars: 20 h. 45 : Zezeite; 22 h. : Kullières-railse.

Le Mannscrit, 20 h. : Axel et Sarah, triade; 21 h. : Ca va beaucoup mieux. Murisserie de hananes, 21 h. ;

La Murisserie de hananes, 21 h.; les Etolles.

Petils-Parés. 21 h.; le Droit à la paresse; 22 h. 30 ; M. Azoulai, Flashdérigue, J. Aveilne.

Le Platean, 20 h. 30 ; Anticosi; 22 h.; A. Sachs.

Le Point-Virgule, 20 h. 30 ; Ahl les pultes femmes; 21 h. 30 ; Un aprèsmidi d'automne; 22 h. 30 ; Marc-Michel Georges; 23 h. 30 ; B. Joyet.

B. Joyet, S. Cooper S. J. S. Joyet, S. Joyet, S. Joyet, S. Joyet, S. J. blen.
Le Sélénite, I. 19 h. 45 : la Culture physique; 21 h. 15 : M. Trutfaut; 22 h. 30 : Rodéo et Juliette. — II, 20 h. 30 : les Booces; 22 h. 30 : Qui a tué la conclerge; 2 h. 30 : M. Ripoche; 21 h. 30 : A. Pichiazini; 22 h. 30 : Poussez pas le mammifére. — II, 21 h. : C. Ricard; 23 h. t5 : Sogar Blue.

Chansonniers

Carean de la République, 21 h. : Y e du va et vient dans l'onverture. Dans la région parisienne

Créleil, Maisoo A.-Mairaux, 20 h. 30 :
Grchestre Pro Arte, dir. P. Chouteau (Purcell, Tcbalkovski, Bizet,
Schuhert).
Dravell, château de Villiers, 21 h. :
Ballets nationaux d'Espagne.
Evr., Agora, 21 h. : Grchestre de
!'ile-de-Fraoce et Choristes de
l'Essonoe, dir. C. Calliat (Prokoliev, Stravinski).
L'isle-Adam, église Saini-Martin,
21 h. : G. Poulet et K. E. Nandrup
(Mozart).
Poutoise, Théâtre des Louvrais, 21 h. :
Chu rol. Chu rol.
Sanuols, C.C. Cyrano-de-Bergerac,
20 h. 50 : Spectacle des années folles.
Scenns, les Gemeaux, 21 h.: Sauve-terre et Moutjole.
Versaults, chapelle royale, 20 h. 45 ;
Cbcors M.-R. De Laisnde.

#### Les concerts

Théaire des Champs-Elysées, 20 h. 50 : E. Gullels, plano (Schu-mauo, Brahms, Chopin). Botel Beronet, 20 h. 30 ; S. Escure, plano.
Eglise Saint-Germain-des-Prés, 21 h.:
la Porte de la rie (musique de Ryo Noda).
Radio-Prance. Studio 105, 20 h. 30 :

Radio-Prance. Studio 105, 20 h. 30; Quatuor Margand; P. Deslogires, ondes Martenot (Dupin, Durey, Calmel. Martelli).
Sainte-Chapelle, 21 h.: Ensemble d'archets Irançais, dir. G. Varga, sol. M. Larrieu (Vivaidi).
Edise americaine, 21 h.: B. Geary, plono (Beethoven, Chopin, Debussy, Gershwin, Griffes).
Edise polonaise, 20 h. 30; B. Strzelecka, clavecin (musique des selzème et dix-septième siècles).
Ecole normale supérieure de J.F., 21 h.: Ensemble à veni de Paris (Bach, Haydn, Pleyel).

Festival du Marais

Hôlei d'Anmont, 21 h. 30 ; la Luce à l'enters, Bûtei de Beanvais, 19 h. et 20 h. 30 ; Valèrie Bellet ; 22 h. ; Ma chère Sophie. Parès du Marais (place du Marché-Sainte-Catherine, 19 h. 30; Griginal Bithume Jazz Band. Griginal Bithume Jazz Band.

Egüse Notre - Dame des HiancsManteaux, 21 h. 15 ; W. Christis,
D. Fuller, clavecins et planniorte;
J. Nelson, soprano (Couperin,
J.-J. Rousseau, Guénin, Rigel,
P.-A. Phillidor).

Hőlel Carnavalet, 21 h. 15 ; Jazz
contemporain (D. Humair, P. Janean, H. Texier).

Jass. pop', rack et falk -

Collectif 28-Rne-Danois, 21 h.: Gousse d'all. Histrot d'Isa, 22 h.: Don Chastain et René Urtreger. Ten Gallons, 0 h. 30 et 2 h. 30 : Bertha friends in concert, soul music. music.
Palata des arts, 20 h. 30 : Bothy
Band, folk. Band, folk.
Campagne-Première, 20 h, 15 : Art
Ensemble of Chicago : 22 h, : Henri
Cow : 22 h, 43 : C. Tidiane Pall.
American Cenier, 21 h, : Echo du
Bayou, Mélusine, folk.
La Péniche, 21 h, : Groupe Lô.

#### La danse

Theatre des Mathurins, 20 h. : Kathakali. Bouffes-du-Nord, 20 h.; Compagnie du Pnur colaire; 22 h.; Compa-

#### cinémas

## La cinémalueque

Challlot, 15 h.; Pages arrachées au livre de Satan, de C.T. Dreyer; 18 h. 30 et 20 h. 30, Cannes 1978 (18 h. 30 : Parell, pas parell, d'U. Peres, en sa présence; 30 h. 30 : Roekinghnree, d'Y. Yoshal; 22 h. 30 : la Femma de sahle, de H. Teshigahara.

Les films marqués (\*) sont inlerdits anx moins de trelze ans, (\*\*) enx moins de dix-hnil ans.

Chicago, de J. von Sternberg; 17 h.: les Damnès de l'océan, da J. von Sternberg; 18 h., Quatrevingts ans de cinéma hrésillen: Caso dos Irmaos Naves, de

#### Les exclusivités

ADIEU, JE RESTE (A. v.o.) : Haute-feuille, 6: (633-79-38) : Collsce, 8: (359-29-40) : Studin Raspail, 14: (320-38-98) : v.f. : Impérial, 2: (742-73-52).

THEATREEN ROND 3 POUR RIRE .de DUMAS et LABICHE

## GIOVANNA MARINI



AUDITORIUM DU CONSERVATOIRE DE MONTREUIL MOIOX de CRANDO renseignements: Maison Populaire 287 08 68

# Avant-Scène

Ithéâtre 10 F Le Naufrage et Policfission 2 000 IE. Westphall *et* La Goutte (Guy Foissy) 16 Apprends moi, Céline (Marie Pacôme) et Les Noces à l'envers (Eric Norm) 15'6 cinėma 10 F. L'Argent, (M. L'Herbierl 1:5 Aguirre (W. Herzog) 15:6 opéra 25 F.

Samson et Dalita inº 151 Maisons Presse, Braines, correspondence ou 27 rue St-André des Arts 75006 Paris. CCP. Paris 7353100V Tel 3755279

## Comédie Française dernières **BRITANNICUS**

RACINE J.-P. MIQUEL Dimonehe 18, mardi 20, mrcredi 21 et jeedi 22 juh å 20 h. 30 Renseignements et location : Salle Richetieu 290-10-20 tous les jours de 11 à 19 h.



فكذا من الأصل

PLAISANCE liaba om Juan Paire Contract The China

TRANSFER

il some

Vierte,

es sitti

---

7771

PARAMET COMPANY NOT THE PERMIT Le tilm an me FESTIVA

Manager of the same of the sam

CHARLE POR T

The state of the s

\*\*\*\*\*\*

the look of the property and the propert

20 20 1 76 h as day 100 let

The second secon

-

ner beneden bereite

QUA LES

PARKY 2

THE TE Q



## **SPECTACLES**

ramount-Marivaux, 2e (742-83-90) ; Paramount-Montparnasse, (4e (326-

A LA RECHERCHE DE M. GOOD-BAR (A., v.o.) (\*\*) ; Balzac, 8\* (359-52-70) ; Olympic, 14\* (542-(323-32-70); Olympic, 14\* (322-67-42). ALLO ( MADAME (It. V.1.) (\*\*); U.G.C. - Opera, 2\* (261-50-32); Ermitage, 8\* (359-15-71). L'AMOUR VIOLE (F.) (\*); U.G.C.-Gpéra, 2\* (261-50-32). ANNIE HALL (A., V.O.); la Clof, 5\* (337-80-90).

(337-80-90).
L'ARGENT DE LA VIEILLE (IL.
V.O.) : (e Marais, 4 (278-47-86).
LE BAL OES VAURIENS (A. V.O.) : LE BAL ORS VAURIENS (A. V.O.):
Olymple, 14\* (542-67-42).
BARBEROUSSE (J., v.O.): 14-Junlet-Parnasse, 6\* 1326-58-00).
LES BATISSEURS (F): Action—
Ecoles, 5\* 1325-72-07) H. sp.
LES BIDASSES AU PENSIONNAT
(F): COMPANY (231-33-35). (F.): Omnia. 2\* (233-39-35); U.G.C. - Opéra. 2\* (261-50-32); Ermitaga. 8\* (333-15-11); O.O.C. Gobelina, 13\* (331-05-10); les Tour-nelles, 20\* (635-51-68). CARMEN (F.): O.G.C. - Danton, 6\* (329-42-62); Hausmann, 9\* (770-47-55).

(325-5-5).

CARESSES BOURGEOISES (It., vt.) (\*): Morcury, 8 (225-75-90); Paramonot-Opéra, 9 (073-34-77); Paramoont-Montparnasse, 14 (326-91-77).

Paramoont-Montparnasse, 14 (326-22-17).

La Chambre Verte (F., s.-c. An.):

Studin Cujas. 5 (033-89-22).

Le Crabe-Tambour (F.): (7.0.C.Opéra. 2 (261-50-22): Chéacltailens. 2 (742-72-19): Calypso.
17s (754-10-68)

L'EYAT SAUVAGE (F.): Quintette,
5 (033-35-40): Montparnasse-83,
6 (544-14-27): Marignan, 8 (35992-52): Français, 9 (770-33-88):
Saint-Ambroise. 1(\* (700-89-16))

LA FERME LIBERE (A., vo..): SaintGermaln-Huchette, 5 (633-87-59):
Quartier Latin. 5e (326-84-65): Elysées - Lincoln, 6 (358-84-65): Elysées - Lincoln, 6 (359-38-14):
George-V. 8 (225-14-45): Marignan,
8 (359-92-29): P.L.M. Saint-Jacques. 14 (589-88-42): Maylair, 16
(525-27-08): (v.f.): Richedeu. 2\*
(233-56-70): Gaumont-Opéra. 9e
(073-95-48): Nation. 12 (34344-97): Gaumont-Convention, 15\*
(828-42-37): Chichy-Pathé, 186 (52237-41).

LA FIEVRB OO SAMEDI ROIE. (A.

37-41).

LA FIEVRB OO SAMEDI SOIE, (A., v.o.) (\*): Saint-Michel, Se (226-69-17); Normandice, 8° (359-41-18); (vf.): O.G.C. Opéra, 2e (261-50-32); Miramar, 14° (320-89-52).

Miramar, 14\* (320-89-52).

LA GRANDB BATAILLE (It., v.o.):
Marbeuf, 6a (325-42-62); v.f.): Rex.
2\* (226-83-93): Rotonde, 6\* (633-68-93): Rotonde, 6\* (633-68-93): Rotonde, 6\* (633-68-93): Mistral, 14\* (539-52-43).

BITLER, UN FILM D'ALLEMAGNE (All., v.o.): Studin des Ursulines,
5\* (033-39-19) (quatre parties).

L'INCOMPRIS (It., v.n.): Le Mareis,
4\* (278-47-86); Marbeuf, 8\* (225-47-(8):

IPBIGENIE (Grec, v.o.): Cinoche

47-(8).

IPBIGENIE (Grec. V.O.): Cinoche
Baint-Germain. 6\* (833-10-82).

JAMAIS, JE NB TAI PROMIS UN
JARDIN OE ROSES (A., v.A.) (7):

O.G.C. Odéon. 6\* (325-71-08); Biarritz. 8\* (723-89-23): (v.f.); U.G.C.
Opéra. 2\* (281-90-32).

JESUS DE NAZARETH (It., v.f.) (1\*\*
et 2\* partie): Madeleine, 3\* (07356-03).

et 2º partie) : Made)eine, 3º (073-56-03).

JULIA (A., V.O.) : Marbeuf, 8º (225-47-19).

MAI 68 PAR LUI-MEME (Fr.) : Baint-Sévorin, 5º (033-50-91) H. sp.

MAIS, QU'EST-CE QU'ELLES VEU-LENT 7 (Fr.) : Clumy-Ecoles, 5º (033-20-12).

NOS HEROS REUSSIRONT-ILS 7 (IE. V.O.) : Palais des Arts. 3º (122-62-98).

LES NOUVEAUX MONETPES (T.

(272-62-98).
LES NOUVEAUX MONSTHES (It., v.n.): Quintette, 5e (033-35-40); Hautefaulle, 6' (033-78-58); 14-11(60t - Farmasse, 6e (226-58-00); Monte-Carlo, 8" (225-09-83); 14-

Théâtre école de montreui 2 CREATIONS EN ALTERNANCE
6 JUIN 2 JUILLET CANTE JONDO CHANT PROFOND FEDERICO GARCIA LORCA

DESACCORD PARFAIT BTUUND-THEATRE 858.45.33 MONTBERN - AUTORUS 128

Hombre de apectateurs limité : Yenez avant l'hevré ! MARDI A DIM. 20 H + SAM, ET DIM.: 16 H



#### Comédie de Molière Théâtre du Soleil

Dom Juan

Gartoucherie 374.24.08 Musicus on s'attent su meilleur. C'est le pire qui arrive...FRANCE-SOIR . Pourquoi chercher midi à quatorzejheure.

La passion du théâtre est lài LE POINT Cas numéros de clowns (ont beaucoup rine certaines personnes... LE MONDE Test vis) que i'un tit, el besucoup. L'AURORE Une protondeur que bien des mises en scene de Dom Juan n'ent jamais égaless. ART-PRESS

non intellectualisé mais fort intelligent, impose de bout en bout as cohérante nouveauts. POL(TIQUE-HEBO)

ici la beauté et son mystère (riomphe, ELLE

Jullet-Bastille, 11e (357-90-81); (v.L.) : Saint-Lazare Pasquier, 8e (387-35-43); Gaumont - Bud, 14e (331-51-16); Montparusse-Pathé,

(331-51-16); Montparmasse-Pathé, 14° (325-55-13).

OUTRAGEOUS (A., v.o.); Studin Alpha, 5° (033-39-47); Paramount - Rivetea, 8e (359-49-34).

PAPA EN A DEUX (A., v.o.); Marignan, 8e (359-92-52); (v.f.); Riopera 2° (742-82-54); Montparmasse 83. 6e (544-(4-27); Athèna, 12° (343-07-48); Gaumont - Sud. 14° (331-31-16); Clichy-Pathé, 18e (522-37-41).

(331-51-16); Clichy-Pathé, 18e (522-37-41).

LA PETITE (A., v.o.) (\*\*\*); Cluny-Booles, 5° (033-30-12); O O.C. Odéon, 6e (325-77-68); Biarriuz, 8e (722-68-23); Marbeuf, 8e (225-47-19); (v.f.); Rex, 2e (226-63-93); Brrtagne, 6° (222-57-97); Caméo, 9e (770-20-89); O G.C. Gare de Lyon, 12e (343-01-59); Mistrid, 14e (339-52-43); Magic - Convention, 15e (828-20-64); Clichy - Pathé, 18e (522-37-41); Napoléon, 17e (380-4(-46) (522-37-41); Napoléon, 17° (380-4(-46)); Contresuarpe, 5° (325-78-37). RENCONTRESS OO 111e TYPE (A.v.o.); Galerie Point-Show, 8° (225-67-29). RETOUR (A., v.o.); Studio Médicis, 5° (633-25-97); Paramount-Odéon, 6e (325-59-83); Publicis Champe-Elysées, 8° (720-76-23); (v.f.); Pa-

#### Les films nouveaux

LA MORT DE SEBASTIEN ARACHE ET SON PAUVBE ENTERREMENT, film argentin
de Nicolas Barquis. (v.o.).:
La Cief. 5° (337-90-90).
LE JEO OB LA POMME, film
tcheque de Vera Chytilora
(v.o.): Vcndome. 2e (97397-52): Saint-André-des-Arts.
8° (326-48-18): Blarritz. 8e
(723-69-23): (vf.): Bretagne.
Se (222-57-97): ParamountGaiexis. 13° 1580-18-03): ParamountGaiexis. 13° 1580-18-03): ParamountCharles, 15° (579-33-00): ParamountCharles, 15° (579-33-00): ParamountMallint. 17° (75824-24).
PROMENAOS AO PAYS OE LA
VIEILLESSE, film français de
Martanne Ahrns. 14-juilletParnasse. 6° (326-36-00): 14Juliet-Bastike. ((e) 357-90-8)).
LAST WALTZ. film américain de
Martin Scorsese (vo): Hautefeuidle. 6° (633-79-38): Caumont Champs-Elysées. 8° (35004-67): ABC. 2° (236-55-54):
Montparnasse 38° (5004-67): ABC. 2° (236-55-54):
Montparnasse 38° (505° (533-42-72): Coliace, 8e (3595° (533-42-72): Coliace, 8e (35829-46): Fauvetta. 13° (23158-68): Montparnasse - Pathe,
14° (328-65-13): Gaumont Convention, 15° (828-42-27);
Wepler, 18° (387-50-70): Caumont - Gambetta, 20° (787102-74).
BOB MARLET AND THE WAILERS, EXOOUS, concert film
LERS, EXOOUS, concert film

Victor-Hugo, 18e (1727-49-75); Wepler, 18e (387-50-70); Caumont - Gambetta, 20e (787-62-74).

BOB MARLEY AND THE WAILERS. EXOOUS, concert filme (v.c.): Salot-Severin, 5e (933-50-91); H. sp.

CBAUSSETTE SURPRISE, film fran fan fan fe de Jean-Prancois Davy, O.G.C. Danton, 6e (329-42-62); Br mit s ge, 8e (329-15-71); Helder, 9e (770-11-24); U.G.C. Gobelins, 13e (338-30-43); Magie-Convention, (5e (328-20-64); Bietwenhe-Moutparnasea, 15e (544-25-02); MD-rat, 16e (288-89-75); Becrètan, 19e (206-71-33).

QUANO LES ABSILLES ATTA-QUERONT, (11m américain de B. Celler (\*) (9.0.); U.G.C. Danton, 6e (329-42-52); Syséea-Cinèma, 8e (205-37-90); (v.f.): Cinémonde-Opéra, 9e (770-01-90); O.G.C. Gare de Lyou, 12e (343-01-39); Paramount-Mootparnase, 14e 1325-22-17); Convention - Saint - Charles, 15e (579-33-00); Murat, 18e (208-71-33).

LES SUBUVANTS OE LA FIN OU NONDE, Illm américain de J. Sm (gh t. (9.0.); U.G.C. Odéon, 8e (325-71-06); Normandie, 8e (338-41-18); (v.f.): Rex, 2e (236-83-93); O.G.C. Gobelins, 13e (331-06-19); Miramar, 14e (330-89-52); Mintral, 14e (539-52-43); Magie-Convention, 15e (328-99-75).

LES STOPPRUSES, Illm américander, 9e (770-40-04); Paramount-Bastellie, 12e (343-78-17); Paramount-Bastellie, 12e (343-78-17); Ca Va Pas La Tette, (11m francais de R. Delpard Gaumont-Bienelieu, 2e 123-55-701; Balmar, 8e (335-52-701; Balmar, 8e (335-52-701; Balmar, 8e (335-52-701; Balmar, 18e (331-56-89); Cambonne, 15e (331-56-89); Cambonne,

Ecrire Nº 10.155. « Le Monde » Publicité. -Ce soir dernière theatre de la cité internationale universitaire 21,Bd. Jourdan 75014 Parit -Tel. 509 38.69 68.52 Metro: Cité Universitaire

A VENDRE

Complexe cinématogra-

phique (3 salles). Murs

et fonds. Très bien situé dans une grando ville de province.

Le • Centre Oramatique de Nanterre » et le « Théâtre Liberté » présectent du 24 mai an 16 juin à 21 heores (sauf dim., )undi et mardi) d'oprès HOMÈRE en scène d'Arlette Bonnard

PARAMOUNT MONTPARNASSE - OMNIA - 3 SECRETAN UGC GARE DE LYON • 3 MURAT • CONVENTION ST-CHARLES Le lilm qui a fait HURLER DE TERREUR au FESTIVAL du film FANTASTIONE!

ELYSÉES CINÉMA VO • UGC DANTON VO • CINÉMONDE OPÉRA

George Barrie — Brut Productions Presentent Une Production Alan Landsburg et don Kirshner

AVEC BEN JOHNSON MICHAEL PARKS PAUL HECHT

PRODUIT ET MIS EN SCENE PAR BRUCE GELLER EN COULEURS INTERDIT AUX MOINS DE 13 ANS

Et la participation de : GRETCHEN CORBETT et de HORST BUCHOLZ

PARLY 2 - ARTEL NOSENT - ARGENTEUIL

ARTEL CRÉTEIL • PARAMOUNT LA VARENNE

en Français sous titré Anglais

#### LA CHAMBRE DEFILM DE FRANÇOIS TRUFFAUT

GAUMONT CHAMPS-ÉLYSÉES VO en GGLBY STÉRÉG

A.B.C. vo HAUTEFEUILLE vo MONTPARNASSE 83 vo **GAUMONT CONVENTION VO** 

Les Artistes les plus prestigieux réunis pour un concert inoubliable..

Un Film de Martin Scorsese



MARIGNAN PATHÉ - FRANÇAIS QUINTETTE - MONTPARNASSE 83 ARTEL Rosny - ARTEL Créteil VILLAGE NEUILLY



En v.o.: SAINT-ANDRÉ-DES-ARTS - BIARRITZ - VENDOME En v.f.: BRETAGNE - CONVENTION SAINT-CHARLES - PARAMOUNT ORLÉANS - PARAMOUNT MAILLOT - PARAMOUNT GALAXIE GAMMA Argenteuil - SARCELLES Floundes







LE FILM DE MARCO FERRERI PASSE DANS 14 SALLES PARIS-PERIPHERIE . VOIR LIGNES PROGRAMMES



MONTPARNASSE PATHÉ - VICTOR-HUGO - GAUMONT CONVENTION - FAUVETTE GAMBETTA - STUDIO SAINT-GERMAIN - GAUMONT Evry - PATHÉ Bolle-Epine CHAMPIGNY - ASNIÈRES - PARLY 2 - ARIEL Rueil - VÉLIZY

GAUMONT COLISÉE - GAUMONT RICHELIEU - IMPÉRIAL PATHÉ - WEPLER-





Theatre des Champs - Chysées 20 h. 23 : E. Gulleta, plano - Schumann, Erahms, Chopin.

Hôtel Herouet, 20 h. 36 : S. Edur. 1. Bather 15 Spart : 13 h. 15 : ي دادها د is gran

Eglise Saint-Germain-des-Pres. 20 h. 23 B : Property Section ನಿಜನವಾ ಕೇ ೧ ನಿಯಾಗಲ F-10-6

Festivol du Marais

es complex estre teste depre-teste depre-

. .

17 14.75-4 n 48 7

A EST COMP C

Botel d'Anmont, Il h Il the Luce Paten sig Marais party in the the Sarata sig Marais party in the the Sarata Sar t Parett takeninis

**និធននេះ <u>២១១</u>% ១**០១៦ ១៩ នៅក

The files of the same Buttertif 25.Car-Dun . . . . . . Christian a c. Bistrof of Francisco of Rev. Office of the Control a Children Pateet ster 2". .

. . . . . .

Bart Training Ar Standard Control of Art Standard Cont La dance

Itefatre des Mat. English with Siri.
Specification Siri.
Siri. Siri. Actual
Specification
Siri. Marches Committee of the commit · 🔻

をできる。 をできる。 ・ 一般のできる。 ・ 一を。 ・ 一 Les exclusivités ROSE OF MESTE an inepet Stranger

dernières 116 RACINE

J.P. MIQUEL B. morache 18 morat 20, morache 21 co 1224 122 join 22 22 32 A AL

CITALS EXCEPTIONNELS CONTRACTOR AND ADDRESS. THE

#### **VENDREDI 16 JUIN**

CHAINE I : TF 1

18 h. 25. Un. rue Sésame; 18 h. 55. Ces animaux qu'on appelle des bêtes; 19 h. 15. Une minute pour les femmes; 19 b. 40. Eh blen... raconte!; 20 h., Journal.

20 h. 30, Au théatre ce soir : le Greinchon délicat, de J. Natanson. J. Mauclair, mise en scène : P. Sabbagb. Avec Amarande, J. Fran-cois, J.-N. Dalric, M. Godon. A. Michel. M. Mauclair.

Un délicat de soixante uns renonce à ses principes pour ne pes laisses échappes la belle turbulente et encombrants doni il est épris. On l'annuie avec suz. 22 h. 20. A bont portant . Charles Dumont.

23 h. 15, Journal.

#### CHAINE II : A 2

18 h. 25, Dessins animés; 18 h. 40, C'est la vie; 18 h. 55, Jeu: Des chiffres et des lettres; 18 h. 45, Top cinb (avec Gifbert Becaud et Pierre Perret); 20 h., Journal.

20 h. 30, Spécial Conpe dn monde. 20 h. 40, Série : Docteur Erika Werner (troisième épisode).

21 h. 40. Emission littéraire : Apostrophes (Trop de livres? Trop d'idées?!.

Ause MM. R. Caillais ; le Pienre Alphée);
F. Chatetet : Elistoire des idéologies);
J.-P. Enard (le Dernier Dinanche de Sarthe); R. Guran (Des choese cachées depuis is foudation du moude); Muse C. Clément (Les dis de Freud sont Intigués).

22 h. 55, Ciné-Club : Pere, d'I. Szabo (1966), avec N. Gabor, K. Tolnay, A. Balint, D. Erdélyi, K. Solyom (v.o. sous-titrée, N.1

Vingt ans de l'histoire de la Hongrie, démocratie populaire, d travers le journal intime d'un joune homme élevé dans le

souvenir et l'admiration d'un père e mythi-que », mort après la guerre. Film d'émotions, de sentiments fragiles et délicats. Récit d'une crize individuelle ame-nant une belle réflexion politique.

#### CHAINE III : FR 3

18 h 35, Pour les leunes: 19 h, 5. Emissions régionales; 19 h, 40. Tribune libre : Geneviève de Gaolle : 20 h. Les leux.
20 h 30. Le nouveau vendredi : Carte hianche à... Philippe Tesson.

Naissance. Qu'est-ce que naître aujour-d'hui, en France? Telle est le question que Philippe Tesson propose et qui l'a mene d'accouchements en intervieux. Claire Gallois, Marie-José Nat. Nicole Avril parleut de le maternité. Les projesseurs Chaunu. Hemburger, et d'autres historiens et scientifiques, mettent en perspective le concept de continuité an total, une belle émission 21 h, 30. Serie : Il était u os lois... le pouvoir.

(I. — La muraille de Rev Bouba)

Cette première émission d'une série de six réalisées par Etienne et Patricia Veracphen, étudie les mécanismes du pouvoir dans le sociétés primitives ou traditionnelles (les celui du Lamido de Rey Bouba dans le nord du Cameroun, reclus dans son palais-jorteresse). Une approche non idéaliste du cinéma etinographique.

22 h. 30. Journal.

#### FRANCE-CULTURE

20 h., Dialogues... la société de l'avenir ; ubérale ou socialiste ? 21 h 30, Musique de chambre : Mozar Tcherepnine, Fortner, Benzen ; 22 h. 30, Nuits magné-tiques... Un mois de danse a La Rocheite, par C. Hudelot.

#### FRANCE-MUSIQUE

20 h. 30, Da capo... N. Báckhaus, œuvres de Besthoven; 21 h. 20, Cycle d'échanges fracco-allemands... Orchestre symphocique de la radio de Sarrebruck, direction L. Hager, avec Y. Loriod. piano; Symphonie nº 94 en soi majeur « la Surprise » (Haydn): « le Réveil des eissaux, poème symphopique » (Messiaen); « Symphonie eo nt » (étravinski); 23 h. fs. France-Musique la nuit; 0 h. 5. Mozart à Paris (Mozart, Bach).

#### Samedi 17 Juin

CHAINE 1 : TF 1

12 h. 10, Emission régionale; 12 h. 30, Dismoi ce que tu mijotes; 12 h. 45, Jeunes pratique; comment créer son entreprise; 13 h., Journal; 13 h. 35, Les musiciens du soir; 14 h. 8, Restez donc avec nous; 18 h., Trente millions d'amis; 18 h. 40, Magazine anto-noto; 19 h. 13, Six minutes pour vous défendre; 19 h. 40, En bieu... raconte l; 20 h., Journal.

20 h. 30, Variétés : Numéro un ISerge Lama! 21 h. 32, Série américaine : Starsky et Hutch : 22 h. 20, Concert : Symphonie n° 7, de Beethoven par l'Orch. philharmonique de Ber-lin, dir. H. von Karajan : 23 h., Les grandes expositions : la peinture allemande à l'époque du romatière

antisme. Le parcours d'une exposition qui a eu lieu à l'Orangerie des Tuileries au Cours de l'hiver 1976-1977. Elle révélatt à Paris l'aspect le moins dien connu du romantisme allemand. 23 h. 30, Journal.

#### CHAINE II : A 2

11 h. 45, La télévision des téléspectateurs en super 8 (12 h. 15, Journal des sourds et des malentendants 1 12 h. 30, Samedi et demi ; 13 h. 35. Top club : 14 h. 35, Les jeux du stade ; 17 h. 10, Des animaux et des hommes : les éléphants (18 h., Chronique du temps de l'ombre : 1940-19..., ce jour-là, j'en témoigne ; 18 h. 55, Jeu : Des chiffres et des lettres 1 18 h. 45, Top club lavec Gilbert Bécaud) ; 20 h., Journal.

20 h. 35, Spécial Coupe dn monde : 20 h. 45, Dramatique : Meurtre sur la personne de la

Sur une ile de la Méditerrunée, un hôtel-château accueille, l'été venu, des pension-naires ignorants des dangers que fait courir

à l'environnement un énorme complexe pétrochimique contrôlé par la Majia. Un violent pamphiet à la Capatie contre la pollution.

22 h. 30, Le dessus du panier ; 23 h. 25, Jazz (l'Anachronic Jazz Band). 23 h. 55, Journal.

#### CHAINE III : FR 3

18 h., Emission de la Caisse d'allocations familiales : Et nos enfants ? ; 18 h. 35, Pour les jeunes ; 19 h. 5, Emissions régionales ; 19 h. 40, Samedi entre nous ; 20 h., Les jeux.
20 h. 30, Ballet : Casse-Noisette, d'après le conte d'Hoffmann, musique de Tchaïkovski, par les Ballets de Marseille, chorégraphie de Roland Petit. Orchestre de l'Opéra de Marseille, dir. J. Bazire, avec N. Pontols, R. Bryans, D. Gario (rediff.). (rediff.),

La liquidation, de R. Rea 22 h. 15, Journal.

#### FRANCE-CULTURE

20 b., « Les Derniers Jours de l'Inquisition », de N. Strauss et P. Derrez, d'après une nouvelle de Paul Morand, avec J. Topart, J.-P. Leroux, M. May, réalisation B. Horowicz; 22 h. 5, La fugue du samedi ou mi-fugue, mi-raisin.

#### FRANCE-MUSIQUE

20 h. 5. Musiques oubliées; 20 h. 30. Echanges internationaux... Concert su Tivoli Hali de Copeo-hague... L'Orchestre symphouique de la radio du Danemark, directio J. Ferencsik. Avec P. Westenholz, plano; « Symphonis o» 8 en fa majeur, opus 93 » (Beethoven); « Concerto pour plano n» 3 » (Bartok); « Sang viannois »; « Annoo Polka »; « la Vaise de l'Empereur »; « Pizzicato Polka »; « le Beao Dannbe Lieu » (J. Strauss); 22 h. 30, Janz forum; 23 h. 30, En direct de Colmar... Alsace la nuit.

#### **DIMANCHE 18 JUIN**

CHAINE I : TF 1

9 h. 15. Emissions philosophiques et reli-gieuses: A Bible onverte; 8 b. 30, La source de vie; 10 h., Présence protestante: 10 h. 30. Le jour du Saigneur; 11 h., Messe célébrée en l'église de Frénichee (Oise) par le Pére M. Dubost.

12 h., La séquence du spectateur; 12 h. 30, Bon appétit; 13 h., Journal; 13 h. 20, C'est pas sérieux; 14 h. 10, Les rendez-vous du dimanche; 15 h. 30, Les animaux du monde; 18 h., Tiercé; 16 h. 5, Série: Section contre-enquête; 17 h., Sports première.

17 h. 45, Téléfilm : La chasse tragique, de Lee Katzin.

Un guide accompagns un homme de loi chasser dans le désert. Le second tue. On accuse le premier. 19 b., Cérémonie au Mont-Valérien, en pré-

sence du président de la République; 18 h. 35, Journal. 20 h. s. FILM: LES LOUPS DANS LA VALLEE, de G. Douglas 11956), avec A. Ladd, V. Mayo, Ed. O'Brien, A. Caruso, J. Bishop. Un solide western sur la vie et le travail des éleveurs. Alan Ladd dans un de ses meil-leurs rôles.

21 h. 35, Coupe dn monde de football : Hollande-Allemagne len direct). 23 h. 20, Journal.

#### CHAINE II : A 2

11 h. 30, Concert: Don Juan, de R. Strauss, par l'Orch. de Strasbourg, dir. A. Lombard; 12 h., Bon dimanche: 12 h. 5, Blne jeans; 13 h., Journal; 13 h. 25, Grand album; 14 h., Pom, pom, pom, pom, (reprises à 15 h., 16 h., 17 h. 20 et 18 h.l; 14 h. 25, Dessins animée: 14 h. 35, Série: Super Jaimie; 15 h. 25, La lorgnette et variétés de province; 16 h. 15, Munpet sbow; 16 h. 45, L'école des fans; 17 h. 25, Monsieur Cinéma; 18 h. 10, Stade 2; 16 b. 40, Coupe dn monde de football: Pologne-Pérou (en direct); 20 h. 30, Journal.

21 b., Musique and music (spécial Eddy Mitchelli: 22 h. 5. Un homme, un jour, le pro-fesseur Barnard, la nremière greffe du cœur. 23 h. 20, Journal.
0 h. 10, Coupe du monde de football :
Argentine-Brésil (en direct). CHAINE III : FR 3

10 h., Emission destinée aux travailleurs immigrés : Images de la Tunisie ; 10 h. 30, Mosaigue Isur le thème des vacances, reportage sur les Africains au Havrel.

18 h. 30, Il était une fois... le pouvoir (reprise de l'émission du 16 juin); 17 h. 30, Espace musical ; 18 h. 25, Cheval, mon amí : Les tuniques ronges ; 18 h. 50, Plein air ; 18 h. 20, Spécial DOM-TOM ; 18 h. 35, Feuilleton : Deux enfants en Afrique (7° épisodel.

20 h. 5, Histoires de France, d'A. Conte et J.-L. Delean : Saint Pierre Fourier, réalisation D. Berkani.

20 h. 30, Emission d'art : Chaval. de J.-D. Verhaegben.

D. Berkani.
20 h. 30. Emission d'art : Chaval. de L-D.
Verhaeghen.

D'un trait aigu et économe, il campait ses
personnages terriens tristes et amorphes, le
risage marqué par des tignes horizontales
en parallèle avec le sol. Deuxième volet du
portrait de Chaval.

21 h. 35. L'homme en question : Gaston
Palewski : 21 h. 20. Journal.

Un gaulliste de tradition (il préside l'Insitut Charles-de-Gaulle après avoir été jedis
un des créateurs du R.P.P.) interrogé par un
gauliste de passion, le journaliste Ph. de
Saint-Bobert, et un gaulliste de raison, le
« nouveau philosophe » Jean- Marie Benoist.
22 b. 35. FILM (cinème de minuit, cycle Lon
Chaneyl: MOCKERY, de B. Christensen (1927),
avec L. Changy, R. Cortez, B. Bedford, M. Swain,
E. Fitzroy, C. Puffy. (Muet. N.)

## En Russie, pendant la révolution, un mou-fik se sacrifie pour suver des bolcheviks une comtesse dont de est amoureux. Le jeu douloureux d'un grand acteur de composition, qui ne fut pas seuloment te spécialiste des maquillages horrifiants. (Lire notre article page 19.) FRANCE-CULTURE

20 h. 5, Poésie ininterrompue aves J. Thibaudean; 20 h. 40. Abelier de création radiophonique : autour de Christian Rosset (redif.); 23 h. Black and Blue; 23 h. 50, Poésie avec... Georges Badin.

#### FRANCE-MUSIQUE

20 h. 30, Musique en Alsace en direct do Théâtre municipal de Colmar... Orchestre philharmesique de Lorraine, direction M. Tabachnik, avec G. Causse, aito : e Ouverture dans le ekyle italien eo nt majeur » (Schnbert): e Jérémie-voyageur », création (B. Koering): e Symphonie n° 9 en ut majeur. is Grande » (Schubert); 22 h., Musique de chaubre; 0 h. 5, De la nostaigle, du tantastique, de l'amour, des voyages, de l'absence : C.-P.-E. Bach, Mocart, Haydin, Berlioz, Gounod... poèmes dit par D. Daguet, Th. Breu.

#### RADIO-ROCKET ET GÉNÉRATION-2000 CONDAMNÉES

Après le tribunal de Bobigny, qui a condamné les responsables des émissions clandestines de Radio-93 (le Monde du 1° juin). Radio-93 (le Monde du 1º juin), la dix-septième chambre correctionnelle de Paris a infligé, jeudi 15 juin 2000 F d'amende à M. Jean-Luc Franchet, responsable des émissions (à vocation sociale) de Radio-Rocket, destinées aux hebitants du quartier de La Roquette (11º), 4000 F à M. Bernard Thomas, 2000 F à Mile Michelle Thomas, 1000 F à Mile Catherine David, 1000 F à M. Bernard Tilloloy, pour les émissions ide caractère commercial) de Génération-2000, qui étalent émises depuis un eppartement de la rue Bolleau (16º). Télédiffusion de France, pertie civile, obtient dans les deux affaires le franc de dommage-intérêt res le franc de dommage-intérêt ou'elle demandalt (le Monde du 27 mai et du 3 juin). Le matèriel de Radio-Rocket, salsi lors de l'opération de police du 2 mai et celul qui fut saisi le 9 mai rue Bolleau, sont confisqués.

Dans ses arguments, le tribuna!

— qui ne prend pas en considérations les motivations des prévenus et le contenn de leurs émissions.

— rejette tous les arguments jurirejette tous les arguments juridiques invoqués par les défenseurs. Ces derrières avaient notamment fait valoir que l'article
L39 de code des postes et tèlècommunications sur lequel sont
fondées les poursuites, ne concerne pas la radiodiffusion.
Les juges leur répondent :

« Cet orgument méconnait le
contexte historique dans lequel
s'inscrit l'évolution des techniques de communication o distonce. A l'inverse de la presse
écrite, la transmission électronique o toujours échappe au libé-

ecrite, la transmission electroni-que o toujours échappé au libé-ralisme. Dès les premières dé-couvertes, l'État s'est résercé, en France comme dans la plupart des outres poys, le monopole des moyens de correspondance et l'a étenda ou fur et ò mesure des progrès de la science aux stations radio-électroniques. radio-electroniques, »

#### UNE MISE AU POINT DE M. CLAUDE PUHL A PROPOS DE RADIO-METZ-57

Nous avons reçu de M. Clande Puhl, directeur général du Répu-blicain lorrain et président du Syndicat national de la presse quotidienne régionale, le mise au point suivante, à propos de la création de Radio-Metz 57 (le Monde du 16 fuin) ;
«La S.A. Radio-Metz 57 o bien été constituée oprès l'drrêté de la cour d'oppel de Montpellier,

déboutant l'État de ses pour-suites contre Radio-Fü-Bleu, mais ovant l'adoption par l'Assemblée nationale de la loi, déposée par le nationale de la tot, deposes par le gouvernement, pour préciser les effets du monopole de la radio-diffusion. Il ne s'agit donc, en l'occurrence, que d'une structure juridique voués à la caducité minence de ce débot et la juzio-position, due vraisemblablement ou plus grand des hasords, ovec l'onnonce de mon élection à la présidence du Syndicat national des quotidiens régionaux, dont l'unanimité s'est joite contre la création des radios locales, rend cette précision d'outont plus né-cessaire : il n'y o pas, dans les faits, de radio locale à Metz.»

#### TRIBUNES ET DÉBATS SAMEDI 17 JUIN

M. Raymond Borre, premier ministre, est le rédacteur en chef du journal inattendu de R.T.L., à 13 heures.

#### PRESSE

News . — Les camionneurs qui transportent les exemplaires du Daily News ont décide, le jeudi 15 juin, de soutenir la grève observée depuis mardi par les journalistes et les employés du grand quotidien new-yorkais (deux millions d'exemplaires). Pendant les deux premiers jours de la grève. Ils avaient en de la greve, ils avaient en partie fait échouer ce mouve-ment en distribuant dans les ment en distribuant dans les klosques une édition réduite du quotidien, rédigée par la direction et des journalistes non syndignés. Leur attitude avait provoqué de violents incidents jeudi matin devant l'immeuble du journal. Deux camions de livraison avaient été incendiés. Les discussions ont repris dans la nuit de jeudi entre le Syndicat des employés et des journaliste new-yorkais (Newspaper Guild of New York) et la direction du quotidien.

## Le piège du feuilleton

Elle est complètement idiote, Erike Werner. Depuis bientôt trois semaines qu'on le connaît, on le voit tous les vendredis soir sur Antenne 2, elle ne lait que des sottises. Enlin, maquiller un meurice commis per Paul Barge i) est beau, d'eccord, mais tout de même!, - se faite arrètar et jeter en prison, une tille comme elle, médecin, sous-directrice d'une belle clinique en Suisse, le physique de Leslie Caron! çe ressemble à quoi?

Ca ressemble à ce que c'est. Un roman de Heinz Konsatik, evec Herold Robbins (le Betsy). l'un des esteurs qui se vend le plus au monde. Un apécialiste du best-seller. Du sexe, du sang. du sentiment et du suspense, neturellement. A le l'ecture, on se leisse entreiner, un peu honteux, un peu gêné, jurant bien qu'on ne nous y regrendre plus, A l'écran, c'est pareil. El pourtest, on y repique. On

nent des petits eirs indifférents : on esi venu en passant, simplement pour voir jusqu'où peuvem eller la bêtise et le médiocrité. C'es: le piège du fevilleton,

Ce peut être aussi son charme. Jeudi soir 15 juin, sur TF 1, on a vu le premier épisode du Mutant. Formidable. Quand II es: epparu à le fin, tout en heut de l'escalier, un essez beau garçon, un peu étrange cependent, on e eu la chair de poule. Cela falsait une heure qu'on le chercheit, qu'on s'introdulsait en trembient de peur avec une jolie biologiste dens la maison en apparence vide de son petron, Jacques Decamine, prix Nobel, un sevent grassoulliet, mystérieux. De la prospective-liction signée Alein Page pour le texte et Bernerd Toublanc-Michel pour l'image. Bien vralment, très

CLAUDE SARRAUTE.

CYCLISME

LE GRAND PRIX DU « MIDI LIBRE »

#### Les favoris pris au piège

De notre envoyé speciol

Quillan. — Claudio Bortolotto, un Vénitien de vingt-six ans. est le leader imprévu du Grand Prix du Midi libre, qui se situe dans la perspective immédiate du Tour de Prance. Ce résultat peu conforme à l'ordre des valeurs respecte en revancbe une règle selon laquelle le Midi libre offre une chance égale eux vedettes et aux sans-grade.

et aux sans-grade. Cette fois encore, on s'oriente Cette fois encore, on s'oriente vers la victoire d'un outsider. Avec son parcours difficile, jalonné de cinq cols, dont le port d'Envalira 12 407 mètres d'altitudel, la première étape. Andorre-Quillan, qui se déroulait jeudi 15 juin, n'a pas tenu le rôle qu'on lui destinait. Sur cette route semée d'obstacles, où Jacques Anquetil faillit naguère perdre le maillot Jaune, nous ettendions le champion du monde Francesco Moser et le récent Francesco Moser et le récent vainqueur du Tour d'Italie, Joseph De Muynk, voire Zoetemelk ou Panizza, lauréats de l'épreuve

l'an passé. Nous evons eu Borto-lotto, mais aussi Edwards, Loos et le Breton Lelay, un protégé de Raphaël Geminiani. Fourquol ? Parce que les fevoris n'ont pas pris au sèrieux l'èchappée qui s'est développée dès les premiers kilomètres, et qui a finalement relégué le peloton à treize mi-nutes.

Ainsi, Francesco Moser, on avait remporté le prologue la veille à Andorre, s'est laissé enveille à Andorre, s'est laisse en-liser, avec l'excuse, il est vrai, d'avoir protégé la fugue de Bor-tolotto, son propre équipler. De Muynk et Zoetemelk, les princi-paux battus de la journée, ne peuvent invoquer les mêmes mo-tifs.

On ne voit pas comment en l'espace de trois jours — car le Midi libre prendra fin dimanche 18 juin, à Espalion — les vaincus d'hier pourtaient renverser la situation.

JACQUES AUGENDRE

#### dons les six mois sutvant la date d'enregistrement si, comme nous l'espérons fermement, le Sénat le ntérine lo décision de l'Assemblée entérine lo décision de l'Assemblée sons omendement notable. L'imdes concours de pronostics pour financer le sport

«Senl le lancement, avec l'appui de la presse régionale et nationale, et d'on concours de pronostics Ifondé principalement sur les matches de football, mais onvert également an rugby et éventuellement aux grandes compétitions Internationales) est susceptible d'apporter an développement de la pratique du sport une partie essentielle des moyens qui lui font défaut. Telle est la conclusion du rapport de la commission présidée par M. Lucien Neowirth, député R.P.R. de la Loire, et chargée d'étudier les possibilités de financement du sport lors du dernier débat budgé-

sociaux retenus dans le cadre du plan », la commission évalue à 90 millions de francs par an le montant des investissements à la charge de l'Etat, qu'il feudrait réaliser, au cours des cinq prochaines ennées, pour répondre aux besoins. En ootre, la commission estime que sur les 105 000 clobs existants. 50 000 devraient être agréés, au 'ieu de 23 000 actoellement. Leurs frais d'animation et de matérial

etre agrees, au 'ieu de 23 000 actoellement. Leurs frais d'animation, de formation et de matériel
pour la pratique sportive s'élèveralent à 30 millions de franc: par
an. C'est , eu total 390 millions
de francs par an qui seralent
donc nécessaires pour développer
le eport de masse en France. Cela
représenterait une augmentation
de 225 % du budget actur' do ministère de la jeunesse, des sports
et des loisirs.

La commission exclot d'emblée
qu'un tel effort puisse être fait
par le budget. Elle examine ensuite les autres possibilités telles
que l'aogmeotation d'u prix des
ilcences, la création d'une taxe
para-fiscale sur les febricents de
metériel, le développement du
mécénat des marques et l'augmentation des droits de radiotélé-diffusion pour en conclure
que les ressources qui pourraient

Après avoir estimé que s le sport est un des moyens de réscudre les à la dimension du problème.

grands objectifs économiques et sociaux retenus dans le cadre du à examiner les possibilités de pré-La commission en vient ensuite à examiner les possibilités de pré-lèvement sur les jeux existants, tierce et Loto, qui jui paraissent difficiles ou insoffisantes. Tou-tefois, elle estime que, contrairement à certaines opinions, la creation du Loto n'a pas porté préjudice aux P.M.U. pour en conclure que « le morché des feux parait doué d'une certaine élasticité ».

Aussi, en se référant à l'exem-ple de la Répoblique fédérale d'Allemagne, la commission se prononce en faveur de la créatico d'un concours de pronostics. Le montant prévisible des enjeux varierait de 720 à 1080 millons de francs, dont 50 % seraient at-tribués aux parieurs, 30 % affec-

tribues aux parieurs, 30 % affec-tes aux frais de gestion et aux prélèvements de l'Etat et les 20 % restents ao sport.

Avec des recettes de l'ordre de 140 à 220 millions de francs, le commission reconnaît que, « en tout état de cause, si l'on est loin des 390 millions de F souhaités, ce francement permettrait néan-moins des interpentions sans lesmoins des interventions sans les-quelles le sport de masse périch-terait définitivement ». Enfin, la commission estime que les fonds recuellis pourraient être gérès par la fusion au sein du compte spécial du trésor existant du Fonds national des sports de haut niveau et d'un fonds à créer.

ALAIN GIRAUDO.

BASKET. — L'équipe de France de baske! vient de gagner la Coupe d'Europe des Nations 1978, oprès sept victoires consécutires contre Israël, la Turquie (aller-retour), les Pays-Bas (aller-retour), l'Itolie (oller-retour) et une déjaite contre Israël (aller). La France participera donc l'an prochain à la Coupe internationale (confrontation Europe-Amérique).





多个人之一,并以上位等。**等**。 relation pas la revol

The second of th

1 1 THE 38

S. A. S. W. A. W.

in the second se

and the second second

The state of the s

A DESCRIPTION

A STATE OF

र र 🛬 करूका 🚈

ರ್ಷ-೧೯೮೨ನ ಕ್ಯಾಂಡಿಕ್

\* \* \* 7 til titali i terra 🦛 e

at many and the same of

20.00 ----

and the second second second second second · 一一一个 / 图40 CHINA TOYSE فيحران فيحي بجنوانها والبياري والمناوية the state of the state of ente diente

> AUTO 海 献起

CONTRACTOR (See 18)

EN OCTOBRE The South And Toda la gradinale do non 3 s'a e flipagement The Burg of Place in such

77 TO WASTE !

AN TONE DESIGN

•--

the second of the LA KINET FREE & B Transmiss Briggs 1. 1654 - 1714 平均流,于海水 THE TANK OF THE PERSON ! S.A. CETTOWNER e eregin e gross an friend bei beite. L'Aire James & Mile M. nes angegen erfent.

14 Tender Ko Jacob

de erfen gut a bereit. film gan Cum un nerten Erge Reiter

A SA TANKS OF THE PARTY OF THE THE FATE CH. MALES .A F KILB 9 B the street, a series CAT THE SHARE TI LE COPPE AND

27 115 S (Ba)

bibliotheque marabo des romans pour

DERNIERES PARUTIDAS GEORGE SAND ANDRED COEL 1111年中 \* - - - - & O

MAR'S MAURIN APPLIATE AND A -PIERRE STAREDA at array and a PERSON NEW YORK and the state of t · "有一方寸表点;碘。"

the Broad Section THE CHEN MALUE SERVIED A CONTRACT OF STATE TONT OF SUR CE EAWLY TOWN AND THE RELEASE CF SAYUA STARNESUE TARNESUE

SULCHTON'Y CECA APARAITRE

EM LOUIS BOUGHET TO BE THE STATE OF THE STAT The Control



## lu feuilleton

secoutt au rendez-vous en pre nant des petits airs indifférents ne est venu en passant, simplement pour voir jusqu'où peuvent aller la bêtise et la médiocrite C'est le piège du feuilleton.

Co peut être aussi son che me. Joudi soir 15 juin, sur TF 7, on a vu le premier épisode gu Mutent Formidable. Quant ii est appara à la fin, tout en haut de fiscalier, un assez beeu gar-çun, un pau étrange cependent, on a sur la chair de poule. Ce'a taisait une heure qu'on le chaichait, qu'on s'introduisait en tremblant de peur avec une jo e biologiste dans la maison en enperence vide de son pation, Ascones Decomine, prix Nobel. MR Sayant Orassouille: mysie. steux. De le prospective-tiction algoda. Alain Page pour le texte of Bernard Toubland-Michel pour Finage. Bion vraiment, très CLAUDE SARRAUTE

#### TYCLISME

100 4 100 100

fill 9

/BC

84

957

2: K.

. .

1275.

, 01

240

dien!

200

PRIX DU « MIDI LIBRE »

## is pris au piège

ENTE BRINDLE SPECIC.

and and state	Tan passe, No.
TOTAL TOTAL	total man and Silver Livery
EN EN	ANALY TIPES A TO
	to Breton Latar, wit growth
	The same and the s
	PARTY AND THE PA
10 Aug	Parce que les faits hant se
	make at ab C.2.
CA PER	41 4-2
S. Tres	Signature of the state of the s
	walkington it in the second
THE CHARLES	an art and
I MAZE LANG	n glee.
	Sales Prantices
A Property and	The same that the same of
0.75	Market American
T. 1: 43	settle & Arate T
# 14-	LINES. ATTEC PROPERTY.
7 47 5	Whole project
7.3.74	A A POLY
فاستخست و	mental ex
A A	
Server a b	
Charles and a	24 24 24 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
74 m 15 8	pentent inspiner
	h . & a
idi Ene-	
and the same full distance	Con The Work
HERMAN	Con the Asset
Te. Year	past Pore pre
TO PERSONAL PROPERTY.	Marie Barrier Street, and an arrange of the street, and arrange of the street, arrange of the street, arrange of the street, and arrange of the street, arrange of the stre
-	Mari Pore per
A	and C. H. W.
water Sim	STUMBER ALBINDRE
A	STUBBLES AUGINORE

## leuwirth se prononce en faveur pronostics pour financer le sport

\*\*\*\*\*\*\*

ent, avec logged do la promo restorate d white the management of in principle of the principle of a des me come qui lui font sellatte qui loca COST de la Commission Des des de la Lord transport for special form the dermite depart budge

THE PARTY OF on the same A 16.4mm. PARTY STATES A - 12-1 A CONTRACTOR 30 MAP 40 -

ا و م بدور با و

# 1 7 Personal Con-

c. 74

ALA'N GRADIN

## MOTOCYCLES

DEUX NOUVELLES B. M. W.

### «L'évolution, pas la révolution...»

Quand un constructeur a choisi
— une fois pour toutes, semblet-il — de baser toute sa politique
« sur l'évolution et non sur la
révolution », comme l'a rappele
M von der Schulenburg, président de la B.M.W. Motorrad (1)
lors de la présentatiou à la presse
européenne de deux nouvelles machines, il est lorique que les cons de la presentation à la presse européenne de deux nouvelles machines, il est logique que les petites dernières ressemblent fortement à leurs aînées... Et si les ingénieurs munichois nous réservent « pour les cinq années à venir bien plus de nouneautés que jamais auparavant », les R 45 et R 55, qui seront vendues sur le marché français su fébut de l'automne, ne surprendront ni he choqueront, cette fois encore, les « béhèmevistes », ces fanatiques inconditionnels du moteur fiattwin et de la transmission par cardan. ensemble mécanique conçu — il faut de temps à autre rappeler des dates « historiques » — en 1823.

rappeler des dates « historiques »
— en 1823.

Pensées pour satisfaire un marché bien défini, composé d'abord
des « abonnés » à la marque, mais
aussi de motards en quête d'engins de moyennes cylindrées, la
R 45 (478 cm3) et la R 65
(650 m2) sa vaulont ayant tout. (650 cm3), se veulent avant tout des machines de grand tourisme. De celles avec lesquelles on bou-clera, sans fatigue et sans souci, des étapes de 500, 600, 700 kilomêtres ou plus, par tous les temps, seul ou en duo, avec un volume de bagages correspondant. Sur ce plan, il ne fait guère de doute que le pari sera tenu haut

la main. Sensiblement plus étroites (on Sensiblement plus étroites (on a gagné 6 centimètres) et plus courtes que les machines de la gamme 7, puisqu'elles mesurent seulement 2,11 mètres du nez à la queue, un peu plus basses de selle (77 centimètres), un peu plus légères aussi (205 kilos à vide), ces deux motos, qui développent 35 et 45 CV, se révèlent extrêmement maniables, même cux plus faibles aliures, ce qui laisse bien augurer de leur comportement en ville, Quant comportement en ville. Quant aux journalistes qui les ont essayées sur les routes particuliè-rement riches en virages, épingles, déscentes et grimpettes toutes catégories des Alpes autrichien-nes, ils savent déjà que c'est un plaisir de les mener — très ron-dement en c e qu'i concerne la R 65, avec nettement moins de brio pour l'autre, — sans jamais avoir à reprocher quoi que ce soit à leur tenue de route ni à leur confort; sur ce dernier point, le passager trouvera, lui, peut-être à redire, le siège hiplace nous semblant un peu étroit dans sa partie arrière, pour qui ne se contente d'être vraiment fluet.

#### 32 000 motos par an

techniques, on retiendra d'abord (et surtout) l'adoption d'un amor-tisseur de torsion sur l'arbre à tisseur de torsion sur l'arbre à cardan qui réduit considérablement les à-coupe désagréables, voire les bruits, que des accélérations ou des freinages un peu « secs » provoquent presque immanquablement sur toutes les motos des générations précédentes. On notera aussi que l'arbre à cames et les carburateurs ont fait l'objet de modifications, de même que le dispositif d'alinmage.

même que le dispositif d'alinmage.
Côté partie cycle, la fourche
télescopique AV, d'un débattement de 175 mm est de conception nouvelle, tandis que le bras
occillant AR s'est vu réduit de
50 mm. Enfin, les roues coulées
sous pression qui équipeut désormais toutes les machines du catalogue (d'où va disparaître dès
le procham Salon la R 60/7, que
remplacera la R 65) bénéficient
d'un profit réduisant les risques
d'accident en cas de crevaisons,
ce profil de sécurité luterdisant
au pneu dégonflé de déjanter. Le
tableau de bord a été totalement

redessiné. On regrettera toutefots que BMW n'ait pas songé à met-tre l'antivol bloquant la direction directement dans le barillet de contact, qui commande mainte-nant le dispositif d'éclairage. Reste à parier tarifs. Comme à l'accoutumée, c'est ici que le bât blesse : la R 45 sera vendue à un prix que l'importateur situe pour l'heure entre 16 000 F et 17 000 F. l'heure entre 16 000 F et 17 000 F, la R 65 entre 18 000 F et 18 000 F. Sachant cela, qui s'étonnera de voir la firme bavaroise ne fabriquer que trente-deux mille motos par an, tandis que quatre constructeurs japonais produisent ensemble dans le même temps plusieurs millions de machines? Et qui ne souhaitera que, sans négliger pour autant l'évolution, on songe enfin à cette pévolution, on songe enfin à cette e révolution, on songe emm a ceue e révolution » qui pourrait mettre BMW et son demi-siècle d'expé-rience uon pas à pied d'égalité mais tout au moins en meilleure posture face à une redoutable

concurrence? J.-M. DURAND-SOUFFLAND.

(1) Créée depnis peu, cette S.A.R.L., filiale de B.M.W.-A.G., la société-mère, a la responsabilité de toutes les activités moto sans excep-tion.

 Peugeot fait sa rentrés moto. - Après des années où elle ne s'est souciée que de bievelettes et de vélomoteurs, la société Peugeot revient à la moto : la SX 8 T est une machine de 80 cm3 développant 8 ch, dont is vitesse maximum est limitée — ou s'est conformé d'ores et déjà à la future réglementatin — à 75 km-heure. Joliment dessinée, cette moto légère, conçue pour une jeune clientèle tentée par la randonnée buissonnière (un sabot métallique protège la partie inférieure du bloc moteur), est vendue 4875 F, ce qui est un prix élevé — trop élevé — à l'heure de la concurrence étran-

#### *AUTOMOBILE*

#### UNE NOUVELLE CITROEN EN OCTOBRE: LA « VISA » - (4 ef 5 CV.)

Cltroën commercialisera an proehain Salou aotomobile de Paris (5 au 15 octobre 1978), un nonvean modèle, la e Visa », qui se situera dans la gamme de la marque entre Ce nonveso modèle sera nn véhi-cule de grands diffusion. Le nom cette vocation internationale.

Il a'ngit d'une berlina cinq portes,
à traction avant, dont la longueur
est de moins de 3,79 mètres. Son
capot-moteur, résolument plongeant, capot-moteur, résolument plongeant, dégago largement la vue vers l'avant. La carrosserie intègre des pare-etoes-honcilers en polypropylène. Le pare-brise n'est balayé que par ou senl essule-vitre. La conception de tablean de bord procède de méma esprit qui a inspiré la création de la plant de la CT. tableau de bord de la CX, c'est-à-dire que l'on a'est efforce, par l'étude d'nn équipement adapté à ce type de véhienie, de regronper la pinpart des commandes nècessaires à la conduite, à portée de la main, très près du volant. La « Visa » sera livrable selon deux pnissances fiscales et trois finitions : Spécial et Club, 4 CV, et Super, 5 CV.
Les consommations indiquées par le constructeur sont de 5,7 litres et 6,2 litres aox 100 kilomètres à 90 kilomètres-heure suivant les

Naissances

- Patrick et Elisabeth DUMUR-GIER, Antoine, ont is joie d'annon-cer la naissance de

Julien, le 11 juin 197a. 240, boulevard Raspail, 75014 Paris

- Anna-Ciaire et Leib GERSTNER ont l'immense bonheur d'annoncar la naissance de leur fils Elie, le vendredi 9 juin 1978.

Alaiu et Marie-France JOSEPH partagent avec Alexandra la grande joie d'annoucer la naissance de Loois-Xavier, le 8 juin 1978, à Paris.

— M. Jean-Lonis MICHAUX, ins-pecteur des D.D.A.S.S. au ministère de la santé et de la famille, et Mme, née Beverdy-Delachenal, Cabrielle et Jean-Inc ont la joie d'annoneur la naissance du garçon le 9 juin 1978, à Nancy.

#### Décès

— Nous apprenons la mort du sculpteur

Jean-Marie BAUMEL.

[Né à Mersellie, il exposait régulièrement au Salon des artistes trancals, dont il fut, ches avant la dernière guerre mondiale, à plusieurs reprises, médaille, il est l'auteur de nombreux ensembles monumentaux d'inspirellon figurative traditionales chalitée en Erance et l'auteur de l'auteur de l'auteur le difference de l'auteur de l'auteur le difference de l'auteur le de l'auteur le difference de l'auteur le difference de l'auteur l'auteur le difference de l'auteur le differ

#### INSTITUT

Académie française

#### LE GRAND PRIX DE LITTÉRATURE A M. PAUL GUTH

L'Académie française a décerné ses grands prix et prix d'en-semble 1978 : Grand Prix de littérature (50 000 F), à M. Paul Guth. Grand Prix de poésie : Fonda-tion Roucoules (25 000 F), à M. Charles Le Quintrec.
Grand Prix du rayonnement français (20 000 F), à l'Alliance française.
Prix de la Nouvelle (10 000 F), à

M. Jean-Pierre Enard (le Dernier Dimanche da Sartre). Prix de la Critique (10 000 F), à M. Claude Pichois.
Prix de l'Essal (10000 F), à

M. Alain de Benoist (Anthologie critique des idées contempo-Prix d'Académie : Fondation Broquette-Bonin (trois prix de 10 000 F), à MM. Louis Dumont, Jacques Perret, Yves Cazaux,
Prix Gustave Le Métais Larivière (15000 F), pour l'édition de
la correspondance de Chateaubriand) (Beatrix d'Andlau, Plerre

 Mme Jean Bouchard,
 M. et Mme Louis Forcher,
 M. et Mme Jacques Bouchard,
 Philippe et Clivier,
 M. Jean - François Bouchard et
Mile Guillemette Vosgleu,
 M. et Mme Henri Pellanda et
David. M. at Mme Franck E. Phan et Pierre-Emmannel, Mme Jean Legat et ses emfants, ont la douleur de faire part du

M. Jean BOUCHARD,

M. Jean BOUCHARD, professeur honoraire
à l'univaraité de Dijon, ancien doyen
de le faculté des sciences (M.I.P.C.), officier de la Légion d'honneur, officier de l'ordre national du Mérite, commandeur des Palmes académiques, médaille militaire et croix de guerre 1939, leur époux, père, grand-père, frère et oncie, survenn le 12 juin 1978, dans es soixante-quatorzième année. 7, cours du Parc, 21000 Dijon.

— M. Franck Faruya, son époux Sea enfants, ses petits enfants, Sa mère, ses parents et alliés, font pert du décès de

Mme Prauck FARUYA.

survenu le 15 juin 1978, à l'âge de cinquante-sept ans, en son domi-cile, 4, rue Diderot, 91270 Vigneux-sur-Seine. La cérémonie religiouse sera valé-brée an l'église Saint-Pierre de Vigneux, le samedi 17 juin 1978, à 9 h. 15.

- Mme Lia Pischler, M. et Mme Clauda Fischler et leur fila, ont la douieur de faire part du décès de

M. Alfred FISCHLER. de l'ordre national du Mérite,

laur époux, père, beau-père et grand-père, survenu le 14 juin 1878, à l'âge de soixante-hult ans. Les obsècues auront tien lundi 19 juin 1878; On se réunira à 11 h. 15, porte principale du cimetière Montmartre (avenne Rachel).

35, rue de la Perme, 82200 Neully-sur-Seine.

— Le docteur Léon-Jacques Greif, M. et Mme Jean-Jacques Greif, M. et Mme Michel Greif, M. Ollvier Greif, M. Ollvier Greif, Emmannel, César, Emilie Greif, ont la douleur de faire part du

décès de Mme Malvina-Jacqueline GREIF, leur épouse, mêre et grand-mère. L'inhumetion a en lieu dans la plus striete intimité. 70, avous des Pages, Le Véninet.

— Le pasteur et Mme François Haurez et laurs filles, M. et Mme André Schmidt. M. et Mme Antoine Haurez et M. et Mme Antolne Haurez et leurs enfants,
M. et Mme Pierre Haurez, leurs enfants et petits-enfants,
M. et Mme Jean Haurez, leurs eofants at petits-enfants,
M. et Mme Jean-Renaud Staffan et leurs enfants,
M. et Mme Michal Staffan et leurs enfants,
M. et Mme René-Etlenne et leurs enfants,
M. et Mme René-Etlenne et leurs enfants.

briand) (Beatrix d'Andlau, Pierre
Christophoroy, Pierre Rieerette).
Prix Pierre de Régnler
(10 000 F), à M. Claude Mauriac.
Prix Dumas-Millier (10 000 F), à
M. Henri Mitterand.
Prix Eve Delacroix (5 000 F), à
M. Jean Lods (la Part de l'eau).
Prix Henri Mondor (5 000 F), à
Mme Emille Noulet.
Sauf indication coutraire, ces
prix sont attribués pour l'ensemble
de l'œuvre du lauréat.

L'Académie française a
enregistré la candidature de
M. Georges Dumeril au
fauteuil vacant par sulte du
dècès de Jacques Chastenet.

Het Mme René-Etlanne et leurs
M. Contles famille,
Ainsi que Mme Caritoy,
ont la profonde tristeue de part du dècès de la Légion d'houneur,
croix de guerro 1914-1918,
commandeur
dans l'ordre des Palmes scadémiques,
leur père, beau-rière, oncle et parant
survenu le 19 juin 1978, à l'âge de
quatre-viogi-neuf ans.
Le service religieux a en lieu au
temple Saint-Jean de Belfort, le
mardi 13 juin.
L'inhumation a en lieu dans l'intimité au oimetière protestant de
Mulhouse.
8, rue Maresan, Belfort.

Léopold HEDER, décédé le 9 juin 1978, à Cambo-les-Bains, et avant son transfert en Guyanne, le famille informe qu'une chapelle artente sera dressée au funérarium de Bry-sur-Marne (941, 2, chemin des Moines-Saint-Martin, à Bry-sur-Marne, les jeudi 19 et vendredi 18 juin 1978, de 10 heures à 13 beures.

— L'intendant général

— L'intendant général

et Mune Henri Malbec, leurs enfants

at petits-enfants,

M. et Mune Roger Bley, leurs

enfants et petite-fille,

ont la douleur de faire part du

décès de

Mune veuve Jean MALBEC,

leur mêre, belle-mêre, grand-mêre,

arrière-grand-mêre, survenu le 8 juin

1978, munte des sacrements de l'Eglise.

Les obsègnes ont eu lieu dans

l'intimité familiale.

- Mme Francia Monceaux, son Patricia et Carole Monceaux, ses

Patricia et Carole Monceaux, aca enfants,
M. et Mme Marcel Agogua,
M. at Mme Jean-Paul Agogue de Sainte-Croix et leur fille,
M. et Mme Jacques Vandamme et leurs filles,
Et toute la famille,
out la douieur de faire part du décès de
M. Francis MONCEAUX,

décès de

M. Francis MONCEAUX,
survenn le 12 juin 1978, à l'âge de
cinquants et nn ans.

La cérémonie religieuse (messe de
communiou) sera célébrée le lundi
19 juin 1978, à 14 heures, an l'église
Baint - Honoré d'Eylan, 55, avenna
Raymond-Poincaré, Paris (18°).

L'inhumation aura lieu au cimetière de Bercheres-sur-Vesgre (Eureet-Loir), dans le caveau de famille.

135, avence de Versailles,
73018 Paris.

Le président, le conseil d'admi-nistration et le personnel du bureau Veritas ont la douleur de faire part

Vertas ont la douleur de faire part
du décès de
M. Francis MONCEAUX,
directeur technique
dn service des contrôles industriels,
délégué général
sécurité environnement,
surveum le 12 juin 1978, à l'âge de einquante et un ans.

La cérémonie religieuse (messe de communion) sera célébrée innui 19 juin 1878, à 14 houres, en l'église Saint-Honoré d'Eylau, 66, avenus Raymond-Poincaré, Paris (16°).

 Mme Jean Pericaud,
 M. et Mme Jean-François Pericaud
et leurs enfants,
 M. Jean-Frédéric Pericaud,
 M. et Mms Jean Grillon et leur Les familles Mayor et Cavé, ont la douleur de faire part du

M. Jean PERICAUD,

commissaire aux comptes et expert-comptable près la cour d'appel de Paris,

surveuu à Paris, le 12 juie 1978, Un service religieux sera célébré le lundi 18 juin 1978, à 9 h. 30, en l'église Sainte-Madeleine, placs de la Madeleine, Paris (8). L'inumation aura lieu le même jour, à 18 h. 30, dans le caveau de famille à Ambagae (Haute-Vienne).

Cet avis tient lieu de faire-part 85, avenue Henri-Martin, Paris (18°).

- Son épouse, ses enfants, petits-enfants, ses ueveux, nièces, filleule et amis ont la douleur da faire part du déen de M. Jean RENAULT,

des télécommunications (E.R.), survenn à Rennes, le 8 juin 1978. Ses cheèques ont su lien à Tremeur (22), le 19 juin. 42, boulevard Alexis-Carrel, 25000 Rennes.

Nos aboness, bénéficient d'une rédaction ser les sesentions de « Cornet de Monde », sons priés de joindre à leur euroi de texte une des deraières

bandes pour justifier de cette qualité.

— Four permettre aux nombreur parents et amis de rendre un dernier hommage au sénateur, maire de Cayenne, Léopold HEDER, décèdé le 9 juin 1978, à Cambo-les-M. et Mine Bernard Dalios et leurs enfants, M. et Mine Roger Angebaud et leurs anfants, Le docteur et Mine Jean-Luc Flahaut et leurs enfants, Le docteur et Mine Alain Bodson et leurs enfants,

ont la douleur de faire part du rappel à Dieu, le 14 luin, dans se quatre-vingt-sixième année, de M. Henri VIEILLE, ingénieur général du génie maritime (C.R.), commandent de la Légion d'honneur, croix de guerre 1914-1918,

L'inhumation a eu lien le ven-dredi 19 juin, à 15 heurs, à La Meauffe (50). Une messe sera célébrée en l'église Saint-Dominique, 13, rus de la Tombe-Issoire, le lundi 19 juin, à Tombe-Issoire, le lundi 19 juli h. 30. 34, rue Dareau, 75014 Paris.

Anniversaires - Une pensée fidèle est demandée

A tous ceux qui ont connu
Henri LEBEGUE

pour ce troisième anniversaire de
se mort.

## Avis de messe

— L'Association des Français ilbres fera célèbrer le dimanche 18 juin. à 9 h. 30, en l'église Eaint-Louis des Invalides, une messe (portes ouvertes) pour commémorer l'appei du général de Gaulle et honorer sa mémoire, ainsi que estle des combattants de la France libre morts an chemp d'honneur.

Cette messe sera suivie, à 11 h. 15, d'un dépôt de gerbe par le président de l'AFIL, au monument de la France libre, avenue du Président-Wilson. France libre, avenue du Président-Wilson.

Il est demandé aux associations d'anciens combattants et de résis-tante de porter cet avis à la connais-sance de leurs membres et d'y délé-guer leur porte-drapeau.

Communications diverses

Présidée par M. le président de — Présidés par M. le président de la République française, una céré-monie d'hommage an maréchal Lectero de Hantecloeque, an répa-ration de l'attentat commis contre as statue le 19 août 1977, aura lieu porte d'Orléans, à Paris, le 18 juin 1978, à 19 beures.

Tons les anciens de le 2 D.B. et l'ensemble des Français sont cordia-lement invités à y assister.

Rassemblement des anciens à 15 h. 15, dorrière le monument.

Il n'y a pas qu'un seul SCHWEPPES sous le soleil : SCHWEPPES Lemon et « Indian Tonic ».





## bibliothèque marabout

des tomans pour l'éte **DERNIERES PARUTIONS** Le meunier d'Angibault

**GEORGE SAND** CHARLES LE QUINTREC ANDRE DHOTEL CHARLES DE RICHTER

L'ombre portée MARIE MAURON ARMAND LANOUX Le berger des abeilles Les mystères de Toulouse PIERRE GAMARRA Les hameaux HUBERT JUIN Le signe de la lente mort Le tueur nº 2 PIERRE MAC ORLAN THOMAS OWEN Les maisons suspectes Les mains d'Orlac MAURICE RENARD C.F. RAMUZ Aline Les mystères de Marseille EMILE ZOLA Kernok le pirate **EUGENE SUE** Enigme aux Folies-Bergere LEO MALET

**GUY CHARMASSON** ADELE FERNANDEZ JEAN LOUIS BOUQUET JEAN LOUIS BOUQUET

A PARAITRE Le crépuscule des surhommes Dur soleil de Grèce L'ombre du vampire trène, filie fauve

Les chemins de Kergrist

Le plateau de Mazagran



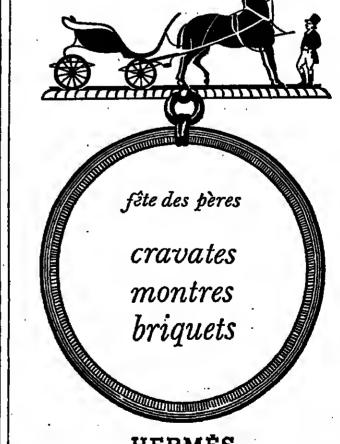


Sélectionné pour vous cetta semaine, ce magnifiqua canapé, fort à la main et sur mesure « exclusivité CARLIS ».

## Les Créations Carlis

« La Boutique de Canapé » 45. rue do Four - 75566 PARIS - Tél. 548-85-72





HERMĖS

24 faubourg saint-honoré Paris tel 265 21 60 Hilton 18 avenue de suffren Paris tél 273 92 00

## **AUJOURD'HUI**

#### **MOTS CROISÉS**

PROBLEME Nº 2101 HORIZONTALEMENT

I. L'art d'accommoder les restes ; Sigle. — II. Passent, en somme, de bons moments ; Légère. — III. Figure mythologique ; Permet d'écarter ; Refusent de se mettre à table. — IV. Orientation ; Fruits secs : Leur plumage

> VII VIII

1

est superieur à leur ramage. — V. Plus en place (épelé); Abréviation; Disparue (inversé); Opérera — VI Se déplacent ventre à terre: Détruites. -VII. En queue; Joyeux prisonniers.

— VIII. En long et en large ; Cartes : Prend de l'importance en cours de route; Coule dans une botte. — IX. Se meut avec lenteur; Mot d'inventaire; Ne dure qu'une lée; Reprendrait XIV

connalssance. — XI. Elle et lui; Points. — XII. Por-Points. — XII. Portent leurs fruits tôt ou tard; Ne se frappe plus. — XIII. Cela ne tient pas debout; Se tient par la queue. — XIV. Nombre; Evoque un illustre et interminable conflit; Terme musical. — XV. Propositions honnètes; Ré-

duirais par frottement.

 Communication parfois urgente. — 2. Mal qui se traite par la racine; Résultat d'une liaison heureuse. — 3. Jetée en mer; En toile; Exilé. — 4. S'exhalait par tolle; Exilé. — 4. S'exhalait par bouffées; Se contracte lentement mais peut se briser d'un seul coup; Désigne une auguste victime. — 5. Abréviation; Prend blen des choses au tragique. — 6. Culotte prussienne; Auteur fécond; Gèné dans sa course par son lourd fardeau, il en perdit la moitié. — 7. Effets de coups répétés; Le centre de la Ville éternelle; Anneaux. — 8. N'ont que deux nuances pour quatre couleurs; Pronom; Abréviation; Ont un litétroit. — 9. Evoquent un empire

très sombre; Préfixe; Sur une partition. — 10. Avait de nombreuses attributions; Titre abrégé; Symbole; Où certaines sont sûres de voir le loup. — 11. Régime sec; Sur la rose des vents. — 12. Il est là depuis un long moment. — 13. Silions; Piège. — 14. Fut naguère un havre de disgrâce; Localité de France; Participe. — 15. Provoqua une rougeur locale; Se livrent à de fréquentes opérations de débit.

Solution du problèms n° 2 100

Horizontalement

I. Fortin; Cr. — II. AR; Are.

— III. Sépareras. — IV. Epices;

Mt. — V. Loupe. — VI. Airain;

Er. — VII. Grève. — VIII. Eu;

Etain. — IX. Snob; Sot. — X.

Huriel. — XI. Poétesses. Verticalement

l. Fuselages, — 2. EP; Irun.

3. Rapière; Ohé! — 4. Trac;
AV; But. — 5. Reliée; Ré. —
6. Esou; Is. — 7. AR; Vases. —
8. Crampe; Iole. — 9. Restèrent.
GUY BROUTY.

DIMANCHE 18 JUIN

VISITES GUIDRES ET PROME-NADES. — 16 h., I, rue Malher : \* Les synagogues de la rue des Roelers : le couvent des Blancs-Mantesux » (A travers Paris).

Manteaux (A travers Paris).

15 h. 15, 16, rue du Cloître-Notre-Dame : «Village d'Héloise et d'abelard ». (Mms Barbier).

15 h. 15, 5, place du Palais-Bourbon : «Palais-Bourbon : «Palais-Bourbon ». (Palais-Bourbon ». (Palais-Bourbon ». (Palais-Bourbon ». (Palais-Bourbon ». (Mms Camus).

10 h. 30, palais de Chaillot, place du Trocadéro ; «Exposition Veritas ». (l'Art pour tous).

15 h., mètro Abbesses : « Cités d'artistes st jardins seerais de Mont-Battes ». (Considerates d'Irl et d'all.

#### Visites et conférences

SAMEDI 17 JUIN

VISITES GUIDEES ET PROME-NADES. — 15 h., Grand Palais, à la calese : « Exposition Cézanne » (Alme Angot). 15 h., 20, rue de Tournon : « Le palais du Luxembourg, le Sénat, le caré Procope ».

21 h. place de l'Hôtel-de-Ville : Les bôtels du Marsis illuminés » (A travers Paris), 14 h. 30. gare de Marly-le-Roi : c Le châtean de Marly ». 15 h. 15, 9, rue Cadet : e Les hôtels du fanbourg Poissonnière » 15 h. 30, Grand Palais : « Expo-sition Mathieu » (Tourisme cultu-

d'attates et jardins seenste de Montmartre » (Connaissauce d'ici et d'allieurs).

15 h. 24, rue du Pavée : « Hôtel
d'Angoulème-Lamoignon » (Mime Farrand), entrées limitées.

15 h., statue de Beaumarchais,
angle du Baint - Antoine, rue des
Tournelles : « Entre le Marais et
le faubourg « Salnt-Autoine » (L'Ecole
militaire » (Histoire et Archéologie).
15 h., 69, rue des Francs - Bourgeola : « Le palais Soubles » (M. de
La Boche).
15 h. 15, façade de l'Eglise : « De
l'église Saint - Eustache au Centre
Beaubourg » (Visages de Paris).
CONFERENCES. — 15 h. 30, 13, rue
de la Tour-des-Dames : « Conscience
cosmique et méditation trancendantale » (entrée libre). rel), 11 h., Grand Palais, entrée de l'exposition : « Cézanne » (Visages l'exposition : « Cézanne » (Visages de Paris).

CONFERENCES. — 15 h., 9 bis, avenus d'Ièna, M., Manrice Schumann : « 30 juin 1940 : premier entretien avec le général de Gaulle » (Institut Charies-de-Gaulle):

14 h. 45, 64, rus du Rocber. Pierrette Sartin : « Les femmes sont-elles des voleuses d'emploi ? »;

Michel de Saint-Pierre : « La psseion de l'abbé Delance »; Jeen Rivoire : « Espargne et fiscalité » (Cluh du Faubourg).

17 h. 30, 32, rus Olivier-Noyer : « Eckankar, un genre de vie » (profection).

l'appel du vol.

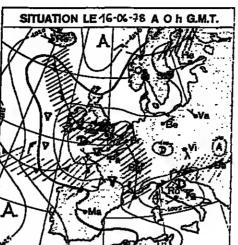
**Transports** 

Air France: conseils pour le départ. — Afin que les mesures de contrôle sur les aeroports destinées à prévenir les actes de piraterie aerienne n'en trainent pas de retards ou de refus d'embarquement, Air France conseille à ses passagers les précautions suivantes: se présenter à l'enregistrement bien avant l'heure limite fixée, surtout les jours de grands départs; bien noter qu'à partir du 1º juillet, les heures limites d'enregistrement sont les suivantes: Europe, vingtcinq minutes avant le départ: ■ Air France : conseils pour sont les suivantes : Europe, vingt-cinq minutes avant le départ ; autres destinations, trente-cinq minutes avant le départ ; n'em-porter qu'un seul bagage de cabine par personne et ne pas y placer d'objet susceptible d'être retiré lors des contrôles de sécurité ; se présenter en salle d'embarque-ment aussitôt que possible après l'appel du vol.

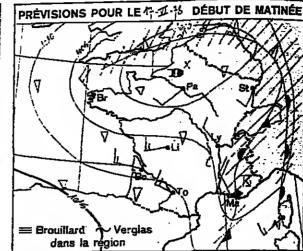
● L'avenir du transport euro-péen de marchandises. — L'asso-ciation pour le développement de la formation professionnelle dans les transports organise les 27, 28 et 29 juin, à Monchy-Saint-Eloi, dans l'Oise, un séminaire sur l'avenir du transport européen de marchandises. Trois grands thèmes seront abordés : la politique commune des transports le marché des transports dans les pays de la Conférence européenne des ministres du transport (CEM.T.) et les relations de la Communauté avec les pays tiers.

\* A.F.T.-F.C.-CESTRAL, tour Horison, 52-54, qual National, 92806 Putenux, tál. 776-43-24, postes 3404 et 3405.

#### MÉTÉOROLOGIE



Samedi 17 juin, des nuages abon-dants donneront encore des pluies passagères on des averses orageuses dans la plupart des régions. Les éclaircles, qui apparaîtront tempo-rairement, seront peu durables en général, sauf dans le Midi médi-terranéen, où l'on observers des périodes ensoleillées assez helles



France entre le vendredi 16 juin à 6 heure et le samedi 17 juin à

La France restera sous l'infinence d'une zone dépressionnaire qui n'évoluera que lentement. Une per-turbation ven ant de l'Atlantique achèvera de traverser le pays; elle sera suivie d'air océanique frais, humide et instable.

après quelques ondées orageuses matinales.

Les vents, modérés mais irréquillers, seront de direction variable; ils souffleront de l'ouest ou du nord-ouest sur nos régions méridionales, et seront assez forts avec des rafales sur les regions eòlieres.

Les températures subiront encore nne légère baisse.

Vendred: 16 juin, à 8 beures, la pression atmosphérique réduite an niveau de le mer était, à Paris, de 1 002,8 millibars, soit 752,1 milli-mètres de merure.

metres de mercure. Températures (le premier chiffre Températures //e premier chiffre indique le maximum enregistré au cours de la journee du 15 juin; le second. le minimum de la nuit du 15 un 18): Ajaccio. 24 et 15 degrés: Blarriz, 15 et 12: Bordeaux. 18 et 11: Brest. 15 et 7: Caen. 17 et 5; Cherbourg, 14 et 5; Clermont-Ferrand, 18 et 10: Dijon. 20 et 11: Grenoble. 21 et 11: Lille. 21 et 9: Lyon. 20 et 11: Marseille. 23 et 14: Nancy. 23 et 10: Nantes. 19 et 9: Nice. 23 et 14: Paris. 1e Bourget. 19 et 10: Pau. 15 et 10: Perpignan. 22 et 14: Rennes, 18 et 8: Straebourg. 24 et 10; Touts. 17 et 10: Toulouse, 16 et 12: Pointe-å-Pitre. 29 et 22.

Températures relevées à l'étranger:

Températures relevées à l'étranger : Alger, 36 et 12 degrés ; Amsterdam, 21 et 13 ; Athènes, 51 et 25 ; Berlin, 19 et 9 ; Bonn, 23 et 12 ; Bruxelles, 22 et 11; Le Caire, 37 et 19 ; Iles

Canaries, 24 et 18; Copenhague, 18 et 7; Genére, 20 et 9; Lisbonne, 21 et 12; Londres, 13 et 9; Madrid, 22 et 12; Moscou, 14 et 8; New-York, 23 et 16; Pulma-de-Majorque, 26 et 14; Rome, 25 et 17; Stockholm, 18 et 5; Tébéran, 19 (min.).

#### Tourisme

#### UN BUR<del>e</del>au de Change OUVERT LE DIMANCHE AUX CHAMPS-ELYSÉES

Il y avait jusqu'à présent à Paris et dans ses environs trois bureaux de change onverts le dimanche : ceux coange onverts to chinanche : ceun dn C. L. C. à la gare de Lyon (de 6 h. 30 à 23 h.), de la Société géné-rale à Orly (de 9 h. 30 à 23 h. 30) et à Roissy (de 6 b. à 1 h. 30).

Bepois le 4 juin, un quatrième burean de change est onvert le dimanche de 10 h, 30 è 13 h, et de 14 h, à 18 h, anprès de l'Office de tonrisme de Paris et sur l'initiative de ce dernier à l'Union de banques à Paris (O. D. B.), 125, avenne des Champs-Elysées.

6 BONS NUMEROS

5 BONS NUMEROS

4 BONS NUMEROS

TIRAGE Nº 24 **DU 14 JUIN 1978** 

6

12 40

35

49

NUMERO COMPLEMENTAIRE

RAPPORT PAR GRILLE GAGNANTE (POUR IF)

661 033,30 F

71 463,00 F

5 370,60 F 5 BONS NUMEROS

91,10 F

8,20 F 3 BONS NUMEROS

PROCHAIN TIRAGE LE 21 JUIN 1978

VALIDATION JUSQU'AU 20 JUIN 1978 APRES-MIDI



est moins cher etle prouve Cuir Center vous rembourse la différence vous trouvez moins cher dans mois qui suit votre nois qui suit votre

e canapé cutr 3 places 230 x 73 x 90.Prix Cuir Center: 3.330 Le canapé cuir + 2 fauteuils, Prix Cuir Center: 6.760 f.

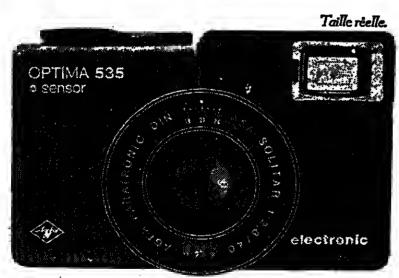


Prix Cuir Center: 4.250 f.

Seul à Paris : 100 salons cuir en exposition

75020 PARIS

Pour remplacer votre 24x36 compliqué et coûteux. Agfa vous en propose un simple et pas cher.



Agfa Optima electronic, moins de 800 E

L'Agfa Optima electronic. La perfection du 24 x 36 dans

son plus simple appareil. L'Optima electronic est un 24x36: il utilise la plus large

gamme de films, il possède un excellent objectif 4 lentilles et un obturateur électronique qui dépasse le 500 ème. Mais l'Optima electronic a

ce que la plupart des 24x36 n'ont pas. Il pèse moins de 300 grammes et coûte moins de 800 F. Il possède aussi un ordinateur qui simplifie considérablement le travail : le réglage de l'exposition est entièrement automatique.

Ajoutez à cela le fameux declencheur "sensor" qui diminue pratiquement tout risque de bouge, et un levier unique pour avancer, armer et même rembobiner le film. Vous comprendrez que l'Optima electronic a de quoi donner des regrets à tous ceux qui ont payé leur 24 x 36 bien plus cher.



AGFA-GEVAERT



HEF COMPTABLE

roped rigiosov×

. A . E.

NIERTECHNIQUE

SCHOOLE MOTO - P. A. ...

emolois internati

HOUS ETES INTERESSES PAR 45

DES TECHNICIE

The second section of

TERRESTON MONDIALES

MUTEUR-HÉVISEUR

18 LL 314-2

....

demandes d'emploi

# ANNONCES CLASSEES

AMMONCES ENCADREES **DEMANOES D'EMPLOIS** IMMOBILIER **AUTOMOBILES** AGENOA

Le m/m col. 24,00 T.C. 27,45 5,00 5,72 20.00 22,88 20.00 22,88 20.00 .22,88

REPRODUCTION INTERDITE

#### offres d'emploi

La ligne Y.C. 49,19

11,44

34.32

34,32

La 11906 43,00

10.00

30.00

30.00

# INTERTECHNIQUE

AERONAUTIQUE - ESPACE - PHYSIQUE **BIOLOGIE - MEDECINE - INFORMATIQUE** 

pour son service Organisation at Informatique :

#### - UN INGÉNIEUR INFORMATICIEN (réf. 689)

Responsable d'exploitation d'un ensemble de plusieurs mini-ordinaceurs. Ce posto nécessite au moins cinq années d'axpérience de la ges-tion des moyens informatiques et une bonna connaissance de systèmes d'exploitation aur

### --- ANALYSTES PROGRAMMEDRS

qui seront chargés da la réalisation d'appli-cations sur le mini-ordinateur Réalité 20 pour la gestion interne de l'entreprise. Formation et expérienca:

- Ecoles d'Ingénieurs, Maîtrise d'Informa-tique, Instituts de programmation ou équ.
- D.U.T. Informatique, ayant expérience en analyse programmation de gestion.
- Expérience dans le domaine des applica-tions de gestion en temps réel sur mini-ordinateur sera très appréciée.

emplois internationaux

SI VOUS ÊTES INTÉRESSÉS PAR L'ÉTRANGER

UNE IMPORTANTE SOCIETE INDUSTRIELLE SITUEE EN BANLIEUE SUD-OUEST DE PARIS

DES TECHNICIENS

lls seront charges de l'installation de standards téléphoniques, ainsi que de l'assistance technique et de la coordination de chentiers.

Nombra avantages sociaux par accord d'aotreprise, dont prima de fin d'année - Restaurant d'aotrepr, Adresser curriculum vitae avec pretentions, en precisant ref, annonce à Direction du Personnal

INTERTECHNIQUE . 78370 . PLAISIR

#### offres d'emploi

Pour Société Electronique en pleine expansion Ranlieue Ouest

#### INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS III G

Plusieurs années d'expérience en logique, connaissant microprocesseurs. Les postes à pourvoir sont à vocation purement technique. Salaires élevés – 13 mois – 6º semaine coogés payés. Envoyer C.V. détaillé à CGP, n° 620, 25, rua Cavendish, 75019 PARIS, qui transmettra.

SOCIETE MECANIQUE recherche pour son siège PARIS-17«

INFIRMIERE DE A TEMPS PARTIEL Contrat lemporaire minimu Notions compusabilité souhaitée

Avantages sociaux. Tél. pr R.-VS 766-01-30, p. 201

AIDE-COMPTABLE-

MECANOGRAPHE

représent.

comptabilité citents : vrements, expérimenté (e horier paur rendez-vous 357-92-00, poste 33.

Sociélé Neully 192), recherche STANDARDISTE STANDARDISTE
riceptionniste bilingue
Angiais-Frençais,
Libre rapidement,
Envoyer C.V. et préleniums
au service du personnel CIPEC,
177, uvenue du Roule,
92200 NEUILLY-SUR-SENIE.

Centre chirergical
Marie-Lannelongue
3, av. de la Résistance,
92350 Le Plessis-Robinson,

TECHNICIEN DE LABORATOIRE
Titulaire 8.T.S. pour son
poste de transfusions
sanguines. Libre de suile.
Possibilité vacances en sept.
Téléph. pour rend.-vous 630-21-33,
posta 37-05,

#### Commissionneire en douane ROISSY - ORLY recherche

offre UN DÉCLARANT EN DOUANE
HAUTEMENT QUALIFIE
EXPÉRIENCE du transport aér
Indispensable,
Age minimum 35 ans.

Adres, lettre manuscrite, pho

#### demandes d'emploi

Oirecteur publicilé, 15 a. expér. oresse + 23 ans multinationale d. poste responsabilité annonc. Ecr. à 2.792, « le Monde » Pub., o, r. des Italians, 75427 Paris-9.

5, r. des Italians, 75427 Parts-9.

Secr. dir., 40 e., cadre, bil.
engl., ch., urgt, remplac, du
1-7 au 1-9 ou POSTE FIXE
PARIS ou BANL, RER. Tél.;
766-58-76 evant 9 h. ou eprès
20 h. ou écr. 6.053 le Moode P.,
5, r. des Italiens, 75427 Paris-9.

Directeur ccial et technique
4 a. (Ingénieur niveau A.M.),
Trilingue français-anal.-espagn.,
notions allemand. Specialisé en
électricité indutrielle . Electronique - Electromécanique - Troitements de surfaces - Circuits
imprimés, ch. situation de haut
niveau, région parislenne.
Ecr. nº 6.057, « le Monde » Pub.,
5, r. des Italiens, 75427 Paris-9.
Secrét da direction, 25 a., angl.

Scr. in europe a purpose a purpose, r. des Italiens, 75627 Paris-9.
Secrét da direction, 25 a., angl. espagn., exp. comm., contacts clients, c. sft. sim. Bordeaux ou proch ban. Lib. 1-9-78, poss. avt. Ecr. à 7.454, e le Monde » Pub., 5, r. des Italiens, 75-27 Paris-9.
5, r. des Italiens, 75-27 Paris-9.
PhARMACIST COLL. CNEM. Ph. O Cotloid, Surf. Chem. Engl. Postdoc. Phys. Chem. Switzer, Now Reser. Fellow, Universit. Paris. Subst. Knowledge. Exper. Colloid Susp. Surfactant Chem. Publica Seeks Scian. Posit. Universit. or indust. Or. O.E. Gövefl. 71, bd Montparnasse, 75006 PARIS.

## SECRETAIRE - DACT.

## PT STANOARD et récept. Clientère Tél. : 584-33-99

INGÉNIEUR

Entreprise en expansion recherche Représentants exclusifs dans votre région pour démarrage début septembre. Connaissance de la soudure appréciée mels non indispensable si bon vandeur. Gros gains st capable.

Adresser CV. HAVAS NIMES nº 58,964.

Ecole Nationale Génie Rurai Eaux et Forêts.

DEA statistiques, N., 30 ans purch intégr, éq. dir. dynamique. CTFT, ONC, CRPF, cech. Intégr, éq. dir. dynamique. Adresser offre détaillée evec môte. Ileu travail et salaire à n° 7020, « la Monde « Pub., n° 58,964.

#### enseignem.

#### Le C.E. de la C.P.C.A.M.R.P.

Etablissement agréé pour Stages ou Séminaires, capacité 100 places à PORNICHET (Loire-Atlantique), chambres avec lavaboa de 2 à 5 lits, chauffage central, w.c., douches à l'étage,

Toute l'année, saut saison été Pension complète ou hébergement seul

Ecrire au téléphaner au C.E. de la C.P.C.A.M.R.P., 55, rue de Dunkerque, 75009 PARIS 526-91-59 (poste 236)

#### capitaux ou proposit, comm.

CEOE OU PROPOSE **ASSOCIATION** 

point exploitation d'un porte-agences Français (muticart.) Lettre à réponse à :

PUBLICITATRE DEBUTANT

22 ans. Libéré obligations militaires. Diplômé Ecole anpérieure da publicité (E.S.P.) cherche

poste assistant publicitaire Agence on annonceur.

J.F. 38 a., 5 a. secrétariat de dir. da ht niv, 18 a. chef de serv. docum., large conn. des techniq. el méthodes de gest. des entr., excel prés., gobt des contacts, initiat., sens des resp., ch. poste ATTACHÉE DE OIRECTION Volture. Déplacem. possibles. D. LEMONNIER, 77, evenue Félis-Faure, 2000 NANTERRE. J. N., 16 e. 1/2, ch. travait. Rangement, courses, etc. en juit-le la ten août - 508-09-76.

CADRE GESTION

(école française management)
16 ans expér. P.M.E. organisal.
administration comptable, fil.
Freelance ou temps partiel.
Ecr. à T 06.315 M Régle-Presse,
85 bis, rue Réaumur, Paris-2.

BORDEAUX VOTRE CHEF D'AGENCE AGE 46 ans, diplôme, expêr, gestion et tous milleux, rété-rences. Tél. (56) 29-49-86. Yank, 41, cours Martinique, Bordeaux.

ARCHITECTE D.P.L.G., Ilian 1 vivre à CARACAS, ro POSTE dans société frança DEJA ETABLIE AU VENEZUELA

Mma Roussel, 330, ev. des Polius 18012 Marsellie. T. (91) 93-10-27. J. F., 20 ens, diplômée B.T.S. Secrétariat Direction. Billique anglats. Compassance alternand,

## automobiles

locat.-autos

E.A.G. — RENT A CAR RENAULT - PEUGEOT B.M.W. - 316

504-01-50

divers

BMW OCCASIONS

739 - 92 - 50

#### JAG MK 2 vente 3,4 L - 1964 Mécanique refeite + una en plèces, 974-51-25, après 20 bres. 2 JAGUAR DIRECTION, 1978, climatiseurs, gris métall., ma-rine, remise. Gar. usine, leasing possible. — Téléph. 203-30-75.

5 à 7 C.V.

Vends SCIROCCO GT 6 CV, direction, 1978, 6,900 kilométres, comme neuve, avec garantie un en P. et M.O. POSSIBILITES CREOIT. Tél, 16 (4) 445-60-29, beures de bureau.

Part. vd R 5 GTL 78, 9.800 km., oplions. — Teleph. 774-59-24 ou 261-52-28, poste 308.

# Vends AUO1 100 GL 5 E, direc-tion, 1978, 4.800 km., comma neuve, avec garantie un an piè-ces et main-d'œuvre. Possibilités crédit. Téléph., 16 (4) 445-15-47, heures de bureau.

8 à 11 C.V.

12 à 16 C.V. MERCEDES 280 CE 1978, 6.500 kilom., cr 548-97-69

+ de 16 C.V.

VOITURES OF GAMME
DAIMLER OF PLAS

JAGUAR XJS WILSON - F. Lacour PORSCNE 911 S, très bon état, 25.000 F. Tél, bureau 770-38-31.

CENTRE OCCASIONS HERTZ
OES OCCASIONS RECENTES
GARANTIE 24 MOIS
OU 24,000 KM.,
PIECES ET M.O., CREOIT

Prix à partir de F FIESTA 16.300 1100 L, 1978 17.700 GRANAOA 77.60

GNIA, 1976 GHIA, 1977 280 SE AC, 1977 104 SL., 1978 305 GR, 1978 305 GR, 1978 305 GR, 1978 504 GL, T.O., 1977 504 GL, T.O., 1978 504 FAM, 1977 S. 1977 83.000

14,905 16,700 18,400 18,500 21,150 20,500 23,800 34,000 , 1977 5, 1978 5 TL, 1978 5 GTL, 1978 5 GTL, 1977 5 GTL, 1978 14 TL, 1978 30 TS, 1977

316, 220, 520, 525, 528 Ex-TT 1978, peu routé, auto-Paris XV, 533 - 69 - 95, rue Desnouettes, Paris-15°. SIMCA 1307 GLS, 1977 1307 GLS, 1978 CITROEN LN, 1978 17,990

111, rue du Moni-Cenis, 92, rua Oubesme, 75008 PARIS. Téléphone 259-62-90.

## Pour ces postes, pous souhaitons des candidats de formation BTS ou DUT en électrotechnique ou électronique syant une expérience de plusieurs années d'installation de matériels de commutation. ENV. CURRICUL. VIT. DETAILLE ET PRETENT. AV. PHOTO SS REF. 59.225 à CONTESSE PUBLICITE, 20, sv. de l'Opéra, 75040 Paris cedex 01 qui transm.

en plaine expansion i produits très spécialisés). Nécessite déplacements et anglais-alle-mand couramment. Grosse ren-tabilité. Ecrire : PYL, 27, rue Nermel 75018, qui transmettra.

Jne Entreprise commerciale eq

#### MERCEDES-BENZ LONGCHAMP Exposition voitures selectionnées

80, rue de Longchamp 75016 Paris tél.: 553.5735 - 553.25.16.

Lettre à réponse à :
Van Thiel Troding B.V. (La.),
Zuidenneorweg 39,
La garantie "Etoile" est un label de qualité Mercedes.

#### ORGANISATION MONDIALE

DE LA SANTÉ

### TRADUCTEUR-RÉVISEUR

da langue maternelle française pour soo Bureau régional de l'Europe à Copenhague. Les fonctions comprennent la traduction en fran-Les fonctions comprendent la transction en fran-cais sans révision ultérieurs da textes variés et parfois complexes de caractère blo-médical, admi-nistratif, financier ou juridique; la révision da traductions en français faites par des traducteurs moins expérimentés; la préparation rédactionnelle de textes destinés à être publiés.

Le candidat devra posseder une formation uoiversitaire ou équivalente, de caractère scientifique
(biologie, biocbimie, ingénierie, médecine, ate.)
ou en droit. Il connaitra parfattement l'angiais
et aura une très bonne connaissance de l'allemand
ou du russe; la connaissance d'mbires largues,
sans être requise, sera un avantage. Il aura una
longue expérience (dix ans an moins) da la
traduction technique, de la révisioc et da la
rédation, da préférence dans des domaines intèressant la santé on dans un contexte international.

Les candidats intéressés possédant les qualifica-tions requises sont oriés d'envoyer leur curriculum vitse avant le 1= septembre 1978 à l'adresse auivants, an mentionnant la référence VNP 78/61: Organisation Mondiale de la Santé Personnel 1211 Genève 27, Suisse.

Sauls les candidets retenns pour examen recavront une réponse, la sélection n'intervanant qu'après gramen écrit.



#### emplois régionaux

Important Organisme près de ROUEN reckerche pour son Service Comptable son futur CHEF COMPTABLE

Le camidat devra avoir minimum 30 ans et une solide expérience dans une entreprise de moyenne importance.

Miveau de formation : Baccalauréat + 2 années d'études comptables supérieures on équivalent. Experience souhaitée :
Une très bonns pratique de la comptabilité générale et analytique appliquée à l'entreprise.
Une bonne expérience de la gestion financière et des relations avec les organismes financiers.
Des comnaissances en informatique da gestion seraient très appreciées. Expérience soubaitée :

Envoyer lettre manuscrita + photo et C.V. détaillé à nº JD/246, HAVAS, R.P. 907 - 76002 Rouen Cedex.

#### Bateaux

Ameublement REMISE 15 % prix livre ou 20 % prix emporté

MOBILIA TEL.: 322-56-41, 30, bd da Vaugirard, PARIS-15-(à 60 m. gare Montpernassel. ou 9, avenue d'Italie, PARIS - 13-. TEL.: 535-42-58.

Antiquités

Relations

SALLE da VENTE ST-NONORE, 214, r. du Fg-St-Nonoré, Paris. ACNL-VTE excel, cond. meubles anciens, hortoges, bronzes, tabbx. Téléph. : 766-43-84 et 027-65-58.

VTES & LOCAT, BATEAUX « AZUR PLAISANCE « 124, qual du Port, 13002 MAR-SEILLE Téléph.: 1911 90-80-90.

A VENDRE HORS-BORD ROCCA Coque : Trimaran. Longueur : 4,10 m.

Moteur Elvinrude 40 CV

Remorque Portafiol
PRIX: 15 800 F.
S'adresser à:
M. Marcel AUGRANOMENY.
Téléph.: 413-35-36 laprès 18 h.l.

**SOLITAIRES** 

qui redoutez la bêtise autant que la vulgarité et qui souhaitez commu-niquet, sortir, voyager, vous lier ou vous marier en des conditions

Maitre RUCKEBUSCH

yous recevra sur rendez-yous et vous facilitera, avec le tact et la discre-

tion qui s'imposent, des tencontres selon vos aspirations.

POUR TOUS TRAVAUX D'AMENAGEMENT, transform, apports tous corps de métier. Ouvert vacances. TRU. 00-75.

## BIJDUX ANCIENS BAGUES ROMANTIQUES se choisisseni chez GILLET, 19, r. d'Arcole, 4e. T. 03240-83.

Home d'enfants

#### Artisans

Bijoux

• LES BARTAVELLES •
B.P. 48, 74220 LA CLUSAZ.
Tél.: (50) 02-24-06.
Home d'enfants du monda entier garçons et filles 3 à 13 ans, 1.200 m. pische privée, maltre nageur, tennis, cheval, parc de jeux, 1ir à l'arc.

#### Cours Cours d'allemand à HAMBOURG 2/4 semaines juillet-soût 1978. Ecrire à LINGUOTNEK, 2 Namburg 13, Schlüterstr. 22.

VENCE STATION CLIMATIQUE
REPUTEE
9 km mer, 35 km neige.

Epumon do Monde

Ecole primuire et secondaire Ecole technique privée cciale Activités artistiq et artisanale stade, piscine et gymnase priv

MOITHTETZNI'L MONTAIGHE FONDEE EN 19 EKSEIGHEMENT

PRIVE - LAIC ETABLISSEMENTS AVEC INTERNAT ET EXTERNAT DE QUALITÉ

Livres

# PIANDS neufs et occasions récents droils et queues. Remises pour légers défauts d'aspects Localion-test. Réparalion, entretien. crédit, livraison. 10 ans parantia pièces et main-d'auvre. Oeniel MAGNE, 50, r. de Rome Paris. 522-30-90 at 21-74.

Débarras

Instruments

DEBARRAS 2000

de musique

## Moquette

MOINS CHER 30 à 60 % sur 10 000 m2 moquetta belles qualités variées laine et syn-thétique. Téléphone : 757-19-19.

#### Photos

Vds chbre Linhof Kerdan-bi 4 x 5 i9 x 121 object. Schneider Symmar - 5,6 - 180 mm. pled Linhof. vallse alu Linhof. Le tout état neuf. Tél. 578-26-23. Plongée

## sous-marine

Montage da verra correcteur SUR MASQUE SOUS-MARIN. ALLENBACH opticien, 73, bd de Strasbourg. Paris-10. TEL.: 778-25-06.

AUX RDUSSES - JURA Loue expl. F 2, 42 m2, ft cft. Julie!, 1.400 F. Anot, 1.600 F. 1et au 15 sept., 500 F. Tét. : 80-43-41-38.

Famille frençaise reçoit à Paris tamille étrangère 5 personnes. 500 F per laur. 2 chbres, petit déleuner, diner, possib. 2 quinz.

JEUNE AVOCAT ALLEMANO

#### **VACANCES - TOURISME - LOISIRS**

ILE NOIRMOUTIER 300 m. mer, tout confort, vilk 5/7 pers. juliet, studio août Mme BARRE. T. (51) 39-23-20 GOLF DE SAINTES STUDIO 2 PORS.
JUILLET - AOUT - SEPTEMB.
TEL : 1461 93-06-11.

SI-TROPEZ GO STANPING calme, verdure, VILLA 4 p 5 lits poss. 6, tt cft, culs., 7 bs Juin : 7 000 F; acott : 9 000 F septembre : 6 000 F. T, 525-46-35 LOUE voiller 14 metres,

Construction récembe,
8 conchettes, 5.89 F.
par semaine, marin compris.
DEWINTER,
sur le port, 06290 St. JeanCap-Festat.
Tél.: 193) 01-38-40. VAR, GRIMAUO, ioue studio, 2, 4 P. août, sept. Maffile, Parc Montana-Gassin. 16-94-56-13-03. ILE D'ELBE (Italie) 2 losts, es villa, 6 at 3 pers, terrassa, vae s/mer. Libre ap. 15 april 255-12-11 VACANCES EN SUISSE

Val-d'Herens, Valais. Altitude 1.300 à 200 m.

Mer - Montagne - Campagne touer luill., anût, septembre, halet Hie-Savole, rêg. Annacy, 3 gdes P. II cli. Tél. aux heures repes (50) 68-31-56.

30 ROCNE-BERANGER
30 ETE - NIVER
plste, meublé, 6 personnes.
Téléphona : 197) 57-30-70.

PAROS (Cyclaties Grèce) cause thourt à louer pallet, 4.000 P et l'e quinz, août 2.000 F, belle trans, privater trans, faire de maison typique 4 ch. tr. conti. l'équitat, de a mus. (incompette), Site unique, voe spiendide s/ile, transquil, absolue, 278-66-51, soit.

#### Terraid do Mande

## messager de votre bonh pour une vie à deux

🖎 Alisen Elay 🙉

optimales d'entente.

à PARIS

5. rue du Cirque

Tel: 720.02.78/720.02.97

Mme DUMONTET CONSEIL MATRIMONIAL AARIAGES, SOIR. DANSANTES 35, rue La Boátie-3c. Tél.: 256-04-02, 256-28-07. MARIAGES - discreto 22 r. du 4 Septembra PARIS 26 - 742.63.44

Rencontres

àLILLE

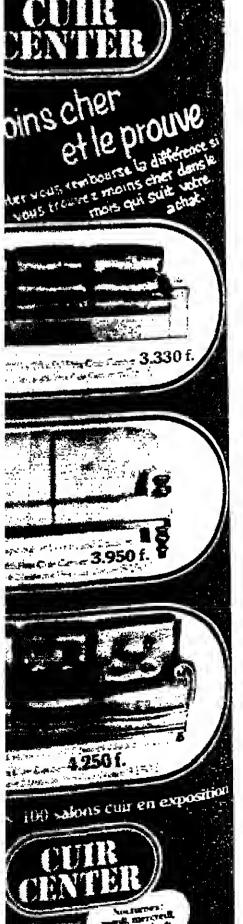
4&6 rue JeanBart Tel:54.86.71/54.77.42

NE REVEZ PLUS D'AMIS > avec qui partager vos loles, vos goûts, quels qu'ils soient, artistiques, touristiques, sportits, etc. Yous les trouveres grâce à . Yous les trouveres grâce à . GOUTS COMMUNS », Coleffe Lesure. Tél. : 549-75-16, PARIS.

Le mercredi et le vendredi nos lecteurs trouveront sous ce titre des offres et des demandes diverses de particuliers (objets et meubles d'occasion, itares, instruments de musique, bateaur, etc.) ainsi que des propositions d'entreprises de services (artisans, dépanauges, interprêtes, locations, etc.). Les annonces penvent être adressées soit par courrier au journel, soit par téléphone que 286-15-01.

122 h

STEEL PARTS eriden themselve





18-100m

\*\*\*\*\*\*\*\*

177年 5年 : 187年 - 第2 : 2017 - 第2 : 1711 : 18 :

5.70 AL.

OUR LEAST DEBUT DE MATINÉE

Canaries, 24 et 18; Copenhagar, 18 et 7; Ganeve, 20 et 9; Liabone, 18 et 12; Londone, 13 et 9; Mafend, 20 et 12; Marcou, 16 et 8; New-York, 25 et 16; Parma-de-Marcou, 18 et 14; Rome, 25 et 17; Succasion, 18 et 5; Teneran, 19 emin.

UN BUREAU DE CHANGE

CRIVERT LE DIMANCHE

AUX CHAMPS-ELYSES

6 h. W a 23 h.I. de la Spoute une-rate à Gete ade 6 h. Di à 22 h. In et

Depuis le 4 juin, un quatriere burten de change est ouver s

straggerbe de la fr. W. a 15 h. et de

18. h. a 18 h. aupres de l'Office et

de es dettier à l'Une a de banque à Parte &L. D. D., 100, avenue in

AGR CHAPTED LETS

AND AREA Experience a Park of the Control of the

Moreover a Money (de 6 h. a 1 h Pri. Printed | Depuis te 4 juin, un qui et 1 h barren de change est out

Tourisme





OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI AUTOMOBILES AGENDA PROP. COMM. CAPITAUX ANNONCES CLASSEES

ANSCHOES ENGADREES OFFRES D'EMPLOIS DELIANDES D'EMPLOIS IMMOBILIER

27,45 5,72 24,00 5,00 20,00 22,88 20.D0 22,88 20,00

Jardin de bett

in the second second

1. (A. 1915年) 1. (A. 1915年)

غ يا المجينيين المجينيين. غاط المحادث والمدين

not year

Same British

الأرافة كالوائلون أرزين

· 27 14 72701

in the Tree

الأفير أورارينها والمعار

| 京在12.14~19.5 白夏 | 解離。 紅葉紫色 漢字 4

30 - U.T. ( )

2020

**发**体 3 元强

The second of

 $Z^{-}\lambda$ :  $\lambda = 7$ 

and the second

والوجولي وما المراحة أساك المره

And the second

१ ६३५ - ७ .असम्बद्धाः प्रश्नेत

PERPODUCTION INTERDITE

## L'immobilier

appartements vente Rive droite BDIS VINCENNES. Près RER Beau 4 p., entrée, gde cuts., wc. s. de beins, balcon, asc., parking, 415.000 F 344-71-97. Sur place, 14 h. à 19 h.
GEFIC - 224-10-23.

9e 5 plèces, 140 x², plein
soteil, sur verdure.
Téi, propriétaire : 11-17 h.,
526-30-54. 12e Dir, part. vd 3 p., terras, etage elevé. 500,000 F. TEL.: 307-65-47, après 19 h.

XIII Bon imm. Beau 2 pièces, refait neuf plein solail, 4 ét. Urgt. 161,000 F. Gieri, 372-65-81. M° GARE-DE-LYON Bon Imm. ravalé, sur rue

D cuisine installée, téléph.,
entrée, s. d'eau, w.c.
AGREABLEMENT AMENAGE
Chauff, centrel. Prix intéressan!
AUE D'ALIGRE
Samedi, dim., lundi, 15 à 18 h.
TII a GARE DE LYON. Imm. 75
AII Beau 45 pièces, cuisine
équipée, sur rue ef jardin, box.
550.000 F. GIEBI : 373-65-81.
PNILIPPE-AUGUSTE. Bei Imm. PNILIPPE-AUGUSTE, Bel Imm récent. Très beau 34 plèces 4 très get errasse, gd confort 345.000 F Possible avec 70.000 F PROPRIETAIRE - 606-00-30

Propriétaire vend bet ATELIER ARTISTE 71, RUE MARCADET p., ft cft, 73 to2, im. 1970. tdredi, samedi, 14-18 heures. GUY-MOOUET
Imm. neut, livrable octobre, fac. pierre de T., toil ardoise. 5 APPARTS 2 P., TT CFT.
Prix 247,800 F a 264,200 F, Sam., dimanche, 14 h.-19 h.

106, RUE DES MOINES entièrement rénové dans bei imm. PIERRE DE TAILLE AV. MONTAIGNE
Petaire vend APPT 3 PIECES,
50 m2, å aménager. 3 étage

avec ascenseur. - Imm. cour.
Et 1 APPT DE 90 m2 en
cours d'aménagement. - 5° et
dernier étage. (asc.). S/avenue,
Renseignements et visite : 734-99-75 CHAMPS ELYSETS
Pplaire vd 1 BEAU STUDIO
luxueusement aménagé
Environ 33 m2
Et 1 PETTT STUDIO
à aménager à aménager Renseignem, et visite 734-99-75. 100 · EGLISE SAINT-LAURENT

puperoe immeublé P. de T., au de étg., asc., vue dég., 2.3 P., entr., culs., wc, bns, chif. cal, Possib. park. 175.00 ev. 20 °, comptant. - Téléphone 305-11-28. PARIS-IV». A VENDRE 11, rue Gestroy-l'Angevin, façades anciennes reconstituées ! téléphone. Sur place, ce jour, de 13 h, 30 à 19 beures. Téléphone : 278-72-94.

199, quai de Valmy, P. à P. vd, ds Imm. anc., 3 P., 46 m2, culs., S. de B., tèl., 2º ét. s/cour. Vis. sam.dim. ou ap. 18 h. 209-31-11. XVI • DUAI BLERIDT ref. ní, sur cour, imm. 1910, 2° asc., 530.000 éléphone : 622-54-80. Telephone: 622-54-80.

XVI-, PLEIN CIEL, 9- 6t., asc.,
STUD. + TEBRASSE SUD: 275.00 F. Telephone: 622-54-80.

NATIDN, 6- étage avec ascerseur, séjour, 3 chambres, cuisine, wc, S. de B., belcon, parking, solell, 485.000 F. 346-53-85. PRES PLACE NATION Imm. P. de T., beau 3 Pièces entrée, culsine, wc, bains, chif 265,000 F. Téléphone : 345-82-72

PARIS 12°, près Mo 5' BOES VINCENNES Résidentiel, construct, récent 3 p. tout comfort balcon, 16L., cave, parking. 460.000 F 528-66-13

Paris

Rive gauche BD SAINT-MARCEL, PARIS 5° 2 pièces, entr. cuis., w.-c., s. d'eau, chauff. central, 3° ét. 165.000 F avec 50.000 F comptant - 598-69-56.

SITUATION PRIVILEGIEE 38 BIS. RUE BOULARD 2, VILLA LOUVAT ATELIER 2 chores 52 chores 54 million CALME. Sur place 54 million CALME. Sur place 54 million CALME. Sur place 54 million Studio, entrée, chauffage central, 90.000 F, av. 30.000 F comptant 580-70-98.

Pres DADE MONTTOIRRE Pres PARC MONTSOURIS DENIFET immeuble pierre de taille Bears 3 P., gd balcon, const, bon état. Prix 365.000 F. T. 220-26-35. 7ª Urgent 26, roe Pierre-Leroux Ppteire vend 2 P. refait neut SAMEDI, 13 b à 17 h.

BEAU A SAISIR 15° N MAJOR 31. RUE VASCO-DE-GAMA 4° étage, 2 PIECES TT CF1 169.000 F. SAMBDI, 13 à 17 l Mº LOURMEL LE GRAND
PAVOIS
IAMA. RECENT T CFT
SEJOUR + 2 chambres, entrée,
cuis., saila de bains, tél.,
é° étape, loggia, parking.
PRIX INTERESSANT - Esc. 7
26. TUE VASCO-de-Gama Mo ALSIA PIERRE DE TAILLE Imm. réceni tt contort, 8° étage privé, appt, 2° étg., sél., loggia, 2° ch., cais, s. d'œu, tél., piec., cais, s. d'œu, tél., piec., cave, park. pr., mogu. 175,000 ÷. 18, rue du Moulh-Vert Samedi, dim., lundi, 15 à 18 h. garage + baic. + cave, 2 min. PANTHEON (pres)

Imm.
Living, 2 ch., cuis., w.c., it confort, (d), terrasse, parking, Tél. 535-07-40, pl. samedi-dim. 15 à 18 h. 6, RUE AMYOT

W. BOULEVARD DE

34. BOULEVARO DE GRENETE
Agréable studio 35 = + bakon,
chauffage central, ascenseur.
195.000 F. Samedi, 14 h, à 19 b.

BEAU 5 P. CONFT PRIX 700,000 F
Sam..., lundi de 13 h. à 18 i
28, rue du Cardinal-Lemoin
TEL : 627-35-83. MONTPARNASSE

SEJOUR - 2 CNAMBRES. Tout confort, livré à neut, calme, verdure, solell. Px : 60 000 F. Pptaire ALM. 30-64 BD PORT-ROYAL
vends trigent très bel appt.
stauré, 2-3 pièces, grand (ilng double +1 chambre 55 m2
ns bel immeuble bourgeois bel immeuble bourgeois ascenseur. Prix 329 000 F. DIRECT. : 322-11-68. RUE BARRET-DE-JOUY

RUE DAKESI-PE-JUUY
proximité ambasades et minislères dans ravissant hôtel du
XIXº siècle entièrement remis à
neur et divisé en 3 appartements, reste disponible : 1 appartement de 4 p. 173 m2, gd
confort, mangnifique réception,
calme, solell, parking. Sur pi,
le samedi 17 juin de 10 à 15 h.
26, rue BARBET-DE-JOUY. FRANK ARTHUR FRAMA ARIHUK

by Naussmann, 766-01-69,

PARIS-XV\* A VENDRE

56, RUE DE ROUELLE:

2 PIECES - NEUF
jamais habité,

moquette, culsine équipée,

Sur place, ce jour,

6 13 h, 30 à 19 heures,

Téléphone: 579-33-19,

CDNTRESCARPE, atelier artisti tout confort, 4º étage. Samedi 4, rue Blainville, de 15 à 17 h 4, rue Blainvitle, de 15 a 1/ n.
CONVENTION, RECENT, - Tout
confort, très beau liv, double +
3 ch., cais, w.c., bs., ascens.,
6\* étg., calme, soleil, balcon :
50.000 F. Téléphoe 1 842-29-46.

SQUARE NECKER
PROCHE MONTPARNASSE
Inm. neuf, 4/5 PIECES, séjour
2 m2 + 3 chambres, terrasse
18 m2, tél., 755,000 F, cave et
parking double compris, GEFIC,
stans ANDRANGE, T. 723-75-78. 18 m2, tél., 75,000 F, cave et parking double compris, GEFIC, Mme MORANGE, T. 723-76-78. CONTRESCARPE, 5º étage, rès calme, très clair, 55 m2, ateller artiste avec mezzanine, cuisine équipée, S. de B., téléphone, après 20 beures au 1 603-69-96.

Région parisienne LE PECQ SAINT-GERMAIN Très beite vue 6 pièces, 480,000 F. — 963-28-02 VELIZY (Yvelines) 4 pièces caime, verdure, 281 000 F. TEL. : 946-03-34.

ppt 4/3 p. gd stdg. 300 000 f cellité palement. T. 597-39-1 AU PETIT COLOMBES Part. vend 3 pièces, tt conft, solell, dans residence immeu-ble 4º étage. 150.000 F. 979-17-02 après / 19 h. 30 ou 074-39-55 après 14 heures.

MOGENT-SUR-MARNE

1 BIS, RUE DE BEAUTE,
DANS PARC 3.200 and,
proxim. Immédiate BDIS et Ma
APPARTEMENTS GD STANDG
2, 3 et 4 PIECES
Hebitables sous un mois.
CONFORT ET AGREMENT
EXCEPTIONNELS Appartement
décoré: jeudi, vend., 14 h, å
17 h, sem., dim., 11 h, å 18 h.
Tel. NOGENT, 873-52-00.
PARIS: 256-28-76.

LE VÉSINET - CENTRE

Dans petil imm. dernier étage. BEL APPARTEMENT 115 m² sel., 3 chb., 2 bains, ti cft, gar. AGENCE DE LA TERRASSE LE VESINET - 976-05-90. S.N.C.F., 530.000 F. 127-26-82.

BOULOGNE rue de Silly
4 p. et 3 p., calme, soleil.
Téléphone : 705-24 10.

FONTENAY-LE-PLEURY
23' Montparnasse part. à part.
vd 2/4 p. tt cft, verdure, pische.
TEL. : 045-10-78.

LA CELLE-ST-CLOUD PART.
vd ds imm. standing appt 4 p.
94 m2 séj. et 3 ch., possibilité
séj. doble 37 m2. Sens vis-à-vis.
tr. belle vue pr. gare ISI-Lazare
20'7, commerces, écoles, kycke,
box. px 430 000 F ilbre septem.
TEL. : 969-60-70.

IVRY-Mairia 100 m. métro appt
5 p. 90 m2 + 9de loggla, 8a ét.,
200 000F-HCF, 670-12-35 ap. 19 h.
SAINT-MAUR. Part. vand dans 300 000F+CF, 670-02-53 ap. 19 n.
SAINT-MAUR. Part. vend dans
inm. bourgeois, p. da t. appt
duplen, 3° et 4a ét., sans asc.
a pièces luxueusement décorrées,
cuisine aménagée, 2 beins, w-c.,
2 caves, T. à partir de 17 h.:
233-85-33.

Boussy - Saint - Antoina (97)
F3 de petite résid. caime, libre,
150 000 P. Téléphone : 439-20-77.

MELIDONIA - PORET

p., bel imm. récent, parking x : 360 000 F. Tél. : 543-26-90 BOURG-LA-REINE 6 400 m. appt deplex 4 P. 5.000 F. Telephone : 665-17-31

NOGENT BOIS PRES. R. R. R. R. R. Solel o. % m2. Conft. Vus. Sole Particulier · Tél. : 873-46-52 te, CHATOU S R.E.R.
4 P. Calme - Verdure - Peti Immeuble résident - Livralson immediata - Samedi, dimanche 1948 b., on th. H.B. : 337-25-07 16. RUE DES GARENNES constructions neuves

Part. vd appt 00 m2, gd stdg, garage + balc. + cave, 2 min. gare de Melun, 70.000 cpt, solde 15-20 ens. Téléphone : 437-49-51. MEUDON-LA-FORET, 5 Pièces bei Immeuble récent, parking 360.000 F. Tèléphone : 543-26-90

VINCENNES, pres BOIS Studio, cals., w.-c., bains 110.000 F Credit Province

COTE-D'AZUR · VENCE
plein centre, appt 3 P., gd stdg,
fivrables (afflet 1978.
A PARTIB DE 470.000 F.
Appt témnin, Tél. (93) 58-46-98.
Vacances Eté-Hiver
A CHATEL
Naute-Savole,
studio 115.000 F av. 23.000 cpt,
2/3 Pièces. - Gestion assurée.
ERIGE, 84, route de Genève,
74240 Galliard. T. (50) 38-52-89.

appartements occupés 5e CARDINAL-LEMDINE
APPTS occupés loi 1948
41-47-51-106 m2, asc. Visite sur
rendez-vs 14-18 h - 225-66-72, asc.

appartem.

Jean FEUILLADE, 54, av. de la Motte-Picquet (150) - 566-00-75, rech., Paris 150 et 74, pour boar cilents, appts toutes surfaces et immeuble. Palement comptant. immeuble. Paternent comprehe.
Part., préf. Part., ch. ach. Boulogne Bois ou Eglise. Dble liv.,
2 ch., 90 à 100 m2, Max. 570.000.
Tél., Rey. ap. 19 h.: 605-27-28.
Stó recherche appts même à
rémover, secteurs: 11-12e19-20e,
Pour R.-V., GIERI: 373-05-81.

locations non meublées Offre

Paris SANS COMMISSION AUTEUI Immeuble neut, standing pces, 60 m2, s/lardin, 2.000 F, ptein sud. Tél. 608-11-64, Etolle, 2 Pièces, 60 m2, stan-ding, remis à neuf : 2,100 F + charges, - Téléphone : 704-26-53.

parisienne BOULOGNE Futur Mo 4 p. Tt cft Dressing aménagé - Retait neuf Moquette, lover modéré, repr. justifiée, - Libre rapidement. 644-73-54 - Visite samedi 17/6. ST-CLOUD - Part, loua grand appart. 5 P., terrasse, Loyer mensuel 5.500 F. - Tél. 749-35-28

MARNE-LA-COQUETTE
RESIDENTIEL Refait neuf,
ETITE VILLA, IIV. + chbre,
uishne équipée, beau jardin
00 = 2.800 F. Tél. 766-80-90. locations

Offre Paris VI - 1, RUE BOURBON-LE. CHATEAU, immeuble 17 classé, ed séjour, 1 chambre, 70 m2, LUXUEUSEMENT MEUBLE : 2500 F. Matirs

meublées

M° LIEGE, coqu. chbre 1 pers. à louer p. Part., au 2\* étg. sur cour, cairne, 600 F. TRI. 33-97.

Région parisienne NEUILLY, magn

A Port Gruissan à 15 km de Narbonne Les Méridiennes Studios (24 m<sup>2</sup> à partir de 99 000 F)

"Marinas" (studio + cabine 35 m², appontement pour votre bateau au bout de la terrasse à partir de 195 000 F) Appartements (2pièces 40 m 183 000 F, 3 pièces 55 m 240 000 F Prix fermes et définitifs. Livraison Juin 78) Un placement sûr

> Urbiplan Bredero 36, rue Tronchet Lyon Tel. (78) 8912.25

MEUDON BELLEVUE
Studio 30 == , 197.000 F.
4 p., 95 == 4 625.000 F.
5 p., 122 == + ; jardin privatif,
860.000 F, parking en sus.
Visite sur place 34, av. Galiieni,
tous les jours, de 18 à 20 h.,
sam., dim., de 14 h. à 19 h. immeubles XIº Belleville, PPTAIRE vend 23 studios + 2 P. 1.800.00 F achat pertiel total. Layer charges compr. 230.000 F per an. 526/24-90. Ach. comptant au MAROC, terrains, villas, immeubles, propriétés. Ecr. N 20296 Navas Bordeaux 33. PARIS (12°)

AMSELLE 3. ev. Vavin

329-78-50

AZED S.A.

PRESENT AU SALON DE L'HABITAT du 23 au 28 juin 7

S.C.I. LES JARDINS

DE VOLTAIRE
68-70, bd Richard-Lenoir,
11° arrendissement
LIVRAISON IMMEDIATE.

AZED S.A. bd Richard-Lenoir Teleph, 355-35-34 +...

RÉSIDENCE AMBROISE

PARIS (11").

LIVRAISON ETE 1978.

AZED S.A. 25-27, bd Richard-Lenoir (119). Teleph. 353-35-34 +-

PRESENT AU SAL, DE L'HA BITAT DU 23 AU 28 JUIN 1978

locations

non meublées

Demande

Règion parisienne

25-27, bd Richard-Lenolr Tel. : 355-25-34 +

Près PORTE DDREE et BDIS VINCENNES EXCEPTIONNEL - Part. vend 41 · Blois - Centre ville Immeuble de rapport - 7 locat Restauré 74 - Gestion locale 600.000 · Rapport : 54.000 r'as 9 0/6 Rapport 281-16-17 DU STUDIO AU 5 PIECES Livraison fin 1978 dre en TOTALITE PARIS 19° arrdi Immouble de rapport 18 APPTS construction récente gaz individuel, bon état d'entret. Cabinet BERTRAND · 886-42-42. Qualité - Prix compétitifs Sur place samedi de 10 h, à 17 h, 30

fonds de Près GARE DE LYON XIIº commerce Immetable PRESTATIONS
hautes
3 plèces 82 m2 + belc. + cevi
4 plèces 102 m2 + belc. + cavi
PRIX FERME 5.360 P
le m2
Bénéficle PRET conventionné
VISITE sur place de 15 é 19 h
du mardi au samedi, ou 628-75-8

A vendre
AUBERGE
site excepi., 2 étoles NN, bord
rivière navigable, avec appartement privé, clientèla sélect.,
id chambres, Sélection de Carie,
bars, restaurants créperies : ns
consulter.
Fonds électroménager à salsir :
80,000, Piomberle-sanitaire, électroménager, très bonne rentabilité, Bel immeuble. – LE NUE,
agent F.T.I., REDDN,
181, rue Notre-Dame,
Téléph, (99) 7144-67.
Ville thermale Naute-Marne, vd RICHARD-LENOIR Sur le boulevard, SI à 55 PARIS (111) LIVRAISON EN FIN D'ANNEE Ville thermale Naute-Marne, voltouds et mur de CAFE - BAR, bon C.A., quart thermal, Urgent Cause Santé. Tél. (25) 90-06-45,

SAINT-MAUR - R.E.R. artaire PRET.A.PORTER
FEMININ de renommée, état
exceptionnel, climatisation, stáréo, contrôle caméra, important
C. A. Prix étevé justifié.
LYDN IMMDBILIER, 55, avenue
des Frères - Lumière. — 69008.
Téléphone : (78) 72-51-61.

Vde FONDS DE COMMERCE FLEUR SERV. INTERFLORA Irès bon C.A., sitos cite ccial VILLE PREFECTURE SUD. EC. no T 06395 M. Résie-Presse S. ble. Description bureaux

GEORGE-V 1.600 m2 imm. stand. Tél. 20 lignes télex E.R.A. • 225-16-37 omicii. artisi. et commerç Siège S.A.R.L. Rédaction d'actes, Statuts Informations juridiques, Secrét, Téla, Téles, jur. A partir de 100 F/mois PARIS-110 - 355-70-80, PARIS-101 - 770-14-80,

échanges

Urgent, Part. de préf. à Part., ch. Neolity ou Boulogna, Bois, longue durée, tr. luxieux grand 3 P., loggia, Solell, calme, verdure, Tél., parking, maximum ; 1000 F pet. — Tél. ; 745-36-15, Étude cherche pour CADRES ; villas, pavillons, thes bani, Loyer garanti 4.000 F maxim. 288-57-02. MONTPARNASSE

les annonces classées du

Monde

sont reçues par téléphone

du lundi au vendredi

de 9 heures à 12 h. 30 - de 13 h. 30 à 18 heures

Une annonce communiquée avant 15 heures peut paraitre des le lendemain.

296-15-01

propriétés

Prop. vd très belle propriété
FORET DE RAMBOUILLET
88 km. de Parls, maison 200 m+ terrain Ichasse et agréments)
29 ha. Prix: 1.400.000 F
Téléphoner au 577-39-31,
te maila, de 7 h, à 19 h. 30. le matin, de 7 h, à 19 h. 30.

6 KM de l'A. 1 DISE
Anc. mais. rustique, 6 p. 150m;

÷ grenier aménageable 50m;
cave, 9ar. carav. 730m;
terr. clos. Téléph. (16-4) 573-12-77.

AIX-LES-BAINS. A vendre propriété comprenant balle demeure 1700, 19 chbr. avec garage è dépendances, dans magnifique parc boise de plus de 2 ha. Ecr. Havas, 1108, B.P. 297. 33044 Grenoble CEDEX ou TEL. (79) 61-07-31.

Partisc. vand environs Diepoe Partic. vand environs Dieppe 2 km. de la mer, maison bour-geolse. 7 pces pples, tt cft, impeccable, jardin hien dessine 2.500 m². Px 650.000 F. Tél. 951-44-4, de 19 à 12 h. cu l 4 à 18 h., sauf dimenche el lundi.

19 minotes ETOSILE R.E.R. Belle maison style Mansart sur plus de 1.000 m² [errain av. arbres fruifiers. Garage in-dépendant, 930,000 F - 772-56-60. VALLEE DE L'AISNE:
Saint-Erme (150 km de Paris)
A VENDRE:
MAISDN fac. 17 m. 10 ares (di
5 de terrain). 5 p. tt ctt, chauf.
cent. ÷ gren. amén. compr. 1
gde ch. et 1 petile p. av. chauf.
cent. entiler. carrele. Belles dépend. gar lipcur 2 ou 3 voit.;
JARDINS (atbres fruit.). Toit.
relaite, gros œuvre ben etat. To:
commerces. ECDLE. S.N.C.F.
Estimation: 250 000 F.
Tél. dom.; 935-38-39 ap. 19 h.

PLAGE
A 900 metres
PART. vend MAS PROVENÇAL
tt cft, 320 m2 logt card, 4 dep,
de 8,000 m2 vigne, Px 1,650,000
VANDENBERGE, 477, Pr a d o
13008 Marsellle, 1911 76-01-12. EURE 130 km PARIS
JDLIE PPTE NORMANDE
6 p. + cuis, equipée, lerrain
paysagé 4,103 m2. Px 323.000 F,
Tél.; 132) 57-01-14

CHANTILLY (près)

Très belle propriété. Réception 95 m2. Hall. bureau. 4 chires, bains, 1 chire de serv. cuis. équipée, cave, lingerie, garages. Superbe parc 6.300 m2 av. bassin d'agrèment. Etat parfait. Beaucoup d'allure. Prix 1.10.000 F.

DEVIO CONSEIL. 134, rue de la Republique, SENLIS.

Tél.: 116) 4 433-05-05 et 14-85,

LE VESINET Ultra résidentie LE VESINET 700 m R.E.R.
BELLE PPTE CLASSIQUE
pari, etat, gdo recept. 100 m2,
6 chbres, 3 beins, tout confort.
PAV. gardiens, Très beau
PARC BDISE 1,900 m2,
AGENCE de la TERRASSE
Le Vésinet • 976-05-70

IRLANDE A VENDRE COTTAGE MEUBLÉ JACKSON-STOPS Dawson Street, DUBLIN : Telex 30378.

VALLEE DE SEINE km. PARIS par A-13, près k fort, JDLIE PROPRIETE, part, 7 P., 1 ha 30 de l'err plante, vue uniq. Seine. Prix 450.000 F. Tél. : [32) 57-01-1 85 KM. PARIS, CIME, BELLE PPTE dile « LF CHATEAU » av. foil parc 6.500 m², cuis., séj,, 2 salons, 6 ch., bns, dépend., cris à apporter. — Prix 450.00 F. à apporter. — Prix 450.00 F. M° Lucas-Lectin et M° Adeline, nalaires à 27700 LES ANDELYS. Téléphona : [32] 54-22-47.

LYS-CHANTILLY Partic. vd magnifique propriété, parc boisé 7,500 est, piste caval., p., dt 4 ch., 4 s. de bs., 5 w.-c., gd saion, 2 chem., culs. équip., chauff. mazour, ss-soi aménage, plein Sud, maison gardien. — 727-78-28 ou 16 (4) 421-51-53, w.-e.

LE PERREUX RÉSIDENT. Rur 1.300 = 1 (possib. 2.200) clos de murs. SPLENDIDE PROPRIÉTÉ BOURGEOISE

300 = 2 habit., réception 55 == 2 rd., 3 bns, ch. cent. gaz, gar. Cabinet BERTRAND, 2 voltures - Etat Impeccable, bd de Crétell, Saint-Maur. Téléph. 636-42-42.

d'information" Montagne et Mer à Paris

maisons de campagne

"Journées

Du 27 Mai au 30 Juin, un très important constructeur du Sud-Est vous présente ses réalisations à la Maison du Dauphiné, 2, place du Théatre-Français à Paris 1ºº ITel. 296.98.43

 Montagna : Station lea Glovenes au cœur du Ver-cors à 7 kms de Villaud-de-Lass. Studio à partir de 70.700 F.

phael, à 200 m de la meret du port. Construction provença-le dans une pinède. Studio + Jardinet depuis 164.000 F.

9 km Fontaimebleau. Chammagnes pur-Seine. près aare, maison rurale sur cave vollée. Grande cuis., sei, ? chbres, w.c., ch. ceni gaz. cour. iard. Prix : 125.000 P. CATTAERT, 71670 ST-MAMMIES. Tél. : 423-58-60. 80 KM. PARIS

Charmant village 120 km VAL
AUBE, maison PARFAIT ETAT
5 P. C., brs., 2 w.-c., garage,
ch. cenil. luel, cour et lardinet
(possib, acu. lardin attenant).
Prix: 170.000 F avec petil
complant. 809-25-52. maisons individuelles



pavillons villas Exceptionnel - NOGENT
RER - BDRD DE MARNE
11 bis, avenue Beauseiaur.
pavilion sur sous-sol, 1 pcc
d'été, sejour double, 2 chb.,
jardin, Px 420.000 F avec
80.000 F comptant, Visile :
samedi, dimanche, 10-19 h.
Nogent - Centre résidentiet,

Asime, por district, so the property of the pr PARC RESIDENTIEL PRIVE VILLA au calme, bon environ. Cuis., sél., salon, 3 chbres +1 pelite. Jard. clos planté. VUE MER 300 m de la plage. 500,000. M Lucas-Leclin el M' Adeline NOTAIRES 27700 Les Andelys. Tél.; (321 54:22-47

BURES - 2' R.E.R.
Liv. dble, 3 chbras + terrasse
Gd cft. Retall. Possib. agrand
Jardin paysagé 500 m2 vo
Imprenable. - 266-27-53 - 53, ru 495.000 La Nacquinière Sur place samedi, dimanche, 15-18 h. SANNOIS Beau pavillor siann, s. a m., bur., biblioth. chbres, t ctt. 700 m2 terrain é10.000 F · Tél. : 417-03-10. DANS RESIDENTIEL
NESLE-LA-VALLEE 95690 BLILL A. YALLEL 7.070
Salle meison style illede-France,
Jouble séjour, 3 chambres, salle
le bins, douche, entr. av. escal,
ide penderle, wc., chif. central
naz., garage, ceiller. S/terral
noisé de 1.200 m2. Prix 340,000 F
l- 60.000 F C.F. à reprendre.
Tél.: 414-66-54, le matin.

CLAMART GARE Pav. 5 P. 12 cft. Refait neuf. 600.000 F. Pav. 7 p. Cft. Tres bon état. 450.000 F. 645-90-00 EXCEPTIONNEL EVRY 2 · 5 min. R.E.R. SUI

MAISON foure EQUIPEE of stdg. Surf. totale : 149 m2. parage 2 voltures, terr. 857 m2. Prix Intéressant. Téléphoner : 012-17-73. SARTROUVILLE (78)
Part. vd cause relieite province
Pavilion 5 pièces, s/ss-eol, gar.
voit., chauffage central fuel.
1.-de-ch. : 3 p., cula. s. eau, wc
e\* ét. : 2 ch., s. beins, w.-c.
o mn gare, prox. écnle, lycécommerces. A SAISIR 370.000 F.

913-75-43

terrains 70 km Ouest de Paris 6 500 m2 - r abris de jardin 50 000 F, crédit. Tél. 946-03-34. BEAU TERRAIN viabilité env. 4 000 m2, agréable village Lot-8-Gar., 17 km Agen, 11 U. 5'adr. propriétaire : Mme VALIOS. 47340 LAROQUE · TIMBAUT. LE VENNET 12" R.E.R.
plendide terrain boisé 1.850 m2
pelouse, 1ez. 100 m 5/2 rues.
FFAIRE EXCEPTIONNELLE
Ag. Mairie • 976-52-52

TROUVILLE 1.836 m2 COS 9.2 /UE SUR MER - 300,000 Propriétaire - 526-24-90

châteaux

CHATEAU XVIIIº bon état REGIDN ROMILY-SUR-SEINE
Tile km PARIS

12 pcss, 2 balns, caves, grenier,
jordin d'hiver. Prix 267.000 F ave.
4.700 m2 ou 476.000 F avec.
13.000 m2 doni pièces d'eau.
TEL 404-02-20 REGION DAX
(ILANDES) - Magnifique
CHATEAU grande reception
- 20 pieces, confort moderne,
excellent sign. Part bosis 8 ha.

YDNNE, 200 km Paris, tr. gde fermette entièrement risowke, sur 1 800 m2 parc. 6 p. tt cft. garage, cave vottée : 380 000 F. Tél. : (86) 53-42-37 ou 29-22-80. 18 km DEAUVILLE près BEU-ZEVILLE. Authentique FER-METTE état except., 530 000 F. Chaume, poutres, gde C., 4 cl., 3 bns. gd living, sur 7-500 m2, retiré, caime. Tél. de 14 à 17 h. 224-07-35 sauf sam., dim. Direct. part. à part. Agance s'ebsien. DRGEVAL. MAISON 18a stècle tt confort, vue imprenable., poutres, caractère. Tél. : 975-71-17. RARE SUR 1.600 M2 NANE, JUN I rUUU IN6
8 km. bourg, Jolle fermetta a
restaur., cotombage, Gros convre
excell. état, 2 p., habit. de sis
+ 3 poss. ett. gar., gren. amén.
150.000 F. crédit 60 %. 25-36-%
et 16 137) 22-05-00

19 Près Meymac - Part. vend
17 restaures - tout confori
báliments de ferme
Ecr., ne T 006329 M Régle-Presse
5 bis, rue Réaumur, Paris A.
20 1 - 001557 M. 42

PARTICULIER VEND

MAISON 7 PIECES

dans forêt - terrain boisé
e 603 m2. - Exposition Sud.
salles de beins + 1 douche.
coles, commerces à minutes,
are des Clairlères-de-Verneuti

fermettes

70 km OUEST - A-13

une vi active



THE THE PARTY

فكذا من الأصل

a Mer : Bouloural Siria-phaet, a 250 m de la merieta part. Construction provinci la dans une priece Studio -

Jaranet dez 22 152 900 F.

maisons individuelles

THE PARTLES ! P TO ANAL STATE OF THE PARTY OF T MESLE LA VALLE 955%

44 C. C. FR 6543

CARE SEC

CEPTROUVELLE (78)

913-75-43

châteaux MONEY CALL

LINE N SITE And the second second Le Monde

# régions

#### Ile-de-France

## Jardin de béton

(Suite de la première page.)

Quant au torum commercial souterrein, il fonctionnera au printempa prochain. La SEMAH cherche des clients pour le reste du eous-sol et pour l'hôtel. L'immeuble da logemente de Ricardo Botilt a eon permis de construire. Le ministre de le culture dolt proposer evant le 1er juillai eu président de le République la programme précis de l'ensemble musical qui eere conetrutt rue Pierre-Leecot, eu bout du lardin.

D'autres grandas detes ont marqué cette effaire. En eoût 1974, la président de le République nouvellement élu evait décide de renoncer é le construction d'un immeuble de bureaux, le centre de commerce inlemational, prévu à côté de le Bourse du commerce. On ennonça, à l'époque, qu'it y surait aux Helles un = grand jerdin =, En fait, en regardent le dosster juridique et financier de plus près, on comprenent dée ce moment que le « grand jerdin » n'aureit jamela qu'un hectere de plus que l'espece libre eu gol de 4 heclarss prévu dès la départ. Déjà, les dés étaient pipéa ou la decision trop terdive. Ce renoncement e coûté à l'Etat une rallonge de aubvention de 101 millions de frence et un remboursement du promoteur (une avancera de 30 millions e déjà été versée) dont le montant finet n'est pae amété.

Lea chiffres ont perté. L' - obatination » de M. de La Maléne, - grand argentier - de la Ville et responsabla du bilan des Helles, s'expliqua; l'edjoint de M. Chirec est manifestamant obsédé per le eouci de ne pas leisser son nom sur une nouvelle Villette -

C'est pour dea questions de - gros aous - et de commodité technique qu'on n'a pea remis en cause, eprèa

aoûi 1974. les commerces de surtece qui complètent le torum equierrain. Il ve fallojr jes intégrer dans des - pavillons - dont le nom modesti et champétre dissimule mal l'eethétique heserdeuee. El ta commission des sitee vient de ratuser le dernier projet de cemouflege de ces - ga-

lettes - de beton.' C'est encore pour préserver l'équilibre finencier qu'oni éte mainianus dens le plen d'aménagement les bătiments qui bordeni le carreeu à l'eel. L'état sara einst obligé de remettre un peu d'argent dans t'alfaire, pursqu'it finencera le pelais de le musique. Enfin, el ce n'oal paa nègligeable pour l'aspect lutur du jardin, tout le sous-eol de l'ancien carreeu aera -- les aménegeurs cherchent des cliants - utilisé. Là encore, on n'a pas renoncé é catte source de revenus poesible.

Que le beeu geate de M. Giscard d'Estaing, décrétant un - grand jerdin - eux Helles, ait été mls en échec aur le terrem per lea eménegeura el per l'obalmetron du • pairon • de la SEMAH, nul ne peut en douler. Meie ce n'est pes nouveeu, et l'opposition ne s'en eat pea émue quand il étail ancore temos.

Que l'harmonie du quertier des Halles solt compromise per les querelles da troia architectes qui ne < treveillent même pes ensemble -, c'est viet. Et le concours qui sera sene doute lancé pour le choix du bétissaur du pelaia de la musique va relancer ce debat.

Que la veteur esthalique de ce site, eu cœur de Paris, n'elt - pas de prix -, comme le dit M. Lang, c'esi évident. Une question demeure : combten l'Etat, le province et les Perisiens aont-its préis è payer pour remettre en cause ce qui peul encora

negement des Halles et par son pré

MICHÈLE CHAMPENOIS.

#### LES RÉVELATIONS DE MM. LANG ET DAYAN ET LA RÉPLIQUE DE LA SEMAH

Une trentaine d'édicules vont, si l'on en croit le plan révélé par MM. Lang et Dayen, conateller les 6 hecteres de l'encien cerreau des Helles : cylindres de 2,50 métres de haut pour les prises d'air freis, cubes de 5 mètres de haul, pour rejeler l'air vicié, sorties de ae-

« La volonté du président de la République a été mise en échec

« Amoco-Cadiz »

PREMÈRE « FACTURE »

DE LA MARINE NATIONALE

21,7 MILLIONS DE FRANCS

Une première estimation vient d'être falte par la marine nationale pour chiffrer sa participation à la lutte engagée contre la marée noire provoquée par le petrolier libérien Amoco-Cadiz. Du

17 mars au 1er juin, ce sout 21,7 millions de francs qui ont

été dépensés, indique-t-on à la préfecture maritime de

Restent à régler, entre autres, 610 tounes de crale, 275 de pondrette de caout-chouc, 463 de dispersants non concentrés et 858 tonnes de

**Bretagne** 

sident, M de La Malène, déclere M. Lang ils oni regagné le terrain mètre carré par mêtre carré La préoccupation de rentabilité l'emporte sur l'esthétique - Les conselllers socialistes demandent que - pour une fols, le président de le République et le maire de Paris fesseni une trève, suspendent teur querelle et s'entendent sur un projet

Il feut, dit M. Lang, - sauver le ferdin - voulu par M Giscerd d'Estaing en août 1974 . On ne oeut pas éliminar toutes les excroissances Mets Il teut réexaminer le syslème d'eéretion, essayer d'insèrer certeines prisea d'air dans les immeubles voisins, et pré-oit une disposition qui s'hermonise avec l'ordonnanca du /ard/n. >

Selon les indicationa tournies par la SEMAH, le - plan - présenlé par les conseillers socialistes ne corresgond à aucun projet actuel. Les priaes et les sorties d'eir que nécessite tout aménegement eouterrein celui-ci n'esi d'aitleurs pas contesté - seront rédultes au minimum ; tout d'ebord, aucune des prises d'elr de le pertie quest ne devrait dépessar du eol; les principales sorties d'air vicié dens ce aeclaur seront intégréce dans les immeubles voisins; eules deux chaminées seront treitées (à 5 mètres de heuf) comme une porte d'entrée de jardin, du côté de l'église Seinl-Eustache. Quant aux édicules nécessaires eu fonctionnement du torum commercial, à l'est lis sont, pour le plupart, intègrés dans les immeubles riverains ou eccolées à ceux-cl.

une vie

active de

plein-air

alpinisme · randonnée - camping · spéléo plongée - lennis - équitation

# SES INVESTISSEMENTS.

La Ville de Paris lancera, le lundi 19 juin, un emprunt de 350 millions de francs. Cet emprunt annuel (il était de 300 millions en 1977) sera amortissable en quinze anset portera intèrêt au taux de 10,70 %. Les souscripteurs percevront, des le mois d'avril prochain, un premier coupon, correspondant à environ dix mois d'intérêt. Les premiers remboursements interviendront en boursements interviendront en 1980. Une quinzaine d'établisse-ments sont chargès du placemeut de cet emprunt, sous la conduite de la Banque nationale de Paris et de la Société générale, qui se partagent le rôle de chef de file evec le Crédit lyonnais. M. Jec-ques Chirac a assuré, jeudi 15 juln, au cours d'une réunion 15 juin, au cours d'une reinfor de presse, que « ce nouvel em-prunt 1978, comme le précédent, seruit rapidemant couvert, le cré-dit de la Ville, très bien géré et peu endetté, étant de premier ordre ».

Le maire de Paris a indiqué également qu'il ne fallalt voir aucun lien entre cet emprunt et le contentieux entre l'Etat et la ville sur la police. Les points de contestation entre l'Etat et la Ville concernent, en effet, le budget ordinaire de la capitale, alors que l'emprunt est destine au financement d'investissements, c'est-a-dire aux grands travaux. dont le coût tourne autour du rythme de I milliard de fraucs par an.

#### 30 MILLIONS DE DÉFICIT DANS LE BUDGET DE LA VILLE NOUVELLE DE SAINT-QUENTIN-EN-YVELINES

La ville nouvelle de Saint-Quentin-en-Yvelines est au bord de la faillite. De l'aveu même des élus locaux, la ville connaît des a difficultés majeures » qui bypo-théquent gravement son avenir,

sı l'evenir u'intervient pas. Le 5 fevrier dernier, c'est-à-dire avant les élections législatives, le Syndicat communautaire d'amé-nogement de Saint-Queutin-en-Yvelines, a vote pour l'année 1978 un budget nécessitant d'une part, un accroissement de 8 % des impôts locaux, d'antre part, une subvention d'équilibre exceptionnelle de 45 millions de francs. Par le canal du groupe central des villes nouvelles, direc-tement rattache au premier mi-nistre, l'Etat vient de faire savoir aux élus qu'il n'acceptalt pas d'alier au-delà d'une subvention de 15 millions.

u Pour combler le trou des 30 millions manquant, il nous 30 millions manquant, il nous jaudrait augmenter les impôts locaux de 34,8 %. Il n'en est pas question », a déclaré M. Mario Urbanet tP.C.), président du Syndicat communautaire. Les èlus soutiennent que leur gestion est rigoureuse et que le désengagement de l'Etat entraînera la fermature de certains éculiernests. meture de certains équipements, la suppression des subventions la suppression des subventions allouées aux associations et la diminution de celles attribuées aux communes dont le budget se trouvera, lui aussi, déficitaire, « Créées par le gouvernement pour canaliser l'urbanisme, les villes nouvelles doivent être financées par l'Etat », ajoute M. Urbanet, « Il est exclu de faire payer ces villes par une seule génération, de même qu'il serail abusif de faire supporter par les habitants leur abandon par l'Etot. » — D.R.

#### **Aquitaine**

#### LE CONSEIL GÉNÉRAL DE LA GIRONDE PARTICIPERA AU FINANCEMENT D'UN NOUVEAU NAVIPLANE

(De notre correspondant.)

Bordeaux. — Au cours de sa séance du 14 juin, le conseil général de la Gironde a décidé de par-ticiper au financement de la construction d'un nouvean naviplane N-500. Deux aéroglisseurs de ce modèle avaient déjà été cons-truits à l'usine de la SEDAM, à Pauillac, avec l'aide de ce même conseil général. Le prototype ayant été détruit par un incendie, un seul appareil a été livré à la S.N.C.F. pour assurer la liaison Boulogne-Douvres et devrait être mi en service dans les premiers

jours de juillet. La S.N.C.F. u'a pas encore rendu publique sou intention de commander un second N-500, mais, estime-t-ou à Bordeaux, devrait l'annoncer le 25 juin, irs de la prochaine reunion de sou conseil d'administration.

Le nouvel appareil sera construit à Pauillac, comme les précédents, mais cette fois pour le compte de Dubigeon-Normandie.

#### DANS UNE LETTRE AU PREMIER MINISTRE

## LA VILLE DE PARIS LANCE UN M. Giscard d'Estaing demande aux élus et à l'administration de définir DE FRANCS POUR FINANCER un « programme d'aménagement et de protection du littoral corse »

sables professionnels.

En matière de créations d'em-

tialités particulières de l'île

formations de base correspondant aux goûts, aux vocations et aux

La troisième direction est la

aux transports maritimes corres-

debouches insulaires.

Le présideut de la République, qui a visité la Corse du 7 au 9 juin dernier, vient d'écrire au premier ministre pour l'inviter à mettre en œuvre les décisions annoncées lors de son voyage et à se rendre dans l'île avant la fin de l'année pour en constater la bonne application.

Voici la lettre que le président de la Corse permettent de pour-de la République a adressée le sulvre le rattrapage des besolns. 12 juin au premier ministre : Un effort particuller devra être

Le 12 septembre 19: , j'avais falt connaître au gouvernement les priorités qu'il devait retenir dans l'action de l'Etat en faveur dans l'action de la Corse.

Mon voyage de trois jours a travers les villes et les montagnes de Corse m'a permis de constater que beaucoup des objectifs fixès ont été atteints. Les représentants èlus des deux départements l'ont reconnu de feçon unanime.

Le service public maritime est en place et a fait la preuve de son efficacité. La production et la commercialisation des vins sont eu voie d'assainissement. Le fonds d'expansion économique de la Corse est géré directement par les instances régionales. La sincérité des scrutins n'est plus mise en doute depuis la réforme du code électoral. Les nouvelles insti-tutions régionales et départemen-tales fonctionnent dans de bonnes conditions et j'ai été impressionné par la qualité de leurs travaux.

A partir de ces bases solldes A partir de ces bases solldes et compte tenu des propositions que m'ont faites les élus de la régiou, le moment me paraît venu de définir une nouvelle politique pour la Corse. L'objectif est d'as-surer, au sein de la République, la peine égalité des chances à l'ille et à cer habitants l'ile et à ses habitants.

Cet objectif dolt conduire le gouvernement à agir dans trois directions.

La première est de poursuivre la politique de développement éco-nomique de l'île. Je vous demande de veiller à ce que les crédits d'équipement de l'Etat en faveur

M. Giscard d'Estaing indique, dans sa lettre à M. Raymond Barre, que l'Etat et les élus devront définir un - programme d'aménagement et de protection du littoral corse -. Il précise, d'autre part, que le nombre de membres

du conseil régional pourrait être porté de quatorze à vingt.

pondent blen à la mellieure effi-cacité économique. Pour les liai-sons aériennes, les problémes de fait en faveur de l'agriculture de la Corse intérieure et de l'artisa-nat, dans le cadre de programmes d'ensembles cohérents établis en concertation étrolte avec les ins-tances régionales et les responfréquence, de capacité, et aussi de tarifs, devront être examinés par le gouvernement dans un esprit positif au vu des résultats de la procèdure de concertation engagée par le ministre des trans-

Problèmes de sauvegarde du patrimoine naturel et du patri-moine culturel : l'Etat définira avec les élus de la région un proplois tertiaires, j'entends que l'Etat et les entreprises publiques pren-nent de nouvelles initiatives. avec les élus de la région un pro-gramme d'aménagement et de protection du littoral corse. Je suis également favorable à la mise au point d'une véritable charte culturelle dont les pre-mières réalisations seront la res-tauration du Musée Fesch et la création d'un conservatoire ré-Un programme d'approvision-nement énergétique à moyen et long terme sera établi en concer-tation avec les élus de la région et en tenant compte des poten-Enfin, li est temps de faire le gional de musique.

bilan des nombreux mécanismes financiers et fiscaux d'alde au développement économique de la Corse pour mesurer leur efficacité du point de vue de la justice sociale et de la création d'emplois. J'attache le plus grand prix à ce que les institutions régio-nales. les conseils généraux et les municipalités soient étroi-tement associés à la définition et à l'application des mesures qui interviendront. Pour faciliter les travaux du conseil régional La deuxième direction est la ha deuxième direction est la politique de formation des hommes. En dépit des progrès récents, des lacunes subsistent dans l'enseignement technique, artistique et artisanal. S'il seralt déraisonnable de crèer dans une seule région des gammes complètes d'enseignement de tous les du intervientroit. Four activer les travaux du consell régional de la Corse, le nombre de ses membres pourrait être porté de quatorze à vingt, par augmentation du nombre des représentants des conseils généraux. plétes d'enseignement de tous les niveaux, les jeunes Corses dolvent pouvoir bénéficier sur place des

Vous voudrez blen demander aux ministres concernés de prendre la responsabilité personnelle des actions à mener et d'engager eux-mêmes, et en Corse, la con-certation sur les sujets relevant de leurs compétences.

prise eu compte des problèmes propres à l'insularité. Je souhalte que vous puissiez vous-même aller constater sur place, dès la fin de l'année, la bonne application de ces orienta-Problèmes de transport. Il convient de vérifier que les moda-lités de calcul de l'aide tarifaire



# 7 jours pour moins de 1.500 francs.

P uisque la libertéest la deuxième reine de l'Angleterre, l'Angleterre est un royaume pour les va-

Les collines, les forêts, les lacs, les rivières sont autant d'occasions de se distraire.

Cette année, République Tours vous propose 7 jours de liberté en



Amitiés ou solitude. Choisissez les vacances que vous aimez.

L'Angleterre en voiture.

Commencez par le Sud-Est. Une région idéale pour faire du tourisme en voiture. Traversez toutes sortes de petits villages pittoresques et arrêtez-vous de temps en temps pour boire une pinte dans les centaines de "pubs" qui jalonnent les

Les prix: 7 nuits avec voiture personnelle de 1.025 F à 1.785 F par personne. 7 nuits avec voiture de location de 1.505 F à 2.220 F par per-

Hôtel, petit déjeuner, traversée maritime Calais/Douvres ou transport aérien Paris/Londres allerretour compris.

L'Angleterre des canaux.

Louez une péniche et traversez le cœur de l'Angleterre. Empruntez le canal d'Oxford qui longe la célèbre université, avec ses petits collèges indépendants et leurs pelouses auto-

risées à tous. Les prix : une semaine de 910 F à 1.640 F par personne (suivant les saisons). Transport aérien Paris/ Londres et transfert en train allerretour compris.

L'Angleterre à la ferme.

Une semaine aux champs, au cœur de l'Angleterre : les Cotswolds dans le Gloucestershire. Choisissez entre des fermes de cultu-

re, d'élevage de moutons et de bo-

vins ou des fermes laitières. Les prix: séjour de 7 mits avec location de voiture de L240 F à 1.685 F par personne. Transport aérien Paris/Birmingham aller-

L'Angleterre des lacs.

retour compris.

Au Nord, la région des lacs. Les Britanniques ont considéré cette région comme un désert barbare, jusqu'au jour où le poète romantique Wordsworth chanta son envoûtante beaute.

Louez un bateau et découvrez la sérénité du Lac Windemere. République Tours vous propose 2 formules de séjours.

En mini-bus par petits grou-pes. Prix: 7 nuits de 2.170 F à 2.520 F A pied avec un guide de montagne. Prix: 7 nuits de 1.945 F à

2.435 F par personne. Logement en demi-pension. Transport aérien Paris/Manchester et transferts aller-retour compris.

République Tours.

Nous organisons. Et vous improvisez.

plus complete, renvoyezce bon à BRITANNIQUE DE TOUR place Vendôme 75001 Paris).	l'Office ISME, (6 Vous rece
vrez une documentation comp Grande-Bretagne, accompagn brochure République Tours.	lète gur la iée cl'una
Nom	 LMB 18-6
	- =

48-50, RUE DES ECOLES - 75005 PARIS 329-12-32

un équipement bien conçu

rationnel, fonctionnel, astucieux

avec un très bon rapport

**QUALITÉ-PRIX** 

#### **AFFAIRES**

#### HOITAUTIE AL DU GROUPE RHONE-POULENC S'AMÉLIORE

a Rhône-Poulenc commence à enre-gistrer le résultat des efforts consi-dérables qui unt été déployes à tous les échelons depuis 1974 pour redresser la situatiune, u déclaré M. Remand Gillet, président du groupe Rhône-Poulenc, an cours de l'assemblée, céntrale, des actiunl'assemblée générale des action-naires qui s'est tenue le 13 juin.

« La partie n'est pas encor gognée, a fait remarquer le président, male nous pensons avoir fait des pas décisifs dans cette direction.»

Depuis le début de l'exercice 1973, a-t-il indiqué, l'activité du groupe est soutenue et son chiffre d'affaires marone une anementation de 7 % environ par rappurt à la même période de l'année précédente.

«Je pense, a poursulvi M. Gillet, que nous ponvous escompter nous maintenir à ce niveau jusqu'aux vacances mais les éléments dont vacances mais les éléments dont nous disposons, provenant de France on de l'étranger, ne nons permettent pas encore de faire des prévisions valables pour l'automne. Je suis henreux par allieurs de pouvoir souligner la bonne tenne, en cours de ces premiers mois de 1973, de nos exportations qui contribuent pour une part toujours plus impor-

#### M. MONORY ANNONCE LA CRÉATION D'UNE « MISSION **CONSOMMATION** »

En définitive, la direction de la concurrence et des prix ne deviendra pas la « direction de la concurrence et des relations la concurrence et des relations économiques intérieures », mais blen la « direction de la concur-rence et de la consommation ». C'est ce que M. René Monory, ministre de l'économie, a annoncé à la presse le jend! 15 juin en lui présentant le nouveau direc-teur de l'Institut national de la consommation, M. Pierre Fau-chon.

Dans une lettre que M. Monory a adressée le 8 juin au nouvean directeur de l'IN.C., le ministre attre son attention sur la néces-sité d'observer en tout premier lieu la règle d' « impartialité », La seconde règle, énoncée par le ministre de l'économie, qui crée au sein de la direction de la concursein de la direction de la concurrence une « mission consommation », installée rue de Rivoli, est
celle d' « indépendance » à l'égard
des « divers groupes de pression
économiques qui ne manqueront
pas de tenter d'anfléchir les fugements èmis et les informations
diffusés par l'Institut », mais
aussi à l'égard des associations
de consommateurs, « car l'Institut n'a pas et ne doit pas avoir
leur vocation militante ».

EUROPLASTIQUE

EUROCAOUTCHOUC

**EXPOSITION INTERNATIONALE** 

DES PLASTIQUES ET CAOUTCHOUCS

PARIS 13-21 JUIN 1978

PORTE DE VERSAILLES tous les jours de 9 h 30 à 18 h 30

## INQUIETS DE LA DÉGRADATION DE LEUR SITUATION

#### Les producteurs européens de matières plastiques se réuniront à Bruxelles le 29 juin

plastique 78 s'est ouverte dans une ambiance teintée de morosité. Si les transformateurs de matières plastiques et les fabricants de machines sont plutôt satisfaits de la conjoncture, les producteurs, en revanche, dissimulent mal, derrière un optimisme de commande, leurs apprébensions. Même si, selon M. Herbert Régis, délègue général su d'Europlastique, un taux de croissance annuel de 7 à 10 % est prévisible pour les douze prochaines années, la consommation mondiale étant appelée à passer de 28 millions de tonnes en 1976 à 71 millions en 1987. En fait, ces chiffres ne sauraient masquer les difficultés de la profession en Europe occhientale, oû les ventes de matières plastiques n'ont augmenté que de 3 % en 1977 pour atteindre 17,1 millions de tonnes, l'Allemagne fédérale se classant première avec 32 % du total et la France seconde avec 15.2 %. Cette surcapacitée surcapacitée surcapacitée de la Sociète française Hoochst (filiale du groupe allemand), e criante dans le cas du polypropylène, où le taux d'utilisation moyen des capacités ins-

Inaugurée le 15 juin par M. André Giraud, ministre de l'industrie, l'exposition Europiastique 78 s'est ouverte dans une ambiance teintée de morosité. Si les transformateurs de des années 70 par an au début des années 70 tient à une certaint de les transformateurs de les faires esturation des besoins

polypropylène, où le taux d'utili-sation moyen des capacités ins-tallées en Europe de l'Ouest est de 45 à 50 % avec des creux de 30 %, en France nitamment. Cette surcapacité pèse encore plus lourdement sur le marché français, dont les besoins ne sont assurés qu'à 60 % par les produc-teurs nationaux, le reste étant réparti entre treize sociétés, dont certaines préférent encore vendre certaines préferent encore vendre au détriment de toute rentabilité, entrainant ainsi des baisses de prix pouvant conduire, comme fin 1977, à vendre le polypropylène à un prix inférieur au seul coul proportionnel de fabrica-

La situation des autres matières plastiques de type courant est à peine plus enviable et le groupe britannique ICI envisage même de retarder de deux ans la construction à Teeside (Grande-Bretagne) et à Wilhelmshaven (Allemagne fédérale) de nonvelles unités destinées à produire du P.V.C. en raison des récentes révisions en baisse des estimations de consommation.

Cette situation étant aggravée par les importations à des prix de dumping de polymères améri-cains et soviétiques, les produc-teurs européens cherchent à se tirer de ce mauvais pas.

Les Français, les Italiens et les Hollandais sont favorables à l'éta-Hollandais sont favorables à l'établissement d'un code de bonne conduite, qui, avec la bénédiction des autorités communautaires, pourrait débuucher sur des réductions volontaires de capacités et une entente sur les niuveaux de prix. Les Britanniques, ainsi que les Allemandes, faronches défenseurs du libre-échangisme, considérant que la situation est loin d'être aussi grave que dans les fibres chimiques, sont hostiles à cette démarche. De toute façon, ajoutent-ils, les firmes américaines installèes en Éurope continueraient à se conduire en franctierurs. Cette que at 10 n sera évoquée le 29 juin à Bruxelles, à l'occasion d'une rencontre entre les producteurs européens de matières plastiques. les producteurs européens de ma-tières plastiques.

ANDRÉ DESSOT.

#### MONNAIES

#### UNE RÉUNION MONÉTAIRE DES CINQ POURRAIT AVOIR LIEU EN FIN DE SEMAINE

Une réunion des représentants des Cinq (Etats-Unis, Allemagne fedé-rale, France, Grande-Bretagne, Japon) pourrait se teuir en fin de emaine à Londres sur les problémes monétaires. A Paris, on ne démentait ni n'infirmalt cette information. Ce genre d'entrevuc, dont le coptenu st généralement tenu secret. a l'en plu un moins régulièrement, quand le besoin s'en fait sentir.

EDURS OD 1017 |

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

2.1900 + 75 + 95 + 160 2.0510 + 59 + 70 + 110 1.1.3839 + 220 + 360 + 410 2.4160 + 125 + 150 + 260 5.3450 - 255 - 155 - 425 6,44 - 370 - 250 - 655

TAUX DES EURO - MONNAIES

3 3/16 3 7/16 3 5/16 3 6/16 3 5/16 3 5/16 3 7/16 3 11/16 7 7/16 7 11/16 6 6 1/4 8 3/16 8 0/16 8 13/15 0 1/16 4 5/16 4 11/16 4 3/16 4 9/16 4 1/2 4 7/8 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8 5 1/2 5 1/8

ON MOIS | DEUX MOIS

+ aget | Rep + ed Oep - Rep. + ou Oep. - Rop + au Oep. -

- 40 - 45 + 130

#### **CONJONCTURE**

#### Les pays de l'O.C.D.E. ont réparti les rôles pour une relance de l'activité

Les chefs d'Elat et de gouver-nement, qui se réuniront à Bonn les 18 et 17 juillet pour le sommet économique, disposeront d'un généraque pour la relance mon-diale d'apprendant de la relance. diale. Il leur restera, s'ils veulent eviter de se satisfaire de grands discours, a préciser les dates de discours, à préciser les dates de publication et le contenu des programmes à meitre en œuvre.

Le conseil minisièriel de l'O.C.D.E. ¡Organisation de coopération et de développement économiques), qui s'est lenu à Paris les 14 et 15 juin, a en effet indiqué quels devraient être les premiers rôles dans le domaine de l'accèlération de l'activité économique. Le convol succède aux « locomotives » : il ne s'agit plus d'attendre que deux pays, en l'espèce l'Allemagne fédérale et le Japon, tirent les autres, mais de pousser la vapeur chez huit des membres de l'organisation. Selon le communique final du conseil le communique final du consei ministériel, la responsabilité d'une relance de la demande interieure e: des investissements productifs el des investissements productifs
incombe en effet a ces huit
nations : Allemagne fédérale,
Belgique, Canada, France, Italie,
Japon, Royaume-Uni et Suisse.
Le communique n'est toutefois

guère prècis, ni sur le calendrier ni sur les movens de la relance. Il ni sur les moyens de la relance. Il indique seulement que le résultat « ne pourra pas ètre atteint uniquement par des injections de pouroir d'achat supplémentaire ». Cependant. « en agissant de concert, les pays pourront individuellement prendre des mesures expansionnistes d'ampleur plus limité et ils enregistrators des limitée et ils enregistreront des déficits budgétaires plus faibles que s'ils agissaient isolément ». que s'ils apissaient isolement ».

En fait, l'ampleur et le calendrier des actions du groupe de tête devraient être définis selon la situation intérieure et extérieure de chaque pays, une « responsabilité particulière incombant à ceux qui ont une forte position de balance des paiements ». Les Pays-Bas, qui ont ouvert la vole en prenant en 1977 des mesures de stimulation, devront en consolider les effets. Les autres pays devront s'atta-Les autres pays devront s'atta-cher à réduire l'inflation et le déficit extérieur. Il devra en être notamment ainsi des Etats-Unis. La réalisation concertée d'une

croissance durable suppose aussi e le maintien d'un système ouvert d'économie de marché ». Aussi les ministres de l'O.C.D.E. ont-ils renouvelé pour la quatrième fois, la déclaration commerciale (trude middel du 30 ma) 1074 : les nledge) du 30 mai 1974 : les pays membres s'engagent, de nouveau, a éviter de prendre des mesures visant à restreindre les impor-tations ou à stimuler artificielletations ou a stimuler artificielle-ment les exportations. Or, depuis 1975, les nouvelles restrictions aux échanges auraient touché environ 4 % du commerce mondial, soit une quarantaine de milliards de dollars. Ce bilan laisse supposer un certaine reniement du serment de la Muette.

#### « Renoncer aux politiques défensives »

Les pays membres se sont en-gagés à reinforcer leurs politiques energétiques, à coopérer étroite-ment dans le domaine monétaire et a augmenter « effectivement et substantiellement » l'aide au développement. Enfin, ils se sont mis d'accord sur « quelques orien-tations générales » d'une politique d'adaptation des structures, c'est-à-dire d'une certaine reconversion industrielle. « Il faudra, sonligne une annexe du communiqué, une annexe du communiqué, renoncer progressivement aux politiques défensives » menées en faveur de certaines régions, de certaines branches d'activité et de certains groupes de population ; ce qui implique pour l'O.C.D.E., une relative remise en cause de la sécurité de l'emploi.

Cette session de l'organisation

a securité de l'emploi.

Cette session de l'organisation a donc été, pour une fois, marquée par un essai d'approche globale des problèmes économiques mondiaux et par une tentative d'esquisse des solutions. Jusqu'ict, selon une réfersion du papagetier de l'Echiquier M. Espandier de l'emploiter M. Espandier de l'emploiter M. Espandier de l'emploiter M. Espandier de l'emploiter de chanceller de l'Echiquier, M. Hea-ley, les responsables ressemblaient les, les responsables ressemblatent à un groupe de musiciens de jazz réunis au hasard pour impro-riser... Nous ne jouons pas le même air mais nous essayons de faire ensemble de la belle mu-sique». Il semblerait qu'à Paris une partition ait été élaborée.

#### *ETRANGER*

#### LA RÉUNION DU GROUPE CONSULTATIF DE LA BANQUE MONDIALE

tamment dans l'Organisation du Golfe pour le développement de l'Egypte (GODE). Au total vingtcinq pays et organisations internationales sont appelés à se pencher. de mercredi à vendredi à Paris, au chevet de l'Egypte.

En 1977. le ministre Abdel Moneim Kayssouni dirigeait encore l'économie égyptienne. Ce grand bourgeois, qui avait été ministre sous Nasser. était devenu un adepte du libéralisme. C'est à ce titre qu'il avait été placé par le président Sadate à la tête de l'économie égyptienne pour la libérer du carcan des nationalisations, du contrôle des changes et surtont d'une bureaucratie étouffante. Ce fut la polltique de l'« ouverture». M. Kayssouni avait notamment procédé à une réduction dracoulenne des subventions de l'Etat poor les produits de première nécessité (thé, sucre, etc.) destinées à freiner la bausse vertigineuse des prix Mais le résultat avait été l'explosion de mécontentement de janvier 1977 et les émeutes au Caire, à Alexandrie et

GIX MOIS

+ 525 + 300 +1149 + 780 -1405 -1620

en mai 1976, à l'occasion d'un re-maniement ministèriel, M. Kays-souni fut remplacé par le Dr Ahmed El Sayeh, qui dirige aujourd'bui l'imposante déléga-gation égyptienne à la conférence de Paris,

Le Dr El Sayeh inspirera-t-il autant confiance que son prédécesseur aux technocrates de l'avenoe d'lèna ? N'a-t-on pas dit en 1975 que M. Kayssouni avalt agi en partie sur les consells pressants de la Banque mondiale ? Dans ces conditions. son successeur aura fort à faire pour convaincre les bailleurs de fonds de la justesse de sa politique, qui repose sur un plan quinquennal fort ambitieux. Son financement suppose la mise à la disposition de l'Egypte de 7 millards de dollars en devises étrangères. Nul doute que l'Organisation da Golfe ne soit appelée

nisation da Golfe ne soit appelée à les fournir en grande partie.
Déjà, l'an dernier, cette organisation avait apporté à l'Egypte 2 milliards de dollars, qui avaient servi à rembourser les intérêts de la dette civile. L'aide étrangère, pourtant considérable, reçue par l'Egypte en 1977, qui s'est montée à 5.4 milliards de dollars, avait été consacrée, pour le saentiel, au remboursement de la dette extérieure et au règlement du déficit commercial.

reque et au regiement qu denta-commercial.

Le président Sadate voudrait sortir de ce cercle infernal et utiliser l'aide extérieure à de vé-ritables investissements, seuls ca-pables d'élever la capacité pro-tratise de name et le niveau de ductrice do pays et le nivean de vie de la population. Le plan quinquennal accorde à cet égard la priorité à l'agriculture, qui parvient de moins en moins à nourrir un pays

ROLAND DELCOUR.

CANADA

• L'indice des prix à la consommation canadien a augmenté en mal de 1.4 %, soit sa plus forte hausse mensuelle depuis vingt-cinq ans. Cette hausse, due principalement à une augmentation de 3.3 % du prix des aliments, porte le taux d'inflation annuel à 9 %. — (A.F.P.)



TRANSPORTER, DIVERTIR PROTEGER LESBIE

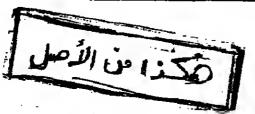
Dans 7 secteurs d'application. une sélection d'objets exceptionnels :

un toit plastique de 5000 m<sup>2</sup>. un atelier de machines en fonctionnement de 33.000 m<sup>2</sup>

plus de 1300 exposants de 30 nations

matières premières - machines et équipements - engineering - produits finis

52.000 m² de stands couverts





Yen (100)

Florin F. B. (108) F. S. L. (1 080).

12 1/4 10

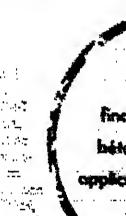
D M. ... 2,1948 Figrin 2,0438 F. S. (100) 11,9658 'S. ... 2,4120 C. (1 000) 5,3348 E ... 8,43



and the second section in

re large go 2 calculateurs p

· 国 · 国际 · 内部/图





100 ... 04 . ==



(alculateur) disponibles che

The second second A Manual Andrews The second section is a second section of

7 - 1. msq. mg t

« Renoncer aux politiques défensives »

Les pays membres se sont en gagés à renforcer leurs politique energétiques, à cooperer étron-ment dans le domaine mentan ite d'une PROTESTICATE PRODUCTION presentitis ment dans le domaine montant et augmenter de montant de montant de montant de montant et augmenter de montant et a ce que innuique, nour CCOE una relative remis en casa é la securit de l'anno.

Colle desarte de l'anno.

Colle desarte de l'anno.

L'anno 100 part des lor de l'anno.

L'anno 100 part de l'anno.

L'anno HE SCHOOL sugget. I so my at

, BANQUE MONDIALE

vin de sept miliards de dollars

The second secon

1. 1. Andrews Comments of the Commen

4 25 4....

The sales of the

A. 25 

Service and property

CANADA

AND THE PARTY OF T

ROLAND DELCOUR

いっつとすい

Africa L

1 Marie 1/2

(<u>a)</u> (\$2.50) THE PARTY OF

CA. WELL !! 

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

ALCOHOL: A

14 TA 14 TA

STATE OF THE SECOND

STREET, ST

---

- 12 Test

195 196

1.00

an \$475

ar era der to other state are no and hatting THE PARTY I DU GROUPE CONSULTATE iser son plan quinquennal 医水质水肿 整整 医红色性 人名英西拉 The second springers and the second s

# .C.D.E. ont réparti les rôles crossance durable suppose and

crossance durable suppose and its maintien d'un système outen d'économie de marche. Aust les renouvelé, pour la quatrème loi la déclaration commerciale (transpleage) du 30 mai 1974 : (transpleage) du prendre des mesures vissuit à restrendre les importations ou à stimuler artificiellement, les exportations. On depuis 1973, les nouvelles restrictions au echanges auraient touché environ du fin du commerce mondial, son une quarantaine de milliards é écoliars. Ce billan laisse suppose un certaine rensement du sermen de la Muette.

Kachstung. — On a beau savoir que la carte industrielle du moude a changé depuis une quinzaine d'années, on est toujours un peu surpris — ah i la persistance des schémas du XIX° siècle! — en découvrant sous les tropiques ou pas très loin (loi il s'agit de la région subtropicale), un nouveau Manchester. Avec son milliou d'habitants, ses ateliers en plein centre de la ville, son port, sa zone franche

La suppression en 1964 de l'aide économique améri-caine n'avait pas affecté l'économie de Taiwan qui

avait su se préparer à cette

première épreuve. La crise du pétrole de la fin de 1973 a été un autre « test » que la « République de Chine »,

comme elle continue à s'ap-

peler elle-même, a brillam-ment passé (« le Moude »

du 10 juin). Une fois mis en

vigueur un programme de stabilisation particulièrement

draconien, le pays a vite

retrouvé le taux de crois-sance le plus élevé dn monde

avec un niveau très bas d'in-flation (hausse des prix infé-

rieure à 4 % par an). L'en-dettement extérieur est resté

très bas, tandis que le com-

merce extérieur est en

## TAIWAN: une économie foisonnante - Le commerce sous pavillon

مكذا بن الأصل

on ne connaît rien sinon l'impératif industriel, et comme on eu est à la première phase de l'accumulation du capital, on n'y regarde pas de trop près! Dans la citadelle du travail, ce qui frappe, c'est presque autant les éclaboussures des travaux accomplis que l'outres elle-même. Et plis que l'œuvre elle-même. Et pourtant, quel jaillissement! Le soir, du haut du quinzième étage d'un hôtel de la ville, on contem-

ple les reflets des néons dans le fleuve que les dépliants publici-

apporter une participation de 20 % pour l'édification de la première entreprise sidérurgique intégrée de Taiwan. Preuve de confiance que les Chinois de l'île accueillireut alors avec reconnaissance : leur gouverne-ment veuait de perdre son siège à l'ONU. Deux ans après, les Autrichiens se retirent, et la société, devenue chinoise à part entière — 45 % du capital entre les mains de l'Etat, 55 % appar-tenant à des intérêts privés, — engage des consultants améri-cains travallant pour une filiale

picale), un nouveau Manchester.

Avec son milliou d'habitants, ses ateliers en plein centre de la ville, son port, sa zone franche de réexportation, ses interminables faubourgs qui mordent chaque année davantage sur l'univers rural, Kaohsiung est, après Taipeh, l'autre centre économique du pays édifié en moins de deux décennies.

Ecologistes, amoureux du passé, ne venez pas lci l Dans ces lieux,

resque Rivière d'amour » (River of Love), et au bord duquel s'est construit Kachslung. On y cher-eherait en vain le moindre sam-pang. Mais, entre les péniches, les cris des enfants se mèlent au son des transistors. Des odeurs de cuisine montent dans l'âcre atmosphère des cheminées d'usi-nes.

La première actérie...

C'est en novembre 1971 que les aciéries Voest consentirent à le début de cette année de l'orapporter une participation de 20 % pour l'édification de la première entreprise sidérurgique l'acceptance de 1,5 million de tonnes. La visite au pas de course dans ces immenses ateliers qui n'ont ren a envier à ceux qu'ou peut voir au Japon (ou alleurs) allait presque uous faire oublier la crise! « En fullet 1977, nous explique-t-on, le gouvernement a pris la relève des capitaux privés de plus en plus héstiants. China Steel Corporation est aujourd'hui une entreprise nationalisée à 99.2 %.

De l'autre côté de la planète, à une semaine près, le cabinet « bourgeois » de Stockholm pre-nalt une décision similaire. Mais, nalt une décision similaire. Mais, pour son industrie, Taiwan éprouve l'enthousiasme de la jeunesse. Le directeur des relations publiques de la société — un ancien militaire — est, comme les ingénieurs, visiblement fier de montrer des installations qui marchent, même si la commercialisation des produits semble poser de difficiles problèmes. Les objec-

De notre envoyé spécial PAUL FABRA taires à l'usage des étrangers tifs sont clairs : « Nous essayons continuent d'appeler « la pitioresque Rivière d'amour » (River ché local, muis aussi de faire connaître la marque à l'étranger, où nous nous heurtons à la concurrence de la Corée du Sud et à celle des producteurs du sud de l'Italie (les fameux Bresciani)». Nouvelle venne dans un monde où règne aujourd'hui la surprooù règne aujourd'hui la surpro-duction, China Steel Corporation ne peut trouver des clients qu'en offrant les mêmes prix, ou des prix encore plus bas, que les condurrents qui proposent les conditions les plus avantageuses du marché. Elle expédie son acier an Japon, en Arabie Saoudite— la quelle, ne manure i smaje une laquelle ne manque jamais une occasion de soutenir Talwan, — une infime partie aux Etats-Unis. « Nous sommes contraints de pendre certains produits au coût de repient, d'autres au-dessous... C'est la période d'essai » Le deuvière. la période d'essai...». La deuxième tranche du programme devrait porter la capacité de production à 3,25 millions de tonnes. Il est encore prévu qu'elle sera achevée à la fin de 1981, mais on repousse à une date indéterminée le lance-ment de la troisième, dont la réalisation, conformement au projet initial, devialt permettre d'atteindre les 6 millions de tonnes.

Parmi les ntilisateurs désignés d'avance de l'acier taiwanais figud'avance de l'acter tatwanais figu-rait en bonne place le chantier naval construit à proximité C'est au début de 1974 qu'ont com-mencé les travaux sur les 93 hec-tares qu'occupe China Shipbudd-ing, jouxtant China Steel Corpo-ration. Ils ont été menés tambour battant ; en mai 1976, ils étaient terminés. Les ingénieurs avalent auparavant visité systématique-ment, « à la japonaise », les chan-tiers les plus modernes d'Asie, d'Europe occidentale et des deux Amériques

Amériques. Selon toute apparence, China Shipbuilding Corporation se compare favorablement à eux du point de vue technique. Mais, comme pour l'acierie voisine, les capitaux privés associés à l'ori-gine avec l'Etat, à concurrence de gine avec l'Etat, à concurrence de 45%, out renoncé à courir le risque de se lancer dans l'aventure, alors qu'enfire-temps la conjoncture s'était retournée complètement, la crise frappant d'abord la construction des superpétroliers à laquelle était précisément destiné le nouveau chantier. C'est pourquoi, en juillet dernier, le gouvernement, plutôt que d'abandonner des installations qu'il avait finalement financées pour la plus grande parnancées pour la plus grande par-tie, nationalisa aussi China Ship-building. Les commandes existantes assurent du travall jusqu'à la fin de 1980, mais une partie d'entre elles émanent d'armements

ment. Les sept autres projets concernent pour l'essentiel des ouvrages d'infrastructure ferrocuvrages d'infrastructure ferro-viaire, portuaire et routière desti-nés à décongsetionner une île dont les voies de communication, sous 'toutes leurs formes, sont devenues très insuffisantes pour faire face à l'accroissement consi-dérable du trafic. A cela s'ajou-tent des travaux d'électrification et la construction de deux cen-trales meléaires, dont l'une est en cours d'achèvement et l'autre pas encore commencée.

en cours d'achevement et l'autre pas encore commencée.

L'Export Processing Zone, à la fois aire de développement industriel et zone franche, où les produits penvent être importés sans droits de douane pour être réexportés, abrite de nombreuses usines, spécialisées dans la fabrication des articles qui forment le gros des exportations taiwanaises de produits manufacturés: appareils électroniques bou marché, textile, vêtements de toute sorte, cuir, articles en contre-plaqué, etc. Beancoup relèvent de filiales de groupes nippons, américains, allemands, etc. C'est à Taiwan que les fabricants japonais produisent désormais la quasi-totalité des postes de télévision en noir et blanc qu'ils vendent de par le monde (et au Japon). « C'est une question de coût de revient; ils viennent ici dès qu'il devient plus économique de fabriquer à Taiwan que dans leurs usines du Japon... », dit le directeur d'une firme locale.

Entre 1950 et 1963, 46 % des recettes d'exportation provensient

la fin de 1880, mais une partie.

I d'entre elles émanent d'armements le caux qui appartiennent à l'Etat.

D'autres ort été passées par des compagnies de navigation étrangères, dont l'une, japonaise, est la proprièté d'un Chinois emigré.

Les prix, nous dit-on, sont comparables à ceux que proposent les chantiers de la Corée du Sud, les plus compétitifs du monde, mais, nous précise-t-on, « les profits ent très bas ».

Quel contraste entre les navies su petit tonnage aujourd'hui en construction et la dimension imposante des docks surmontés d'énormes grues capables chacune de transporter un poi de de 350 tonnes ! Tout cet équipement lourd ne servira plus à grandchose d'ici quelques mois, quand le deuxième super-pétroier de 445 000 tonnes que le chantier formosan avait reçu ordre de 45000 tonnes que le chantier formosan avait reçu ordre de construire pour des intérêts américans prendra à son tour la mer (sans doute pour aller moniller, déscruvré, dans quelque tjord unvergigin).

« Nous ne pounons pas nous permetre d'autres erreurs de ce genre », reconnaît devant nous un membre du gouvernement, qui ajoute : « Mois, dans le climat qui régnait dans les premières années de cette décennie, cela était difficiement évitable, »

Avec le complexe pétrochimique de Pingtun-Hislen, situé à proximité de Kaohsiung, l'acièrie et le chantier naval que nous avons visités forment les trois réalisations proprement industrielles du propramme d'équipement intégré dans le VP plan de développe-

# Une large gamme de logiciels pour 2 calculateurs professionnels programmables. HP-67 & HP-97

électronique Des calculateurs de poche qui topographique, vous permettent d'enregistrer vos programmes, il en existe. Nos HP-67 financier/commercial, et HP-97, programmables, sont eux, accompagnés d'un choix complet de béton armé/structures, bibliothèques de programmes spécialisées dans de nombreux domaines. applications mathématiques,

Si dans votre activité, vous utilisez souvent les mêmes données chiffrées, vous pourrez ainsi les enregistrer une fois pour toutes sur carte magnétique. Les HP-67 et HP-97 pourront les utiliser, les interpréter, quelle que soit leur importance.

-224 lignes de programmes regroupant jusqu'à 3 pressions de touches.

statistiques, etc. Deux calculateurs qui ont fait leurs preuves :

- dix tests logiques, trois niveaux de sousprogrammes, adressage indirect,

- cartes magnétiques compatibles, stockant les programmes aussi bien que - une logique de calcul permettant de résoudre sans ambiguité, sans hiérarchie, les expressions les plus complexes des calculateurs HP-67

et HP-97: la notation polonaise inverse. HP-67 on HP-97? Tous deux ont la même précision; le HP-67 tient dans votre poche, tandis que le HP-97, qui dispose d'une imprimante, est autonome et portatif: il ne mesure que 22,8 cm x 20,3 cm.

Pour avoir plus de détails sur les nombreuses bibliothèques d'applications du HP-67 et HP-97 et sur le Chub des Utilisateurs Européens, rendez-vous chez nos distributeurs agréés.

> Ces deux calculateurs sont livrés complets avec manuels détaillés d'utilisation et d'application, batterie rechargeable et chargeur.



France: B.P.70,91401 Orsay Cedex-Tél. 907 78.25

#### Calculateurs disponibles chez les distributeurs agréés Hewlett-Packard:

Paris et Région Parisienne e Paris : Brentano's -37, av. de l'Opéra, 2° - Frac - 6, bd de Sébastopol, 4° - Soismeca - 8, rue St-Martin, 4° - La Règle à Calcul-65, bd St-Germain, 5° - Durier-132, bd St-Germain, 6° - Frac - 136, rue de Rennes, 6° - L.P.S. - 49, bd Latour-Maubourg, 7° - Frac - 26, av. de Wagram, 8° - L.P.S. Bureau - 49, rue Laffitte, 9° - Comeb - 35, rue Bobillot, 13° - Bureau Sélection - 26, rue R. Lindet, 15° - Dirnab - 12, rue A. Chabriere, 15° - L.T.A. - 154, rue Cardinet, 11° - Anbervillers : E.A.C. - 15, rue Louis-Fottrier e Boalegne : Compta France - 3, route de la Reine e Orsay: Hewiett-Packard - 21. de Courabouti e Parisax: E. O.A.L. - 4, rue des Bas-Rogers - Alix-en-Pervence: Ets Allovon - 35, cours Mirabeau - Hewiett-Packard - 47. L. ligoures: place Romée de-Villeueuve e Angest : Librairie Reines - 8, rue Chaperonnière e Angeolème : Inter Bureau Charentes : 172, rue de Périgueux e Avignost: Caravella - 46, rue des Licesse Bayonne : Apajou-Organisation - 12, place de la Cathédrale e Beavass: Ets Robert Ledoux: 5, 7, 9, bd de l'Assaut e Beauque: Dubich - 18, rue de Belfort Caravella - 46, rue des Licesse Bayonne : Apajou-Organisation - 12, place de la Cathédrale e Beavass: Ets Robert Ledoux: 5, 7, 9, bd de l'Assaut e Beauque: Dubich - 18, rue de Belfort Caravella - 46, rue des Licesse Bayonne : Apajou-Organisation - 12, rue de La Reine Perisa - 12, rue de La Reine Perisa - 12, rue de Caravella - 12, rue Stanislas e Dijou : Librairie de l'Université - 17, rue de la Liberté e Fontenay-anc-Reses : Vararent - 44, rue Boucicaut e Grenoble : DOM Alpes - 45, av. d'Alsace-Luraine - Relais Frac - 3, Grande Place - 4 une la Categorie - 14, rue de Liberté e Fontenay-anc-Reses : Vararent - 44, rue Boucicaut e Grenoble : DOM Alpes - 45, av. d'Alsace-Luraine - 14, rue de Libraire de l'Université - 17, rue de la Liberté e Fontenay-anc-Reses : Vararent - 44, rue Boucicaut e Grenoble : DOM Alpes - 45, av. d'Alsace-Luraine - 12, rue de la Caravel - 12, rue de Liberté e Le Banc-Mesait : Hewieth Packard - Lo Paris et Région Parisienne • Paris : Brentano's - 37, av. de l'Opéra, 2º • Fosc - 6, bd de Sébastopol, 4º • Solemeca - 8, rue St-Martin, 4º • La Règle à Calcul - 65, bd St-Germain, 5º • Duriez.

En revanche, aucun effort en mettant à leur disposition une n'est négligé pour le promotion des produits natiourux à trait original — il s'occupe l'étranger. Force est de se passer de la protection du drapeau chinois : Taiwan entretient des relations commerciales avec des marchés étrangers. chinois: Taiwan entretient des relations commerciales avec quelque cent quarante pays, mais des relations diplomntiques avec moins d'un quart d'entre eux — et la liste diminue cha-que année. Pas question non plus de s'appuyer sur le groupe des de s'appuyer sur le groupe des a 77 s qui refuse tout contact avec Taipeh. Ces handicaps d'ordre politique, qui s'aggravent avec le temps, u'empêchent pas Taiwan, si l'on en juge sur les résultats, de jouer brillamment sa partie dans les échanges internationaux.

Aucun autre pays, à part les Pays-Bas et la Belgique—mais ces nations vivent en symblose avec leurs partenaires

mais ces nations vivent en symbiose avec leurs partenaires et voisins de la C.E.E., — ne consacre une part aussi grande de son produit national au commerce extérieur : 50 %. Depuis 1973, malgré la récession, les ventes à l'étranger progressent en moyenne de 27 % (et les importations de 30 %). A une époque où se multiplient les accords volontaires de limitation des exportations, l'absence de liens officiels est-elle une gêne? Sans doute, mais elle n'est, de liens officiels est-elle une gêne? Sans doute, mais elle n'est, de toute évidence, pas détermi-nante. Les accords sont couclus par les représentants des orga-nisations professionnelles. Le China External Trade Develop-ment Council (C.E.T.D.C.), le C.N.C.E. local, est un modèle du renne Elmence par librat et les C.N.C.E. local, est un modèle du genre. Financé par l'Etat et les associations d'industriels, son budget s'élève à 4,8 millions de dollars E.U. Il emploie deux cents personnes qualifiées et possède trente cinq bureaux à l'étranger. Le C.E.T.D.C. soutient efficacement les exportateurs en organisant foires et expositions,

la prospection et à la conquête des marchés étrangers.

des marchés étrangers.

« Notre souci constant est de ne pas nous laisser dépasser sur le plan technologique par nos principaux concurrents, que nous rencontrons sur presque tous les marchés tiers: la Corée du Sud, Singapour, Honkong. Ce la nous conduit à importer un volume croissant de matériels d'équipement, même si la production locale fait aussi des progrès dans ce domaine », nous dit M. Kiang Teh-chien, secrétaire général adjoint du cemtre.

Taiwan a accueilli avec faveur

général adjoint du centre.

Talwan a accueilli avec faveur la baisse du dollar, auquel est rattachée la devise nationale (New Taiwan dollar) par un taux de change fixe: 38 N. T. dollars pour 1 dollar E.U. Il devrait en résulter un surcroît de compétitivité pour les produits « made in Taiwan », et, on espère, une diminution du déficit commercial avec le Japon, à neu près l'équivaleut (1.3 milà peu près l'équivaleut (1,3 mil-liard de dollars) de l'excèdent qui se dégage des échanges avec les Etats-Unis...

Prochain article :

UN FYL DIRECTEUR

• RECTIFICATIF. — Dans le précédent article intitulé « Tai-wan: une économie foisonnante », une erreur s'est glissée dans le passage relatif au revenu par tête : le new Taiwan dollar équivaut à 0.03 dollar des Etats-Unis, et non à 30 dollars.







nais de

Selon

## Les nouvelles hausses de redevances dans les foyers pour travailleurs immigrés

de taux des allocations versées aux familles restées à l'étranger. Enfin, le plafond de ressources institué pour l'alde transitoire annulera pratiquement ses effets pour quelque 90 000 pensionnaires.

Compte tenu des autres « modu-lations », restera-t-il un tiers de bénéficiaires ?

Un expédient?

Au crédit de M. Stoléru, on peut accorder que le principe de cette aide transitoire traduit dans

Est-ce assez pour justifier des mesures aussi graves que la ré-

enpération des sommes dues — même et l'on promet à cet égard certaines possibilités de conclisation — et surtout l'expuision des foyers — sinon du terri-

sion des loyers — sinon du terri-toire en cas d'incidents — pour les récalcitrants ? Cette nouvelle stratégie n'est-eile pas un expé-dient pour tenter de réduire la lutte du comité de coordination des résidents de la SONACOTRA.

M. Lionel Stoleru, secrétaire d'Etat anprès du ministre du travail et de la participation, chargé des travailleurs manuels et des immigrés, avait annonce la semaine dernière trois décisions destinées, selon iui, à normaliser la decisions desunees, seion im, a normanser as situation tarifaire dans les foyers d'immigrés (« le Monde » du 10 juin!. Ces mesures comportent, à partir du 1° juillet 1978, une nouvelle majoration des redevances de séjour qui, pour la première fois depuis un an, augmenteront de 6,5 % pour les résidents disposant de plus de 2 400 francs par mois de salaire brut (environ 2 150 francs en salaire-net) : une aide transitoire modulée allant de 0 à 20 % de

M. Stoléru manie, semble-t-il, mêmes, en raison des disparités M. Stoléru manie, semble-t-il, la politique de la carotte et du bâton. Il convient, en effet, de s'interroger sur la portée réelle de ses décisions, les unes présentées comme humanitaires, les autres jugées de nature à consolider une « politique de justice et de vérilé ».

Les loyers payés dans les foyers d'immigrès — les gestion-naires disent les « redevonces ». parce que ces loyers englobent les charges (30 %) et des pres-tations de caractère hôtelier (30 %) — peuvent atteindre actuellement de 180 à 260 francs cette aide transitoire traduit dans les faits, sans attendre la mise en œuvre d'un système permanent d'aide, une certaine volonté des pouvoirs publics d'alléger, à partir d'un certain seuil, la charge de logement des résidents les plus mal payés. Mais que penser des sanctions qui constituent le troisième voiet de cette e politique de vérilé et de justices? Certes, une situation anormale règne dans les foyers. De bonne source, près de 20 000 résidents, sur un pare d'environ 165 000 lits, refusent toujours—certains depuis près de trois ans—che payer leurs « redevances », qu'ils jugent trop élevées. par mnis et par personne, par-fols dans des chambres collectives de trois à six pensionnaires. La diminution de 20 % maximum les réduirait, tout an pius, à 208 francs par personne, mais un montant mensuel de 180 francs de redevance, a oprès oide s, est défini comme le minimum donnant droit à cette fameuse bonification de 20 %.

Qui donc en bénéficiera? On estime que 30 % à 40 % des quelque 160 000 pensionnaires des foyers, soit moins de 70 000 d'entre eux disposent d'un salaire net n'excédant pas 2 160 francs par mois. Mais tous, loin de là, ne logent pas dans des chambrées (1). D'autre part, les bonifications ne seront accordées que si leurs avants-droit se trouvent si leurs ayants-droit se trouvent à jour dans le palement de leurs loyers antérieurs, et à condition qu'ils ne touchent pas déjà l'al-location-logement des jeunes

diminntion pour les nonveiles redevances — et non 20 % de réduction de la seule majoration, comme nous l'avions écrit par erreur. sur la foi d'une dépèche d'agence: — enfin, l'enga-gement de poursuites, éventuellement assortées de saisies-arrêts sur salaires, voire d'expulsions, contre tous les résidents refusant de payer

leurs redevances .

M. Stoleru souligne que l'angmentation qui interviendra le 1º juillet représente 15 millions de francs en masse globale et qu'elle sera totalement compensée par la mise en placa de l'aide transitoire, d'un montant égal à 15 millions de francs ..

secrétariat d'Etat aux travail-leurs immigrés) se réunit pour engager, dit-on, à la faveur de l'été, une action de contrôle très ferme à l'encontre des travail-leurs étrangers. Elle coincide aussi avec la montée du racisme, entretenu, il est vrai, par car-taines déclarations intempestives du patronat sur l'éventuel renvul des immigrés, bien que la France se réclame officiellement d'une

se réciame officiellement d'une politique de volontariat. Mais n'est-il pas certaines façons de pousser des hommes à rentrer « volontairement » chez eux ? Volla de quoi donner à penser à ceux qui s'interrogent dans notre pays sur la manière d'améliorer le sort des plus défa-

JEAN BENOIT,

(11 La plupart des chambres comportent un nombre de litz inférieur à six. notamment à la Sonscotra (Société nationale de construction de logements pont travailleurs)... Sur 72 974 litz au 31 décembres dernier, 70 112 sont installés dans des chambres individuelles (loyer menauel moyen : 260 Pl. et 2682 dans des chambres collectives de deux nu trois personnes (loyer moyen : 180 P).

M. BARRE: le refour au plein emploi dépend d'une croissance soutenue dans fous les

(De notre correspondante.)

Genève. — L'emploi et la situa-tion économique et sociale dans le monde out ête les deux thèmes principaux du discours prononce le jeudi 15 juin au Palals des nations, à Genève, par M. Barre, à l'occasinn du centième anniver-saire de la naissance d'Albert Thomas, ancien ministre socia-Thomas, ancien ministre socialiste français et premier directeur,
en 1919, du Burean international
du travail. Pour M. Barre, deux
grandes idées se dégagent de
l'œuvre d'Albert Thomas: «La
foi dans la oaieur du sindicalisme: lo conviction que les problèmes sociaux ne peuvent être
résolus qu'au niveau internotional
par une coopération organisée
entre thus les peuples du monde. »
C'est le cas pour le problème
de l'emploi, que M. Barre estime
être le plus important, aujourd'hui, pour la communauté internationale.
Evo q nant le ebômage en
France, M. Barre a déclaré que

Evoquant le ebômage en France. M. Barre a déclaré que « l'objectif d'un retnur progressif vers une situation de plein emploi était princitairs ». « Le gnuternement français est convaincu, e-t-il toutefois précisé, qu'û n'y aura pas d'amélioration récile e' durable sons un assoinissement en profondeur de la situation économique des divers pays el de la situation économique internationale (...).

Au moment où M. Barre prenait la parole, une quinzaine de délégués syndicalistes africains et arabes avalent quitté la salle en signe de protestation ennire

en signe de protestation enntre les livraisons d'armes françaises à l'Afrique du Sud et les inter-ventions militaires françaises dans certains pays africains.

#### L'usine Franck Olivier de Chateau-Renault est occupée depuis le 9 juin

De notre correspondant

Comuse il fallait s'y attendre, l'aide transitoire sera couverte par le Fonds d'action sociale (FAS), lui-même financé en partie — du fait de l'extrateritorialité des prestations sociales — par les immigrés eux— stratégie n'est-elle pas un expedient pour tenter de réduire la lutte du comité de coordination des résidents de la SONACOTRA et d'isoler ses dirigeants ? Elle pas un expedient pour tenter de réduire la locaux de l'usine Franck Olivier de Châtean-Renault, à une trentaine de kilomètres de Tours. Ainsi en ont décidé les cent d'état-major de crise (ministères circults de la justice et femmes pour la plupart, après

Tours. — Depuis le 9 juin, une semaine de grève. Même le plus personne n'entre dans les directeur du l'usine s'est heurte locaux de l'usine Franck Olivier à un piquet : une vingtaine d'oude Châtean-Renault, à une trenlui ont conseille, poliment mais avec fermeté, de regagner son domicile à Tours. Jamais jus-qu'à présent ces ouvrières mode-les n'avaient conduit le moindre conflit. La grève était leur coup d'essal. Pourtant, en quelques jours elles n'ont pas hésité à aller jusqu'au bout.

En dépit des apparences, les travailleuses de Franck Olivier ont au moins l'angoisse en com-mun avec leur directeur. La paie mun avec leur directeur. La paie de mai leur a, certes, été versée, ce qui a été rendu possible par la mise en reglement judiciaire, le vendredi 9 juin à Paris, de la Socièté. Mais le chèque de 1 600 F que leur a remis l'administrateur provisoire ne les a pas empêchées de recondulre grève et occupation à la quasi unanimité. Château-Renault est une des villes les plus touchées par le

villes les plus touchées par le chomage en Indre-et-Loire, et ce département bat lui-même le record pour la région centre. Le dépôt de bilan des Etablissements Meersch, le 2 juin, a ajouté qua-tre-vingt-douze personnes sur les listes : si les employées de Franck Olivier ne retrouvent pas leur travail, Château-Renault (8 000 habitants) aura quatre cents demandeurs d'emploi de plus. Et il n'y a pas d'offres.

#### Des femmes qui n'affendent pas le Messie.

C'est cette quasi-certitude de ne pas retrouver de travail a le veble des vacances — avec les traites qui continuent à courir — qui a précipité le personnel dans la grève puis dans les pratiques offensives : manifestation de six cents personnes en ville, occupa-tion, blocage d'un camion chargé de 200 000 F de chemisters qui devalent partir pour Miami (Franck Olivier résise 50 % de son chiffre d'affaires à l'expor-

Depuis qu'elles ont appris pres-que fortuitement (un chêque de 2000 F refusé par une banque) que leur entreprise était en difque leur entreprise était en dif-ficulté. les ouvrières ne croient plus personne. Ce qu'elles sevent, et elles s'y cramponnent, c'est oue les carnels de commandes attelles carnets de commandes attelgnent 40 millons de francs pour
le groupe. S'il n'y a pas de travas
pour ciles et pour les quatorze
sous - traitants, dont certains
consacraient 80 % de leur production à Franck Olivier, c'est
pour une échéance impayée. Elles
et leurs machines n'y sont pour
rien.

Le mot d'ordre lancé par la
C.G.T., seul syndicat représenté
e'est : réemploi pour tout le
monde. Mais à Château-Rensuit
nui n'y croit guère. Si trois candidats et non des moindres —

nul n'y croit guère. Si trois candidats et non des moindres —
Tricosa, filiale du groupe angleis
Selincourt, et les groupes Biderman et Indreco — se sont présentés pour racheter l'usine et
suntout la marque toute le monde
est persuadé qu'il y aura des
compressions de personnel, que le
service expédition disparatira
et que les galires d'inscripts service expedition disparatira et que les cadres, directeur compris seront rempiacés par ceux de l'acheteur. Celoi – el se fera compatite dans les jours à venir. A Château-Renault on n'attend pas le Messie...

## AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

**ÉTABLISSEMENTS** G. LEROY

L'assemblée générale ordinaire, qui s'est réunie le 9 juin 1978, sous la présidence de M. Pierre Messe, président directeur général, a approuré les comptes de l'exercice 1977.

Pour l'exercice 1977, les établissements G. Leroy ont réalisé un chiffre d'affaires de 854,34 millions de francs, en progression de 6.73 % sur celui de 1976.

Le bénéfice net de l'exercice s'estéleté à 5.39 millions de francs, succédant à une perte d'exploitation de 6.82 millions de francs au 31 décembre 1978, le bénéfice net à cette même date s'étant établi à 10.79 millions de francs en raison de l'incorporation d'une plus-talue d'apport dans le compte de pertes et profits.

L'amélioration des résultits s'est manifestée priocipalement durant le pramier semestre, la seconde partie de l'année a été caractérisée par un raientissement du marché, notamment à partir d'octobre-oovembre où les activités et les prix de vente out été affectés par des opérations de déstoctage, par les incertitudes de la compineture politique et économite et pur la situation délicais de la compineture politique et économité et pur la situation délicais de certaines affaires.

Au niveau du groupe, le résultat net consolidé se traduit par une perte de 198 millions de francs contre une perte de 7.23 millions de francs à la fin de l'exercice précèdent, et un cash flow de 28,59 millions de francs en 1976.

Par branche d'ectivité, la progression la plus nette a été enregistrée par le secteur des contre-plaques et laités dont le chiffre d'affaires artein. 23142 millions de francs († 0.85 %).

Les principaux développemente de la société en 1977 ont porté, comme pour l'exercice précèdent, sur l'extensive par contre produits une pour l'exercice précèdent, sur l'extension de son réseau rommarcial et sur la mise au poirt et le lancement de nouveaux produits. portation ressort à 87.68 millions de francs, eo progression de 30 % sur celui de l'exercice précédent.

Les filiales ont enregistré des résultats positifs à l'exception toutefois de Leroy-Gabon S.A. qui a été largement déficitaire.

L'assemblée à approuvé l'affectation du béoéfice 1977 au report à nouveau déficitaire de 47,51 millions de francs, ramenant ainsi celui-si à 42.22 millions de francs.

#### PARIBAS

Le 15 juin se sont réunis les conseils de la Compagnie finan-cière de Paris et des Paya-Bas, de la Sanque de Paris et des Pays-Saus et de Paribas Interna-Pays-Ras et de Paribas Internationol.

M. Jacques de Foncblet, atteint
par lo limite d'âge, a quitté la
présidence de la Compagnie
fineocière de Paris et des PaysRas et de la Eanque de Paris et
des Pays-Ras, dont les conseils
l'ont nommé président d'honneur.
Le conseil de la Compagnie
financière de Paris et des PaysRas a nommé M. Pierre Moussa
president-directeur général et sur
proposition de celui-ci, M. Gustave Rambaud vice-président et
MM. Gérard Eskenari et Prançois
hlorin, directeurs généraux.
Le conseil de la Ranque de
Paris et des Pays-Ras a nommé
président - directeur généraix.
M. Pierre Moussa et sur proposition de celui-ci vice-président
M. Pierre Moussa et sur proposition de celui-ci vice-président
M. Gustave Rambaud et directeur général M. Pierre Decher,
déjà administrateur. M. JeanPierre Fontaine a été nommé
directeur général adjoint.
Le conseil de Paribas International a nommé MM, Pierre Haas
et Herré Pinet directeurs généraux.

#### S.P.R. SOCIÉTÉ PEINTURE RECONSTRUCTION

L'assemblée générale ordinaire de la société S.P.R. s'est tenue le 31 mai 1978 sous la présidence de 131 mai 1978 sous la présidence de 1. Marcei Mandel.

Elle 2 a produté les comptes de l'exercice 1977, qui font apparaitre un bénéfice net de 3891 000 P, en augmentation de 17.07 S sur celui de 1976, eprès dotation aux amortissements de 183 000 P.

Le cash-flow pour l'exercice 1977 s'établit à 5505 000 P contre 3422 000 P l'exercice précédent, soit détachés des actions anciennes au porteur da la catégorie e S » en circulation. Les opérations relatives à la déliviance des actions anciennes au porteur da la catégorie e S » en circulation. Les opérations relatives à la déliviance des actions notovelles seront effectuées à partiur da la catégorie e S » en circulation. Les opérations relatives à la déliviance des actions notovelles seront effectuées à partiur du la catégorie e S » en au porteur da la catégorie e S » en au porteur da la catégorie e S » en circulation. Les opérations relatives à la déliviance des actions notovelles seront effectuées à partiur du la catégorie e S » en circulation. Les opérations relatives à la déliviance des actions notovelles seront effectuées à partiur ment aux guichets de la Banque nationale de Paris, 18, bonievand des seront effectuées à la déliviance de la Banque nationale de Paris, 18, bonievand des seront effectuées à la déliviance des actions anciennes au porteur da la catégorie e S » en en circulation. Les opérations relatives à la déliviance des actions notovelles seront effectuées à la déliviance de la Banque nationale de Paris, 18, bonievand des seront effectuées à la déliviance de la Banque nationale de Paris, 18, bonievand des seront effectuées à la catégorie e S » en circulation. Les opérations relatives à la déliviance de la catégorie e S » en circulation. Les opérations relatives à la déliviance de la catégorie e S » en circulation. Les opérations relatives à la déliviance de la catégorie e S » en circulation de la catégorie e S » en circulation de la catégorie e s » en M. Marcei Mandel.

Elle à approuvé les comptes de l'exercice 1977, qui font apparaître uo bénéfice net de 3891 000 P, en augmentation de 17.07 % sur celui de 1976, eprès dotation aux amortissements de 183 000 P.

Le cash-flow pour l'exercice 1977 s'établit à 5565 000 P contre 5482 000 P l'exercice précédent, soit net par action : 55.05 P.

Le chiffre d'affaires, bors taxes, réalisé éo 1977 s'est élevé à 111 456 000 P, en augmentation de 18.65 % sur le chiffre de l'exercice 1976.

18.64% sur le chiffre de l'exercice 1976.

Au niveau du groupe S.P.R. et filiales, le chiffre d'affaires, hors tuxes, con soil dé est passé de 177.008 000 P à 215 084 000 P, en augmentation de 21.50 %. Le bénéfice net consolidé s'élève à 4533 000 P. Le dividende net a été fixé à 15 P par action, soit 22.50 P, avoir fiscal compris, il est mis en palement le 30 juin 1978, contre remise du coupon n° 18, aux guichets de la Banque nationale de Paris.

Les travaux en portefeuille rapré-

sur la mise au point et le lancement de nouveaux produits. Le chiffre d'affaires réalisé à l'ex-

A listue de l'assemblee generale. Les actionnaires se sont rénnia en assemblée générale extraordioaire, qui a décidé d'augmenter la capital social de la société par incorporation de la réserve « Steart de réévaluation » à concurrence de 10 millions de francs, est réalisée per la création, jouissance le Janvier 1978, de 100 000 actions nouvelles de leurs droits à ruison d'uoe action nouvelles pur une actionnaires ou cessionnaires de leurs droits à ruison d'uoe action nouvelles pour une action ancienne. L'attribution des litres nouveaux sera faite automatiquement en ce qui concerne les actions anciennes de catégories « à » et « B » nominatives.

D'autre part, l'assemblée générale extraordinaire à approuvé le projet d'apport partiel d'actif aux termes duquel la société S.P.R. - Société peinture reconstructio o fait apport de tous ses actife ués à l'exploitation de la branche d'activité d'entreprise de peinture à le société A.P.R. Entreprise créée à cet effet.

Entreprise créée à cet effet.

Corrélativement, la transformation de la société AP.R. en holdiog a été décidée afin de poursuivre le développement d'une activité financière favorisant les prises de participatios dans les sociétés dont l'objet socia se rettache aux travaux de hâtiment du second œuvre, ainsi que la mise en place des services de gestion permettant d'exercer le contrôle des sociétés filiales.

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE MINISTÈRE DES INDUSTRIES LÉGÉRES Société Nationale des Industries de la Cellulose

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL PROROGATION DE DÉLAIS

La Société Nationale des Industries de la Cellulose (SONIC) informe les sociétés et firmes internationales qui sont intèressées par l'appel d'offres international qu'elle avait lancé au début du mois de février 1978. concernant le projet de réalisation d'un complexe de produits papetiers et cellulosiques à Sedrata, que les délais de remise des offres, initialement prévus au 30 mai 1978, sont reportés au 30 juin 1978, terme de



Le Monde REALISE CHAQUE SEMAINE

UNE SÉLECTION HEBDOMADAIRE



# PROSPECTION ETRANGER

L'exportation implique la prospection. Or, la prospection entraîne des coûts et des risques.

Pour aider les entreprises françaises et notamment les PME à exporter la BNP vient de signer avec la DIRECTION DES RELATIONS ECONOMIQUES EXTERIEURES un accord de collaboration aux termes duquel:

- elle met désormais en place un CREDIT PROSPECTION ETRANGER permettant le financement de la totalité des dépenses de prospection à l'étranger de toutes les entreprises françaises et notamment des PME.
- Le parrainage de la BNP leur permet d'obtenir de la Compagnie Française d'Assurance du Commerce Extérieur (COFACE) un taux majoré de couverture de risques pouvant aller jusqu'à 70% des dépenses engagées.

Renseignez-vous auprès de votre Agence sur ce nouveau Crédit BNP.

BANQUE NATIONALE DE PARIS



LES MARC

ng pangangan di ang mga <del>Managan</del> Ng pangangan di ang mga <del>Mga Managa</del> THE THE RESTRICTED TO 

77 - 1700 201 - 181 - 182 - 183 3 - 184 - 184 - 18 The second secon

Establish the

LESE DE PARIS

The second secon

extints place were 45

to the same of the



**YALEURS** 

28 28 Forges Strasbourg 68 20 20 (0.1) F.B.M. cb. fer di 18 120 ... frankel ... 172 5

SATAM.
Satam.
Sleil
Santare Arby.
S.P.E.I.S.H.M.
Stotyis.
Irallor.
Virax.

At. Ch. Letre... France-Dunkerto

Ent. Gares Frig... Indos, Maritime. Mag. gés. Paris...

East Do Victy ... Suffice: Victy (Farmières) Vittai

Darbing S.A...
Dinot-Bettin...
Imp. 8 Lang...
La Risse...
Rochetts-Coups...

Court Dernies précéd. cours

| Farges summer | Farges | Far

225 224 d 65 50 65 .. 381 350 100 . 180 50

14 90

50 .. 244 .. 121 ..

110

YALEURS

Saint-Frères.

100 50 Onquesno-Parins.
Ession
Ferralius C.F.F.,
Havas.
Licatel.
Lyos-Alemand.
Lyos-Lobiano.
Wasternus S.A.,
Lyos-Lobiano.
Wasternus S.A.,
Lyos-Labiano.
Lyo

C.E.G.A. 8 1/2 %

Emprest Young... Rat. Redertandes Poreols Assuranc.

Algement Assument.

Algement Sant
American Express

188 Bes Pep Espatos

335 B.M. Merican

487 O. rett urbs

52 98 Bewring C.L.

162 Oresiner Bank.

300 Courant

55 Cla B. Limbert

165 57 Gen Belgigns

145 Rahnce

145 Rahnce

146 Cavenbon

1701 U.J.

• • • LE MONDE - 17 Juin 1978 - Page 35

196

82 419

117

189 50

YALEURS

Faces.

Sevent.

Sevent.

State and Se.

Prizer les.

Procter Gamble.

Courtenies.

Est-Astatique.

Canadien-Pacif.

Wagnus-Lits.

Barien-Rand

Suéd, Altemettes.

HORS COTE

SICAY

Euratres Intertectalque. Métall Minière.

Prumptia
Sab Mor. Corv.
8.P.A.
Uffape.
Oce v Gristen.
Bereste HV.

Actions Selec... Andificants....

# NCIERS DES SOCIÉTÉS

#### **ÉTABLISSEMENTS** G. LEROY

portation reasort à \$7.63 millione e chai de l'exercice principal le les fillates our carcellate de résultata positifs à l'exercice positifs à l'exercice de résultata positifs à l'exercice de résultata positifs à l'exercice de l'exercice de l'exercice de l'exercice de l'exercice de reportant l'exercice de reportant THE STATE OF THE S Section along

ALTERNAC CO

Det & crite

A SPECIAL PROPERTY.

rienius & Sweif

---

24 - 100 ST

医一起作品 粉头

PARIBAS

a 10.79 million de l'in-ble d'appart 9 et profits situats s'et et durant le conde partir fisé par un ené polani-me commandre fil de molte se reprintagns insertitudes igne et-sec-licia délicate Le 15 juin se sont reuns h noments de la Compagne fac-tiere de Parts et des Parts de la Banque de Parts et é pays-Bas et de Parthas Interna-Pays-Bas et de Paris as de Pays-Bas et de Paris as de Paris as de Paris as de Paris as de Paris et la largues de Founiter Ries par la lumine d'agr. a quite a financiere de la Compan de Paris et des Paris et des Paris et des Paris et de la Europe de Paris et des Par to remaits the side frames to frames to transce to frames to the section of the s The millions to frequency of the state of th la relatate de

#### S.P.R. PEINTURE RECONSTRUCTION

a la delle Tables

To purple the Table 1 Table

The second secon

one lands as greatest of a posterior of the control of the control

The second secon The second secon

ALGERIERAE DEMOCRATIQUE ET POPULIE STERE DES INDUSTRIES LEGERES etienale des Industries de la Cellulose J'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL PROROGATION DE DELAIS

Naturale des Industries de la Cellule rate les sociétés et firmes internationals traces has l'appel d'offres internités ance au nebal du mois de lovrier les print de réalisation d'un complete s tiere et celtulmiques à Sectors que s use des cilves, initialement presus sons reportes au 30 juin 1975, terme



Le Mond REALISE CHAQUE SEMANS UNE SELECTION HEBDOMADAIRE reserves our lecters



YALEURS

OPR Further Paris-Origans Paternelle (La)...

Placem. Inter...
Pravidence S.A...
Revillen....
Setto.....
Softe......

77 70 78 . 93 30 94 . 182 58, 184 .

263 254 260 89 381 195 20 199 368 384 170 - 168

Beavrain

Scotet-Turpin

Lesieur [Cie fis.]

Cr Mest. Corbell

Er Mest. Paris.

Nicotas

Piper-Heldyleck

Prior Heimsless
Putts
Rockefertaiss
Rockefertaiss
Rockefert
Saubiquet
Saubiquet
Sap Marché Boc
Lairtinger
Delpoi

## LES MARCHÉS FINANCIERS

Effritement

VALEURS

Courtanids

De Boers
Imperial Chemical
Bis flats Zinc Corp

CLO 15 RE

15:0

888 . 122 .

INDICES QUOTIDIENS

**PARIS** 15 JUIN

#### Marché maussade

La Bourse de Paris a réservé jeudi un accueil plutôt maussade cudi un accueil plutôt maussade au projet de loi sur la taration des gains en capital tel qu'il a été adopté mercredi soir par l'Assemblée nationale. En légère hausse en début de séance grâce nu soutien des investisseurs institutionnels, le marché a légèrement fléchi par la suite, l'indice instantané perdant 0.3 % environ. Quant à la réunion de presse du chef de l'Etni, elle n'a guère provoqué de remous autour de la corbeille : la participation du personnel au capital des entreprisse, avec les compensations fiscales qui sont envisagées, ne parait pas de nature à émouvoir beaucoup les milieux patronaux et financiers.

En revanche, le projet de loi

En revanche, le projet de loi sur la taxation du gain en capi-tal continue à rencontrer bien des réticences auprès des projession-nels : à force de veuloir a moraliser » le marché, assurent ces derniers, on finira par ls cantonner aux transactions entre les organismes institutionnels et par le dépeupler.

Parmi les voleurs les plus tou-chées figurent B.S.N.-G.D., Ha-chette, Nouvelles Galeries, C.G.E., Maira Roussel-Uclaf.

Quelques hausses ont néanmoins été relevées : Carrejour,
Thomson-Brandt, Générale des

Aux valeurs étrangères, majo-rité de repli, notamment sur les

Les cours du lingot st du napo-léon s'inscrivent en recul à 27 190 F (- 170 F) et 257,10 F (- 1,90 F).

VALEURS (Actions et poris)	Modalitás	Derplers, cours
Cis Ganér. Electr. c. 36. Bér. Rég. Prosrdie, c. 23 Longométal-Afrique, c. 32	1 9.8	10
Barlow Rand Ltd., dr. Finsider, dr. Rolloca, c. 18	1 B, 20 2 B, 1 1 B, 26	:

### LONDRES

Lès industrialles s'effritent ven-dredi à l'ouverture et leur indice sède 8,8 point à 468,9. Recul des pétroies, mais stabilité des fonds d'Etat. Les mines d'or progressent. Or converture, cooliars: 184 .. contre 182 15

18/6. 645 ... 662 ... 122 ... 367 ... contre 433 e paquets » mercredi.

Le resserrement, désormais inéluctable, des conditions 8 s crédit est à l'urigine directe se cette chute des cours. Développé dans le dernier bulletin de la Citibank, paru jeudi, le sujet set à nouveau reveau au premier plan des préoceupations boursières après la publication des statistiques hebdomadaires de la masse monétaire. Ceile-ci, contraîrement aux espoirs de la majorité des opérateurs, n'a pas dimínué. Une prochaine hausse du loyer de l'argent en est apparue d'sutant plus inévitable... (ENSSE Base 188 : 89 Sec 1977.1 Valeurs françaises .. 14 juin 15 juin 135,7 Valeurs étrangères .. 162,1 180,3

### **NEW-YORK**

Les cours ont enregistré une forte baisse jeudi à Wali Street et, après avoir fièchi quotidiennement de qualques points depuis environ une semaius, l'indica Dow Jones s'est vivement repilé, perdant 18,31 points à 844,25

Le voluma des échanges a égale-ment et nettement régressé, pnisque 29.27 millions de titres out été négo-ciés contre 37.29 millions la veille. Il est vrai que la participation des institutionnels é'est affaiblie, 304 « paquets » d'au moios 18 000 actions ayant été échangès contre 433 « paquets » marcredi.

Valeurs etrangeres 102,1 150,3	table		
C= DES AGENTS DE CHANGE (Base 100 : 29 déc. 1961.) Indice général 76,9 76,9	YALEURS	COURS 14/8	COURS 15 0
NOUVELLES DES SOCIÉTES  BUROMARCHÉ. — Les titres de la société seront introduits à la Bourse de Paris le 29 juin prochaîn : 223 210 actione de 100 F seront mises à la disposition du marché à un prix d'affire minimum de 260 F.  BOUSSEL-UCLAF. — Le ebiffre d'affaires du premier semestre s'est élevé à 1 960 millions de francs et pourrait atteindre 4 milliards pour l'exercice en cours (+ 15 %). Le directeur général du groupe, M. H. Monod, a d'autre part estimé qua le projet d'attribution gratuite d'actions au personnel, évoqué mercredi par le président da la République, pourrait s faire l'objet d'une hombe pour Raussel-Uclaf si elle devait faire bacenier la majorité (à 53,62 % dans les mains de Hacchst) vers la France a.  RUBOTA Ltd. — Le bénéfice net réalisé au cours de l'exercice 1977-1976 g'est élevé à 18.69 milliards de yens contre 21.67 milliards un an	Goeing Chass Manhattsw Bank Dis Pont de Memoors Eastman Knduk Exxes Fors General Electric Seceral Foods Beneral Minters 1 onlyear 1.8.48 1.1 1.	44	48 1 2 80 3 4 51 1 2 4 117 3 4 157 5 5 8 45 6 8 45 6 8 45 2 3 4 52 3 1 8 80 0 4 23 1 8 80 9 4 80 9 4 80 9 4 87 9 8 22 0 4 55 2 0
auparavant. Par action, les chiffres	1	15/0	10.0

VALEURS (Actions et poris 1  is Sanér. Electr. c. 36. 1 p. 0 ev, Reg. Presrdie, c. 23 p. 4 actions et poris 1  is Sanér. Electr. c. 25 p. 4 actions et poris 1  is Sanér. Electr. c. 26 p. 4 actions Rand Ltd., dr 1 p. 20 lastider, dr 20 p. 1	devart faire baschier la majarité (a 55,02 % dans les mains de Hacchst) vers la France a.  RUBOTA Ltd. — Le bénéfice net réalisé au cours de l'exercice 1977-1976 g'est élevé à 13,69 mullards de yens contre 21,67 milliards un an auparavant. Par action, les chiffres carrespondants ressortent à 15,17 yens contre 17,87. Le dividende global de l'exercice est resté inchangé à 7,50 yens. Pour l'exercice en cours, qui se terminera en avril 1979, il société prévoit un bénéfice net de	### ### ### ### ### ### ### ### ### ##	Sois Bér. Océan   d   15   48   d   10   70	Paris-Ribone	5 40   5 40   5 40   1.9. C	
BOURSE DE PAR	Cours Dernier VALEUDS C	ours   Dernier   Cours   Demier	Rerficed   210   208     Idena   Industries   14   35   14   50     Lambert Frères   42   50   42   50     Lersy (Ets E.]   72   74     Percher   115   125     Roogter   25ab Beres Seits   126   122     Sab Beres Seits   126   123   34   34	Escart-Messe	### ### ### ### ### ### ### ### ### ##	Pintre Investiss. 204 11 194 8 Rethischild-Erg. 227 75 274 7 Seest. Montilere 288 95 226 8 Select. Mondilere 584 24 667 2 Select. Mondilere 126 53 128 7 Selectifes-Resst. 128 33 22 127 1 S.I.G. 128 11 263 2 SITUATIONES. 177 14 685
9 %	e) Centr. 638 829 Laffitis-0ail Cidence A.L.ii 231 233 Loca-kapasion Cidence A.L.ii 231 233 Loca-kapasion Cidence A.L.ii 245 145 145 Loca-kapasion Cidence A.L.ii 245 145 145 145 145 145 145 145 145 145 1	132	Saveisteene	289   229 50   236   2	Hongoveks   76	Silvarente
VALEURS Cours Dernier Credital Cred Sel. E. Credital Cred Sel. Cours Cred Sel. Cred Se	50 80 52 80 Un. Ind. Credit. 22 117 118 0 Indust 198 80 198 90 Cre Fonciere 10 RisLor. 142 99 149 50 G. B. V	0 230 50 Centen Slauzy 273 20 774 90 (N7) Gentrest 127 127 250 185 (Ny) Champer 127 127 240 Charp Sens. 93-1288 2981	Pathe-Criema \$5 . 80 Pathe-Marcani 105 . 189 Tour Eiffel d107 10 . 110 . 38	Hulles G. et ser. le 66 54	4team Attens	Financiere Privée 266 21 349 5 Frantidor 141 3
	Sameue	9 76 [Lil Dev. 8. Rord 138 187 50 18 55 10 18 55	Air-indestrite	Dayrz et Siece d 53 d 56	Royanda	Destrean Mobilière   213 79   244 0.

Concur Epargn Franc.	Paris-Vie 152 do	34 30 2	2 Jns 1 Jns 2 <b>20</b> 1ps	menacqu mofice terball		21 90 22 80 18 02 19	2   Cogifi 6 50   Foucing 3 10   Gr. Fin	Constr	104	127 99 Franc 138 La Mo 107 Leban 123 90 INy) & 110 Cie M	er Cla	C156 50 17	10 SD 1	De Digtrk Bec-Lamo E.L.MLe Erwant-S Facom	the bianc., omna	438 64 95	64 55	Agache-Willot Files Fourques Lessers-Roub	<b>27</b> 8	934 80 0 26 50	70 Bart	d Tr (port seco. . fudustri . Chemical	180 01 202	180 50 60	Sagince Sagistet Bolvzist Valgrein Court F		126 80 424 05 153 42 172 51	146 4
comp	te tem to in lete dans no les cours. Ell	s dernié	ras edit	IORS. BE	es erreni	2 DOUTES	d gariges fo	rurer 1910	N	AAR	CI	HÉ	A	T	E	RM	E	CE	tation Sex	. valeur	s ayaut	tatt Pabs	et De tra	ermestal, de esactions es exactitude de	tro 14 L	10 01 1	14 2 30	(). POUZ
Comper sation	IVALETING	Précéd. ci0tura	Premier cours	Dernier cours	Compt. premier cours	Compen saties	VALEUR	Précéd. Pr		oura Compt.	Compen- sation		Précéd. ciôture	Premier cours	Comis Detailer	Compt. premier cours	Compen- sation	INC. OF BUILDING	Précéd. P ciôtere		Deraier cours	Compt. pramier cours	Companies	VALEURS	Précéd. ciôtura	Premier cours	Del week	Compt. premier cours
738 2379 399 295 68 187 78 455 85 120 442 80 187 286 110 9 9 1 478 505 505 1560 275 1149 50 250 1149 50 1149 50 1149 50 1149 50 1149 50 1149 50 1149 50 1149 50 1149 50 1149 50 1149 50 1149 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50	4,5 % 1 873 C.M.E. 8 %. Atrique Occ. Air Leguido. Aix. Pari und Aix. Superna. Abstinoso-Ati. Applique. Applique. Applique. Applique. Applique. Applique. Applique. Applique. Applique. Ball-Interest. Back. Fives. Ball-Equip. Ball-Interest. B.G.L. Back. Bazzir St. V. Beglin-Say. Bill-Interest. Boll. Catterest. Catterest. Chill. Catterest. Chill. Catterest. Chill. Cit. Alextical Chill. Alextical Ch	337	\$ 199 157 72 95 159 129 129 129 129 129 129 121 138 107 108 107 108 108 108 108 108 108 108 108 108 108	2412 285 50 157 72 85 158 80 493 63 129 482 82 280 113 10 127 28 1137 28 1578 20 113 10 127 28 111 29 11 28 11	59 157 29 158 204 492 29 295 115 209 209 209 209 209 209 209 209 209 209	190 275 240 178 350 119 128 700 48 215 180 240 1770 2230 170 177 378 720	E. A. Larenvi ESSO S.A.F., Essay S.A.F., Ess	247	45 10 24 46 77	74 50 245 10.  75 455 10.  77 461 10.  77 461 10.  78 405 10.  78	250 235 250 250 250 250 250 250 250 250 250 25	Rors Rorrel. Sal. Sinta-Catry Opti-Partitats Pars-France P-L. S Petable on P.U. S Petable on P.U. S Petable on P.U. S Petable on P.U. S Petable on Petable	29 80 29 76 81 99 92 125 87 40 267 90 278 47 365 170 38 710 38 75 10 38 77 10 38 78 10 38 78 10 38 74 40 421 80 421 80 421 80 421 80 425 68 74 48 95 50 100 70 225 58 446	21   150   28   28   25   26   26   26   26   26   26   26	90 88 1257 10 125 10 125 10 10 125 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	129 18 199 28 29 29 29 29 29 29 29 29 29 29 29 29 29	\$0 233   \$08   205   205   225   105   89   410   174   225   325   540   210   236   345   546   54	Da Baers (S.) Dauts, Bank Dona Mues De Post Hem East Loda. Enesson. Extro Corp Foro Melor Free State. Gna, Electric	72 89 101 101 101 101 101 101 101 101 101 10	74 95 139 9 1213 1216 50 272 265 112 265 112 26 26 112 27 26 112 27 27 27 27 27 27 27 27 27 27 27 27 27	295 89 1976 89 112 50 28 150 28 150 28 150 28 150 28 150 28 157 89 157 89 157 80 157 8	181 232 18 2332 18 2332 18 2375 28 275 275 23 23 23 23 23 23 23 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24	14 90 118 199 1258 149 175 269 155 54 265 15 54 265 198 288 12 58 365 365 365 365 365 365 365 365 365 365	LI I	14 75 18 95 247 20 32 50 79 50 1241 149 78 50 125 80 55 80 55 80 55 80 55 80 55 80 55 80 55 80 55 80 56 84 57 85 58 86 58 87 58 87 58 88 5	14 \$5 12 50 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	18 76 235 10 76 235 10 76 232 10 76 232 10 76 23 24 25 25 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26	128 86 283 70 32 10 73 70 123 1 147 80 278 30 803 10 803 10 803 10 813 90 155 50 640 11 1197 268 90 14 50 540 90 120
050 310 350 220	Cofradel Cotradel Cie Bancakre C.E.E. — (001.).	119 390 310 18 360 393	390 315 10 354 395	119 200 315 50 354 394	*360 387 10	3170 410 38 930	— COI CORT LYCON EASS Mach. 840 , . Mars. Phésiz	40 00 4	15 41 40 50 4 95 99	418 . 30 30 48 50 500 .	140 530 143 510	Sagem Sagem Saux-Godino S.A.J	144 59 594 152 534	144 38 587 . 153 . 532	144 38 683 152 528	146 . 587 . 158 . 522	СО	TE DE				062 819 062 819 063 819	20 -	MARCH	1É LIC	,		
194 . 185 .	C. Entrepr Cat. Foother	106	106 50 120	186 50	108 50	58 58 415	Mar Wender Mar. Ch Ren Martell	57 28 5	58 80 5 56 40 8 15 41	940 59 .	136	Sanians Sapraer Dure Scarcerder	181		171	173		CIII OFFICIO		UR\$	(5/ <b>6</b>	entre es		MONIMALES E	SEVISE	COS		15/0

| Cert. Franchist | 115 50 | 120 | 117 60 | 117 60 | 117 60 | 117 60 | 117 60 | 117 60 | 117 60 | 117 60 | 117 60 | 117 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 60 | 110 170 101 77 50 113 285 257 220 100 82 1550 79 5 430 258 Sconerdet ... 171 179 10
\$.C U.A..... 78 10 77 50
\$cinneg...... 118 118
\$.1.A.S..... 289 225
\$ign. & El... 259 90 257
\$i.l.i.G..... 221 220
\$rmco..... 153 50 100 0
\$.1 M.N. 9.R. 82 02
\$\$R #05549m4 | 150 0 | 1550 0 |
\$Construct | 150 0 | 150 0 |
\$construct | 150 0 |
\$construc 4 889
228 180
14 852
285 459
81 228
89 270
85 050
8 410
5 045
5 045
5 765
10 855
4 039
2 118 4 557
210 628
10 928
204 989
RI 144
08 328
84 980
0 342
241 758
25 775
18 048
4 18
2 122 27 100 27 150 257 10 267 50 238 10 239 253 1207 60 299 252 58 228 160 8J 10 299 235 215 140 80 1590 70 438 279 259 210 243 234 90 254 20 1207 20 595 410 50 130 J 850 360 455 075 560 J50 325 025 198 58 Seese (100 ks)

Grande-Sveragos (fl 1)

Italia (1 000 hres)

Sanse (199 ff.)

Antrighe 'the sch.)

Espagns (100 pes.)

Pertugal (160 see.)

Canada (8 cas. 1) Piece 0s 10 fiorins
Piece 0s 10 fiorins
Piece 0s 10 fiorins
Piece 0s 10 fiorins 5**93** . 177 170 27 58 87 70 54 50 53 782 755 8.6.A...... 178 50 Dennis-R.-E. 32 38 Deltus-Mieg. 54 90 Ounce..... 723

273 269 476 (470 744 735 123 60 123

230 505 723

UN JOUR

3. ETRANGER

4. EUROPE

4. AFRIQUE

8 à 11. POLITIQUE

12. SOCIÉTÉ

13. JUSTICE

14. EDUCATION

M. Beulloc.

5. PROCHE-ORIENT

la République italienne.

PÉROU : la campagne pou

les élections à l'Assemblée

tensions à l'intérieur du

- Le débat sur la défense à

de foi : « Taut est possible =

Aus assises de l'Essoane

Les premières décisions de

Mourir à Flenry-Mérogis.

par Roger Garoudy.

LE MONDE DES LOISIRS

ET BU TOURISME

PAGES 15 A 22

Débat ; les nouveaux « com-morces » de la zoologie.

Livres de grand large : le cap Horn comme à l'exercice.

Plaisirs de la table; Phila-télie; Jeux; Hippisme.

- ETRANGER : . Toiwor, me

LIRE ÉGALEMENT

RADIO-TELEVISION (25)

Annouces classées (29 - 30) : Aujourd'hui (28] : Carnet (27) ; Loto (28) : Météorologis (28) ; Mota croisés (28] : Bourse (35).

économie foisonnante » (11), de notre envoyé spécial Paul

- Plages : bilan de santé.

23 à 25. CULTURE

31. REGIONS

32 à 34. ÉCHNOMIE

Quatre cents millions de vial-

teurs en vingt ans : pour l'Espagne, le tourisme est devenu un secteur écono-

d'une remarquable

Déposé sans plaisir au Parlement par M. Giraud, ministre de l'industrie, le projet de loi sur les économies d'énergie et l'ntilisation de la chaleur qu'avait préparé son prédécesseur, M. Monory — à la demande de parlementaires, — cause bien des soucis au gouvernement. Déjà, pour manifester leur hostilité à ce projet, les syndicats C.G.T. et C.F.D.T. d'Electricité de

France avaient appelé à nne grève le 1er juin et à une journée d'action le 8. La réunion de la commission de la production et des échanges à l'Assemblée nationale, le 15 juin, a été l'occasion pour les députés de montrer quelque défiance vis-à-vis des choix nncléaires d'E.D.F. et de la politique d'économie d'énergie du gouvernement voyant une redevance de 0.025 cen-time par megajoule (0.1 centime

La méfiance des syndicats n'était pas sans fondement. Dans sa formulation originelle — hâtive ou maligne ? — ce texte permettait à une collectivité locale de décider de la création d'une centrale mixte (productrice d'électricité et de chaleur) mais également d'en concéder la couceptiou et l'explnitation à une société privée. Même si telle n'était pas la volonté des rédacteurs de la lot, il u'était donc pas impossible d'maginer qu'une entreprise privée, par le biais de la production de chaleur, construire un surgénérateur nucléaire qui fournisse principalement de l'électricité. L'atteinte à la loi de nationalisation de 1946 est donc indéniable.

A vrai dire, les auteurs de ce

A vrai dire, les auteurs de ce texte ont du compter avec une

pondre uniquement aux nécessités de la distribution d'eau chaude. On peut cependant e'étonner que n'aient pas été adoptés les amendements proposés par M. Qullès, député (P.S.) de Paris, stipulant que la conception et l'exploitation devra être conflée à R.D.F. lorsque la centrale sera nucléaire et prévoyant une limite à la puis-sance électrique des centrales mixtes.

La commission a aussi ratifié plusieurs amendements techni-ques : tous les industriels seront tenus de déclarer leur quantité de chaleur disponible; en cas de désaccord sur le prix de la cha-leur entre industriels et collectivités locales, le ministre de l'industrie pourra fixer ce prix par arrêté; les collectivités locales pourront obliger le raccordement

tions de gaz, de charbon, de pro-duits pétroliers à usage ener-gétique et sur l'électricité nucléaire et hydraulique (soft 1% de la valeur de la consommation énergétique des particuliers et 1.4 % de celle des industriels). Le produit de cette taxe (de l'ordre de 1,5 milliard de francs par an) seralt affecté à la politique d'éco-

seralt affecté à la politique d'économie d'écergie.

La commission est donc revenue sur l'idée d'une taxe sur la
consommation d'énergie, abandonnée en décembre par le gouvernement sous la pression du
C.N.P.F. Elle est même plus large
puisqu'elle touche aussi les particuliers, ce qui a provoqué l'hostilité des députés de l'opposition.
Deux autres ajouts manifesteut Deux autres ajouts manifesteut une hostilité nun dissimulée à la politique d'EDF.

par thermie) sur les consomma-

la politique d'E.D.F.

L'un, sur proposition de M. de
Branche, député (U.D.F.) de
Mayenne, précise que toute centrale thermique nouvelle devra,
sauf dérogation, combiner la production d'électricité et de chaleur. On a vu plus haut l'hostilité
d'E.D.F. aux centrales mixtes.
Un tel amendement, s'il était
approuvé lors du vote définitif
de la lol par le Parlement, s.mède la loi par le Parlement, amè-nerait une remise en question de l'ensemble des calculs technico-

économiques qui sous-tendent le programme nucléaire. La création d'un organisme d'évaluation des choix techni-ques en matière énergétique, compose de six membres (deux choisis par l'Assemblée nationale, deux par le Sénat, les deux der-niers étant cooptés par les qua-tre autres), apparait moins ou-vertement comme une machine de guerre anti-EDF. Comment ne pas se féliciter que les parle-mentaires se dotent d'un organisme leur permettant d'éclairer leurs votes ? Mais c'est bien là une marque de défiance à l'égard des études économiques d'Electri-cité de France. Confier à ces scientifiques la contre-expertise des études d'impact auxquelles doit se livrer désormais l'entre-

doit se livrer désormais l'entre-prise publique — outre que cela allongera les procédures — le prouve abondamment. N'a-t-on pas aussi envisagé au Palais-Bourbon d'interdire le chauffage électrique à partir de 1981 ? Certes cette loi est loin d'être votée. Le gouvernement se bat-tra — seus doute aver raison tra - sans doute avec raison contre l'ameudement de M. de Branche. Mais peut-il s'opposer à la volonté des parlementaires, d'avoir une meilleure compréhension technique des dosslers ? Rarement consultés sur la politique énergétique, les députés ont voulu, par ce biais d'une loi de moindre importance, montrer qu'ils s'inquiétaient de la politique nucléaire et de la toute-puissance d'E.D.F. Cet état d'es-prit de la commission de la production et des échanges se retrouvera-t-il lors de la session

d'octobre en séance plénière ? BRUNO DETHOMAS.

## Le projet de loi

voque des rejets thermiques qui atteigneni près de 15 milllons da tonnes d'équivalant pétrola (TEP) et devralent en eprésenter 40 millions en 1985. La valorisation de ces relats ne pouvail pes ne pas apparaître comme une nécessité eu moment où le politique gouvernementale prétendait mattre l'accent sur les économie. d'énergie.

Une commission spécialisée, présidée par M. Leroy, diracteur général de la Caisse des dépôls et consignations, fut chargés d'explorer les possibilités effaccontenue dans les rajets thermiques. Ella avait notamment eur les coûts d'investissement et eur les prix futurs de l'énergie que la diversité des conditions tocales rendalent nécessaires une appréciation au cas par cas da la rentabilité de l'utilisation de la chaleur.

Adopté la 30 novembre, an consell des ministres, le projet gouvernemental -- devenu la · lol Giraud - alors qu'il devrait plutôt porter la nom du prédécesseur de celul-cl, M. Monory - se propose de suscitar la

tion de le chaleur diaponible evec pour objectif - modeste d'économiser l'équivalent de 3 millione de TEP an 1985. Pour y parvanir, les exploitants

des principales unités de production électrique devront audelà d'un certain seull de pulasance, informer l'edministration des quentités de chaleur disponibla. A la demande des collectivités locales intéressées, qui conserveront le responsebilité des réalisations, des reseaux da distribution de chaleur pourront faira l'objet d'un cfassement. Ce classement pourra comporter des périmètres da développement prioritaire à l'intérieur desquals, loi, le raccordement des Instellations futures dépassent un certain seull de consommation sera obligatoire. Les collactivités usagers des charges financières résultant de l'obligation de rac-

Ce projet, qui vient d'être sériausement emendé par la commission de production at des échanges, ne sara vraisemblablement pas discuté à l'Assemblée nationale evant la session

de toute les installations de chauffage de plus de 30 kilo-watts; enfin, le prix de vente de la chaleur par E.D.F. sera consi-déré comme un tarif public. Mais les députés ne se sont pas contentés de ces quelques mesures techniques. Plusieurs amendements votes apparaissent bel et bien comme une critique de la politique d'économie d'éner-gle du gouvernement et des choix nucléaires d'Electricité de France. C'est ainsi qu'a été adopté un amendement de M. Schvartz, député (R.P.R.) de Moselle, préLE CONFLIT CHEZ RENAULT

#### La direction de la Régie menace 15.000 salariés de chômage technique si la grève continue à Flins

Le confiit Renault s'enlise à Flins, où la direction a annonce le 16 juin la possibilité d'une mise en chômage technique d'environ quinze mille salariés, la semaine prochaine. De leur côté, les syndicuts C.G.T. et C.F.D.T. ont proposé le même jour de « faire tourner certaines presses pendant deux heures avec la maîtrise si la direction consent à s'asseoir à la table des négociations a Simultanement, l'absence de négociations bloque différents conflits

et M. Bergeron s'inquiète de l'issue des discussions qui tardent à s'ouvivi entre les syndicats et le patronat. a SI on ne parvient pas à signer des accords avant les vacances, a-t-il déclaré le 15 juin à France-Inter, on eura du mal à les signer à la rentrée. Dans le secteur public et nationalisé, a-t-il ajouté, le président de la République devrait donner le bou exemple. »

Vendredi, M. Paul Marchelli, président des métallurgistes C.G.C. aruit accusé M. Charpentié de s'être fait « rouler par M. Barre » (1). Il arcit denonce « les illusions sur l'ouverture sociale » et le blocage des discussions qui risquent d'aboutir à « la multiplication des révoltes du type Renault ».

La règie Renault a annonce vendredi 16 juin au comité d'étavendredi 16 juin au comité d'éta-bilssement de l'usine de Flins cu'environ 15 060 salariés, sur 20 000, seralent mis en chômage technique lundi ou mardi pro-chain si la grève avec occupation continualt aux presses. La veille, la direction avait niaide devant la conr d'appel de Versailles (nos dernières édi-tions) la modification de l'ordon-nance du 12 min, qui avait dèsi-

nance du 12 juin, qui avait désl-gné un expert, en demandant que soit m's fin aux entraves à la liberte du travail dans l'atelier des presses. « Nous sommes prêts des presses, vivies sommes prets à ouvrir sur-le-champ les négo-ciations s'il est mis fin à l'occu-pation des presses n, devait dé-clarer M° Courdille au nom de la Règie.

De sou côté, l'expert commis par le trionnal, M. Houvenot, qui a été longuement entende par la cour d'appel, avait indiqué : « Je me suis entretenu seul à seul avec les grétistes des presses pour leur permettre de s'exprimer librement. Je reste convaincu qu'il est possible de concilier les impératifs économiques uvancés par lu direction et la promotion ouvrière compréhensible souhaitée par les travailleurs. Embau-chés comme O.S., c'est-à-dire comme presse-boutons, les tra-vailleurs veulent obienir une medieure qualification et depenir

P1.p Il a ajouté : e Les immigrés ont en outre le sentiment que la Régie ne les traite pas comme les Françuis, d'où un sentiment de frustration. Enfin, à la suite de la grère très dure de 1973, la Ré-gie s'était engagée à créer des perspectives de vie meilleure pour ces O.S. Seules cinquante-quatre personnes ont pu devenir P 1 depuis cette date. » La cour d'appel rendra son arrêt mardi pro-chain 20 juin.

#### Quarante mille grévistes dans les arsenaux

La grève déclenchée mardi
13 juin, à l'arsenal de Brest par
les syndicats C.G.T., C.F.D.T.,
F.O. et C.F.T.C. pour obtenir que
les sélaires des travailleurs de
l'Etat restent indexés sur ceux
des métallurgistes parisiens é'est
encore étendue jeudi. Elle concerne aujourd'hui quelque quarante mille ouvriers — solt euviron les deux tiers des travailleurs
des ausenaux et manufactures de
l'Etat — et touche quarante-trois
des plus grands établissements
de la défense nationale, uotamment à Bræt, à Cherbourg, à Lorient, à Tarbes (où les atellers
sont occupés), à Toulouse, à Clermont-Ferrand, à Rennes, à Bourges, à Indret (Loire-Atlantique),
à Toulon, à Bordeaux, etc.

« Il s'agit d'un mouvement
très puissant et en profondeur a,
a déclaré, au cours d'une conférence de presse réunie jeudi à
Paris M. Henri Berry, secré-La grève déclenchée mardi rence de presse réunie jeudi à Paris, M. Henri Berry, secrétaire général de la Fédération C.G.T. des travailleurs de l'Etat, qui a appelé « à prolonger et à élargir dans tous les établissements et actions et a construction.

ments et catégories, dans l'unité la plus large, le mouvement de grève et de manifestations ». M. Berry a critiqué la C.F.D.T., qui, seton lui, « a tout fait pour freiner cette action ». Pour sa part, la fédération C.F.D.T. a demande à ses militants de « maintenir l'action là où elle a été décidée, et, affleurs, de la mettra en œuvre suivant les formes les plus appropriées ». plus appropriées a. Quant à la fédération F.O., elle a réaffirmé sa position, pour « la

Trois cents à quatre cents jemmes de toutes opinions, vêtues de noir, ont manifesté jeudi 15 juin, en fin de soirée, à Toulouse, contre la répression en Argentine. Parmi elles se trouvaient des religieuses et, eu particulier, avec leur Mère supérieure, celles de la maison mère de Seysses (Haute-Garonne) de la Congrégation de l'ordre des missions étrangères à laquelle appartenaieut Sœur Alleia, quarante et un ans, et Sœur Léonie. solvante-deux ans, enlevées en Argentine en 1977. Une delégation de femmes juives participait également à la manifestation. Trois cents à quatre cents egalement à la manifestation

Les « femmes eu noir e ont
effectué, à plusieurs reprises, le
tour de la place du Capitole
devant la mairie avant de se
rendre en cortège et sans le moindre incident au palais des sports
où se tenait un meeting organisé
par le Comité pour le boycottage
de la Coupe du monde de fcotbaal
en Argentine (COBA). — (COTT.)

plus large extension possible da mouvement de greve », mais est opposée à l'occupation des arsea Espagne

Tge occueilli

e pekin

Les statio

<sub>ligfeuse</sub>ment

Le conflit a éclaté après M. Yvon Bourges, ministre de la défense, eut assuré, devant une commission paritaire, que l'in-dexation des salaires des travailleurs de l'Etat sur ceux des mé-tallurgistes parisiens était de nouveau supprimée pour cette année. Déjà, elle avait été sus-pendue pour un an en mars 1977, dans le cadre du plan de lutte coatre l'inflation, ce qui, selon F.O., avait entraîné una perte de 3,5 % du pouvoir d'achat. Pour le syndicat, le gouvernement entend liquider définitivement cet avantage acquis codifié par les avantage acquis codifié par les décrets salariaux du 22 mai 1951 et du 31 janvier 1967.

#### Les autres conflits

Les revendications salariales sur la defense de l'emplot sont a l'origine d'autres conflits : gréves reconductibles de vingt-quatre heures à la Compagnie fermière de Vichy et aux acièries de Pompey ; débrayages partiels dans certains ateliers de Berliet, où la C.G.T., aux élections des comités d'autre price de Vénissieurs et de d'eutreprise de Vénissieux et de Bourg-en-Bresse, progresse de 25 à 53 points; grèves avec oc-cupation chez Moulinex à Alençon (Orne), à l'usine textue Berthelot à Vaucouleurs (Meuse), chez Frank Olivier à Château-Renaud

(voir page 34).

A la manufacture vosglenne do meuble (Mattaincourt, Vosges), ou les salariés, en grève depuis mardi 13 juin, s'opposent à la sortie des camions, la direction a porté plainte pour entrave à la liberté du travail. La grève de vingt-quaire beures déclenché ven-dredl dans les mines de fer de Lorraine était suivle par 80 à 100 % des mineurs.

En outre, depuis une semaine, En outre, depuis une semaine, un mouvement de grève se développe dans les centres régionaux d'informatique de la direction générale des impôts, où le persounel, à l'appel des syndicats, réclame des créations d'emplois pour permettre aux jeunes de e vivre au pays ».

(1) La C.G.C. rappello dans un communiqué que «M. Poul Mar-chelli a signé le 25 février 1976 un accord selon lequel il renonce aux

#### LE CALENDRIER DE L'ANNÉE SCOLAIRE 1978-1979

Le ministère de l'éducation a publié ce vandredi 16 juin les dates des cougés scolaires pour 1978-1979. Le calendrier correspond à celui que nous avons pu-blié dans le Monde du 3 jun. Le seule modification par rapport au projet initial consiste à mainte-nir les trois académies de la régiou parisienne dans la même zoue pour les vacances de février RENTREE :

Le jeudi 14 septembre 1978 pour les enseignants, le vendredi 15 sep-tembre pour les élèves.

Du vendredi 27 octobre inclus at jeudi 2 novembre inclus. NOEL :
 Du vendredi 22 décembre inclus

au mercredi 3 janvier inclus.

FEVRIER:

— Zone A (académies do Paris, Crételi, Versailles et Autilios-Guyaue). Du jeudi 8 février inclus au mercredi 14 février inclus au mercredi 15 février inclus au mercredi 16 février inclus au mercredi 17 février inclus au mercredi 18 février inclus au mercredi 18 février inclus au mercredi 18 février inclus au mercredi 19 février inclus au mercredi 20 fév

au mercredi 14 février inclus.

— Zoue B (académies de Besançon.

nijon, Grennbie, Limoges, Moutpellier, Nantes, Poitiers et Strasbourg).

nu jeudi 15 février inelus uu mercredi 21 février inelus.

— Zone C (académie d'Aix-Marseille, Amleus, Bordeanx, Caen, Ciermont-Ferrand, Corse, Lille, Lyon,
Nancy, Nice, Ortéans, Tours, Reims,
aennes, Runeu et Toulouse): do
jeudi 22 février inclus au mercredi
28 février inclus. 28 février Inclus

25 février Incins.

• PRINTEMPS:

— Zoues A et B: dn samedi 7 avril iuclus au mereredi 15 avril iuclus;

— Zono C: du jeudi 12 avril inclus au luudi 23 avrii inclus.

au loudi 23 avril inclus.

ETE:

Les vacances débuterout le jeudi
28 juiu 1979 eprès la classe.

Il uy aura pas elasse le loudi
30 avril («pout» du 1= mai).

Sur demando formulée par le maire, l'igspecteur d'académio acc



Chess Challenger est maintenant au prix sans précèdent de 1 990 F T.T.C.,

35, rue de la Crokt-Nivert 75015 Parie Tél. 306.93.69 - M° Cembrogne

certaine hostilité d'E.D.F. à l'utijetée par les centrales, il faut modifier les turblues (secteur très sensible des centrales uucléaires). sensible des centrales uncleaires).

L'entreprise nationale, dont les sites sont le plus souvent éloignés des villes, juge non rentables de telles modifications s'il e'agit de satisfaire simplement quelques ci'ents isolés (le coût de transport de l'ean chaude étant rédhibitoire au delà de operates diport de rean chaude étant redni-bitoire au-delà de quelques di-zaines de kilomètres). E.D.F. étant obnubilé par son programme nucléaire, il apparaissait done nécessaire de tolèrer une initia-tive privée pour la construction de centrales électrocalogènes à l'abord des villes.

l'abord des villes. Les amendements adoptés le 15 juin par la commission de la

lisation de la chaleur. Pour pro-duire de l'eau chaude à 100 °C et non l'eau tiède actuellement re-

In juin par la commission de la production et des échanges de-vraient pour partie satisfaire les syndicats. Toute centrale mixte sera exploitée soit par un éta-blissement public soit par une régle et sa puissance devra ré-



Le numéro dn - Monde ABCDEFG

## La Yougoslavie ne confond pas les émigrés politiques et les terroristes

déclare le secrétaire de la Ligue des communistes

De notre correspondant

Belgrade. — Alors que la « pro-cédure de l'identification » par la justice yougoslave des quatre ressortissants ouest - allemands présumés terroristes — arrêtés à la mi-mai à Zagreb (le Monde des 31 mai et 3 min) — et dont l'extradition est demandée par le l'extradition est demandée par le gouvernement de Bonn, touche, semble-t-il à son terme, M. Etane Dolantz, secrétaire du comité exécutif de la Ligue des communistes, a donné une première réaction officielle à cette affaire. Répondant jeudi 15 juin dans une émission de la télévision de Beigrade, à la question d'un spectateur, il a démenti catégoriquement les informations selon lesquelles la Yougoslavie exigeralt, en échange des personnes appréhendées à Zagreb, certains émigrés politiques croates se trouvant en hendées à Zagreb, certains émigrés politiques croates se trouvant en Allemagne fédérale. « Nous n'avons jamais confondu, a-t-il dit, l'activité de l'émigration politique avec celle des gens qui pratiquent le terrorisme. Nous n'avons jamais permis non plus que notre territoire soit utilisé par des terroristes contre qui que ce soit. Nous sommes donc en droit de demander aux autres pays d'agir de même. »

M. Dolants a rappelé que l'émigration avait organisé, au cours des dernières années, plusieurs

actes de terrorisme en Yougo-slavie et qu'elle avait assassiné plusieurs des représentants offi-cleis du pays à l'étranger. Le s demandes d'extradition faites depuis longtemps ne concernent que de telles personnes et sont étayées de preuves irréfutables.

D'antre part, le principal beb-domadaire de Belgrade, NIN, pu-bile une « série » accusant nom-mément des fonctionnaires de la police allemande de collusion, voire de complicité, avec des élé-ments oustachis en Allemagne fé-dérale implimés dens des etteuments oustachis en Allemagne fédérale, impliqués dans des atteutats en Yougoslavie ou dans les assassinats de leurs compatriotes a hésitants a ou a traitres ». L'auteur en est M. Anton Kolenditch, ancien chef de la missiou militaire yougoslave à Berlin, qui lui-même avait échappé miraculeusement, il y a quelques années, à une tenta-tive d'assassinat dans son propre bureau, au cours de laquelle il fut grièvement blessé. Les documents produits par M. Kolenditch, très produts par M. Kolenditch, très prècis, donnent au lecteur l'impressiou que les autorités onestallemandes ont évité consciemment de réprimer, sous l'influence de a forces obscures », des actes de terrorisme commis par l'émigration contre la Yougoslavie.

PAUL YANKOYTTCH.



و ود. وبهنجد الني التحقيمات TOTAL SECTION OF A The second secon it in the land The state of the s Company of the second of the s A second of the second of the

The State of the S

The second second

S. .....

F 40.

The second second

 $\tau_{-\frac{1}{2},\cdots,\frac{1}{2}},$ 

Alternative and the second

The second of the second

the way agent the the state of the second second

- - - - 14 Aprendi

.... in a way and

overeigener 🔭 🛊 🚧

4734 4 34

1 5 mm

and the second of the second

THE REPORT OF THE PARTY. AND WARRY STREET

A CAMPAGNA AND A CAMP

the and higher a partition

1. · · 本 代 - 飞斗化一带线 化液 - 温歇

and programmed the control of the

The state of the s

and the Control of

A. S. S. S. 11 # 14

The spinisher in

Le dibet

C. HILLIPPE BOATE · LA SE製料網

---4.00